Safety Light Curtains for point-of-operation protection


Safety Light Curtains for point-of-operation protection


Multiple Light Beams for Access Detection to Hazardous Areas


Multiple Light Beams for Access Detection into Low Risk Areas

$\stackrel{N}{\sim}$
Type 2 single beam with separate
control unit and relay outputs
$\square$

ELECTRICAL CONNECTION

DIMENSIONS OF THE PROTECTED AREA PROTECTED AREA
SCANNING RANGE PROITECTO


Electro-Sensitive Protective Equipment for Presence Detection


## Safety Sensitive Edges



Non Contact Safety Switches


## FF-ST2 Series Type 2 Safety Light Curtains



## DESCRIPTION

The FF-ST2 Series is designed for hazardous point-of-operation or access detection industrial machine safeguarding applications. Its enhanced output stage design provides longer cable length through M12 plugs. The Honeywell patented push-pull type OSSD outputs allow for low impedance at any time, while regular open collector type OSSD outputs have high impedance when OFF. As a result, the M12 limited wire section is no longer a constraint.

ASIC technology provides fast response times compared to the micro-processor technology commonly used for safety light curtains. The FF-ST2 light curtain response times are worst-case response times including the sensor and the output stage, and possible OSSD outputs failure modes. Fast response times contribute to shortened safety distances and reduced overall machine size.

The sturdy metal housing (including zamak end caps), and a small window that reduces exposure to the environment, allow the FFST2 to operate in most harsh duty applications.

Accessories include mounting kits, connectors, power supply, and relay modules.

## FEATURES

- Type 2 per IEC61496-1/2, SIL2 per IEC61508
- Resolutions: $18 \mathrm{~mm}, 30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$
- Protection heights: 200 mm to 1400 mm ( 18 mm resolution) or 200 mm to 1800 mm ( 30 mm and 80 mm resolutions)
- Scanning range: 0.25 m to 10 m
- Patented, unique solid state safety OSSD outputs allow longer cable length
- M12, 5 pole plugs
- ASIC technology provides fast response times
- Metal housing and reduced window size provide sturdy design
- Optimized overall size with reduced inactive zones
- Different function packages available


## DANGER <br> IMPROPER SAFETY PRODUCT USE IN THE US

- Type 2 safety light curtains as defined by IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 do not meet US OSHA 1910.217, US ANSI B11.1, B11.2, B11.19 and B11.20 requirements. Although Type 2 safety products are acceptable for certain applications outside the US, they are not generally acceptable in the US due to current US regulations and standards.
- In the US, Type 2 safety light curtains may be used under limited circumstances as defined by the ANSI/R15.06-1999 standard. In Canada, IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 are recognised as product standards, however application standards do not typically allow Type 2 light curtain use.
- Do not use Type 2 safety products in the US if the applicable standard requires a control reliable solution.
- For Risk Assessment, refer to ANSI TR3 and ANSI/R15.06-1999 for the USA and refer to the Ministry of Labour for Canada.
- Consult with local safety agencies before installing a Type 2 safety light curtain product.
Failure to comply with these instructions will result in death or serious injury.


## POTENTIAL APPLICATIONS

- Automotive plant floor industry
- Food and beverage industry
- Handling industry
- Machine tool industry
- Packaging industry
- Paper industry
- Special machines


## FF-ST2 Series

## SPECIFICATIONS

| Characteristic | Parameter |
| :---: | :---: |
| Resolution (min. object detection size) | $18 \mathrm{~mm}, 30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$ |
| Nominal scanning range | 0.25 m to 10 m |
| Angle of divergence | max. $\pm 5^{\circ}$ above 3 m (as per IEC/EN 61496-2) |
| Emitting light source | infrared, pulsed, 880 nm |
| Supply voltage | $24 \mathrm{Vdc}( \pm 20 \%)$ for the emitter and the receiver |
| Power consumption | 5 W max. for the emitter, 5 W max. for the receiver |
| Output type | 2 safety solid state outputs, push-pul//PNP type with Normally Open characteristics |
| Response time | see mounting dimension drawing |
| Switching capability | 350 mA max. at 24 Vdc |
| Restart time after power up | $>1 \mathrm{~s}$ (automatic mode) |
| Restart time after beam release | 80 ms (without EDM), 150 ms (with EDM) |
| Leakage current | 0.25 mA |
| Load impedance | 70 Ohm min., 5 kOhm max. |
| Voltage drop | <2.3 Vdc |
| Load turn-on voltage | 5 V min. on resistive loads, 7 V min. on inductive loads |
| Test pulse width/recurrence | 2 pulses (width 200 us and 75 us), separated by 300 us, frequency from 3.3 ms to 8 ms (depending on height) |
| Protections | short-circuits and cross-faults, overloads (0.4 A max./0 Vdc; $0.9 \mathrm{~A} \mathrm{max./24} \mathrm{Vdc)}$, reversed polarity, micro-cut-off 10 ms ( $100 \%$ voltage breakdown, 10 Hz ) |
| Max. cable length | 100 m [328.08 ft] (capacitance: 10 nF ) |
| External contact type | relay contact, or static (solid state) PNP or static (solid state) NPN (automatic recognition - no push-pull output allowed) |
| Filtering time | 20 ms by default, 150 ms on the EDM input |
| Voltage switching thresholds (high/low) | 14.5 Vdc min., 4.5 Vdc (complies with IEC 61131-2, for type 2 sensors) |
| Input current (high/low) | 20 mA ; 10 mA at 24 Vdc |
| Max. voltage | 29 Vdc |
| Housing material | aluminum alloy |
| End cap material | zamak |
| Window material | PMMA (Polymethyllethacrylate) |

FUNCTION PACKAGES

| Models | External Device <br> Monitoring <br> (EDM) | Automatic <br> Restart <br> (AUTO) | Restart <br> Interlock <br> (RES) |
| :--- | :---: | :---: | :---: |
| FF-ST2 Standard A | X | X | - |
| FF-ST2 Standard M | X | - | X |

## Type 2 Safety Light Curtains

## MOUNTING DIMENSIONS (For reference only: mm/[in])



| FF-ST2X__XM2 | $\mathbf{0 2}$ | $\mathbf{0 3}$ | $\mathbf{0 4}$ | $\mathbf{0 5}$ | $\mathbf{0 6}$ | $\mathbf{0 7}$ | $\mathbf{0 8}$ | $\mathbf{0 9}$ | $\mathbf{1 0}$ | $\mathbf{1 2}$ | $\mathbf{1 4}$ | $\mathbf{1 6}$ | $\mathbf{1 8}$ |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection Height PH (mm) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| $\quad 18 \mathrm{~mm}$ resolution | 210 | 306 | 402 | 498 | 594 | 690 | 786 | - | 978 | 1170 | 1362 | NA | NA |
| $30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$ resolution | 222 | 318 | 414 | 510 | 606 | 702 | 798 | 894 | 990 | 1182 | 1374 | 1566 | 1758 |
| Total Height TH $(\mathrm{mm})$ | 242 | 338 | 434 | 530 | 626 | 722 | 818 | 914 | 1010 | 1202 | 1394 | 1586 | 1778 |
| Response Time $(\mathrm{ms})$ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 18 mm resolution | 11 | 12 | 12.5 | 13 | 14 | 14.5 | 15.5 | - | 16.5 | 18 | 19.5 | NA | NA |
| 30 mm resolution | 11 | 12 | 12.5 | 13 | 14 | 14.5 | 15.5 | 16 | 16.5 | 18 | 19.5 | 21 | 22 |
| 80 mm resolution | 13.5 | 14.5 | 15.5 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 23 | 24.5 | 26.5 | 28.5 |
| NA: not available |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

NA: not available

## FF-ST2 Series

ORDERING INFORMATION
FF-ST2 Standard A
Function package
Automatic restart with external device monitoring
Connection types M12, 5 pole on emitter and receiver

These on/off sensors are designed to be directly interfaced to the machine final switching devices (e.g. contactors), negating the need for a dedicated interface module.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM



FINGER DETECTION

| Resolution 18 mm, Scanning Range 0.25 m to $\mathbf{1 0 ~ m}$ <br> Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| :---: | :---: |
| 200 | FF-ST2B02CM2 |
| 300 | FF-ST2B03CM2 |
| 400 | FF-ST2B04CM2 |
| 500 | FF-ST2B05CM2 |
| 600 | FF-ST2B06CM2 |
| 700 | FF-ST2B07CM2 |
| 800 | FF-ST2B08CM2 |
| 1000 | FF-ST2B10CM2 |
| 1200 | FF-ST2B12CM2 |
| 1400 | FF-ST2B14CM2 |

HAND, LIMB OR BODY DETECTION

| Resolution 30 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m <br> Protective Height (mm) <br> Catalog Listing | Resolution 80 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m <br> Protective Height (mm) | Catalog Listing |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 200 | FF-ST2C02CM2 | 200 | FF-ST2C02LM2 |
| 300 | FF-ST2C03CM2 | 300 | FF-ST2C03LM2 |
| 400 | FF-ST2C04CM2 | 400 | FF-ST2C04LM2 |
| 500 | FF-ST2C05CM2 | 500 | FF-ST2C05LM2 |
| 600 | FF-ST2C06CM2 | 600 | FF-ST2C06LM2 |
| 700 | FF-ST2C07CM2 | 700 | FF-ST2C07LM2 |
| 800 | FF-ST2C08CM2 | 800 | FF-ST2C08LM2 |
| 900 | FF-ST2C09CM2 | 900 | FF-ST2C09LM2 |
| 1000 | FF-ST2C10CM2 | 1000 | FF-ST2C10LM2 |
| 1200 | FF-ST2C12CM2 | 1200 | FF-ST2C12LM2 |
| 1400 | FF-ST2C14CM2 | 1400 | FF-ST2C14LM2 |
| 1600 | FF-ST2C16CM2 | 1600 | FF-ST2C16LM2 |
| 1800 | FF-ST2C18CM2 | 1800 |  |

## Type 2 Safety Light Curtains

ORDERING INFORMATION
FF-ST2 Standard M

| Function package | Manual restart interlock with external device monitoring |
| :--- | :--- |
| Connection types | M12, 5 pole on emitter and receiver |

These on/off sensors are designed to be directly interfaced to the machine final switching devices (e.g. contactors), eliminating the need for a dedicated interface module.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM



FINGER DETECTION

| Resolution $\mathbf{1 8} \mathbf{~ m m}$, Scanning Range 0.25 m to $\mathbf{1 0} \mathbf{~ m}$ |  |
| :---: | :---: |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST2B02BM2 |
| 300 | FF-ST2B03BM2 |
| 400 | FF-ST2B04BM2 |
| 500 | FF-ST2B05BM2 |
| 600 | FF-ST2B06BM2 |
| 700 | FF-ST2B07BM2 |
| 800 | FF-ST2B08BM2 |
| 1000 | FF-ST2B10BM2 |
| 1200 | FF-ST2B12BM2 |
| 1400 | FF-ST2B14BM2 |

HAND, LIMB OR BODY DETECTION

| Resolution $\mathbf{3 0} \mathbf{~ m m}$, Scanning Range 0.25 $\mathbf{m}$ to $\mathbf{1 0 ~ m}$ |  | Resolution $\mathbf{8 0} \mathbf{~ m m}$, Scanning Range 0.25 $\mathbf{~ m}$ to $\mathbf{1 0} \mathbf{~ m}$ |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing | Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST2C02BM2 | 200 | FF-ST2C02KM2 |
| 300 | FF-ST2C03BM2 | 300 | FF-ST2C03KM2 |
| 400 | FF-ST2C04BM2 | 400 | FF-ST2C04KM2 |
| 500 | FF-ST2C05BM2 | 500 | FF-ST2C05KM2 |
| 600 | FF-ST2C06BM2 | 600 | FF-ST2C06KM2 |
| 700 | FF-ST2C07BM2 | 700 | FF-ST2C07KM2 |
| 800 | FF-ST2C08BM2 | 800 | FF-ST2C08KM2 |
| 900 | FF-ST2C09BM2 | 900 | FF-ST2C09KM2 |
| 1000 | FF-ST2C10BM2 | 1000 | FF-ST2C10KM2 |
| 1200 | FF-ST2C12BM2 | 1200 | FF-ST2C12KM2 |
| 1400 | FF-ST2C14BM2 | 1400 | FF-ST2C14KM2 |
| 1600 | FF-ST2C16BM2 | 1600 | FF-ST2C16KM2 |
| 1800 | FF-ST2C18BM2 | 1800 |  |

## FF-ST2 Series

## ACCESSORIES

| Catalog Listing | Picture | Description |
| :--- | :--- | :--- |
| FF-SGZ001001 |  | Basic mounting kit includes two M5 dovetail shape bolts, two M5 nuts <br> and two riplock washers. (These are already included in the FF-ST <br> package.) Order two kits for a complete set to use with emitter and <br> receiver. |
| FF-SXZ634189 | Adjustable bracket kit includes two right angle brackets with four sets of <br> M5 bolts, nuts and washers. Allows adjustments in azimuth directions <br> of $\pm 4^{\circ}$ with front access of the adjusting screws. Order two kits for a <br> complete set to use with emitter and receiver. |  |

## Type 2 Safety Light Curtains

ACCESSORIES (continued)

| Catalog Listing | Picture | Description |
| :---: | :---: | :---: |
| FF-SXZCOM125 |  | M12 screw connector, female, straight, 5 pin |
| FF-SXZPWR050 |  | ac to dc power supply (to be ordered separately as an option) <br> - UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2 No. 950-M90, EN/IEC 60950, EN 50178 (Class 2 rated for low power Installations) <br> - Input voltage: 85 Vac to $264 \mathrm{Vac}(43 \mathrm{~Hz}$ to 67 Hz ) <br> - Output voltage: 24 Vdc to 28 Vdc adjustable <br> - Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C}$ [ $140^{\circ} \mathrm{F}$ ] max.): 2.1 A at $24 \mathrm{Vdc} /$ 1.8 A at 28 Vdc <br> - Power: 50 W <br> - Dimensions: $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm}$ <br> - DIN rail mounting <br> - Weight: 240 g |
| FF-SRE60292 <br> FF-SRE30812 |  | Expansion relay modules for the FF-ST2 Standard A and Standard M models <br> - 22.5 mm width, $4 \mathrm{NO} / 2 \mathrm{NC}$ safety relay outputs <br> - 90 mm width, $7 \mathrm{NO} / 1 \mathrm{NC}$ safety relay outputs <br> (See separate product data sheet for detailed information.) |
| FF-SRM200P2 |  | Muting module <br> - Connection of one or two safety devices <br> - Modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion <br> - Connection of two or four auxiliary muting sensors <br> - 24 Vdc <br> - Category 4 per EN 954-1 <br> - Programmable max. muting time <br> - Crossfault monitoring of inputs <br> - Self-monitored muting lamp output <br> - 3 NO safety relay outputs <br> - Static outputs for output status and diagnostic information <br> - 45 mm [1.77 in] |

## A warning <br> MISUSE OF DOCUMENTATION

- The information presented in this product sheet is for reference only. Do not use this document as a product installation guide.
- Complete installation, operation, and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.
Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.


## Warranty/Remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Honeywell's standard product warranty applies unless agreed to otherwise by Honeywell in writing; please refer to your order acknowledgement or consult your local sales office for specific warranty details. Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace, at its option, without charge those items it finds defective. The foregoing is buyer's sole remedy and is in lieu of all warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose. In no event shall Honeywell be liable for consequential, special, or indirect damages.

While we provide application assistance personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices, representatives and distributors. For application assistance, current specifications, pricing or name of the nearest Authorized Distributor, contact your local sales office or:

E-mail: info.sc@honeywell.com

Internet: www.honeywell.com/sensing

## Phone and Fax:

| Asia Pacific | $+656355-2828$ |
| :--- | :--- |
|  | $+656445-3033$ Fax |
| Europe | $+44(0) 1698481481$ |
|  | $+44(0) 1698481676$ Fax |
| Latin America | $+1-305-805-8188$ |
|  | $+1-305-883-8257$ Fax |
| USA/Canada | $+1-800-537-6945$ |
|  | $+1-815-235-6847$ |
|  | $+1-815-235-6545$ Fax |

## FF-ST4 Series

## Type 4 Safety Light Curtains



## DESCRIPTION

The FF-ST4 Series is designed for hazardous point-of-operation or access detection in industrial machine safeguarding applications. Its enhanced output stage design provides longer cable length through M12 plugs. The Honeywell patented push-pull type OSSD outputs allow for low impedance at any time, while regular open collector type OSSD outputs have high impedance when OFF. As a result, the M12 limited wire section is no longer a constraint.

ASIC technology provides fast response times compared to the micro-processor technology commonly used for safety light curtains. The FF-ST4 light curtain response times are worst-case response times including the sensor and the output stage, the embedded functions processing such as blanking or muting, and possible OSSD output failure modes. Fast response times contribute to shortened safety distances and reduced overall machine size.

Some models offer flexible configuration of different mode of operations through the M12, 8 pole plug. The Honeywell patented inputs with automatic polarity recognition reduce the amount of wiring and increase the number of configurations while keeping the advantages of the pre-wired, off-the shelf M12 cord sets.

The sturdy metal housing (including zamak end caps), and a small window that reduces exposure to the environment, allow the FFST4 to operate in most harsh duty applications.

Accessories include mounting kits, connectors, power supply, and relay modules.

## FEATURES

- Type 4 per IEC61496-1/2, SIL2 per IEC61508
- Resolutions: $14 \mathrm{~mm}, 30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$
- Protection heights: 200 mm to $1400 \mathrm{~mm}(14 \mathrm{~mm}$ and 18 mm resolution) or 200 mm to 1800 mm ( 30 mm and 80 mm resolution)
- Scanning ranges: 0 m to 3.5 m ( 14 mm resolution) or 0.25 mm to 10 m (other resolutions)
- Patented, unique solid state safety OSSD outputs allow longer cable lengths
- Patented, automatic polarity recognition inputs provide easy, last minute configuration
- M12, 5 and 8 pole plugs
- ASIC technology provides fast response times
- Metal housing and reduced window size provide sturdy design
- Optimized overall size with reduced inactive zones
- Different function packages available
- Optional AS-i Safe field module


## POTENTIAL APPLICATIONS

- Automotive plant floor industry
- Food and beverage industry
- Handling industry
- Machine tool industry
- Packaging industry
- Paper industry
- Special machines


## FF-ST4 Series

## SPECIFICATIONS

| Characteristic | Parameter |
| :---: | :---: |
| Resolution (min. object detection size) | $14 \mathrm{~mm}, 18 \mathrm{~mm}, 30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$ |
| Nominal scanning range | 0 m to 3.5 m (for 14 mm resolution); 0.25 m to 10 m (for $18 \mathrm{~mm}, 30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$ resolutions) |
| Angle of divergence | max. $\pm 5^{\circ}$ above 3 m (as per IEC/EN 61496-2) |
| Emitting light source | infrared, pulsed, 880 nm |
| Supply voltage | $24 \mathrm{Vdc}( \pm 20 \%)$ for the emitter and the receiver |
| Power consumption | 5 W max. for the emitter, 5 W max. for the receiver |
| Output type | 2 safety solid state outputs, push-pul//PNP type with Normally Open characteristics |
| Response time | see mounting dimensions drawing |
| Switching capability | 350 mA max. at 24 Vdc |
| Restart time after power up | $>1 \mathrm{~s}$ (automatic mode) |
| Restart time after beam release | 80 ms (without EDM), 150 ms (with EDM) |
| Leakage current | 0.25 mA |
| Load impedance | 70 Ohm min., 5 kOhm max. |
| Voltage drop | $<2.3 \mathrm{Vdc}$ |
| Load turn-on voltage | 5 V min. on resistive loads, 7 V min. on inductive loads |
| Test pulse width/recurrence | 2 pulses (width 200 us and 75 us), separated by 300 us, frequency from 3.3 ms to 8 ms (depending on height) |
| Protections | short-circuits and cross-faults, overloads (0.4 A max./0 Vdc; $0.9 \mathrm{~A} \mathrm{max./24} \mathrm{Vdc)}$, reversed polarity, micro-cut-off 10 ms ( $100 \%$ voltage breakdown, 10 Hz ) |
| Max. cable length | 100 m [328.08 ft] (capacitance: 10 nF ) |
| External contact type | relay contact, or static (solid state) PNP or static (solid state) NPN <br> (automatic recognition - no push-pull output allowed) |
| Filtering time | $20 \mathrm{~ms} \mathrm{by} \mathrm{default}$,150 ms on the EDM input |
| Voltage switching thresholds (high/low) | 14.5 Vdc min., 4.5 Vdc (complies with IEC 61131-2, for type 2 sensors) |
| Input current (high/low) | 20 mA ; 10 mA at 24 Vdc |
| Max. voltage | 29 Vdc |
| Housing material | aluminum alloy |
| End cap material | zamak |
| Window material | PMMA (Polymethyllethacrylate) |

## FUNCTION PACKAGES

| Model | External Device <br> Monitoring <br> (EDM) | Automatic <br> Restart <br> (AUTO) | Restart <br> Interlock <br> (RES) | Muting <br> (or Bypass) | One or Two Beam <br> Floating Blanking | AS-i <br> Safe |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF-ST4 Basic | - | X | - | - | - |  |
| FF-ST4 Standard | X | X | X | - | - | X |
| FF-ST4 Advanced M | X | X | X | X | - | - |
| FF-ST4 Advanced B | X | X | X | - | X | - |

## Type 4 Safety Light Curtains

## MOUNTING DIMENSIONS (For reference only: mm/[in])



| FF-ST4X_ ${ }^{\text {XM2 }}$ | 02 | 03 | 04 | 05 | 06 | 07 | 08 | 09 | 10 | 12 | 14 | 16 | 18 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection Height PH (mm) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 14 mm resolution | 206 | 302 | 398 | 494 | 590 | 686 | 782 | - | 974 | 1166 | 1358 | NA | NA |
| 18 mm resolution | 210 | 306 | 402 | 498 | 594 | 690 | 786 | - | 978 | 1170 | 1362 | NA | NA |
| $30 \mathrm{~mm}, 80 \mathrm{~mm}$ resolution | 222 | 318 | 414 | 510 | 606 | 702 | 798 | 894 | 990 | 1182 | 1374 | 1566 | 1758 |
| Total Height TH (mm) | 242 | 338 | 434 | 530 | 626 | 722 | 818 | 914 | 1010 | 1202 | 1394 | 1586 | 1778 |
| Response Time (ms)* |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| $14 \mathrm{~mm}, 18 \mathrm{~mm}$ resolution | 11 | 12 | 12.5 | 13 | 14 | 14.5 | 15.5 | - | 16.5 | 18 | 19.5 | NA | NA |
| 30 mm resolution | 11 | 12 | 12.5 | 13 | 14 | 14.5 | 15.5 | 16 | 16.5 | 18 | 19.5 | 21 | 22 |
| 80 mm resolution | 13.5 | 14.5 | 15.5 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 23 | 24.5 | 26.5 | 28.5 |

NA: not available
(*) without blanking

## FF-ST4 Series

## ORDERING INFORMATION

FF-ST4 Basic
Function package
Connection types
Automatic restart without external device monitoring

These on/off sensors are designed for the Honeywell FF-SRL60252 relay module or for the Honeywell FF-SRAC007S AS-i Safe field module.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM



1 = brown
2 = white
3 = blue
4 = black
$5=$ grey (Not used)


FINGER DETECTION

| Resolution 14 mm, Scanning Range 0 m to 3.5 m <br> Protective Height (mm) <br> Catalog Listing | Resolution 18 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m <br> Protective Height (mm) | Catalog Listing |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 200 | FF-ST4A02AM2 | 200 | FF-ST4B02AM2 |
| 300 | FF-ST4A03AM2 | 300 | FF-ST4B03AM2 |
| 400 | FF-ST4A04AM2 | 400 | FF-ST4B04AM2 |
| 500 | FF-ST4A05AM2 | 500 | FF-ST4B05AM2 |
| 600 | FF-ST4A06AM2 | 600 | FF-ST4B06AM2 |
| 700 | FF-ST4A07AM2 | 700 | FF-ST4B07AM2 |
| 800 | FF-ST4A08AM2 | 800 | FF-ST4B08AM2 |
| 1000 | FF-ST4A10AM2 | 1000 | FF-ST4B10AM2 |
| 1200 | FF-ST4A12AM2 | 1200 | FF-ST4B12AM2 |
| 1400 | FF-ST4A14AM2 | 1400 | FF-ST4B14AM2 |
| HAND, LIMB OR BODY DETECTION |  |  |  |
| Resolution 30 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m | Resolution 80 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m |  |  |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing | Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST4C02AM2 | 200 | FF-ST4C02JM2 |
| 300 | FF-ST4C03AM2 | 300 | FF-ST4C03JM2 |
| 400 | FF-ST4C04AM2 | 400 | FF-ST4C04JM2 |
| 500 | FF-ST4C05AM2 | 500 | FF-ST4C06JM2 |
| 600 | FF-ST4C06AM2 | 600 | FF-ST4C07JM2 |
| 700 | FF-ST4C07AM2 | 700 | FF-ST4C08JM2 |
| 800 | FF-ST4C08AM2 | 800 | FF-ST4C09JM2 |
| 900 | FF-ST4C09AM2 | 900 | FF-ST4C10JM2 |
| 1000 | FF-ST4C10AM2 | 1000 | FF-ST4C12JM2 |
| 1200 | FF-ST4C12AM2 | 1200 | FF-ST4C14JM2 |
| 1400 | FF-ST4C14AM2 | 1400 | FF-ST4C16JM2 |
| 1600 | FF-ST4C16AM2 | 1600 |  |
| 1800 | FF-ST4C18AM2 |  |  |

## Type 4 Safety Light Curtains

## ORDERING INFORMATION

FF-ST4 Standard
$\begin{array}{ll}\text { Function package } & \text { Selectable automatic or manual restart interlock with external device monitoring } \\ \text { Connection types } & \text { M12, } 5 \text { pole on emitter and } \mathrm{M} 12,8 \text { pole on receiver }\end{array}$
These on/off sensors are designed to be directly interfaced to the machine final switching devices (e.g. contactors), eliminating the need for a dedicated interface module.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM



FINGER DETECTION

| Resolution $\mathbf{1 4 ~ m m , ~ S c a n n i n g ~ R a n g e ~ 0 ~ m ~ t o ~ 3 . 5 ~ m ~}$ <br> Protective Height (mm) | Resolution $\mathbf{1 8} \mathbf{~ m m}$, Scanning Range 0.25 m to 10 m <br> Crotective Height (mm) | Catalog Listing |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 200 | FF-ST4A02DM2 | 200 | FF-ST4B02DM2 |
| 300 | FF-ST4A03DM2 | 300 | FF-ST4B03DM2 |
| 400 | FF-ST4A04DM2 | 400 | FF-ST4B04DM2 |
| 500 | FF-ST4A05DM2 | 500 | FF-ST4B05DM2 |
| 600 | FF-ST4A06DM2 | 600 | FF-ST4B06DM2 |
| 700 | FF-ST4A07DM2 | 700 | FF-ST4B07DM2 |
| 800 | FF-ST4A08DM2 | 800 | FF-ST4B08DM2 |
| 1000 | FF-ST4A10DM2 | 1000 | FF-ST4B10DM2 |
| 1200 | FF-ST4A12DM2 | 1200 | FF-ST4B12DM2 |
| 1400 | FF-ST4A14DM2 | 1400 | FF-ST4B14DM2 |

HAND, LIMB OR BODY DETECTION
\(\left.$$
\begin{array}{cc|cc}\hline \begin{array}{c}\text { Resolution 30 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m } \\
\text { Protective Height (mm) }\end{array} & \begin{array}{c}\text { Resolution 80 mm, Scanning Range 0.25 m to10 m } \\
\text { Crotalog Listing }\end{array}
$$ <br>

\hline 200 \& FF-ST4C02DM2 \& 200 \& Catalog Listing\end{array}\right]\)| 300 | FF-ST4C03DM2 | 300 | FF-ST4C02MM2 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 400 | FF-ST4C04DM2 | 400 | FF-ST4C04MM2 |
| 500 | FF-ST4C05DM2 | 500 | FF-ST4C05MM2 |
| 600 | FF-ST4C06DM2 | 600 | FF-ST4C06MM2 |
| 700 | FF-ST4C07DM2 | 700 | FF-ST4C07MM2 |
| 800 | FF-ST4C08DM2 | 800 | FF-ST4C08MM2 |
| 900 | FF-ST4C09DM2 | 900 | FF-ST4C09MM2 |
| 1000 | FF-ST4C10DM2 | 1000 | FF-ST4C10MM2 |
| 1200 | FF-ST4C12DM2 | 1200 | FF-ST4C12MM2 |
| 1400 | FF-ST4C14DM2 | 1400 | FF-ST4C14MM2 |
| 1600 | FF-ST4C16DM2 | 1600 | FF-ST4C18MM2 |
| 1800 | FF-ST4C18DM2 | 1800 |  |

## FF-ST4 Series

ORDERING INFORMATION
FF-ST4 Advanced M
Function package
Connection types
Selectable automatic or manual restart interlock with external device monitoring and muting M12, 5 pole on emitter and M12, 8 pole on receiver

Muting (or bypass) allows objects to pass through the protection field without stopping the machine. Muting is permitted when personnel are not exposed to the hazard (e.g. manual loading/unloading) or when the hazard cannot be accessed without a stop (e.g. conveyor).

## NOTICE

MUTING SENSOR OUTPUT TYPE
The muting sensors can be any device with either relay outputs or soid state output. Devices with solid state push-pull outputs cannot be used.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM


$1=$ white
2 = brown
$3=$ green
4 = yellow
$5=$ gray
$6=$ pink
$7=$ blue
$8=$ red


## FINGER DETECTION

| Resolution 14 mm, Scanning Range 0 m to 3.5 m |  | Resolution 18 mm , Scanning Range 0.25 m to 10 m |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing | Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST4A02VM2 | 200 | FF-ST4B02VM2 |
| 300 | FF-ST4A03VM2 | 300 | FF-ST4B03VM2 |
| 400 | FF-ST4A04VM2 | 400 | FF-ST4B04VM2 |
| 500 | FF-ST4A05VM2 | 500 | FF-ST4B05VM2 |
| 600 | FF-ST4A06VM2 | 600 | FF-ST4B06VM2 |
| 700 | FF-ST4A07VM2 | 700 | FF-ST4B07VM2 |
| 800 | FF-ST4A08VM2 | 800 | FF-ST4B08VM2 |
| 1000 | FF-ST4A10VM2 | 1000 | FF-ST4B10VM2 |
| 1200 | FF-ST4A12VM2 | 1200 | FF-ST4B12VM2 |
| 1400 | FF-ST4A14VM2 | 1400 | FF-ST4B14VM2 |
| HAND, LIMB OR BODY DETECTION |  |  |  |
| Resolution 30 mm , Scanning Range 0.25 m to 10 m |  | Resolution 80 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m |  |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing | Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST4C02VM2 | 200 | FF-ST4C02D1M2 |
| 300 | FF-ST4C03VM2 | 300 | FF-ST4C03D1M2 |
| 400 | FF-ST4C04VM2 | 400 | FF-ST4C04D1M2 |
| 500 | FF-ST4C05VM2 | 500 | FF-ST4C05D1M2 |
| 600 | FF-ST4C06VM2 | 600 | FF-ST4C06D1M2 |
| 700 | FF-ST4C07VM2 | 700 | FF-ST4C07D1M2 |
| 800 | FF-ST4C08VM2 | 800 | FF-ST4C08D1M2 |
| 900 | FF-ST4C09VM2 | 900 | FF-ST4C09D1M2 |
| 1000 | FF-ST4C10VM2 | 1000 | FF-ST4C10D1M2 |
| 1200 | FF-ST4C12VM2 | 1200 | FF-ST4C12D1M2 |
| 1400 | FF-ST4C14VM2 | 1400 | FF-ST4C14D1M2 |
| 1600 | FF-ST4C16VM2 | 1600 | FF-ST4C16D1M2 |
| 1800 | FF-ST4C18VM2 | 1800 | FF-ST4C18D1M2 |

## Type 4 Safety Light Curtains

## ORDERING INFORMATION

FF-ST4 Advanced B
Function package
Selectable automatic or manual restart interlock with external device monitoring and selectable one or two-beam floating blanking
Connection types M12, 5 pole on emitter and M12, 8 pole on receiver
The built-in floating blanking feature provides a means for the random inhibition of one or two light curtain beams. It is useful in applications where material or air-ejected parts randomly travel through or within the sensing field. Light beams may be disabled in an area where a fixture penetrates the light field, and stationary objects may not be allowed to protrude into the light curtain's sensing field. Any beam within the light curtain detection field may be blanked.

## A WARNING

## INCORRECT SAFETY DISTANCE WHEN USING FLOATING BLANKING

- Floating blanking increases the light curtain resolution and the response time. Therefore, the safety distance between the light curtain and the hazardous area shall be increased.
- Refer to the installation manual for detailed information on resolution and calculating the safety distance.

Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

## RECEIVER WIRING DIAGRAM



## FINGER DETECTION

| Resolution 14 mm, Scanning Range 0 m to 3.5 m <br> Protective Height (mm) | Resolution 18 mm, Scanning Range 0.25 m to 10 m <br> Catalog Listing |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 200 | FF-ST4A02RM2 | 200 | Catalog Listing |

HAND, LIMB OR BODY DETECTION

| Resolution 30 mm , Scanning Range 0.25 m to 10 m |  | Resolution 30 mm , Scanning Range 0.25 m to 10 m |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protective Height (mm) | Catalog Listing | Protective Height (mm) | Catalog Listing |
| 200 | FF-ST4C02RM2 | 900 | FF-ST4C09RM2 |
| 300 | FF-ST4C03RM2 | 1000 | FF-ST4C10RM2 |
| 400 | FF-ST4C04RM2 | 1200 | FF-ST4C12RM2 |
| 500 | FF-ST4C05RM2 | 1400 | FF-ST4C14RM2 |
| 600 | FF-ST4C06RM2 | 1600 | FF-ST4C16RM2 |
| 700 | FF-ST4C07RM2 | 1800 | FF-ST4C18RM2 |
| 800 | FF-ST4C08RM2 |  |  |

## FF-ST4 Series

## ACCESSORIES

| Catalog Listing | Picture | Description |
| :---: | :---: | :---: |
| FF-SGZ001001 |  | Basic mounting kit includes two M5 dovetail shape bolts, two M5 nuts and two rip-lock washers. (These are already included in the FF-ST package.) Order two kits for a complete set to use with emitter and receiver. |
| FF-SXZ634189 |  | Adjustable bracket kit includes two right angle brackets with four sets of M5 bolts, nuts and washers. Allows adjustments in azimuth directions of $\pm 4^{\circ}$ with front access of the adjusting screws. Order two kits for a complete set to use with emitter and receiver. |
| $\begin{aligned} & \text { FF-SXZ634190 } \\ & \text { FF-SXZ634190-1 } \end{aligned}$ |  | Kit includes two top/bottom, right angle, rotating brackets and four antivibration dampers (mounting hardware included). Allows adjustments in azimuth directions of $\pm 5^{\circ}$. Order two kits for a complete set to use with emitter and receiver. <br> - FF-SXZ634190: with anti-vibration dampers <br> - FF-SXZ634190-1: without anti-vibration dampers |
| FF-SYZPF <br> FF-SYZPFM11 |  | Floor standing posts. <br> - 1300 mm high beam post. (Order two pieces for a complete light curtain set and two FF-SYZ634178 bracket kits.) <br> - 1170 mm high plain mirror post ( $25 \%$ scanning range reduction). Recommended for light curtains with a protection height of up to 1000 mm . |
| FF-SYZMIR102 <br> FF-SYZMIR104 <br> FF-SYZMIR106 <br> FF-SYZMIR108 <br> FF-SYZMIR110 <br> FF-SYZMIR112 <br> FF-SYZMIR114 <br> FF-SYZMIR116 <br> FF-SYZMIR118 |  | Wall mount plain mirrors ( $25 \%$ scanning range reduction). Top and bottom brackets included ( $\pm 45^{\circ}$ angle adjustment). Suitable for: <br> - FF-ST_ _ 02 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 03 _ M2 and FF-ST_ _ 04 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 05 _ M2 and FF-ST_ _ 06 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 07 _ M2 and FF-ST_ _ 08 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 09 _ M2 and FF-ST_ _ 10 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 12 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 14 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 16 _ M2 <br> - FF-ST_ _ 18 _ M2 |
| FF-SXZCAM125U02-S <br> FF-SXZCAM125U05-S <br> FF-SXZCAM125U05-90S <br> FF-SXZCAM125U10-S <br> FF-SXZCAM125U10-90S <br> FF-SXZCAM128U02-S <br> FF-SXZCAM128U05-S <br> FF-SXZCAM128U05-90S <br> FF-SXZCAM128U10-S <br> FF-SXZCAM128U10-90S |  | M12 single-ended cordsets, female, 5 pin. <br> - 2 m , straight <br> - 5 m , straight <br> - 5 m , right angle <br> - 10 m , straight <br> - 10 m , right angle <br> M12 single-ended cordsets, female, 8 pin. <br> - 2 m , straight <br> - 5 m , straight <br> - 5 m , right angle <br> - 10 m , straight <br> - 10 m , right angle |

## Type 4 Safety Light Curtains

ACCESSORIES (continued)

| Catalog Listing | Picture | Description |
| :---: | :---: | :---: |
| $\begin{aligned} & \hline \text { FF-SXZCOM125 } \\ & \text { FF-SXZCOM128 } \end{aligned}$ |  | M12 screw connector, female, straight, 5 pin M12 screw connector, female, straight, 8 pin |
| FF-SXZPWR050 |  | ac to dc power supply (ordered separately as an option). <br> - UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2 No. 950-M90, EN/IEC 60950, EN 50178 (Class 2 rated for low power Installations) <br> - Input voltage: 85 Vac to $264 \mathrm{Vac}(43 \mathrm{~Hz}$ to 67 Hz ) <br> - Output voltage: 24 Vdc to 28 Vdc adjustable <br> - Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C}$ [ $140^{\circ} \mathrm{F}$ ] max.): 2.1 A at $24 \mathrm{Vdc} /$ 1.8 A at 28 Vdc <br> - Power: 50 W <br> - Dimensions: $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm}$ <br> - DIN rail mounting <br> - Weight: 240 g |
| FF-SRL60252 |  | Dual channel module for the FF-ST4 Basic models. <br> - $22,5 \mathrm{~mm}$ width, $3 \mathrm{NO} / 1 \mathrm{NC}$ internally redundant safety relay outputs <br> (See separate product data sheet for detailed information.) |
| FF-SRAC007S (input module) <br> FF-SRAC5003 <br> (DIN rail and panel quick mount base for AS-i flat cables) <br> ${ }^{\circ} \mathrm{H}_{\mathrm{L}} \mathrm{us}$ LISTED <br>  QusS 2 POWER SOURCE Type I Type I |  | AS-i Safe input module for the FF-ST4 basic models. <br> - Category 4 per EN954-1 and SIL3 per IEC61508 <br> - Connection of the FF-ST4 emitter and receiver via a pair of M12 sockets <br> - An external power supply is required to power the light curtain through the black flat cable. Order the DIN rail and panel quick mount base for AS-i flat cables: FF-SRAC5003 <br> - Maximum cable length between light curtain and module is 10 m <br> - 31 modules per master module <br> - IP 67 protection rating <br> - Dimensions: $110 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 70 \mathrm{~mm}$ (with the base) <br> - Material: PA 6 (module), PBT (base) <br> - CE approved, UL/CSA (application approval pending) <br> - AS-i details: versions 2.11 and 3.0, profile S-0.B.E |
| FF-SRE60292 FF-SRE30812 |  | Expansion relay modules for the FF-ST4 Standard A and Standard M models. <br> - $22,5 \mathrm{~mm}$ width, $4 \mathrm{NO} / 2 \mathrm{NC}$ safety relay outputs <br> - 90 mm width, $7 \mathrm{NO} / 1 \mathrm{NC}$ safety relay outputs <br> (See separate product data sheet for detailed information.) |
| FF-SRL59022 |  | Presence sensing device initiation module (PSDI) for the automatic machine cycle start to be used with light curtains with a resolution less than or equal to 30 m . <br> (See separate product data sheet for detailed information.) |

## A warning <br> MISUSE OF DOCUMENTATION

- The information presented in this product sheet is for reference only. Do not use this document as a product installation guide.
- Complete installation, operation, and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.
Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.


## Warranty/Remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Honeywell's standard product warranty applies unless agreed to otherwise by Honeywell in writing; please refer to your order acknowledgement or consult your local sales office for specific warranty details. Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace, at its option, without charge those items it finds defective. The foregoing is buyer's sole remedy and is in lieu of all warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose. In no event shall Honeywell be liable for consequential, special, or indirect damages.

While we provide application assistance personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices, representatives and distributors. For application assistance, current specifications, pricing or name of the nearest Authorized Distributor, contact your local sales office or:

E-mail: info.sc@honeywell.com

Internet: www.honeywell.com/sensing

## Phone and Fax:

| Asia Pacific | $+656355-2828$ |
| :--- | :--- |
|  | $+656445-3033$ Fax |
| Europe | $+44(0) 1698481481$ |
|  | $+44(0) 1698481676$ Fax |
| Latin America | $+1-305-805-8188$ |
|  | $+1-305-883-8257$ Fax |
| USA/Canada | $+1-800-537-6945$ |
|  | $+1-815-235-6847$ |
|  | $+1-815-235-6545$ Fax |

## Type 4 Safety light curtain

## Compact, Universal, Smart and Full-featured

## FEATURES

- Active Optoelectronic Protective Device compliant with the requirements of the IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 European norms for Type 4 electrosensitive protective equipment
- Meets applicable parts of North American standards and regulations OSHA 1910.212 and 217; ANSI B11.1.2 and .19; ANSI RIA 15.06 for Control Reliability; CSA standards
- Self-contained with optical synchronisation
- 2 static safety outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Selection of the infrared emission power allows cross-talk reduction
- Enhanced diagnostic information includes: a signal strength indicator, a cross-talk indicator and a failure diagnostic indicator
- Test input with selectable test input type
- Resolutions available: $\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.6$ in for finger detection $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in for hand detection $\varnothing 60 \mathrm{~mm} / 2.4$ in for leg detection
- Protection height up to $1830 \mathrm{~mm} / 72$ in
- Scanning range up to $20 \mathrm{~m} / 65 \mathrm{ft}$
- Eectrical connection:
- Hirschmann N6RF type connectors,
- Brad Harrison Mini-Change ${ }^{B}$ connectors
- Terminal strips
- Mounting brackets included allowing multiple mounting positions
- Safety relay modules for more switching capability or additional features (to be ordered separately).


## TYPICAL APPLICATIONS

- Presses and punches
- Metal-forming, milling and drilling machines
- Spot-welding machines and fine-boring machines
- Pressing, moulding and thermoforming machines
- Stacking machines, transporting and conveyor technology; handling equipment and assembly lines



## INRS



The Honeywell ஈ-SYA light curtain is in compliance with IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 standard and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the highest level for safety products.

The product received an EC type test certificate from the French INRS notified body, required for safety equipment as per the 98/37/EC Machinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA 1910.212, OSHA 1910.217, ANSI standards including ANSI RIA 15.06 for Control Reliability and CSA Z434). Its CSA mark makes it a product usable in most parts of the world.

As soon as an object is detected inside the protection field, the 干-SYA de-energizes its two static safety outputs to signal the dangerous motion to stop. The $\mp-S Y A$ is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation. Safety relay modules are available to provide higher current capability and additional functionality. This light curtain has been designed to satisfy the requirements of worldwide machine manufacturers and users: its compact size combined with its universal and smart features makes it full-featured and easy to use.

[^0]
## Honeywell

The 干－SYA main features are：

## －OOMPACTSIZE

The cross section of $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2}$ makes installation possible in tight spaces，especially with the help of the small brackets supplied with the light curtains．The available safety relay modules easily fit inside the machine control panel with its small width DIN rail mount housing．

## －UNIVERSAL

The housing dimensions are the same for the $14 \mathrm{~mm} / 0.6$ in， $30 \mathrm{~mm} / 1.2 \mathrm{in}, 60 \mathrm{~mm} / 2.4$ in resolution light curtains．The extended protected heights range from 334 mm to $1830 \mathrm{~mm} /$ 13.1 in to 72 in，covering industrial applications．The scanning range makes it possible to use mirrors in order to protect several sides of a machine with only one system．

## －SMART

The $\mp$－SYA is equipped with 2 static safety outputs． Compatible safety relay modules are available for a greater output current capability and manual restart functionality．An integrated cross talk reduction system allows the scanning range to be selected for the application distance．A cross－talk
indicator flickers when emission from other systems is detected，indicating that a different selection of the scanning range is needed．The light curtain also has a signal strength indicator which flickers if there is a slight misalignment of the beams or front window contamination．Additional indicators provide information on the outputs status，on the selected scanning range and on failure diagnostic．Standard brackets are delivered with the light curtain to ease the order process． The housing has a T－slot mounting system to adapt brackets anywherealong the lateral sides，the rear sides or at the top and the bottom of the light curtain．Hirschmann connectors are delivered with the 干－SYADロロロC2 light curtains．

## －FULL $\not \subset A T U R E D$

The integrated test input can be used to test the entire safety chain．The test contact type（NO or NC characteristics）can be selected by internal configuration cards．When connected to the compatible safety relay modules，the F－SYA provides a wide variety of advanced functions：cross－monitored relays， final switching devices monitoring for the control of external contactors or relays，choice between automatic restart or start and restart interlock as well as relay status indicators．

## Cross－talk reduction system

The F－SYA light curtain is based upon an infrared transmission between an emitter unit and a receiver unit．It is a requirement of the IEC／EN61496－2 standard that if a receiver R2 receives two signals transmitted by two different emitters E1 and E2，the receiver R2 must turn to the alarm state．This happens if the receiver R2 is within the beam aperture angle and within the nominal scanning range of the second emitter E1．The cross－talk detection indicator flickers on the receiver R2 to warn the installer．


Maximum scanning range


An internal configuration card is available on the emitter units for the selection of the adequate emission power．This configuration card can be used to eliminate this cross－talk phenomenon by decreasing the maximum scanning range down to minimum．The end cap can be easily removed，and there is no need to remove the unit from the machinery to select adifferent scanning range．Products are delivered with a maximum scanning range to ease the alignment process．


Maximum scanning range
（factory setting）


## Scanning range selection

## Test input type selection



|  | Minimum: $23 \%$ | Medium: $50 \%$ | Maximum: $100 \%$ |
| :--- | :---: | :---: | :---: |
| F-SYA14 | 0 m to $1,4 \mathrm{~m} /$ | 1 m to $3 \mathrm{~m} /$ | $2 \mathrm{~m} \mathrm{to} 6 \mathrm{~m} /$ |
|  | 0 ft to 4.6 ft | 3.3 ft to 9.8 ft | 6.6 ft to 19.7 ft |
| F-SYA30 / F-SYA60 | 0 m to $4,6 \mathrm{~m} /$ | 2 m to $10 \mathrm{~m} /$ | 5 m to $20 \mathrm{~m} /$ |
|  | 0 ft to 15.1 ft | 6.6 ft to 32.8 ft | 16.4 ft to 65.6 ft |



Factory setting

- for scanning range (maximum)
- for test input type (Normally closed)

Remove the end cap, in order to access to the internal configuration cards.

## Emitter configuration card selection



| Card number $^{(1)}$ | Card code $^{(1)}$ | Scanning range | Test contact |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| $\# 101$ | $23 \%$ NO | Minimum | Normally Open |
| $\# 102$ | $50 \%$ NO | Medium | Normally Open |
| $\# 103$ | $100 \%$ NO | Maximum | Normally Open |
| $\# 104$ | $23 \%$ NC | Minimum | Normally Cosed |
| $\# 105$ | $50 \%$ NC | Medium | Normally Cosed |
| $\# 106$ | $100 \%$ NC | Maximum | Normally Cosed |

${ }^{(1)}$ Factory setting: card \#106 (code «100 \% NC»)

Test input type


Normally closed (factory setting)


## LED status indicators

## Emitter



## Receiver





Dimensions（mm／in）

FF－SYA with Hirschmann N6RFF connectors （FF－SYADロロロロC2）


FF－SYA with terminal strips
（FF－SYADロロロロT2）


FF－SYA with Brad Harrison Mini－Change ${ }^{\circledR}$ connectors （FF－SYADロロロロQ2）

（1）Protection Height for the minimum detected object sizeor resolution
（2）Sensing Feld Height（full screen height）
（3）Total Height（including plugs for the ஈ－SYADMOUCC，male receptacles for the F－SYADMODOQR and cable glands for the ஈ－SYAロロロロロT2 versions）

Table 1

| $(\mathrm{mm} / \mathrm{in})$ | $\boldsymbol{\operatorname { R }}$（resolution） | $\mathbf{P}$（lens pitch） | $\mathbf{D}$（lens diameter） | $\mathbf{A}$（inactive zone） | $\mathbf{B}$（inactive zone） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| F－SYA14 | $\varnothing 14 / 0.6$ | $10 / 0.4$ | $4 / 0.16$ | $15,2 / 0.60$ | $90,6 / 3.56$ |
| F－SYA30 | $\varnothing 30 / 1.2$ | $20 / 0.8$ | $10 / 0.4$ | $22,2 / 0.87$ | $87,6 / 3.45$ |
| F－SYA60 | $\varnothing 50 / 1.97$ | $40 / 1.6$ | $10 / 0.4$ | $42,2 / 1.66$ | $87,6 / 3.45$ |

## Type 4 safety light curtain

－Type 4 according to the IEC／EN 61496 －parts 1 and 2 standards
－Control of the infrared emission source for cross－talk reduction
－ 2 static safety outputs with short－circuit and cross－fault detection
－Enhanced diagnostic information


Dimensions in millimeters／inches，meters／feet，weights in kg／lbs

| Features | Type | FF－SYA14 | FF－SYA30 | FF－SYA60 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Resolutions | $\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.6$ in | $ø 30 \mathrm{~mm} / 1.2 \mathrm{in}$ | $\varnothing 50 \mathrm{~mm} / 1.97 \mathrm{in}$ |
|  | Protection heights | See Table 2 |  |  |
|  | Nominal scanning ranges | $0 \mathrm{mto} 6 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft} \mathrm{to} 20 \mathrm{ft}$ | $0 \mathrm{mto} 20 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft} \mathrm{to} 65 \mathrm{ft}$ | 0 m to $20 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to 65 ft |
|  | Supply voltage | $24 \mathrm{Vdc}( \pm 15 \%)$ |  |  |
|  | Power consumption | Emitter： 5 W max．－Receiver： $7 \mathrm{Wmax}$. （see Table 2） |  |  |
|  | Outputs | 2 PNP safety static outputs（switching capacity： $0,35 \mathrm{~A} / 24 \mathrm{Vdc}$ ） |  |  |
|  | Test input | Normally open or Normally closed（Factory setting） |  |  |
|  | Response time | 13,5 to $22,5 \mathrm{~ms}$（see Table2） |  |  |
|  | Start time at power up | $>1 \mathrm{~s}$ |  |  |
|  | Restart time after beam release | 80 ms |  |  |
|  | LED status indicators | Emitter：test mode，failure alarm，selected scanning range |  |  |
|  | Test input type | Receiver：outputs status，optical signal margin，cross－talk detection |  |  |
|  | Cross sectional area | W $42 \mathrm{~mm}^{2}$ x D 55 mm² W $1.65 \mathrm{in}^{2}$ x D $2.16 \mathrm{in}^{2}$ |  |  |
|  | Emission | Infrared modulated light source（880 nm） |  |  |
|  | Effective aperture angle | $\pm 2^{\circ}, \pm 25$（ in compliance with the IEC／EN 61496 －Part 2） |  |  |
|  | Light immunity | Sun： 20000 lux • Lamp： 15000 lux |  |  |
|  | Electrical noise immunity | IEC61000－4－4：level III／IEC61000－4－3：level III |  |  |
|  | Ambient temperature | Operating temperature： $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55{ }^{\circ} \mathrm{C} / 32{ }^{\circ} \mathrm{Fto} 131{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |  |  |
|  |  | Storage temperature．$-20^{\circ} \mathrm{C}$ to $75^{\circ} \mathrm{C} /-4{ }^{\circ} \mathrm{F}$ to $167^{\circ} \mathrm{F}$ |  |  |
|  | Vibrations | IEC／EN61496－1： 10 to 55 Hz frequency range， 1 octave／min．sweep rate， |  |  |
|  |  | $0,35 \mathrm{~mm} \pm 0,05$ amplitude， 20 sweeps per axis，for 3 axes |  |  |
|  | Sealing | IP 65，NEMA 4， 13 |  |  |
|  | Material | Housing：aluminium alloy • Front plate：＇polymethyl metacrylate（PMMA）• End caos：polycarbonate |  |  |
|  | Electrical connection | F－SYA』ロコロC2：EN60423 plastic 7－pin right－angle plugs with crimping contacts （Hirschmann N6RFtype） |  |  |
|  |  | ¢－SYA $u \square \square$ Q2： 5 and 7 pole straight male receptacles |  |  |
|  |  | compatible with Brad Harrison Mini－Change® plugs（not included） |  |  |
|  |  | F－SYA $\quad . \square \square$ T2：terminal strip version with M16 cable glands |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
| Ordering in Each listing 2 pairs of ri pair of Hirs （F－SYAD干－SYAD | rmation <br> onsists of an emitter，a receiver， t－angle brackets，a test rod and a mann N6RF connector <br> （anC2 version only） <br> C：EN 60423 plastic plugs included <br> Q：male receptacles compatible with Brad Harrison Mini－Change ${ }^{\circledR}$ plugs（not included） T：terminal strips （cable glands included） <br> Model（seeTable2） Resolutions 14： $014 \mathrm{~mm} / 0.6 \mathrm{in}$ 30： $030 \mathrm{~mm} / 1.2$ in $60: ø 50 \mathrm{~mm} / 1.97 \mathrm{in}$ |  |  |  |

Table 2

| Model | 032 | 048 | 064 | 080 | 096 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height (mm/in) (1) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 334 / 13.1 | 494 / 19.4 | 654 / 25.7 | 814 / 32.07 | 974/38.3 |
| F-SYA30 | 350 / 13.7 | 510 / 20.09 | $670 / 26.3$ | 830 / 32.7 | 990 / 39 |
| F-SYA60 | 390 / 15.3 | 550 / 21.6 | 710 / 27.9 | 870 / 34.2 | 1030 / 40.5 |
| Sensing field height ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )(2) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 314 / 12.3 | 474 / 18.6 | 634 / 24.9 | 794 / 31.2 | 954 / 37.5 |
| F-SYA30 | 310 / 12.2 | 470 / 18.5 | 630 / 24.8 | 790 / 31.1 | 950 / 37.4 |
| F-SYA60 | 290/11.4 | 450 / 17.7 | 610 / 24.03 | 770 / 30.3 | 930/36.6 |
| Total height (mm/in) (3) |  |  |  |  |  |
| F-SYADLILCC2 | 483 / 19 | 643 / 25.3 | $803 / 31.6$ | 963 / 37.9 | 1123 / 44.2 |
| F-SYADDIDUQ2 | 443 / 17.4 | $603 / 23.7$ | 763 / 30 | 923/36.3 | 1083 / 42.6 |
| F-SYALIU-UT2 | 438 / 12.2 | 598 / 23.5 | 758 / 29.8 | 918/36.1 | 1078 / 42.4 |
| Response time (ms) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 14 | 15 | 15,5 | 17,5 | 19,5 |
| F-SYA30 | 13,5 | 14 | 14 | 14,5 | 15 |
| F-SYA60 | 13,5 | 14 | 14 | 14,5 | 15 |
| Weight per device (kg / lbs) | 0,86 / 1.89 | 1,14 / 2.5 | 1,42 / 3.12 | 1,7/3.74 | 1,98/4.35 |
| Power consumption (W) | Emitter / Receiver | Emitter / Receiver | Emitter / Receiver | Emitter / Receiver | Emitter / Receiver |
| F-SYA14 | 5/3.5 | 5/4 | 6/4 | 6/4.5 | 6/5 |
| F-SYA30 | 4 / 3.5 | 4 / 3.5 | 5/4 | 5/4 | 5/4 |
| F-SYA60 | 4/3.5 | 4/3.5 | 5/3.5 | 5/4 | 5/4 |

Table 2 (continued)

| Model | 112 | 128 | 144 | 160 | 176 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ ) (1) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 1134 / 44.6 | 1294 / 50.9 | 1454 / 57.2 | 1614 / 63.5 | 1774 / 69.8 |
| ஈ-SYA30 | $1150 / 45.3$ | 1310 / 51.6 | 1470 / 57.9 | 1630 / 64.2 | 1790 / 70.5 |
| F-SYA60 | 1190 / 46.8 | 1350 / 53.1 | 1510 / 59.4 | 1670 / 65.7 | 1830 / 72 |
| Sensing field height ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )(2) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 1114 / 43.8 | 1274 / 50.1 | 1434 / 56.5 | 1594 / 62.8 | 1754 / 69.1 |
| ஈ-SYA30 | 1110 / 43.7 | 1270 / 50.03 | 1430 / 56.3 | 1590 / 62.6 | 1750 / 68.9 |
| ஈ-SYA60 | 1090 / 42.9 | 1250 / 49.2 | 1410 / 55.1 | 1570 / 61.8 | 1730 / 68.1 |
| Total height (mm/in) (3) |  |  |  |  |  |
|  | 1283 / 50.5 | 1443 / 56.8 | 1603 / 63.1 | 1763 / 69.4 | 1923 / 75.7 |
| ஈ-SYADIUDCR | 1243 / 48.9 | 1403 / 55.2 | 1563 / 61.5 | $1723 / 67.8$ | 1883 / 74.1 |
| ஈ-SYADIDIDT2 | 1238 / 48.7 | 1398 / 55 | 1558 / 61.3 | 1718/67.6 | 1878 / 73.9 |
| Response time (ms) |  |  |  |  |  |
| F-SYA14 | 20,5 | 22,5 | 20 | 21 | 22.5 |
| ஈ-SYA30 | 15 | 15,5 | 16 | 17,5 | 17,5 |
| ஈ-SYA60 | 15 | 15,5 | 16 | 17,5 | 17,5 |
| Weight per device (kg / lbs) | 2,26 / 4.97 | 2,54 / 4.97 | 2,82 / 6.20 | 3,10 / 6.82 | 3,38/7.43 |
|  |  |  |  |  |  |
| Power consumption (W) | Emitter/Receiver | Emitter/Receiver | Emitter/Receiver | Emitter/Receiver | Emitter/Receiver |
| ஈ-SYA14 | 7/5 | $7 / 5.5$ | 7/7 | 7/7 | 7/7 |
| ஈ-SYA30 | 6/4 | $6 / 4.5$ | 6/4.5 | $6 / 4.5$ | $6 / 4.5$ |
| ஈ-SYA60 | 6/4 | 6/4 | $6 / 4.5$ | 6/4.5 | $6 / 4.5$ |

## Safety distances (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )

| 7 | - European EN 999 standard | FF-SYA14 | FF-SYA30 | FF-SYA60 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| , | Normal approach |  |  |  |
| \$ |  | $\begin{gathered} S \geq 2000 \text { (t1 + t2), } \\ \text { with } S \geq 100 \\ \text { If } S \geq 500 \text {, then use: } \\ S \geq 160 \text { (t1 + t2), } \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+128, \\ \text { with } S \geq 100 \\ \text { If } S \geq 500, \text { then use: } \\ S \geq 1600(t 1++2)+128, \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} \mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850, \\ \text { with } \mathrm{Hu} \geq 900 \\ \mathrm{H} \leq 300 \mathrm{~m} \end{gathered}$ |
|  | Parallel approach |  |  |  |


$\mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.4 \mathrm{H})$, with $\mathrm{H} \leq 875$ or
$S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850$, with $875 \leq \mathrm{H} \leq 1000$
with $H \geq 15$ ( $R-50$ ), where $R$ is the light curtain resolution
with $\mathrm{H} \geq 150$ for the $\mp-$ SYA60 light curtain

Angled approach

If $\alpha \geq 30^{\circ}$, then use one of the formula given for a normal approach,
 with $\mathrm{Hu} \geq 900$ and $\mathrm{H} \leq 300$ for the $\mp$-SYA6O light curtain

If $\alpha \leq 30^{\circ}$, then use one of the formula given for a parallel approach, with $\mathrm{Hu} \leq 1000$ and $\mathrm{Hl} \geq 15$ (R-50), where R is the light curtain resolution (with $\mathrm{H} \geq 150$ for the $\mp$-SYA60 light curtain)

With:
S: Minimum safety distance (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
t1: Light curtain responsetime(s)
t2: Machine stopping time(s)
H: Height of the detection plane above the reference floor (in mm)
Hu: Height of the uppermost beam above the referencefloor (in mm)
H: Height of the lowest beam above the referencefloor (in mm)

For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard if existing for the considered machine.

## Safety distances (in inches, 1 in = 25,4 mm)

$\square$ US ANSI / OSHA standard

Normal approach


If $\mathrm{Hi}>12$, supplemental safeguarding may be required to detect crawling underneath.

Ds $\geq 63(T s+T c+T r)+48$
Ds $\geq 63(T s+T c+T r)+0,94 \mid$ Ds $\geq 63(T s+T c+T r)+3,08 \mid$ Ds $\geq 63(T s+T c+T r)+7,10$
If $\mathrm{Hi} \leq 12$ and $\mathrm{Hu}>48$ (Typical for Reach Thru).

$$
\begin{gathered}
D s \geq 63(T s+T c+T r)+48 \quad D s \geq 63(T s+T c+T r)+48 \quad \text { Ds } \geq 63(T s+T c+T r)+48 \\
\text { If } \mathrm{Hi} \leq 12 \text { and } 36 \leq \mathrm{Hu} \leq 48 \text { (Typical for Reach Over) }
\end{gathered}
$$


$\qquad$


Allowable field heights (for ஈ-SYA14 and $\mp-S Y A 30):$ $0 \leq \mathrm{H} \leq 39$

If $\mathrm{H}>12$, supplemental safeguarding may be required to detect crawling underneath.

Angled approach


If $\alpha \geq 30^{\circ}$, then use the normal approach formula.
If $\alpha<30^{\circ}$, then use the parallel approach formula.
$D s=K(T s+T c+T r)+D p f$
Where:
Ds: Minimum safety distance(in inches, 1 in $=25,4 \mathrm{~mm}$ )
K: Approach speed (in/s)
Ts: Worst casestopping time of the machine(s)
Tc: Worst case response of the machine's control (s)
Tr: Response time of the safety devices (light curtain plus its interface - meaning the response timeincluding the mechanical relay outputs ins)
Dpf: Depth penetration factor (in)
Hu: Height of the uppermost beam above the reference floor (in)
HI: Height of the lowest beam above the reference floor (in). For normal approach, assumption is that Hl is not greater than 12 in unless the application prevents access even with HI at adistance greater than 12 in ).

For more information, refer to the US regulations and standards (OSHA 29 CFR 1910.212 and 1910.217, ANSI B11.1, B11.2, B11.19 and ANSI RIA R15.06).

Wiring diagram using external safety relays with guided contacts


Wiring diagram using the FF-SRL60252
Example: the F-SRL60252 safety control module is set in the manual mode, without cross-fault monitoring by the module, with FSD monitoring.


## NOIICE

## IMPROPER USE OF FF-SYA CURTAIN

Thecross-monitoring of the干-SYA static outputs is based upon aself-checking principlewhich guarantees the detection of an output short-circuit and the detection of a short-circuit between the outputs (cross-fault detection). The干-SRL60252 interface control module is primarily designed to be interfaced with Honeywell static safety outputs devices.
Compatibility of the FF-SYA with any other emergency stop safety control module is not guaranteed.

(2) Optional test input jumpered when unused
(3) Install arc suppressors ( 31 Vdc varistors, customer supplied)

OSSD1 and OSSD2: Output Signal Switching Devices (static safety outputs)
FSD: Fnal Switching Devices (external safety relays with guided contacts)
Start P/B: normally open contact of astart push-button (customer supplied)

Accessories


## FF-SYZ634178

Kit of 2 right angle mounting brackets with screws, bolts, nuts and washers to mount oneemitter or one receiver unit. Possible mounting positions:

1. At the top and the bottom of the $\mp-$ SYA (allowing adjustments in azimuth directions of $\pm 10^{\circ}$ ).
2. At one of the two lateral dovetail slots (allowing adjustments in vertical directions along the slot)
3. At the rear dovetail slot (allowing adjustments in vertical directions along the slot)

Order 2 kits for acomplete set of emitter and receiver
(already included in the FF-SYA package).


Bracket mounting at the top and the bottom


Bracket mounting at the lateral dovetail slots


Bracket mounting at the rear dovetail slots


M5 dovetail shape bolt


Safety Products for Machine Safeguarding - © 2003-2005 Honeywell International Inc. All rights reserved.


## FF-SYZ634179

Kit of 2 adjustable mounting brackets (干-SYZ634178 type) with rotating plate, screws, bolts, nuts, and washers to mount one emitter or one receiver unit. To be mounted together with the $\mp-$ SYZ634178 brackets delivered with the $\mp-S Y A$ package.
Possible mounting position is:

- at the rear dovetail slot
(allowing adjustments in vertical directions along the slot an in azimuth directions of max. $\pm 45^{\circ}$ )
Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.
Refer to the section F-SYZ634178 for the detailed dimensions of the brackets.
(to be ordered separately as an option)




## FF-SYZAD

Kit of 4 antivibration dampers. To be mounted together with the existing mounting brackets. Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.


## NOIICE

## PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATIONS

In case of high vibrations, 3 pairs of brackets must be used for light curtain systems with protection heights, greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$. You may also use our antivibration damper kit F-SYZAD.
(The additional bracket kit and the antivibration damper kit must be ordered separately).

Plugs kits


FF－SYZ172113（for $\mp-S Y A \square \square \square \square C 2$ light curtains）
Kit of 2 EN 60423 plastic 7 －pin right－angle plugs with crimping contacts（Hirschmann， N6RFtype）．Order 1 kit for acomplete set emitter and receiver．
Already included in the FF－SYA package．

FF－SYZ172159（for $\mp-S Y A D G C D$ light curtains）
Kit of 2日N60423 plastic 7－pin straight plugs with crimping contacts（Hirschmann，N6RE type）．Order 1 kit for acomplete set emitter and receiver．
To be ordered separately as an option．

FF－SBZ1721136（for ஈ－SYAD．CC2 light curtains）
Kit of 1 EN 60423 plastic 7－pin right－angle connector with screw contact terminals （Hirschmann，N6RFS11 type）．Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver． To be ordered separately as an option．

FF－41308（for ஈ－SYADCDCREemitters）
One 5－pole female straight Brad Harrison Mini－Change® plug 3，66 m／12 ft cable length． Order one plug for theemitter．
To be ordered separately when using the FF－SYADQQ2 light curtains．

FF－41322（for ஈ－SYADCDCREemitters）
One 5－pole female straight Brad Harrison Mini－Change $®$ plug， $6,10 \mathrm{~m} / 20 \mathrm{ft}$ cable length． Order one plug for theemitter．
To be ordered separately when using the FF－SYADCOQQ2 light curtains．

FF－42803（for ஈ－SYADGDCRR receivers）
One 7－pole female straight Brad Harrison Mini－Change $®$ plug， $3,66 \mathrm{~m} / 12 \mathrm{ft}$ cable length． Order one plug for the receiver．
To be ordered separately when using the FF－SYAロロロQ2 light curtains．

FF－42821（for F－SYADCDCRR receivers）
One 7－polefemale straight Brad Harrison Mini－Change $®$ plug， $6,10 \mathrm{~m} / 20 \mathrm{ft}$ cable length． Order one plug for the receiver．
To be ordered separately when using the FF－SYADCQQQ2 light curtains．

## FF－SYZROD14

Test rod for ø14 mm／ 0.6 in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYA package）．

## FF－SBZROD30

Test rod for $\varnothing 30 \mathrm{~mm}$／ 1.2 in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYA package）．

Safety control modules

## FF-SRL60252

Dual channel relay module for safety light curtains with static safety outputs (to be ordered separately as an option).

- Compatible with safety light curtains with static outputs only
- 24 Vdc
- Category 4 per EN954-1
- Selectable start mode and FSD monitoring
- 3NO, 1 NCinternally redundant safety relay outputs
- $22,5 \mathrm{~mm} / 0.89$ in width



## FF-SRL59022

Multi-safety device control module with Presence Sensing Device Initiation (PSDI) (to be ordered separately as an option)

- Accept up to three safety devices working in a guard-only mode or a single safety light curtain working in a single stroke/dual stroke mode
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Manual start mode and FSD monitoring
- Oross-fault monitoring of inputs
- 3 NOsafety relay outputs
- Static outputs for relay output status and diagnostic information
- 45 mm / 1.77 in


## FF-SRM200P2

## Muting module

## (to be ordered separately as an option)

- Connection of 1 or 2 safety devices
- Modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion
- Connection of 2 or 4 auxiliary muting sensors
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Manual start mode, FSD monitoring
- Programmable max. muting time
- Oross-fault monitoring of inputs
- Self monitored muting lamp output
- 3 NOsafety relay outputs
- Static outputs for output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$



## FF-SXZPWR050

Ac to dc power supply
(to be ordered separately as an option)

- Approvals: UL508 listed, UL1950, cUU/CSA-C22.2 No.950-M90, ENIEC60950, BN 50178 (Cass 2 Rated for low power installations)
- Input voltage: $85-264 \mathrm{Vac}(43-67 \mathrm{~Hz})$
- Output voltage: 24-28 Vdc adjustable
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} / 140^{\circ} \mathrm{Fmax}$. ): 2,1 A @24 Vdc / 1,8A @28 Vdc
- Power: 50 W
- Dimensions $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm} / 2.95 \mathrm{in} \times 1.77 \mathrm{in} \times 3.82$ in
- DIN rail mounting
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$


## FF－SPZLASER



The laser pen 干－SPZ－ASER is a self－contained and compact
laser device designed to ease infrared beam alignments．Its class II conforms to the EN60825 Eu－ ropean standard and the US21 CR 1040 American standard．


FF－SYZ604795
Mechanical adapter for the干－SPZASERlaser pen to be used with the 干－SYA Series light curtain．


FF－SXZSHL
IP67 enclosure for FF－SYA light curtains

| Enclosures | Light curtains |
| :---: | :---: |
| F－SXZSHL048 | ஈ－SYADロ032 and 048 |
| ஈ－SXZSHL096口 | ஈ－SYAロロ064 through 096 |
| F－SXZSHL128口 | ஈ－SYADロ112 and 128 |
| 干－SXZSHLKIT | Brackets and cable gland kit（order one kit per enclosure） |

■：＂P＂for polycarbonate，＂G＇for glass


FF－SYZMIR Dablection mirror
To be ordered separately as an option
Deflection mirror for light curtain models

| Features： |  |
| :---: | :---: |
| Deflection mirror with $10 \%$ scanning range reduction（F－SYZMIRO］） |  |
| Deflection mirror with 25 \％scanning range reduction（F－SYZMIR1］${ }^{\text {a }}$ ） |  |
| Quick mounting and easy mirror adjustment |  |
| Mounting brackets included（top／bottom mounting） |  |
| Adjustment of mirror in azimuth direction of $+/-45^{\circ}$ |  |
| Housing compatible with $\mp$－SBSMIR Series |  |
| Material | Aluminium alloy housing |
| Finish | Gold colour anodisation |
| Ordering guide： |  |
| FF－SYZMIRロ04 | ஈ－SY -032 and $\mp-$ SY -048 |
| FF－SYZMIRD06 | ஈ－SY」064 |
| FF－SYZMIR－08 | ஈ－SY－コ080 |
| FF－SYZMIR－10 | ஈ－SY－096 |
| FF－SYZMIRD12 | ஈ－SY 1112 and $\mp$－SY」128 |
| FF－SYZMIR－14 | ஈ－SYコ144 |
| FF－SYZMIRD16 | ஈ－SY」160 |

FF－SYZPF<br>Fixed post for FF－SYA light curtain<br>Aoorstanding post for the installation of the following $\mp-S Y A$ light curtains：<br>Light curtain models：ஈ－SYA』ロ032，ஈ－SYA■ロ048，ஈ－SYAロロ080，ஈ－SYA』ロ096<br>Multibeam models：ஈ－SYA02500，ஈ－SYA03400，ஈ－SYA04300<br>To be ordered separately as an option．


#### Abstract

FF－SYZPFM Fixed post with plain mirror（ $10 \%$ or $25 \%$ reduction of scanning range） Foorstanding post with 1 plain mirror（F－SYZPFM01，10 \％of loss） Aoorstanding post with 1 plain mirror（ஈ－SYZPFM $11,25 \%$ of loss） Suitable for light curtain models：ஈ－SYA $\square 032$ ，ஈ－SYA■－048，ஈ－SYA $\square \square 080, \mp-S Y A \square \square 096$ To be ordered separately as an option．




FF－SYZPA
Adjustable floor standing post
－Mounting of $\mp-S Y A, \mp-S B 14$ and $\mp-S L C l i g h t ~ c u r t a i n s ~$
－Compatible with all protection heights
－Horizontal，diagonal and vertical adjustment of light curtains possible
－Quick mounting and easy light curtain adjustment
－ $360^{\circ}$ rotation of light curtain possible
－Fine adjustment of light curtains in azimuth direction of $\pm 11^{\circ}$ ensures an easy alignment
－ $700 \mathrm{~mm} / 27.58$ in corner protection for light curtain included
－Base plate can be mounted independently
－Finish：RAL 1021 yellow paint
To be ordered separately as an option．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole rem edy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INITRNET: umw.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

| ASIA PACIFIC | Philippines Honeywell Systems | France <br> Honeywell SA | South Africa (Republic of) Honeywell Southern Africa | LATIN AMERICA |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Control Products Asia Pacific | Phone: +(63-2) 636-1661/1662 | Phone: +(33) 160198040 | Honeywell S.A. Pty. Ltd | Argentina |
| Headquarters | FAX: +(63-2) 638-4013 | FAX: +(33) 160198173 | Phone: +(27) 116958000 | Honewwell S.AI.C. |
| Phone: +(65) 6355-2828 |  |  | FAX +(27) 118051504 | Phone: +(54-11) 4383-3637 |
| Fax: +(65) 6445-3033 | Singapore | Germany |  | FAX: +(54-11) 4325-6470 |
|  | Honeywell South East Asia | Honeywell AG | Spain |  |
| Australia | Phone: +(65) 6355-2828 | Phone: +(49) 698064444 | Honeywell S.A | Brazil |
| Honeywell Limited | FAX: +(65) 6445-3033 | FAX: +(49) 698064442 | Phone: +(34) 913136100 | Honeywell do Brasil \& Oa |
| Phone: +(61) 2-9370-4500 |  |  | FAX: +(34) 913136129 | Phone: +(55-11) 41661900 |
| FAX: +(61) 2-9370-4525 | Taiwan R.O.C. | Hungary |  | FAX: +(55-11) 41661901 |
| Toll Free 1300-36-39-36 | Honeywell Taiwan Ltd. | Honeywell Ktt. | Sweden |  |
| Toll Free Fax 1300-36-04-70 | Phone: +(886-2) 2245-1000 | Phone: +(361) 4514300 | Honeywell AB | Chile |
|  | FAX: +(886-2) 22453241 | FAX: +(361) 4514343 | Phone: +(46) 87755500 | Honeywell Chile, S.A |
| China - PRC-Beijing |  |  | FAX: +(46) 87755600 | Phone: +(56-2) 233-0688 |
| Honeywell China Inc. | Thailand | Italy |  | FAX: +(56-2) 231-6679 |
| Phone: + (86-10) 8458-3280 | Honeywell Systems Ltd. | Honeywell S.p.A | Switzerland |  |
| FAX: +(86-10) 8458-3102 | Phone: +(662) 6933099 | Phone: +(39) 0292146 450/ | Honeywell AG | Columbia |
|  | FAX: +(662) 6933085 | 456 | Phone: +(41) 18552440 | Honeywell Columbia, S.A |
| China - PRC - Shanghai |  | FAX: +(39) 0292146490 | FAX: +(41) 18552445 | Phone: + (57-1) 623-3239/3051 |
| Honeywell China Inc. | NORTH AMERICA |  |  | FAX: +(57-1) 623-3395 |
| Phone: +(86-21) 6237-0237 |  | The Netherlands | Turkey |  |
| FAX: +(86-21) 6237-1237 | USA/Canada | Honeywell B.V. | Honeywell Turkey AS. | Ecuador |
|  | Sensing and Control | Phone: +(31) 205656911 | Phone: +(90) 2165756620 | Honeywell S.A |
| China - Hong Kong SAR | Phone:1-800-537-6945 | FAX: +(31) 205656600 | FAX: +(90) 2165756637 | Phone: +(593-2) 981-560/1 |
| Honeywell Ltd. | 1-815-235-6847 |  |  | FAX: +(593-2) 981-562 |
| Phone: +(852) 2953-6412 | FAX: 1-815-235-6545 | Norway | Ukraine |  |
| FAX: +(852) 2953-6767 | E-mail: info.sc@honeywell.com | Honeywell AS | Honeywell | Mexico |
|  |  | Phone: +(47) 66762000 | Phone: +(380) 442014474 | Honeywell S.A de C.V. |
| India | EUROPE | FAX: +(47) 66762090 | FAX: + (380) 442014475 | Phone: +(52) 55 5259-1966 |
| Tata Honeywell Ltd |  |  |  | FAX: +(52) 55 5570-2985 |
| Phone: +(91) 206870 445/446 | Austria | Poland | United Kingdom |  |
| FAX: +(91) 20681 2243/687 | Honeywell Austria GmbH | Honeywell Sp. zo.o | Honeywell Control Systems Ltd | Peru |
| 5992 | Phone: +(43) 172780 366/246 | Phone: +(48) 6060964 | Phone: +(44) 1698481481 | Honeywell Peru |
|  | FAX: +(43) 172780337 | FAX: +(48) 6060901 | FAX: +(44) 1698481676 | Phone: +(511) 445-2136-1891 |
| Indonesia |  |  |  | FAX: + (511) 348-3552 |
| Honeywell Indonesia Pte Ltd | Belgium | Portugal | Mediterranean \& African |  |
| Phone: +(62) 21 535-8833 | Honeywell SANV | Honeywell Portugal Lda | Distributors | Puerto Rico |
| FAX: +(62) 21 5367-1008 | Phone: +(32) 27282522 | Phone: $+(35121) 4245000$ | Honeywell SpA | Honeywell Inc. |
|  | FAX: +(32) 27282502 | FAX: +(351 21) 4245099 | Phone: +(39) 292146232 | Phone: $+(809)$ 792-7075 |
| Japan |  |  | FAX: +(39) 292146233 | FAX: +(809) 792-0053 |
| Honeywell Inc | Bulgaria | Romania |  |  |
| Phone: +(81) 354401425 | Honeywell EOOD | Honeywell Bucharest | Middle East Headquarters | Trinidad |
| FAX: +(81) 354401368 | Phone: +(359) 29790023 FAX: +(359) 29790024 | Phone: +(40) 2123164 37/38 <br> FAX: +(40) 212316439 | Honeywell Middle East Ltd. Phone: +(9712) 4432119 | Honeywell Inc. <br> Phone: + (868) 624-3964 |
| South Korea |  |  | FAX +(9712) 4432536 | FAX: +(868) 624-3969 |
| Honeywell Korea Co. Ltd | Czech Republic | Commonwealth of |  |  |
| Phone: +(822) 799-6167 | Honeywell spol. s.r.o. | Independent States (CIS) |  | Venezuela |
| FAX: +(822) 792-9013 | Phone:+(420) 261123457 | ZAOHoneywell |  | Honeywell CA |
|  | FAX: +(420) 261123461 | Phone: +(7 095) 7969836 |  | Phone: +(58-2) 238-0211 |
| Malaysia |  | FAX: +(7095) 7979906 |  | FAX: +(58-2) 238-3391 |
| Honeywell Engineering Sdn Bhd | Denmark |  |  |  |
| Phone: +(60-3) 7958-4988 | Honeywell AS | Slovak Republic |  |  |
| FAX: +(60-3) 7958-8922 | Phone: +(45) 39555555 FAX: +(45) 39555558 | Honeywell s.r.o. <br> Phone: +(421 2) 58247403 |  |  |
| New Zealand |  | FAX: $+(421$ 2) 58247415 |  |  |
| Honeywell Limited | Finland |  |  |  |
| Phone: +(64-9) 623-5050 | Honeywell OY |  |  |  |
| FAX: +(64-9) 623-5060 | Phone: +(358) 93480101 |  |  |  |
| Toll Free (0800) 202-088 | FAX: +(358) 934801375 |  |  |  |

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request. © 2003-2005 Honeywell International Inc. All rights reserved.

Honeywell
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France

Honeywell
11 West Spring Street
Freeport, Illinois 61032
USA

## FEATURES

- Active Optoelectronic Protective Device compliant with the requirements of the IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 European norms for Type 4 electrosensitive protective equipment
- Meets applicable parts of North American standards and regulations OSHA 1910.212 and 217; ANSI B11.1.2 and .19; ANSI RIA 15.06 for Control Reliability; CSA standards
- Self-contained with optical synchronisation
- 2 static safety outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Selection of the infrared emission power allows cross-talk reduction
- Enhanced diagnostic information includes: a signal strength indicator, a cross-talk indicator and a failure diagnostic indicator
- Test input with selectable test input type
- Two, three and four beam versions for access and beam detection
- Scanning range up to $80 \mathrm{~m} / 262.4 \mathrm{ft}$
- Eectrical connection:
- Hirschmann N6R干 type connectors,
- Brad Harrison Mini-Change® connectors
- Terminal strips
- Mounting brackets included allowing multiple mounting positions
- Safety relay modules for more switching capability or additional features (to be ordered separately).


## TYPICAL APPLICATIONS

- Access detection to robot areas
- Stacking machines, transporting and conveyor technology
- Handling equipment and assembly lines


The Honeywell $\mp$-SYA234 multibeam system is in compliance with IEC/EN61496 - parts 1 and 2 standard and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the highest level for safety products.
The product received an EC type test certificate from the French INRS notified body, required for safety equipment as per the 98/37/ECMachinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA 1910.212, OSHA 1910.217, ANSI standards including ANSI RIA 15.06 for Control Reliability and CSA Z434). Its CSA mark makes it a product usable in most parts of the world.
As soon as a person is detected inside the protection field, the $\mp-$ SYA deenergizes its two static safety outputs to signal the dangerous motion to stop. The 干-SYA is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation. Safety relay modules are available to provide higher current capability and additional functionality. This light curtain has been designed to satisfy the requirements of worldwide machine manufacturers and users: its compact size combined with its universal and smart features makes it full-featured and easy to use.
The long scanning distance ensures that most perimeter guarding applications are covered. The optional $\mp-$-SYZPF floor mounting posts with individual mirrors can be used to protect several sides of a machine with only one system.

[^1]The 干－SYA main features are：

## －OOMPACTSIZE

The cross section of $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2}$ makes installation possible in tight spaces，especially with the help of the small brackets supplied with the light curtains．The available safety relay modules easily fit inside the machine control panel with its small width DIN rail mount housing．

## －UNIVERSAL

The housing dimensions are the same for the whole 干－SYA series．The scanning range makes it possible to use mirrors in order to protect several sides of a machine with only one sys－ tem．

## －SMART

The F－SYA is equipped with 2 static safety outputs．Compat－ ible safety relay modules are available for a greater output cur－ rent capability and manual restart functionality．An integrated cross talk reduction system allows the scanning range to be selected for the application distance．A cross talk indicator flickers when emission from other systems is detected，indicat－
ing that a different selection of the scanning range is needed． The light curtain also has a signal strength indicator which flickers if there is a slight misalignment of the beams or front window contamination．Additional indicators provide informa－ tion on the outputs status，on the selected scanning range and on failure diagnostic．Standard brackets are delivered with the light curtain to ease the order process．The housing has aT－slot mounting system to adapt brackets anywhere along the lateral sides，the rear sides or at the top and the bottom of the light curtain．Hirschmann connectors are delivered with the ஈ－SYA

## －flll ÆATURED

The integrated test input can be used to test the entire safety chain．The test contact type（NO or NC characteristics）can be selected by internal configuration cards．When connected to the compatible safety relay modules，the F－SYA provides a wide variety of advanced functions：cross－monitored relays， final switching devices monitoring for the control of external contactors or relays，choice between automatic restart or start and restart interlock as well as relay status indicators．

## Cross－talk reduction system

The 干－SYA light curtain is based upon an infrared transmission between an emitter unit and a receiver unit．It is a requirement of the IEC／EN61496－2 standard that if a receiver R2 receives two signals transmitted by two different emitters E1 and E2，the receiver R2 must turn to the alarm state．This happens if the receiver R2 is within the beam aperture angle and within the nominal scanning range of the second emitter E1．The cross－talk detection indicator flickers on the receiver R2 to warn the installer．


Maximum scanning range


An internal configuration card is available on the emitter units for the selection of the adequate emission power．This configuration card can be used to eliminate this cross－talk phenomenon by decreasing the maximum scanning range down to minimum．The end cap can be easily removed，and there is no need to remove the unit from the machinery to select adifferent scanning range．Products are delivered with a maximum scanning range to ease the alignment process．
LED status indicators


Maximum scanning range
（factory setting）

Scanning range selection
Test input type selection


|  | Minimum： $23 \%$ | Medium： $50 \%$ | Maximum： $100 \%$ |
| :--- | :---: | :---: | :---: |
| 干－SYA02／ஈ－SYA03／〒－SYA04－ | 0 m to $7 \mathrm{~m} /$ | 4 m to $15 \mathrm{~m} /$ | 10 m to $30 \mathrm{~m} /$ |
| standard range（－3） | 0 ft to 23.0 ft | 13.1 ft to 49.2 ft | 32.8 ft to 98.4 ft |
| 干－SYA02／干－SYA03／干－SYA04－ | 5 m to $18 \mathrm{~m} /$ | 15 m to $40 \mathrm{~m} /$ | 35 m to $80 \mathrm{~m} /$ |
| long range（－8） | 16.4 ft to 59.1 ft | 49.2 ft to 131.2 ft | 114.8 ft to 262.5 ft |




Factory setting
－for scanning range（maximum）
－for test input type（Normally closed）

Remove the end cap，in order to access to the internal configuration cards．

## Emitter configuration card selection


$\stackrel{\wedge}{\stackrel{\wedge}{4}}$ Factory setting

| Card number $^{(1)}$ | Card code ${ }^{(1)}$ | Scanning range | Test contact |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| $\# 101$ | $23 \%$ NO | Minimum | Normally Open |
| $\# 102$ | $50 \%$ NO | Medium | Normally Open |
| $\# 103$ | $100 \%$ NO | Maximum | Normally Open |
| $\# 104$ | $23 \%$ NC | Minimum | Normally Cosed |
| $\# 105$ | $50 \%$ NC | Medium | Normally Closed |
| $\# 106$ | $100 \%$ NC | Maximum | Normally Cosed |

${ }^{(1)}$ Factory setting：card \＃106（code «100 \％NC»）

## Test input type



Normally closed


## LED status indicators

## Emitter



## Receiver



| R3 R2 R1步 | Maximum scanning range (yellow) (factory setting) |
| :---: | :---: |
| 第 | Medium scanning range (yellow) |
| - | Minimum scanning range (yellow) |
| Alarm | Alarm |
| Normal operation | Device failure |
| Test | Test |
| Normal operation | Device in test mode |




Perfect beam alignment

No cross-talk detected


Slight beam misalignment

Total beam misalignment


No cross tak detected


FF－SYA with Hirschmann N6RFF
connectors
（FF－SYAロロロロロC2－3（－8））


FF－SYA with Brad Harrison Mini－Change ${ }^{\circledR}$ connectors （FF－SYADロロロロQ2－3（－8））

FF－SYA with terminal strips （FF－SYAㅁㅁㅁㅁㅁㅁㄴㅇ（－8））


| Reference | Number of beams N | Beam Spacing BS | Total Height TH | A | B | Weight per device |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | mm／in | mm／in | mm／in | mm／in | kg／lbs |
| П－SYA02500C2－3（－8） | 2 | 500／19．70 | 803 ／ 31.63 | 149 ／ 5.87 | $87 / 3.42$ | 1，42／ 3.12 |
| 干－SYA02500CR－3（－8） | 2 | 500 ／ 19.70 | 763 ／ 30.06 | 149 ／ 5.87 | 87 ／ 3.42 | 1，42／ 3.12 |
| П－SYA02500T2－3（－8） | 2 | 500／ 19.70 | 758 ／ 29.8 | 149 ／ 5.87 | 87 ／ 3.42 | 1，42／ 3.12 |
| П－SYA03400C2－3（－8） | 3 | 400 ／ 15.76 | 1123 ／ 44.24 | 169 ／ 6.65 | $87 / 3.42$ | 1，98／ 4.35 |
| 〒－SYA034000R－3（－8） | 3 | 400 ／ 15.76 | 1083 ／ 42.67 | 169 ／ 6.65 | $87 / 3.42$ | 1，98／ 4.35 |
| П－SYA03400T2－3（－8） | 3 | 400 ／ 15.76 | 1078 ／ 42.4 | 169 ／ 6.65 | $87 / 3.42$ | 1，98／ 4.35 |
| П－SYA04300C2－3（－8） | 4 | $300 / 11.82$ | 1123 ／ 44.24 | 69 ／ 2.72 | 87 ／ 3.42 | 1，98／ 4.35 |
| П－SYA043000R－3（－8） | 4 | $300 / 11.82$ | 1083 ／ 42.67 | 69 ／ 2.72 | $87 / 3.42$ | 1，98／ 4.35 |
| П－SYA04300T2－3（－8） | 4 | 300 ／ 11.82 | 1078 ／ 42.4 | 69 ／ 2.72 | 87 ／ 3.42 | 1，98／ 4.35 |

 glands for the ஈ－SYADCOICT2 versions）

## Safety multibeam system for access detection

- Type 4 according to the IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 standards
- Two, three and four beam systems for access and body detection - Beam spacing per EN 999 and ANSI/RIA/R15.06-1999 (see notice below)
- Enhanced diagnostic information


Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs

| Features | Type | FF-SYA02500 | FF-SYA03400 | FF-SYA04300 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Number of beams | 2 | 3 | 4 |
|  | Beam spacing | $500 \mathrm{~mm} / 19.7$ in | $400 \mathrm{~mm} / 15.76$ in | $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$ |
|  | Nominal scanning ranges | Standard range (-3): 0 m to $30 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to 98.42 ft |  |  |
|  |  | Long range (-8): 5 m to $80 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$ to 262.4 ft |  |  |
|  | Supply voltage | $24 \mathrm{Vdc}( \pm 15 \%)$ |  |  |
|  | Power consumption | Emitter: 5 Wmax. - Receiver. 7 Wmax. |  |  |
|  | Outputs | 2 PNP safety static outputs (switching capacity: 0,35 A/ 24 Vdc ) |  |  |
|  | Test input | Normally open or Normally closed (Factory setting) |  |  |
|  | Response time | 22 ms |  |  |
|  | LED status indicators | Emitter: test mode, failure alarm, selected scanning range |  |  |
|  |  | Receiver. outputs status, optical signal margin, cross-talk detection |  |  |
|  | Cross sectional area | W $42 \mathrm{~mm}^{2} \times$ D $55 \mathrm{~mm}^{2} / \mathrm{W} 1.65 \mathrm{in}^{2} \times$ D $2.16 \mathrm{in}^{2}$ |  |  |
|  | Emission | Infrared modulated light source ( 880 nm ) |  |  |
|  | Effective aperture angle | $\pm 2^{\circ}, \pm 25 \%$ (in compliance with the IEC/EN61496-Part 2) |  |  |
|  | Light immunity | Sun: 20000 lux • Lamp: 15000 lux |  |  |
|  | Electrical noise immunity | IEC61000-4-4: level III / IEC61000-4-3: level III |  |  |
|  | Ambient temperature | Operating temperature: $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32^{\circ} \mathrm{F}$ to $131{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |  |  |
|  |  | Storage temperature: $-20^{\circ} \mathrm{C}$ to $75^{\circ} \mathrm{C} /-4{ }^{\circ} \mathrm{F}$ to $167^{\circ} \mathrm{F}$ |  |  |
|  | Vibrations | IEC/EN61496-1: 10 to 55 Hz frequency range, 1 octave/min.sweep rate, |  |  |
|  |  | $0,35 \mathrm{~mm} \pm 0,05$ amplitude, 20 sweeps per axis, for 3 axes |  |  |
|  | Sealing | IP 65, NEMA 4, 13 |  |  |
|  | Material | Housing: aluminium alloy • Front plate: polymethyl metacrylate(PMMA) • End caps: polycarbonate |  |  |
|  | Electrical connection | F-SYAID. - C2: EN60423 plastic 7-pin right-angle plugs with crimping contacts |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  | Mini-Change ${ }^{\text {a }}$ plugs (not included) |  |  |
|  |  | F-SYA |  |  |

Ordering information
Each listing consists of an emitter, a receiver, 2 pairs of right-angle brackets, a test rod and a pair of Hirschmann N6RFconnector
(F-SYADCDOQDC2 version only)


## NOTICE

## NON COMPLIANCE TO ANSI/RIA 15.6-1999 WITH FF-SYA02500

Only the three beam (F-SYA03400 Series) and the four beam versions (币-SYA04300 series) are in compliance with the beam heights, specified in the US Standard ANSI/RIA R15.06-1999 (Industrial Robots and Robot Systems - Safety Requirements). The two beam version (F-SYA02500 Series) does NOT comply with ANSI/RIA R15.06 and may require additional protection.
Refer to applicable standards. In the absence of an applicable standard, ANSI B11.19 and ANSI R15.06 may be used as reference for the USA, as well as EN 999 (or the relevant Type Cmachine standard) for Europe.

## Safety distances

| European EN 999 standard (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ ) |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Normal approach |  |  | FF-SYA234 |  |
|  | $S \geq 1600(t 1+t 2)+850$ |  |  |  |
|  | Reference | Number of beams ( N ) | Beam heights above the reference floor mm in |  |
|  | FF-SYA02500】2 | 2 | $400 / 900$ | 15.7 / 35.4 |
|  | FF-SYA03400】2 | 3 | $300 / 700$ / 1100 | 11.8 / 27.6 / 43.3 |
|  | FF-SYA04300■2 | 4 | $\begin{gathered} 300 / 600 / 900 / \\ 1200 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 11.8 / 23.6 / 35.4 / \\ 47.2 \end{gathered}$ |

## Where

S: Minimum safety distance (in $\mathrm{mm}, 100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
t1: Light curtain response time (s)
t2: Machine stopping time (s)
Hu: Height of the uppermost beam above the reference floor (mm)
$H$ : Height of the lowest beam above the reference floor (mm)
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard if existing for the considered machine.

## USA ANSI/RIA 15.06 requirements (in inches, 1 in $=25,4 \mathrm{~mm}$ )

| Normal approach | FF-SYA234 |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| $-\pi$ | Ds $=63(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+\mathrm{Dpf}$ |  |  |  |
|  | Reference | Number of beams (N) | Beam heights above the reference floor | Dpf |
|  | FF-SYA02500]2 | 2 | 1st beam at $300 \mathrm{~mm} / 12$ in max.(H) (1) Top beam at $900 \mathrm{~mm} / 36$ in min. $(\mathrm{Hu})(1)$ | $1,2 \mathrm{~m} / 48 \mathrm{in}$ (Reach over) |
|  | F-SYA03400]2 | 3 | 1st beam at $300 \mathrm{~mm} / 12$ in max. (H) Top beam at 900 / 36 in min. (Hu) | $1,2 \mathrm{~m} / 48$ in <br> (Reach over) |
|  | F-SYA04300]2 | 4 | 1st beam at $300 \mathrm{~mm} / 12$ in (H) Top beam at $1200 \mathrm{~mm} / 48$ in (Hu) | 0,9 m / 36 in (Reach thru) |

(1) Additional safeguard(s) is (are) required, when using the F-SYA02500 $\square 2$ two beam systems, as beam heights do not fully comply to ANSI/RIA 15.06 requirements.
$D s=K(T s+T c+T r)+D p f$
Where
Ds: $\quad$ Minimum safety distance (in inches, 1 in $=25,4 \mathrm{~mm}$ )
K: Approach speed
Ts: $\quad$ Worst case stopping time of the machine (s)
Tc: $\quad$ Worst case response of the machine's control (s)
Tr: $\quad$ Response time of the safety devices (light curtain plus its interface - meaning the response time including the mechanical relay outputs in s)
Dpf: Depth penetration factor (in)
Hu: Height of the uppermost beam above the reference floor (in)
$H$ : Height of the lowest beam above the reference floor (in). For Normal approach, assumption is that $H$ is not greater than 12 in unless the application prevents access even with HI at a distance greater than 12 in.

For more information, refer to the US regulations and standards (OSHA 29 CFR 1919.212 and 1910.217, ANSI B11.1, B11.2, B11.19 and ANSI RIA R15.06).

Wiring diagram using external safety relays with guided contacts


Wiring diagram using the FF-SRL60252
Example: the F-SRL60252 safety control module is set in the manual mode, without cross-fault monitoring by the module, with FSD monitoring.


## NOTICE

## IMPROPER USE OF FF-SYA CURTAIN

Thecross-monitoring of the干-SYA static outputs is based upon aself-checking principlewhich guarantees the detection of an output short-circuit and the detection of a short-circuit between theoutputs (cross-fault detection). The F-SRL60252 interface control module is primarily designed to be interfaced with Honeywell static safety outputs devices.
Compatibility of the FF-SYA with any other emergency stop safety control module is not guaranteed.

(2) Optional test input jumpered when unused
(3) Install arc suppressors (31 Vdc varistors, customer supplied)

OSSD1 and OSSD2: Output Signal Switching Devices (static safety outputs)
FSD: Fnal Switching Devices (external safety relays with guided contacts)
Start P/B: normally open contact of a start push-button (customer supplied)


FF-SYZ634178
Kit of 2 right angle mounting brackets with screws, bolts, nuts and washers to mount oneemitter or one receiver unit. Possible mounting positions:

1. At the top and the bottom of the ஈ-SYA (allowing adjustments in azimuth directions of $\pm 10^{\circ}$ ).
2. At one of the two lateral dovetail slots (allowing adjustments in vertical directions along the slot)
3. At the rear dovetail slot (allowing adjustments in vertical directions along the slot)

Order 2 kits for acomplete set of emitter and receiver
(already included in the FF-SYA package).


Bracket mounting at the top and the bottom


Bracket mounting at the rear dovetail slots


M5 dovetail shape bolt



FF-SYZ634179
Kit of 2 adjustable mounting brackets (Ғ-SYZ634178 type) with rotating plate, screws, bolts, nuts, and washers to mount one emitter or one receiver unit. To be mounted together with the F-SYZ634178 brackets delivered with the $\mp-S Y A$ package.
Possible mounting position is:

- at the rear dovetail slot
(allowing adjustments in vertical directions along the slot and in azimuth directions of max. $\pm 45^{\circ}$ ) Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.
Refer to the section ஈ-SYZ634178 for the detailed dimensions of the brackets.
(to be ordered separately as an option)


FF-SYZAD
Kit of 4 antivibration dampers. To be mounted together with the existing mounting brackets. Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.


## NOTICE

PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATIONS
In case of high vibrations, 3 pairs of brackets must be used for light curtain systems with protection heights, greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$. You may also use our antivibration damper kit ஈ-SYZAD. (The additional bracket kit and the antivibration damper kit must be ordered separately).

Plugs kits


FF－SYZ172113（for F－SYA』ロロロC2 light curtains）
Kit of 2 EN 60423 plastic 7－pin right－angle plugs with crimping contacts（Hirschmann， N6RFtype）．Order 1 kit for acompleteset emitter and receiver．
Already included in the FF－SYA package．

FF－SYZ172159（for $\mp-S Y A D C 2$ light curtains）
Kit of 2 日N60423 plastic 7－pin straight plugs with crimping contacts（Hirschmann，N6RE type）．Order 1 kit for acomplete set emitter and receiver．
To be ordered separately as an option．

FF－SBZ1721136（for $\mp-S Y A \square \square C 2$ light curtains）
Kit of 1 日N 60423 plastic 7－pin right－angle connector with screw contact terminals （Hirschmann，N6RFS11 type）．Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver． To be ordered separately as an option．

FF－41308（for ஈ－SYADDCOREemitters）
One 5－pole female straight Brad Harrison Mini－Change $®$ plug 3，66 m／12 ft cable length． Order one plug for theemitter．
To be ordered separately when using the FF－SYADCDQQ2 light curtains．

FF－41322（for $\mp-S Y A D C O R E$ emitters） One5－polefemale straight Brad Harrison Mini－Change® plug， $6,10 \mathrm{~m} / 20 \mathrm{ft}$ cable length． Order oneplug for theemitter．
To be ordered separately when using the FF－SYADCDQQ2 light curtains．

FF－42803（for ஈ－SYADCDDCRR receivers） One 7－pole female straight Brad Harrison Mini－Change ${ }^{\circledR}$ plug， $3,66 \mathrm{~m} / 12 \mathrm{ft}$ cable length． Order one plug for the receiver．
To be ordered separately when using the FF－SYADQQQQ2 light curtains．

FF－42821（for $\mp-S Y A \square \square \square O R R$ receivers） One 7－pole female straight Brad Harrison Mini－Change $®$ plug， $6,10 \mathrm{~m} / 20 \mathrm{ft}$ cable length． Order one plug for the receiver．
To be ordered separately when using the FF－SYADCQQQ2 light curtains．

FF－SYZROD14
Test rod for $\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.6$ in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYA package）．

## FF－SBZROD30

Test rod for $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYA package）．

## Safety control modules



## FF-SRL60252

Dual channel relay module for safety light curtains with static safety outputs (to be ordered separately as an option).

- Compatible with safety light curtains with static outputs only
- 24 Vdc
- Category 4 per EN954-1
- Selectable start mode and FSD monitoring
- 3 NO, 1 NCinternally redundant safety relay outputs
- 22,5 mm / 0.89 in width



## FF-SRL59022

Multi-safety device control module with Presence Sensing Device Initiation (PSDI) (to be ordered separately as an option)

- Accept up to three safety devices working in a guard-only mode or a single safety light curtain working in a single stroke/dual stroke mode
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Manual start mode and FSD monitoring
- Oross-fault monitoring of inputs
- 3 NOsafety relay outputs
- Static outputs for relay output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$



## FF-SRM200P2

Muting module
(to be ordered separately as an option)

- Connection of 1 or 2 safety devices
- Modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion
- Connection of 2 or 4 auxiliary muting sensors
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Manual start mode, FSD monitoring
- Programmable max. muting time
- Cross-fault monitoring of inputs
- Self monitored muting lamp output
- 3 NOsafety relay outputs
- Static outputs for output status and diagnostic information
- 45 mm / 1.77 in



## FF-SXZPWR050

Ac to dc power supply
(to be ordered separately as an option)

- Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2 No.950-M90, BNIEC60950,

EN 50178 (Cass 2 Rated for low power installations)

- Input voltage: 85-264 Vac ( $43-67 \mathrm{~Hz}$ )
- Output voltage: 24-28 Vdc adjustable
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} / 140^{\circ} \mathrm{F}$ max.) : 2,1 A @24 Vdc / 1,8A @28 Vdc
- Power: 50 W
- Dimensions $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm} / 2.95 \mathrm{in} \times 1.77 \mathrm{in} \times 3.82 \mathrm{in}$
- DIN rail mounting
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$


## FF－SPZLASER



The laser pen $\mp$－SPZLASER is a self－contained and compact
laser device designed to ease infrared beam alignments．Its class II conforms to the EN60825 European standard and the US21 CFR 1040 American standard．


FF－SYZ604795
Mechanical adapter for the干－SPZ＿ASER laser pen to be used with the干－SYA Series light curtain．


IP67 enclosure for FF－SYA light curtains

| Enclosures | Light curtains |
| :---: | :---: |
| ஈ－SXZSHL048 | ஈ－SYAロロ032 and 048 |
| ஈ－SXZSHL096口 | ஈ－SYAロロ064 through 096 |
| ஈ－SXZSHL128口 | ஈ－SYAロロ112 and 128 |
| ஈ－SXZSHLKIT | Brackets and cable gland kit（order one kit per enclosure） |

■：＂P＂for polycarbonate，＂G＂for glass

## FF－SYZPF



Fixed post for FF－SYA light curtain
Foorstanding post for the installation of the following $\mp$－SYA light curtains：
Light curtain models：F－SYA』ロ032，ஈ－SYA』ロ048，F－SYA』ロ080，ஈ－SYADロ096
Multibeam models：干－SYA02500，ஈ－SYA03400，ஈ－SYA04300
（To be ordered separately as an option）．
Front covers are available for additional protection of the 干－SYA234 beam access detection systems：
F－SYZ630184－2：Front cover for 2 beams
F－SYZ630184－3：Front cover for 3 beams
F－SYZ630184－4：Front cover for 4 beams
（To be ordered separately as an option）．

FF－SYZPF］a
Fixed post with 2， 3 or 4 individual mirrors（ $10 \%$ or $25 \%$ reduction of scanning range） （to be ordered separately as an option）


ஈ－SYZPFO2 ஈ－SYZPF12

Aoorstanding post with 2 individual mirrors
with $10 \%$ of loss
with $25 \%$ of loss
Suitable for $\mp$－SYA02500 multibeam system
Aoorstanding post with 3 individual mirrors
币－SYZPF03
ஈ－SYZPF13
$10 \%$ of loss
with $25 \%$ of loss
Suitable for $\mp$－SYA03400 multibeam system
Aoorstanding post with 4 individual mirrors
ஈ－SYZPF04
干－SYZPF14
with $10 \%$ of loss
with $25 \%$ of loss
Suitable for ஈ－SYA04300 multibeam system

Note：The ஈ－SYZPF fixed posts with individual mirrors are already delivered with the ஈ－ SYZ630184－front covers．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INIERNET: uww.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

## ASIA PACIFIC

Control Products Asia Pacific
Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Australia
Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500
FAX: +(61) 2-9370-4525
Toll Free 1300-36-39-36
Toll Free Fax 1300-36-04-70
China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
FAX: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-21) 6237-0237
FAX: +(86-21) 6237-1237
China - Hong Kong SAR
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
FAX: +(852) 2953-6767
India
Philippines
Honeywell Systems (Philippines) Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662
FAX: +(63-2) 638-4013

## Singapore

Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828
FAX: +(65) 6445-3033
Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd.
Phone: +(886-2) 2245-1000
FAX: +(886-2) 22453241
Thailand
Honeywell Systems Ltd.
Phone: +(662) 6933099
FAX: +(662) 6933085
NORTH AMERICA
USA/Canada
Sensing and Control
Phone:1-800-537-6945 1-815-235-6847
FAX: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com
EUROPE
Tata Honeywell Ltd
Phone: +(91) 206870 445/446
FAX: +(91) 20681 2243/687
5992
Indonesia
Honeywell Indonesia Pte Ltd
Phone: +(62) 21 535-8833
FAX: +(62) 21 5367-1008
Japan
Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
FAX: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co. Ltd
Phone: +(822) 799-6167
FAX: +(822) 792-9013
Malaysia
Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
FAX: +(60-3) 7958-8922
New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
FAX: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088

## France

Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040
FAX: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
FAX: +(49) 698064442

## Hungary

Honeywell Ktt.
Phone: +(361) 4514300
FAX: +(361) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A
Phone: +(39) 0292146 450/
456
FAX: +(39) 0292146490
The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911
FAX: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell AS
Phone: +(47) 66762000
FAX: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48) 6060964
FAX: +(48) 6060901

## Portugal

Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
FAX: +(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
FAX: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
ZAOHoneywell
Phone: +(7 095) 7969836
FAX: +(7 095) 7979906

## Slovak Republic

Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
FAX: +(421 2) 58247415

| South Africa (Republic of) | LATIN AMERICA |
| :---: | :---: |
| Honeywell Southern Africa |  |
| Honeywell S.A. Pty. Ltd | Argentina |
| Phone: +(27) 116958000 | Honeywell S.AI.C. |
| FAX +(27) 118051504 | Phone: +(54-11) 4383-3637 FAX. +(54-11) 4325-6470 |
| Spain |  |
| Honeywell S.A | Brazil |
| Phone: +(34) 913136100 | Honeywell do Brasil \& Ca |
| FAX: +(34) 913136129 | Phone: +(55-11) 41661900 <br> FAX: +(55-11) 41661901 |
| Sweden |  |
| Honeywell AB | Chile |
| Phone: +(46) 87755500 | Honeywell Chile, S.A |
| FAX: +(46) 87755600 | Phone: +(56-2) 233-0688 FAX: +(56-2) 231-6679 |
| Switzerland |  |
| Honeywell AG | Columbia |
| Phone: +(41) 18552440 | Honeywell Columbia, S.A. |
| FAX: +(41) 18552445 | Phone: +(57-1) 623-3239/3051 FAX: +(57-1) 623-3395 |
| Turkey |  |
| Honeywell Turkey A.S. | Ecuador |
| Phone: +(90) 2165756620 | Honeywell S.A. |
| FAX: +(90) 2165756637 | Phone: +(593-2) 981-560/1 FAX: +(593-2) 981-562 |
| Ukraine |  |
| Honeywell | Mexico |
| Phone: +(380) 442014474 | Honeywell S.A de C.V. |
| FAX: + (380) 442014475 | Phone: +(52) 55 5259-1966 FAX: +(52) 55 5570-2985 |
| United Kingdom |  |
| Honeywell Control Systems Ltd | Peru |
| Phone: +(44) 1698481481 | Honeywell Peru |
| FAX: +(44) 1698481676 | Phone: +(511) 445-2136-1891 FAX: +(511) 348-3552 |
| Mediterranean \& African |  |
| Distributors | Puerto Rico |
| Honeywell SpA | Honeywell Inc. |
| Phone: +(39) 292146232 | Phone: +(809) 792-7075 |
| FAX: +(39) 292146233 | FAX: +(809) 792-0053 |
| Middle East Headquarters Honeywell Middle East Ltd. Phone: +(9712) 4432119 FAX +(9712) 4432536 | Trinidad |
|  | Honeywell Inc. |
|  | Phone: +(868) 624-3964 |
|  | FAX: +(868) 624-3969 |
|  | Venezuela |
|  | Honeywell CA |
|  | Phone: +(58-2) 238-0211 |
|  | FAX: +(58-2) 238-3391 |

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request. © 2001-2005 Honeywell International Inc. All rights reserved.

## Honeywell

21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France

Honeywell
11 West Spring Street
Freeport, Illinois 61032
USA

## FEATURES

- 1- or 2-beam floating blanking
- Manual or automatic restart
- External Device Monitoring (EDM)
- 2 or 4 inputs for muting signals
- Manual muting override
- Input for serial connection of an auxiliary safety device
- Unique patented configuration cards for quick set-up and easy replacement
- Self-contained with optical synchronisation
- 2 static (solid state) safety outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Muting lamp/diagnosis output or static (solid state) non safety output for signalling
- Selection of the infrared emission power allows cross-talk reduction
- Enhanced diagnostic information includes the following indication: signal strength, cross-talk, muting, blanking, restart and failure diagnostic
- Test input with selectable test input type
- Resolutions available:
$\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.6$ in for finger detection $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in for hand detection $\varnothing 50 \mathrm{~mm} / 1.97$ in for leg detection
- Protection height up to $1830 \mathrm{~mm} / 72$ in
- Scanning range up to $20 \mathrm{~m} / 65 \mathrm{ft}$
- M12 connectors
- Mounting brackets included allowing multiple mounting positions
- Safety relay modules for more switching capability (to be ordered separately).


## TYPICAL APPLICATIONS

- Presses and punches
- Metal-forming, milling and drilling machines
- Spot-welding machines and fine-boring machines
- Pressing, moulding and thermoforming machines
- Stacking machines, transporting and conveyor technology; handling equipment and assembly lines
- Palletizing industry

The Honeywell $\mp-$ SYB light curtain is in compliance with IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 standard and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the highest level for safety products.
The product received an ECtype test certificate from the French INRS notified body, required for safety equipment as per the 98/37/ECMachinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA 1910.212, OSHA 1910.217, ANSI standards including ANSI RIA 15.06 for Control Reliability and CSA Z434). The CSA marking makes it a product usable in most parts of the world.

As soon as an object is detected inside the protection field, the 干-SYB de-energizes its two static (solid state) safety outputs to signal the dangerous motion to stop. The F-SYB is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation.
Functions such as floating blanking, muting, external device monitoring, manual restart and serial connection make it a comprehensive product and eliminate the need for additional control modules.
These built-in features, combined with the small size of the housing, help users reduce overall cost by saving space and installation time.
A unique patented configuration card system allows the user to set up the correct operating mode when swapping units, by simplifying and reducing the number of operations.

[^2]
## －External Device Monitoring（EDM）

The 干－SYB is fitted with an EDM input which allows users to check the correct state of the final switching devices（relays or contactors with positively guided contacts）．After each intrusion into the protection field，the 干－SYB will check that the EDM input loop is closed before switching the outputs back to ON．If the F－SYB operates in automatic restart mode，it will restart immediately if the EDM loop is closed．If the 干－SYB operates in manual restart mode，it will restart when the restart push－button is pressed and if the EDM loop is closed．If the EDM loop remains open（meaning that the external device has a malfunction）the ॠ－SYB will keep its outputs open and will not restart．

## －Manual restart

The 干－SYB can be used in automatic or manual restart mode．In automatic mode，the outputs will switch back to ON after an interruption of the protection field，as soon as the field becomes clear again．In manual restart mode，the干－SYB will not switch back its outputs to ON until a manual restart push－button is pressed and released．The push－button must be a normally open type button． The manual restart will not switch the OSSDs back to ON in case of light curtain lock out（internal failure，optical interference，etc．） or when the protection field is still interrupted．

## $\square$ Auxiliary output

An additional non safety output is available to either mimic the safety output status（solid state Normally Closed signalling output） or signal muting sequences and provide diagnostic information（mode selection depending）．

## －Muting function

The 干－SYB is fitted with a built－in muting function．Muting is the ability to temporarily inhibit the outputs of a light curtain under certain conditions．
Sensors are connected to the light curtain through the main connector．An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the location of the muting sensors．
Muting sensors are used to discriminate authorised materials from people．The muting sensors must be able to detect the passing material（pallets，vehicles，etc．）according to the material＇s length and speed．
Figure 1 shows an 干－SYB placed on a conveyor，with the corresponding muting sensors．The muting activation sensors tempo－ rarily inhibit the F－SYB light curtain as soon as they detect the object．The outputs of these sensors are connected to the muting inputs of the $\mp$－SYB receiver．Muting sensors must be successively actuated for a correct muting sequence to start．
Whenever one of the two muting sensors is released，the muting sequence stops．In case of an incorrect muting sequence，a temporary manual muting（override）procedure may be performed to clear the F－SYBlight curtain detection field and revert back to normal operation．
Suitable optoelectronic，mechanical，proximity sensors，etc．can be used as muting sensors．
Inputs for muting sensors accept sensors with relay or static（solid state）outputs（NPN or PNP）．2－wire sensors are also accepted．
A muting lamp output is available on the 干－SYB receiver to drive an external muting indicator that should be installed in a suitable location on the machine．
The following are some configuration examples when using the muting function：
Figure 1 －Bi－directional application with two optoelectronic sensors


Muting sensors connection：


Figure 2 - Bi-directional application with four photoelectric sensors
2 sensors can be wired in parallel on each of the 2 muting inputs of the light curtain, creating a 4 sensor bi-directional muting.


Figure 3 - Uni-directional application with four optoelectronic sensors


> Muting sensors connection:


Note: this mode of operation requires direct connections to the receiver internal terminal strip. AM20 cable gland is delivered with the package. Male M23 cordsets are available on option (see "Accessories" section).

## Floating blanking function

The $\mp-$ SYB is fitted with a selectable floating blanking function which allows users to inhibit 1 or 2 beams anywhere within the protection field, except the bottom beam which is used for synchronisation. If 2 beam floating blanking is selected, the interruption of 1 or 2 beams will not lead to the opening of the outputs. The 2 beams can be adjacent or not. It is useful in those applications where material or air ejected parts randomly travel through or within the sensing field. You can also disable light beams in an area where a fixture penetrates the light field, and you can permit stationary objects to protrude into the light curtain's sensing field.

Figure 4


When using floating blanking，the resolution of the light curtain is altered according to the following table：

| Model | Resolution <br> without floating／ <br> blanking | Resolution <br> with 1－beam <br> floating blanking | Resolution <br> with 2－beam <br> floating blanking |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 干－SYB14 | $14 \mathrm{~mm} / 0.55 \mathrm{in}$ | $24 \mathrm{~mm} / 0.94 \mathrm{in}$ | $34 \mathrm{~mm} / 1.33 \mathrm{in}$ |
| F－SYB30 | $30 \mathrm{~mm} / 1.18 \mathrm{in}$ | $50 \mathrm{~mm} / 1.97 \mathrm{in}$ | $70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$ |
| 干－SYB50 | $50 \mathrm{~mm} / 1.97 \mathrm{in}$ | $90 \mathrm{~mm} / 3.54 \mathrm{in}$ | $130 \mathrm{~mm} / 5.12 \mathrm{in}$ |

The maximum size of an undetected object is also affected by floating blanking：

| Model | Maximum size of undetected object with 1－beam floating blanking | Maximum size of undetected object with 2 －beam floating blanking |
| :---: | :---: | :---: |
| F－SYB14 | $6 \mathrm{~mm} / 0.23$ in | $16 \mathrm{~mm} / 0.63$ in |
| F－SYB30 | $10 \mathrm{~mm} / 0.39 \mathrm{in}$ | $30 \mathrm{~mm} / 1.18 \mathrm{in}$ |
| ஈ－SYB50 | $30 \mathrm{~mm} / 1.18 \mathrm{in}$ | $70 \mathrm{~mm} / 2.75$ in |

## －Serial connection

The 干－SYB safety light curtain allows the connection of another safety device with dual outputs through 2 inputs on the receiver unit．The auxiliary safety device can be an electromechanical safety switch or any other safety device with either relay outputs or solid state outputs（for safety reasons，reversed polarity on these two inputs is mandatory，therefore connection of a second F－SYB light curtain is not possible through these two inputs）．Connection is done through the main connector．An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the light curtain．

## Figure 5

## a）Serial connection of an $\mp$－SYB safety light curtain with a safety mat


b）Serial connection of an FF－SYB safety light curtain with a safety gate switch．


Note：This mode may be combined with the bi－directional muting mode．This combination of modes requires direct connection to the receiver internal terminal strip．AM20 cable gland is delivered with the package．Male M23 cordsets are available on option（see ＂Accessories＂section）．

## －Configuration cards

The 干－SYB emitter and receiver are set up by the use of configuration cards，similar to the SIM cards used on mobile phones（see figure below）．This simple and elegant method eliminates the use of jumpers or dip switches．No computer is required：settings are done on site，using one of the small configuration cards．If the user needs to use a different configuration from the factory settings， he just needs to select the configuration card which corresponds to the desired settings and install it behind the bottom cap of the emitter or receiver．The selected settings are written on the configuration card and are visible through the transparent front window．

Figure 6


If the干－SYB needs to be exchanged，the configuration card can be installed in another ஈ－SYB allowing transfer of settings in afew minutes．

## Cross-talk reduction system

The F-SYB light curtain is based upon an infrared transmission between an emitter unit and a receiver unit. It is a requirement of the IEC/EN 61496-2 standard that if a receiver R2 receives two signals transmitted by two different emitters E1 and E2, the receiver R2 must turn to the alarm state. This happens if the receiver R2 is within the beam aperture angle and within the nominal scanning range of the second emitter E1. The cross-talk detection indicator flickers on the receiver R2 to warn the installer.

Figure 7

Medium scanning range

(factory setting)

A configuration card is used on the emitter unit for the selection of the adequate emission power. This configuration card can be used to eliminate this cross-talk phenomenon by decreasing the scanning range. The end cap can be easily removed to select a different scanning range. Products are delivered with a medium scanning range (middle position) to minimize cross-talk upon installation.

## Selectable scanning ranges

## Figure 8



## . Test input type

Figure 9
7
0
0
0
Voltage free contact
(PNP static (solid state) output and NPN static (solid state) output also connectable)


Normally closed


Type 4 safety light curtain

- Type 4 according to the IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 standards
- Built-in muting, floating blanking, inputs for serial connection of an auxiliary device, manual restart and EDM
- Control of the infrared emission source for cross-talk reduction
- Enhanced diagnostic information

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


Figure 10 - Possible modes of operation and corresponding receiver termination type and connection box

| Card (1) | Restart mode | Blanking (2) | Auxiliary Safety Device | Muting (3) | Auxiliary output <br> (4) | Receiver termination (5) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| \#01 | Manual |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#02 | Manual | 1-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#03 | Manual | 2-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#04 | Automatic |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#05 | Automatic | 1-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#06 | Automatic | 2-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#07 | Automatic |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#08 | Automatic | 1-beam | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#09 | Automatic | 2-beam | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#10 | Manual |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#11 | Automatic |  |  | 2 inputs (6) | NC signal | M12 plug |
| \#12 | Automatic |  |  | 2 inputs (6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#13 | Automatic |  |  | 4 inputs (6) | NC signal | Terminal strip |
| \#14 | Automatic |  |  | 4 inputs (6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#15 | Automatic |  | yes | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| \#16 | Automatic |  | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#17 | Manual |  |  | 2 inputs (6) | NC signal | M12 plug |
| \#18 | Manual |  |  | 2 inputs (6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#19 | Manual |  |  | 4 inputs (6) | NC signal | Terminal strip |
| \#20 | Manual |  |  | 4 inputs (6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#21 | Manual |  | yes | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| \#22 | Manual |  | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#23 | Manual | 1-beam |  | 2 inputs (6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#24 | Manual | 2-beam |  | 2 inputs (6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#25 | Manual | 1-beam |  | 4 inputs (6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#26 | Manual | 2-beam |  | 4 inputs (6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#27 | Manual | 1-beam | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#28 | Manual | 2-beam | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |

(1) Factory setting: card \#04
(2) Aoating blanking

|  | 1-beam |  | 2-beam |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Model | Resolution | Undetected object <br> size | Resolution | Undetected object <br> size |
| FF-SYB14 | $24 \mathrm{~mm} / 0.94 \mathrm{in}$ | $6 \mathrm{~mm} / 0.23 \mathrm{in}$ | $34 \mathrm{~mm} / 1.33 \mathrm{in}$ | $16 \mathrm{~mm} / 0.63$ in |
| FF-SYB30 | $50 \mathrm{~mm} / 1.97 \mathrm{in}$ | $10 \mathrm{~mm} / 0.39 \mathrm{in}$ | $70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$ | $30 \mathrm{~mm} / 1.18 \mathrm{in}$ |
| FF-SYB50 | $90 \mathrm{~mm} / 3.54 \mathrm{in}$ | $30 \mathrm{~mm} / 1.18 \mathrm{in}$ | $130 \mathrm{~mm} / 5.12 \mathrm{in}$ | $70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$ |

(3) Muting: either 2 inputs available for the connection of 2 or 4 muting sensors to perform a bi-directional muting function (see page 2 and 3 ), or 4 inputs available for the connection of 4 sensors to perform a uni-directional muting function (see page 3 ).
(4) Auxiliary output: either a normally closed signalling output of a muting and diagnosis lamp output (see page 2).
(5) Receiver termination: some modes require direct connections to the internal receiver terminal strip. The M20 cable gland (delivered with the package) allows the use of a male M23 cordset.
(6) Connection boxes are available for the interconnection of all sensors and actuators (see "Accessories" section).

Table 2

| Model | 032 | 048 | 064 | 080 | 096 |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height (mm/in) (1) |  |  |  |  |  |
| F-SYB14 | $334 / 13.1$ | $494 / 19.4$ | $654 / 25.7$ | $814 / 32.07$ | $974 / 38.3$ |
| F-SYB30 | $350 / 13.7$ | $510 / 20.09$ | $670 / 26.3$ | $830 / 32.7$ | $990 / 39$ |
| F-SYB50 | $370 / 14.6$ | $530 / 20.9$ | $690 / 27.2$ | $850 / 33.5$ | $1010 / 39.8$ |
| Sensing field height (mm/in)(2) |  |  |  |  |  |
| F-SYB14 | $314 / 12.3$ | $474 / 18.6$ | $634 / 24.9$ | $794 / 31.2$ | $954 / 37.5$ |
| F-SYB30 | $310 / 12.2$ | $470 / 18.5$ | $630 / 24.8$ | $790 / 31.1$ | $950 / 37.4$ |
| F-SYB50 | $290 / 11.4$ | $450 / 17.7$ | $610 / 24.03$ | $770 / 30.3$ | $930 / 36.6$ |
| Total height (mm / in) (3) | $424 / 16.7$ | $584 / 23$ | $744 / 29.3$ | $904 / 35.6$ | $1064 / 41.9$ |
| M12 emitter or receiver | $438 / 12.2$ | $598 / 23.5$ | $758 / 29.8$ | $918 / 36.1$ | $1078 / 42.4$ |
| Cablegland receiver only |  |  |  |  |  |
|  | $0,86 / 1.89$ | $1,14 / 2.5$ | $1,42 / 3.12$ | $1,7 / 3.74$ | $1,98 / 4.35$ |
| Weight per device (kg/lbs) |  |  |  |  |  |

Table 2 (continued)

| Model | 112 | 128 | 144 | 160 | 176 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height (mm/in) (1) |  |  |  |  |  |
| F-SYB14 | 1134 / 44.6 | 1294/50.9 | 1454 / 57.2 | 1614 / 63.5 | 1774 / 69.8 |
| F-SYB30 | 1150 / 45.3 | 1310 / 51.6 | 1470 / 57.9 | 1630 / 64.2 | 1790 / 70.5 |
| F-SYB50 | 1170 / 46.0 | 1330 / 52.4 | 1490 / 58.7 | 1650 / 65.0 | 1810 / 71.2 |
| Sensing field height (mm/in)(2) |  |  |  |  |  |
| F-SYB14 | 1114 / 43.8 | 1274 / 50.1 | 1434 / 56.5 | 1594 / 62.8 | 1754 / 69.1 |
| F-SYB30 | 1110 / 43.7 | 1270 / 50.03 | 1430 / 56.3 | 1590 / 62.6 | 1750 / 68.9 |
| F-SYB50 | 1090 / 42.9 | 1250 / 49.2 | 1410 / 55.1 | 1570 / 61.8 | 1730 / 68.1 |
| Total height ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ ) (3) |  |  |  |  |  |
| M12 emitter or receiver | 1224 / 48.2 | 1384 / 54.5 | 1544 / 60.8 | 1704 / 67.1 | 1864 / 73.4 |
| Cable gland receiver only | 1238 / 48.7 | 1398 / 55 | 1558 / 61.3 | 1718 / 67.6 | 1878 / 73.9 |
| Weight per device (kg / lbs) | 2,26 / 4.97 | 2,54 / 4.97 | 2,82/6.20 | 3,10/6.82 | 3,38 / 7.43 |

Figure 11 －Dimensions in mm／in


Table 1

| （mm／in） | $\boldsymbol{\sigma R}$（resolution） | $\mathbf{P}$（lens pitch） | $\mathbf{D}$（lens diameter） | $\mathbf{A}$（inactive zone） | $\mathbf{B}$（inactive zone） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 干－SYB14 | $\varnothing 14 / 0.6$ | $10 / 0.4$ | $4 / 0.16$ | $15,2 / 0.60$ | $90,6 / 3.56$ |
| 干－SYB30 | $\varnothing 30 / 1.2$ | $20 / 0.8$ | $10 / 0.4$ | $22,2 / 0.87$ | $87,6 / 3.45$ |
| 干－SYB50 | $\varnothing 50 / 1.97$ | $40 / 1.57$ | $10 / 0.39$ | $42.2 / 1.66$ | $87,6 / 3.45$ |

## I LED status indicators

Figure 12-Enitter


Figure 13-Receiver


## - Wiring

Figure 14 - Recommended wiring diagram for a 2-sensor muting application with automatic restart and Temporary Manual Muting (TMM) (see Figure 1)


Figure 15-Recommended wiring diagram for a 2-sensor muting application with an auxiliary safety device, manual restart and Temporary Manual Muting (TMM)


## －European EN 999 standard

All distances／heights in mm （ $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ ）

| LIGHT CURTAIN MODEL | FF－SYB14 <br> FF－SYB30 without floating／blanking | FF－SYB30 with 1－or 2 beam floating blanking <br> FF－SYB50 with or without blanking |
| :---: | :---: | :---: |
| Normal approach | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+8(R-14) \\ \text { with } S \geq 100 \\ \text { if } S \geq 500, \text { then use: } \\ S \geq 1600(t 1+t 2)+8 \text { ( } R-14) \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} \mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850 \\ \text { with } \mathrm{Hu} \geq 900 \mathrm{~mm} \\ \mathrm{H} \leq 300 \mathrm{~mm} \end{gathered}$ |
| Parallel approach | ```\(\mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.4 \mathrm{H})\), with \(\mathrm{H} \leq 875\) o \(\mathrm{S} \geq 1600\) (t1 t 2 2)+850, with \(875 \leq \mathrm{H} \leq 1000\) with \(H \geq 15\) (R-50): \(\mathrm{H} \geq 300 \mathrm{~mm}\) for the 干-SYB30 with 2-beam floating blanking. \(\mathrm{H} \geq 600 \mathrm{~mm}\) for the 干-SYB50 with 1-beam floating blanking F-SYB50 with 2-beam floating blanking not allowed in parallel approach.``` |  |
| Angled approach | if $\alpha \geq 30^{\circ}$ ，then use the normal approach formula， with $\mathrm{Hu} \geq 900 \mathrm{~mm}$ and $\mathrm{Hl} \leq 300 \mathrm{~mm}$ <br> if $\alpha \leq 30^{\circ}$ ，then use the parallel approach formula， with $\mathrm{Hu} \leq 1000 \mathrm{~mm}$ and $\mathrm{H} \geq 15$（ $\mathrm{R}-50$ ）where R is the light curtain resolution $\mathrm{Hi} \geq 300 \mathrm{~mm}$ for the $\mp-$ SYB30 with 2－beam floating blanking $\mathrm{Hi} \geq 600 \mathrm{~mm}$ for the 干－SYB50 with 1－beam floating blanking干－SYB50 with 2－beam floating blanking not allowed in angled approach． |  |

t1：light curtain response time（s）
t2：machine stopping time（s）
R：light curtain resolution
For more information，refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard if existing for the considered machine．

USA's OSHA/ANSI/RIA standards
All distances/heights in inches ( $1 \mathrm{in}=25,4 \mathrm{~mm}$ )

| LIGHT CURTAIN MODEL | FF-SYB14, FF-SYB30, FF-SYB50 with or without floating blanking |
| :---: | :---: |
| Normal approach | $\text { Ds } \geq 63 \text { (Ts+Tc+Tr) + Dpf }$ <br> If $\mathrm{R} \leq 2,5$, $\mathrm{Dpf}=3.4 \times(\mathrm{R}-0.275)$, (see table below) <br> If $\mathrm{Hi} \leq 12$ and $\mathrm{Hu} \geq 48$ (Typical for Reach Thru), Dpf $=36$ <br> If $\mathrm{Hi} \leq 12$ and $36 \leq \mathrm{Hu} \leq 48$ (Typical for Reach Over), Dpf $=48$ <br> If $\mathrm{Hi}>12$, supplemental safeguarding may be required to detect crawling underneath. |
| Parallel approach | $\begin{gathered} \text { Ds } \geq 63 \times(T s+T c+T r)+48 \\ H \geq 15 \times(R-2) \end{gathered}$Table for $\mathbf{H}^{*}$ No blanking 1-beam 2-beam <br> FF-SYB14 $0<\mathrm{H} \leq 39$ $0<\mathrm{H} \leq 39$ $0<\mathrm{H} \leq 39$ <br> FF-SYB30 $0<\mathrm{H} \leq 39$ $0<\mathrm{H} \leq 39$ $11.3<\mathrm{H} \leq 39$ <br> FF-SYB50 $0<\mathrm{H} \leq 39$ $23.1<\mathrm{H} \leq 39$ Not allowed <br> *If $\mathrm{H}>12$, supplemental safeguarding may be required to detect crawling underneath. |
|  | If $\alpha<30^{\circ}$, then use the normal approach formula If $\alpha<30^{\circ}$, then use the parallel approach formula |

worst case stopping time of the machine (s) worst case response time of the machine controls (s)
Tr: response time of the safety devices (s)
Dpf: Depth penetration factor (in.)
$R$ : light curtain resolution

| Table for Dpf | No blanking | 1-beam | 2-beam |
| :--- | :---: | :---: | :---: |
| FF-SYB14 | 0.935 | 2.261 | 3.587 |
| FF-SYB30 | 3.077 | 5.763 | - |
| FF-SYB50 | 5.763 | - | - |

For more information, refer to the ANSI/RIA 15.06 American standard.


FF-SYZ634178
Kit of 2 right angle mounting brackets with screws, bolts, nuts and washers to mount oneemitter or onereceiver unit. Possible mounting positions:

1. At the top and the bottom of the 干-SYB (allowing adjustments in azimuth directions of $\pm 10^{\circ}$ ).
2. At one of the two lateral dovetail slots (allowing adjustments in vertical directions along the slot)
3. At the rear dovetail slot (allowing adjustments in vertical directions along the slot)

Order 2 kits for acompleteset of emitter and receiver.
(already included in the FF-SYB package)


Bracket mounting at the top and the bottom


Bracket mounting at the lateral dovetail slots


M5 dovetail shape bolt



## FF-SYZ634179

Kit of 2 adjustable mounting brackets with rotating plate, screws, bolts, nuts, and washers to mount one emitter or one receiver unit.
Possible mounting position is:

- at the rear dovetail slot
(allowing adjustments in vertical directions along the slot an in azimuth directions of max. $\pm 45^{\circ}$ )
Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.
Refer to the section 干-SYZ634178 for the detailed dimensions of the brackets.
(to be ordered separately as an option, to be mounted together with the FF-SYZ634178 brackets delivered with the FF-SYB package)


FF-SYZAD
Anti-vibration kit
Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included) - to substitute for the F-SYZ634178 brackets delivered with the 干-SYB package.

## NOICE

## PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION

In case of high vibrations, order:

- 2 sets of ஈ-SYZAD kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.
- 3 sets of F-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$, but less than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.
- 4 sets of $\mp-S Y Z A D$ kit for light curtain systems with protection height greater than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.

Mechanical fixture for muting application

FF－SXZ630170
Pair of fixed posts for FF－SYB light curtain （recommended when mechanical protection of the light curtain is NOT required）
To be ordered separately as an option（order 1 piece for a complete $\mp-S Y B$ emitter／receiver set）．


FF－SXZ634186
L－shaped extrusion $40 \mathrm{~mm} \times 40 \mathrm{~mm} / 1.57 \mathrm{in} \times 1.57 \mathrm{in}, 1 \mathrm{~m} / 3.28 \mathrm{ft}$ long －sensor mounting：$\varnothing 5.5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 46$ in fixing holes， $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch －rail mounting： 3 pairs of $\varnothing 5.5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 46$ in fixing holes， $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch，centered
To be ordered separately as an option（order 2 pieces for a complete
 ஈ－SYB emitter／receiver set）．

## FF－MPZS6018

Muting sensor mounting rails
－sensor mounting：$\varnothing 18 \mathrm{~mm} / \varnothing 0.71$ in mounting holes， $30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in distance between centers
－rail mounting：$\varnothing 5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 5$ in fixing holes， $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch


To be ordered separately as an option（order 2 pieces for a complete円－SYBemitter／receiver set）．

FF－SYZPF
Fixed post for FF－SYB light curtain
（recommended when the mechanical protection of the light curtain is required）
Hoorstanding post for the installation of the following 干－SYB light curtains：

Multibeam models：干－SYB02500，ஈ－SYB03400，ஈ－SYB04300
To be ordered separately as an option（order 2 pieces for a complete $\mp-S Y B$ emitter／receiver set）．
Front covers are available for additional protection of the 干－SYB234 beam access detection systems：
F－SYZ630184－2：Front cover for 2 beams
ஈ－SYZ630184－3：Front cover for 3 beams ஈ－SYZ630184－4：Front cover for 4 beams To be ordered separately as an option．


FF－SYZPA

## Adjustable floor standing post

－Compatible with all protection heights
－Horizontal，diagonal and vertical adjustment of light curtains possible
－Quick mounting and easy light curtain adjustment
－ $360^{\circ}$ rotation of light curtain possible
－Fine adjustment of light curtains in azimuth direction of $\pm 11^{\circ}$ ensures an easy alignment
－ 700 mm ／ 27.58 in corner protection for light curtain included
－Base plate can be mounted independently
－Fnish：RAL 1021 yellow paint
To be ordered separately as an option．


FF－SYZMIR Deflection mirror To be ordered separately as an option

| Features： |  |
| :---: | :---: |
| Deflection mirror with 10 \％scanning range reduction（币－SYZMIR004 through 18） |  |
| Deflection mirror with 25 \％scanning range reduction（円－SYZMIR104 through 18） |  |
| Food and Beverage industry：stainless steel deflection mirrors with $45 \%$ scanning range |  |
| reduction（F－SYZMIR204 through 14） |  |
| Quick mounting and easy mirror adjustment |  |
| Mounting brackets included（top／bottom mounting） |  |
| Adjustment of mirror in azimuth direction of $\pm 45^{\circ}$ |  |
| Material | Aluminium alloy housing |
| Fnish | Gold colour anodisation |
| Ordering guide： |  |
| FF－SYZMIRD04 | ஈ－SY」032 and $\ddagger$－SY $\square 048$ |
| FF－SYZMIR－06 | ஈ－SY」－064 |
| FF－SYZMIR】08 | F－SY」－080 |
| FF－SYZMIR－10 | ஈ－SY」－096 |
| FF－SYZMIR】12 | ஈ－SY $\square 112$ and $\mp$－SY $\square 128$ |
| FF－SYZMIR－14 | F－SY－1144 |
| FF－SYZMIR】16 | F－SY－コ160 |
| FF－SYZMIR】18 | ஈ－SY」176 |

## FF－SYZPFM

Fixed post with plain mirror（ $10 \%$ or $25 \%$ reduction of scanning range）
Aoorstanding post with 1 plain mirror（ஈ－SYZPFM01，10 \％of loss）
Aoorstanding post with 1 plain mirror（Ғ－SYZPFM11， $25 \%$ of loss）

To be ordered separately as an option．


FF－SXZSHL
IP67 enclosure for FF－SYB light curtains

| Enclosures | Light curtains |
| :---: | :---: |
| F－SXZSHL048 | F－SYBLD032 and 048 |
| ஈ－SXZSHL096口 | ஈ－SYBロロ064 through 096 |
| ஈ－SXZSHL128ロ | ஈ－SYBロロ112 and 128 |
| ஈ－SXZSHLKIT | Brackets and cable gland kit（order one kit per enclosure） |

$\square$ ：＂P＂for polycarbonate，＂G＇for glass


For the connection of muting sensors, restart and TMM switches and muting lamp to the light curtain

FF-SXZB0X8M12T
IP67 junction box, field-attachable home run cable, M12 8-port configuration.

## FF-SXZBOX8M12L02

IP67 junction box, field-attachable home run cable, M12 8-port configuration, prewired with a $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ M12 8-pin cordset.

## Cordsets

M12/5 pole


3: blue
4: black
5: green/yellow
M12 single-ended cordset, female / 5-pin straight for the FF-SYB emitter
F-SXZCAM125U02 $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM125U05 $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length
ஈ-SXZCAM125U10 $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ length
Equivalent to the 805000 A09M... Micro-change® Series from Brad Harrison (see vendor catalog for color code)

M12/8 pole
1: white
2: brown
3: green
4: yellow
5: grey
6: pink
7: blue
8: red

## Cable connector



Safety control modules


M12 single-ended cordset, female / 8-pin straight for the FF-SYB receiver干-SXZCAM128U02 $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM128U05 $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM128U10 $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ length
Equivalent to the 808000 P02M... Micro-change ${ }^{B}$ Series from Brad Harrison (see vendor catalog for color code)

FF-SXZCOM125-M12 screw connector, female / 5 pin straight for the FF-SYB emitter FF-SXZCOM128-M12 screw connector, female / 8 pin straight for the FF-SYB receiver

## FF-SRE60292

Slim line expansion module

- 24 Vdc
- Safety interface up to Category 4 per EN954-1
- 4 NO2 NCsafety relay outputs
- $22,5 \mathrm{~mm} / 0.88$ in width
(to be ordered separately as an option).
FF-SRE30812
Expansion module
- 24 Vdc, 115 Vac or 230 Vac
- Safety interface up to Category 4 per EN 954-1
- 7 NO1 1 NCinternally redundant safety relay outputs
- 90 mm / 3.54 in width
(to be ordered separately as an option).

Safety control modules

ac to dc power supply


Muting lamp

(not contractual)
3 position spring loaded key switch


Erponelthithess 1 mmto 6 mm ! 0.04 in to 0.24 in
(not contractual)

## FF-SRM200P2

Mutual exclusion module
(to be ordered separately as an option)

- typical applications: loading/unloading chamber on machining centers or conveyors, crossing of conveyor lines, moving conveyors or AGVs
- connection of 2 safety devices
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- crossfault monitoring of inputs
- 3NOsafety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- 45 mm / 1.77 in


## FF-SRL59022

PresenceSensing Device Initiation (PSDI)
(to be ordered separately as an option).

- to be used with ஈ-SYB14 or F-SYB30 only
- accept a single safety light curtain working in a single stroke/dual stroke mode
- 24 Vdc
- Category 4 per EN954-1
- manual start mode and FSD monitoring
- cross-fault monitoring of inputs
- 3 NOsafety relay outputs
- static outputs for relay output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$


## FF-SXZPWR050

ac to dc power supply
(to be ordered separately as an option)

- Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2 No.950-M90, ENIEC60950, EN 50178 (Class 2 Rated for low power installations)
- Input voltage: 85-264 Vac (43-67 Hz)
- Output voltage: 24-28 Vdc adjustable
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} / 140^{\circ} \mathrm{Fmax}$. ): 2,1 A @24 Vdc / 1,8A @28 Vdc
- Power: 50 W
- Dimensions $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm} / 2.95 \mathrm{in} \times 1.77 \mathrm{in} \times 3.82$ in
- DIN rail mounting
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$


## FF-SXZMLED

Beacon supplied with fixing plate for vertical surface and aLEDs bulb (Telemecanique XVB Series type). To be used as the muting/diagnostic lamp.

## FF-SXZTMM

$\varnothing 22 \mathrm{~mm} 3$-position spring loaded key switch with a Normally Closed contact on the left position and two complementary (Normally Cosed and Normally Open) contacts on the right position (Telemecanique ZB5 Series type, fixing collar with screw clamp contact blocks, key \# 455).
To be used as the TMM hold-to-run device.

## Configuration cards

Installation manuals

FF－SYZ101085R
Set of 28 configuration cards for F－SYB receiver
FF－SYZ101092E
Set of 6 configuration cards for $\mp$－SYB emitter

FF－PK107120－EN One干－SYB English installation manual FF－PK107120－DE One干－SYB German installation manual FF－PK107120－FR One干－SYBFrench installation manual FF－PK107120－IT One F－SYB Italian installation manual FF－PK107120－SP One干－SYB Spanish installation manual

## NOICE

By default，products will be shipped with theinstallation manual in the language of the country of delivery when availableor in English．If any other language is required，it must be ordered separately．

Test rods


## FF－SYZROD14

Test rod for ø14 mm／ 0.6 in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYB package）．

## FF－SBZROD30

Test rod for $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in resolution safety light curtains （already included in the FF－SYB package）．

## FF－SPZLASER

The laser pen 干－SPZ＿ASRRis aself－contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments．Its class II conforms to theEN60825 European standard and theUS21 CR 1040 American standard．
To be ordered separately as an option．

## FF－SYZ604795

Mechanical adapter for the干－SPZ＿ASERlaser pen to be used with the干－SYB Series light curtain． To be ordered separately as an option．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INIERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

## ASIA PACIFIC

Control Products
Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033

## Australia

Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500
Fax: +(61) 2-9370-4525
Toll Free 1300-36-39-36
Toll Free Fax: 1300-36-04-70
China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
Fax: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: (86-21) 6237-0237
Fax: (86-21) 6237-1237
China - Hong Kong S.A.R.
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
Fax: +(852) 2953-6767
Indonesia
Honeywell Indonesia Pte Ltd.
Phone: + (62) 21-535-8833
Fax: +(62) 21-5367-1008

## India

TATA Honeywell Ltd.
Fax: +(91) 20681 2243/687
5992
Japan
Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
Fax: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co Ltd
Phone: +(822) 799-6167
Fax: +(822) 792-9013
Malaysia
Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
Fax: +(60-3) 7958-8922

Phone: +(32) 27282522
New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
Fax: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088

## Philippines

Honeywell Systems (Philippines) Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662
Fax: +(63-2) 638-4013
Singapore
Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Thailand
Honeywell Systems (Thailand) Ltd.
Phone: +(662) 693-3099
Fax: +(662) 693-3085
Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd.
Phone: +(886-2) 2245-1000
Fax: +(886-2) 2245-3242

## EUROPE

Austria
Honeywell Austria GmbH
Phone: +(43) 172780 366/246
Fax: +(43) 172780337
Belgium
Honeywell SANV
Fax: +(32) 27282502

## Bulgaria

Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023
Fax: +(359) 29790024
Czech Republic
Honeywell spol. s.r.o.
Phone: +(420) 242442111
Fax: +(420) 242442182
Denmark
Honeywell AS
Phone: +(45) 39555555
Fax: +(45) 39555558
Finland
Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101
Fax: +(358) 934801375

## France

Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040
Fax: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
Fax: +(49) 698064442

## Hungary

Honeywell Kft.
Phone: +(36 1) 4514300
Fax: +(36 1) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A
Phone: +(39) 0292146 450/
456
Fax: +(39) 0292146490
The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911
Fax: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell AS
Phone: +(47) 66762000
Fax: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48)606 0964
Fax: +(48)606 0901

## Portugal

Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
Fax: +(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
Fax: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
ZAO. Honeywell
Phone: +(7 095) 7969836
Fax: +(7 095) 7969893
Slovak Republic
Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
Fax: +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of)
Honeywell Southern Africa
Honeywell S.A. Pty. Ltd
Phone: +(27) 118051201
Fax: +(27) 118051504

## Spain

Honeywell S.A
Phone: +(34) 913136100
Fax: +(34) 913136129

## Sweden

Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500
Fax: +(46) 87755600
Switzerland
Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440
Fax: +(41) 18552445
Turkey
Honeywell Turkey A.S.
Phone: +(90) 2165756620
Fax: +(90) 2165756637
Ukraine
Honeywell
Phone: +(380) 442014474
Fax: +(380) 442014475
United Kingdom
Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
Fax: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
Phone: +(39) 292146232
Fax: +(39) 292146233
Middle East Headquarters
Honeywell Middle East Ltd.
Phone: +(9712) 4432119
Fax: +(9712) 4432536
NORTH AMERICA
USA/Canada
Honeywell
Sensing and Control
Phone: 1-800-537-6945
1-815-235-6847
Fax: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

## LATIN AMERICA

Honeywell Latin America
Headquarters
Phone: 1-305-805-8188
Fax: 1-305-883-8257
Argentina
Honeywell S.AI.C.
Phone: +(54-11) 4383-3637
Fax: +(54-11) 4325-6470

## Brazil

Honeywell do Brasil \& Ca
Phone: +(55-11) 4166-1900
Fax: +(55-11) 4166-1901
Chile
Honeywell Chile, S.A.
Phone: +(56-2) 425-8400
Fax: +(56-2) 425-8410

## Mexico

Honeywell S.A de C.V.
Phone: +(52) 55 5081-0200
Fax: +(52) 55 5081-0202
Puerto Rico, Caribbean
Honeywell Inc.
Phone: +(809) 792-7075
Fax: +(809) 792-0053
Venezuela
Honeywell CA
Phone: +(58-212) 273-0511
Fax: +(58-212) 273-0599

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request. © 2003-2005 Honeywell International Inc. All rights reserved.

Honeywell

[^3]
## Type 4 Safety light curtain

## FEATURES

- 1- or 2-beam floating blanking
- Manual or automatic restart
- External Device Monitoring (EDM)
- 2 or 4 inputs for muting signals
- Manual muting override
- Input for serial connection of an auxiliary safety device
- Unique patented configuration cards for quick set up and easy replacement
- Self-contained with optical synchronisation
- 2 static (solid state) safety outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Muting lamp/diagnosis output or static (solid state) non safety output for signalling
- Selection of the infrared emission power allows cross-talk reduction
- Enhanced diagnostic information includes the following indication: signal strength, cross-talk, muting, blanking, restart and failure diagnostic
- Test input with selectable test input type
- Two, three and four beam versions for access and beam detection
- Scanning range up to $80 \mathrm{~m} / 262.4 \mathrm{ft}$
- M12 connectors
- Mounting brackets included allowing multiple mounting positions
- Safety relay modules for more switching capability (to be ordered separately).


## TYPICAL APPLICATIONS

- Access detection to robot areas
- Stacking machines, transporting and conveyor technology
- Handling equipment and assembly lines
- Palletizing industry


The Honeywell $\mp$-SYB light curtain is in compliance with IEC/EN61496 - parts 1 and 2 standard and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the highest level for safety products.
The product received an ECtype test certificate from the French INRS notified body, required for safety equipment as per the 98/37/ECMachinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA 1910.212, OSHA 1910.217, ANSI standards including ANSI RIA 15.06 for Control Reliability and CSA Z434). Its CSA mark makes it a product usable in most parts of the world.
As soon as an object is detected inside the protection field, the 干-SYB de-energizes its two static (solid state) safety outputs to signal the dangerous motion to stop. The 干-SYB is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation.
Functions such as floating blanking, muting, external device monitoring, manual restart and serial connection make it a comprehensive product and eliminate the need for additional control modules.
These built-in features, combined with the small size of the housing, help users reducing overall cost by saving space and installation time.
A unique patented configuration card system allows the user to set up the correct operating mode when swapping units, by simplifying and reducing the number of operations.
The long scanning distance ensures that most perimeter guarding applications are covered. The optional $\mp-S Y Z P F$ floor mounting posts with individual mirrors can be used to protect several sides of a machine with only one system.

[^4]
## －External Device Monitoring（EDM）

The F－SYB is fitted with an EDM input which allows users to check the correct state of the final switching devices（relays or contactors with positively guided contacts）．After each intrusion into the protection field，the 干－SYB will check that the EDM input loop is closed before switching the outputs back to ON．If the F－SYB operates in automatic restart mode，it will restart immediately if the EDM loop is closed．If the F－SYB operates in manual restart mode，it will restart when the restart push－button is pressed and if the EDM loop is closed．If the EDM loop remains open（meaning that the external device has a malfunction）the ॠ－SYB will keep its outputs open and will not restart．

## －Manual restart

The F－SYB can be used in automatic or manual restart mode．In automatic mode，the outputs will switch back to ON after an interruption of the protection field，as soon as the field becomes clear again．In manual restart mode，the干－SYB will not switch back its outputs to ON until a manual restart push－button is pressed and released．The push－button must be a normally open type button． The manual restart will not switch the OSSDs back to ON in case of light curtain lock out（internal failure，optical interference，etc．） or when the protection field is still interrupted．

## $\square$ Auxiliary output

An additional non safety output is available to either mimic the safety output status（solid state Normally Closed signalling output） or signal muting sequences and provide diagnostic information（mode selection depending）．

## －Muting function

The $\mp-$ SYB is fitted with a built－in muting function．Muting is the ability to temporarily inhibit the outputs of a light curtain under certain conditions．Sensors are connected to the light curtain through the main connector．An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the location of the muting sensors．

Muting sensors are used to discriminate authorised materials from people．The muting sensors must be able to detect the passing material（pallets，vehicles，etc．）according to the material＇s length and speed．
Figure 1 shows an $\mp-$ SYB placed on a conveyor，with the corresponding muting sensors．
The muting activation sensors temporarily inhibit the F－SYB light curtain as soon as they detect the object．The outputs of these sensors are connected to the muting inputs of the 干－SYB receiver．Muting sensors must be successively actuated for a correct muting sequence to start．

Whenever one of the two muting sensors is made free again，the muting sequence stops．In case of an incorrect muting sequence， atemporary manual muting（override）procedure may be performed to clear the干－SYB light curtain detection field and revert back to normal operation．

Suitable optoelectronic，mechanical，proximity sensors，etc．can be used as muting sensors．
Inputs for muting sensors accept sensors with relay or static（solid state）outputs，NPN or PNP．2－wire sensors are also accepted．
A muting lamp output is available on the F－SYB receiver to drive an external muting indicator that should be installed in a suitable location on the machine．

The following are some configuration examples when using the muting function：
Figure 1 －Bi－directional application with two optoelectronic sensors


Figure 2 - Bi-directional application with four photoelectric sensors
2 sensors can be wired in parallel on each of the 2 muting inputs of the light curtain, creating a 4 sensor bi-directional muting.


Figure 3 - Uni-directional application with four optoelectronic sensors
Muting sensors connection:


Note: this mode of operation requires direct connections to the receiver internal terminal strip. AM20 cable gland is delivered with the package. Male M23 cordsets are available on option (see "Accessories" section).

## - Floating blanking function

With the exception of the 2-beam 干-SYB02, the 干-SYB234 systems are fitted with a selectable floating blanking function which allows users to inhibit 1 or 2 beams* anywhere within the protection field, except the bottom beam which is used for synchronisation. If 2 beam floating blanking is selected, the interruption of 1 or 2 beams will not lead to the opening of the outputs. The 2 beams can be adjacent or not. It is useful in those applications where material or air ejected parts randomly travel through or within the sensing field. You can also disable light beams in an area where a fixture penetrates the light field, and you can permit stationary objects to protrude into the light curtain's sensing field.

Figure 4

(*) $^{*} 1$ beam only for the 3 -beam F-SYB03 model, 1 or 2 beam for the 4 -beam F-SYB04 model.

## －Serial connection

The 干－SYB safety light curtain allows the connection of another safety device with dual outputs through 2 inputs on the receiver unit．The auxiliary safety device can be an electromechanical safety switch or any other safety device with either relay outputs or solid state outputs（for safety reasons，reversed polarity on these two inputs is mandatory，therefore connection of a second F－SYB light curtain is not possible through these two inputs）．Connection is done through the main connector．An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the light curtain．
Figure 5
Serial connection of an ஈ－SYB safety light curtain with a safety gate switch．


干－SYB Safety light curtain
Note：This mode may be combined with the bi－directional muting mode．This combination of modes requires direct connection to the receiver internal terminal strip．AM20 cable gland is delivered with the package．Male M23 cordsets are available on option（see ＂Accessories＂section）．

## －Configuration cards

The 干－SYB emitter and receiver are setup in the required configuration through the use of configuration cards，similar to the SIM cards used on mobile phones（seefigure below）．This simple and elegant method eliminates the use of jumpers or dip switches．No computer is required：settings are done on site，using one of the small configuration cards．If the user needs to use a different configuration from the factory settings，he just needs to select the configuration card which corresponds to the desired settings and install it behind the bottom cap of the emitter or receiver．The selected settings are written on the configuration card and are visible through the transparent front window．

Figure 6


If the $\mp-S Y B$ needs to be exchanged，the configuration card can be installed in another $\mp$－SYB allowing transfer of settings in afew minutes．

## Cross-talk reduction system

The F-SYB light curtain is based upon an infrared transmission between an emitter unit and a receiver unit. It is a requirement of the IEC/EN 61496-2 standard that if a receiver R2 receives two signals transmitted by two different emitters E1 and E2, the receiver R2 must turn to the alarm state. This happens if the receiver R2 is within the beam aperture angle and within the nominal scanning range of the second emitter E1. The cross-talk detection indicator flickers on the receiver R2 to warn the installer.

Figure 7


Medium scanning range (factory setting)


A configuration card is used on the emitter unit for the selection of the adequate emission power. This configuration card can be used to eliminate this cross-talk phenomenon by decreasing the scanning range. The end cap can be easily removed to select a different scanning range. Products are delivered with a medium scanning range (middle position) to minimize cross-talk upon installation.

## $\square$ Selectable scanning ranges

## Figure 8


$\square$ Test input type
Figure 9
Voltage free contact
(PNP static (solid state) output and NPN static (solid state) output also connectable)


Normally closed


## Type 4 safety light curtain

－Type 4 according to the IEC／EN 61496 －parts 1 and 2 standards
－Built－in muting，floating blanking，inputs for serial connection of an auxiliary device，manual restart and EDM
－Control of the infrared emission source for cross－talk reduction
－Enhanced diagnostic information
Dimensions in millimeters／inches，meters／feet，weights in kg／lbs



## Ordering information

Each listing consists of an emitter，a receiver， 2 pairs of right－angle brackets，an end cover equipped with a cable gland and a set of configurations card．


| Model | Number of beams | Beam spacing mm／in |
| :--- | :---: | :---: |
| 02500 | - | $500 / 19.70$ |
| 03400 | 3 | $400 / 15.76$ |
| 04300 | 4 | $300 / 11.82$ |

Notes：
（1）Voltage switching（high／low）：$\geq 11 \mathrm{Vdc} \min .(1>6 \mathrm{~mA}) / \leq 5 \mathrm{Vdc}(\mathrm{I}>2 \mathrm{~mA})$ Input current（high／low）： $20 \mathrm{~mA} / 10 \mathrm{~mA}$ at 24 Vdc ．
In compliance with the IEC 61131－2 requirements for type 2 sensors．
（2）Refer to emitter and receiver dimensions／weights．

## NOTICE

## NON COMPLIANCE TO ANSI／RIA 15．06－1999 WITH FF－SYB02500

－Only the three beam（円－SYB03400 Series）and the four beam versions（円－SYB04300 Series）are in compliance with the beam heights，specified in the USStandard ANSI／RIA R15．06－1999（Industrial Robots and Robot Systems－Safety Requirements）．The two beam version（干－SYB02500 Series）does NOT comply with ANSI／RIA R15．06 and may require additional protection．
Refer to applicable standards．In the absence of an applicable standard，ANSI B11．19 and ANSI R15．06 may be used as reference for the USA，as well as EN 999 （or the relevant European Type C machine standard） for Europe．
Verify compliance with ANSI／RIAR15．06 and possibly implement additional protection when floating blanking is used on the 4－beam 干－SYB234 system．

Figure 10 - Possible modes of operation and corresponding receiver termination type and connexion box

| Card (1) | Restart mode | Blanking (2) | Auxiliary Safety Device | Muting (3) | Auxiliary output (4) | Receiver termination (5) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| \#01 | Manual |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#02 | Manual | 1-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#03 | Manual | 2-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#04 | Automatic |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#05 | Automatic | 1-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#06 | Automatic | 2-beam |  |  | NC signal | M12 plug |
| \#07 | Automatic |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#08 | Automatic | 1-beam | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#09 | Automatic | 2-beam | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#10 | Manual |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| \#11 | Automatic |  |  | 2 inputs(6) | NC signal | M12 plug |
| \#12 | Automatic |  |  | 2 inputs(6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#13 | Automatic |  |  | 4 inputs(6) | NC signal | Terminal strip |
| \#14 | Automatic |  |  | 4 inputs(6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#15 | Automatic |  | yes | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| \#16 | Automatic |  | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#17 | Manual |  |  | 2 inputs(6) | NC signal | M12 plug |
| \#18 | Manual |  |  | 2 inputs(6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#19 | Manual |  |  | 4 inputs(6) | NC signal | Terminal strip |
| \#20 | Manual |  |  | 4 inputs(6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#21 | Manual |  | yes | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| \#22 | Manual |  | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#23 | Manual | 1-beam |  | 2 inputs(6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#24 | Manual | 2-beam |  | 2 inputs(6) | Muting lamp | M12 plug |
| \#25 | Manual | 1-beam |  | 4 inputs(6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#26 | Manual | 2-beam |  | 4 inputs(6) | Muting lamp | Terminal strip |
| \#27 | Manual | 1-beam | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| \#28 | Manual | 2-beam | yes | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |

(1) Factory setting: card \#04
(2) Hoating blanking

| FF-SYB02 | Not available |
| :--- | :--- |
| FF-SYB03 | 1-beam only |
| FF-SYB04 | 1 or 2 beam |

(3) Muting: either 2 inputs available for the connection of 2 or 4 muting sensors to perform a bi-directional muting function (see page 2 and 3 ), or 4 inputs available for the connection of 4 sensors to perform a uni-directional muting function (see page 3 ).
(4) Auxiliary output: either a normally closed signalling output of a muting and diagnosis lamp output (see page 2).
(5) Receiver termination: some modes require direct connections to the internal receiver terminal strip. The M20 cable gland (delivered with the package) allows the use of a male M23 cordset.
(6) Connection boxes are available for the interconnection of all sensors and actuators (see "Accessories" section).

Table 2

| Reference | Number <br> of beams | Beam spacing <br> BS | Total height <br> TH (cable gland version) | A | B | Weight per <br> device |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF-SYB02500 | 2 | $5 m / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{kg} / \mathrm{lbs}$ |
| FF-SYB03400 | 3 | $400 / 19.70$ | $744 / 29.3(758 / 29.8)$ | $149 / 5.87$ | $87 / 3.42$ | $1,42 / 3.12$ |
| FF-SYB04300 | 4 | $300 / 11.82$ | $1064 / 41.9(1078 / 42.4)$ | $169 / 6.65$ | $87 / 3.42$ | $1,98 / 4.35$ |

Figure 11 - Dimensions in mm / in

3 beam version with M12 connector (emitter or receiver)

3 beam version with terminal strip (receiver only)



## LED status indicators

Figure 12 - Enitter
Ascanning range indicators R1, R2, R3 (yellow)

Figure 13-Receiver


## $\square$ Wiring

Figure 14 - Recommended wiring diagram for a 2-sensor muting application with automatic restart and Temporary Manual Muting (TMM) (see Fgure 1)


Figure 15-Recommended wiring diagram for a 2-sensor muting application with an auxiliary safety device, manual restart and Temporary Manual Muting (TMM)


## WARNING

INCREASED SAFETY DISTANCE DUE TO FLOATING BLANKING
Modify the safety distance between the light curtain and the hazardous area according to the instructions in this chapter.
Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

## - European EN 999 standard

All distances/heights in mm ( $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )

| FF-SYB234 <br> Multibeam System | FF-SYB02500 | FF-SYB03400 | FF-SYB04300 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Number of beams | 2 | 3 | 4 |
| Beam spacing | 500 | 400 | 300 |
| Recommended beam heights above the reference plane per EN 999 | $\mathrm{Hi}=400$ (lowest beam) <br> $\mathrm{Hu}=900$ (uppermost beam) | $\mathrm{Hi}=300$ (lowest beam) 700 (intermediate beam) $\mathrm{Hu}=1100$ (uppermost beam) | Hi = 300 (lowest beam) 600 (intermediate beam) 900 (intermediate beam) $\mathrm{Hu}=1200$ (uppermost beam) |
| Normal approach |  | $S \geq 1600(t 1+t 2)+850$ |  |

t1: light curtain response time (s)
t2: machine stopping time (s)
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard if existing for the considered machine.

USA's OSHA/ANSI/RIA standards
All distances/heights in inches ( $1 \mathrm{in}=25,4 \mathrm{~mm}$ )

| FF-SYB234 <br> Multibeam System | FF-SYB03400 | FF-SYB04300 |
| :---: | :---: | :---: |
| Number of beams | 3 | 4 |
| Beam spacing | 15.76 | 11.82 |
| Beam heights above the reference plane | 11.82 27.58 43.34 | $\begin{aligned} & 11.82 \\ & 23.64 \\ & 35.46 \\ & 47.28 \end{aligned}$ |
| Normal approach | Ds $\geq$ <br> If $\mathrm{Hi}<12$ and $36 \leq \mathrm{Hu} \leq 48$ then Dpf = 48 (Reach Over) <br> If $\mathrm{Hi}>12$, supplemental safeguard | + Dpf <br> If $\mathrm{Hi} \leq 12$ and $\mathrm{Hu}>48$ then Dpf = 36 (Reach Thru) <br> red to detect crawling underneath. |

Ts: worst case stopping time of the machine (s) Tr: response time of the safety devices (s)
Tc: worst case response time of the machine Dpf: Depth penetration factor (in.)

## NOTICE

NON COMPLIANCE TO ANSI/RIA 15.06-1999 WITH FF-SYB02500

- Only the three beam (ஈ-SYB03400 Series) and the four beam versions (干-SYB04300 Series) are in compliance with the beam heights, specified in the US Standard ANSI/RIA R15.06-1999 (Industrial Robots and Robot Systems - Safety Requirements). The two beam version (F-SYB02500 Series) does NOT comply with ANSI/RIAR15.06 and may require additional protection.
- Refer to applicable standards. In the absence of an applicable standard, ANSI B11.19 and ANSI R15.06 may be used as reference for the USA, as well as EN 999 (or the relevant European Type C machine standard) for Europe.
- Verify compliance with ANSI/RIA R15.06 and possibly implement additional protection when floating blanking is used on the 3-beam or 4-beam F-SYB234 system.

For more information, refer to the ANSI/RIA 15.06 American standard.


FF-SYZ634178
Kit of 2 right angle mounting brackets with screws, bolts, nuts and washers to mount oneemitter or one receiver unit. Possible mounting positions:

1. At the top and the bottom of the 干-SYB (allowing adjustments in azimuth directions of $\pm 10^{\circ}$ ).
2. At one of the two lateral dovetail slots (allowing adjustments in vertical directions along the slot)
3. At the rear dovetail slot (allowing adjustments in vertical directions along the slot)

Order 2 kits for acomplete set of emitter and receiver
(already included in the FF-SYB package).

$\underset{\substack{2,5,5 \\ 0.19}}{ }$

Bracket mounting at the top and the bottom


Bracket mounting at the lateral dovetail slots


Bracket mounting at the rear dovetail slots


M5 dovetail shape bolt


## FF-SYZ634179

Kit of 2 adjustable mounting brackets with rotating plate, screws, bolts, nuts, and washers to mount one emitter or one receiver unit.
Possible mounting position is:

- at the rear dovetail slot
(allowing adjustments in vertical directions along the slot an in azimuth directions of max. $\pm 45^{\circ}$ )
Order 2 kits for a complete set of emitter and receiver.
Refer to the section 干-SYZ634178 for the detailed dimensions of the brackets.
(to be ordered separately as an option, to be mounted together with the FF-SYZ634178 brackets delivered with the FF-SYB package)


FF-SYZAD
Anti-vibration kit
Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included) - to substitute for the F-SYZ634178 brackets delivered with the ஈ-SYB package.

## NOIICE

PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION
In case of high vibration, order:

- 2 sets of ஈ-SYZAD kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.
- 3 sets of $\mp-S Y Z A D$ kit for light curtain systems with protection height greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$, but less than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.
- 4 sets of $\mp$-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.

Mechanical fixture for muting application


FF－SYZPF
Fixed post for FF－SYB light curtain
（recommended when mechanical protection of the light curtain is required）
Aoorstanding post for the installation of the following 币－SYB light curtains：

Multibeam models：ஈ－SYB02500，ஈ－SYB03400，ஈ－SYB04300
To be ordered separately as an option（order 2 pieces for a complete 干－SYB emitter／receiver set）．
Front covers are available for additional protection of the 干－SYB234 beam access detection systems：
ஈ－SYZ630184－2：Front cover for 2 beams
币－SYZ630184－3：Front cover for 3 beams
ஈ－SYZ630184－4：Front cover for 4 beams
To be ordered separately as an option．

| Part Listings（＊） | Description |
| :--- | :--- |
| FF－SYZPF02 | Hoorstanding post with 2 individual mirrors for use with the |
| FF－SYZPF12 | 〒－SYB02500 multibeam system（＊） |
| FF－SYZPF03 | Aoorstanding post with 3 individual mirrors for use with the |
| FF－SYZPF13 | 干－SYB03400 multibeam system（＊） |
| FF－SYZPF04 | Hoorstanding post with 4 individual mirrors for use with the |
| FF－SYZPF14 | F－SYB04300 multibeam system（＊） |

（＊）ஈ－SYZPFO■： 10 \％loss per mirror
F－SYZPF1D： 25 \％loss per mirror
（to be ordered separately as an option）
Front covers are available for additional protection of the 干－SYB234 beam access detection systems：
F－SYZ630184－2：Front cover for 2 beams
F－SYZ630184－3：Front cover for 3 beams
F－SYZ630184－4：Front cover for 4 beams
To be ordered separately as an option．


FF－SXZSHL
IP67 enclosure for FF－SYB light curtains

| Enclosures | Light curtains |
| :--- | :--- |
| 〒－SXZSHL096ロ | 〒－SYB234 |
| F－SXZSHLKIT | Brackets and cable gland kit（order 1 kit per enclosure） |

$\square$ ：＂P＂for polycarbonate，＂G＂for glass

M12 connection boxes


For the connection of muting sensors，restart and TMM switches and muting lamp to the light curtain

## FF－SXZBOX8M12T

IP67 junction box，field－attachable home run cable，M12 8－port configuration．

## FF－SXZBOX8M12L02

IP67 junction box，field－attachable home run cable，M12 8－port configuration，prewired with a2 m／6．56 ft M12 8－pin cordset．

## Cordsets

M12/5 pole

1: brown
2: white
3: blue
4: black
5: green/yellow

M12 single-ended cordset, female / 5-pin straight for the FF-SYB emitter F-SXZCAM125U02 $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM125U05 $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM125U10 $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ length
Equivalent to the 805000 A09M... Micro-change $®$ Series from Brad Harrison (see vendor catalog for color code)

M12 single-ended cordset, female / 8-pin straight for the FF-SYB receiver
F-SXZCAM128U02 $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM128U05 $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length
F-SXZCAM128U10 $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ length
Equivalent to the 808000 P02M... Micro-change® Series from Brad Harrison (seevendor catalog for color code)

Cable connector


## FF-SXZCOM125-M12 screw connector, female / 5 pin straight for the FF-SYB emitter FF-SXZCOM128-M12 screw connector, female / 8 pin straight for the FF-SYB receiver

## Safety control modules



## FF-SRE30812

Expansion module

- 24 Vdc, 115 Vac or 230 Vac
- Safety interface up to Category 4 per EN 954-1
- 7 NO1 1 NC internally redundant safety relay outputs
- 90 mm / 3.54 in width
(to be ordered separately as an option).


## FF-SRM200P2

Mutual exclusion module
(to be ordered separately as an option)

- typical applications: loading/unloading chamber on machining centers or conveyors, crossing of conveyor lines, moving conveyors or AGVs
- connection of 2 safety devices
- 24 Vdc
- Category 4 per EN954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- crossfault monitoring of inputs
- 3 NOsafety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$


## ac to dc power supply



Muting lamp

(not contractual)

3 position spring loaded key switch

e: panel thiciness 1 mm to 6 mm 0.04 in to 0.24 in
(not contractual)

FF-SXZPWR050
ac to dc power supply
(to be ordered separately as an option)

- Approvals: UL508 listed, UL1950, cUU/CSA-C22.2 No.950-M90, 日NIEC60950, EN 50178 (Class 2 Rated for low power installations)
- Input voltage: 85-264 Vac ( $43-67 \mathrm{~Hz}$ )
- Output voltage: $24-28 \mathrm{Vdc}$ adjustable
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} / 140^{\circ} \mathrm{Fmax}$.): 2,1 A @24 Vdc / 1,8A@28 Vdc
- Power: 50 W
- Dimensions $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm} / 2.95 \mathrm{in} \times 1.77 \mathrm{in} \times 3.82$ in
- DIN rail mounting
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$


## FF-SXZMLED

Beacon supplied with fixing plate for vertical surface and a LEDs bulb (Telemecanique XVB Series type). To be used as the muting/diagnostic lamp.

## FF-SXZTMM

ø 22 mm 3-position spring loaded key switch with a Normally Closed contact on the left position and two complementary (Normally Cosed and Normally Open) contacts on the right position (Telemecanique ZB5 Series type, fixing collar with screw clamp contact blocks, key \# 455).
To be used as the TMM hold-to-run device.

## Configuration cards

Installation manuals

FF－SYZ101085R
Set of 28 configuration cards for F－SYB receiver
FF－SYZ101092E
Set of 6 configuration cards for $\mp$－SYB emitter

FF－PK107120－EN One干－SYB English installation manual
FF－PK107120－DE One干－SYBGerman installation manual
FF－PK107120－FR One干－SYB French installation manual
FF－PK107120－IT OneF－SYB Italian installation manual
FF－PK107120－SP One干－SYB Spanish installation manual

NOICE
By default，products will be shipped with theinstallation manual in the language of the country of delivery when availableor in English．If any other language is required，it must beordered separately．


## FF－SPZLASER

The laser pen 干－SPZASERis aself－contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments．Its class II conforms to the EN60825 European standard and the US21 CR 1040 American standard．
To be ordered separately as an option．


FF－SYZ604795
Mechanical adapter for the 干－SPZASERlaser pen to be used with the 干－SYB Series light curtain． To be ordered separately as an option．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

| ASIA PACIFIC | New Zealand | France | South Africa (Republic of) | LATIN AMERICA |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Honeywell Limited | Honeywell SA | Honeywell Southern Africa |  |
| Control Products | Phone: +(64-9) 623-5050 | Phone: +(33) 160198040 | Honeywell S.A. Pty. Ltd | Honeywell Latin America |
| Asia Pacific Headquarters | Fax: +(64-9) 623-5060 | Fax: +(33) 160198173 | Phone: +(27) 118051201 | Headquarters |
| Phone: +(65) 6355-2828 <br> Fax: +(65) 6445-3033 | Toll Free (0800) 202-088 |  | Fax: +(27) 118051504 | Phone: 1-305-805-8188 |
|  |  | Germany |  | Fax: 1-305-883-8257 |
|  | Philippines | Honeywell AG | Spain |  |
| Australia | Honeywell Systems (Philippines) Inc. | Phone: +(49) 698064444 | Honeywell S.A. | Argentina |
| Honeywell Limited | Phone: +(63-2) 636-1661/1662 | Fax: +(49) 698064442 | Phone: +(34) 913136100 | Honeywell S.AI.C. |
| Phone: +(61) 2-9370-4500 | Fax: +(63-2) 638-4013 |  | Fax: +(34) 913136129 | Phone: +(54-11) 4383-3637 |
| Fax: +(61) 2-9370-4525 |  | Hungary |  | Fax: +(54-11) 4325-6470 |
| Toll Free 1300-36-39-36 | Singapore | Honeywell Ktt. | Sweden |  |
| Toll Free Fax: 1300-36-04-70 | Honeywell South East Asia | Phone: +(36 1) 4514300 | Honeywell AB | Brazil |
|  | Phone: +(65) 6355-2828 | Fax: +(36 1) 4514343 | Phone: +(46) 87755500 | Honeywell do Brasil \& Ca |
| China - PRC - Beijing | Fax: +(65) 6445-3033 |  | Fax: +(46) 87755600 | Phone: +(55-11) 4166-1900 |
| Honeywell China Inc. |  | Italy |  | Fax: +(55-11) 4166-1901 |
| Phone: +(86-10) 8458-3280 | Thailand | Honeywell S.p.A | Switzerland |  |
| Fax: +(86-10) 8458-3102 | Honeywell Systems (Thailand) Ltd. | Phone: +(39) 0292146 450/ | Honeywell AG | Chile |
|  | Phone: +(662) 693-3099 | 456 | Phone: +(41) 18552440 | Honeywell Chile, S.A. |
| China - PRC - Shanghai | Fax: +(662) 693-3085 | Fax: +(39) 0292146490 | Fax: +(41) 18552445 | Phone: +(56-2) 425-8400 |
| Honeywell China Inc. |  |  |  | Fax: +(56-2) 425-8410 |
| Phone: (86-21) 6237-0237 | Taiwan R.O.C. | The Netherlands | Turkey |  |
| Fax: (86-21) 6237-1237 | Honeywell Taiwan Ltd. | Honeywell B.V. | Honeywell Turkey A.S. | Mexico |
|  | Phone: +(886-2) 2245-1000 | Phone: +(31) 205656911 | Phone: +(90) 2165756620 | Honeywell S.A de C.V. |
| China - Hong Kong S. A. R. | Fax: +(886-2) 2245-3242 | Fax: +(31) 205656600 | Fax: +(90) 2165756637 | Phone: +(52) 55 5081-0200 |
| Honeywell Ltd. |  |  |  | Fax: +(52) 55 5081-0202 |
| Phone: +(852) 2953-6412 | EUROPE | Norway | Ukraine |  |
| Fax: +(852) 2953-6767 |  | Honeywell AS | Honeywell | Puerto Rico, Caribbean |
|  | Austria | Phone: +(47) 66762000 | Phone: +(380) 442014474 | Honeywell Inc. |
| Indonesia | Honeywell Austria GmbH | Fax: +(47) 66762090 | Fax: +(380) 442014475 | Phone: +(809) 792-7075 |
| Honeywell Indonesia Pte Ltd. | Phone: +(43) 172780 366/246 |  |  | Fax: +(809) 792-0053 |
| Phone: +(62) 21-535-8833 | Fax: +(43) 172780337 | Poland | United Kingdom |  |
| Fax: +(62) 21-5367-1008 |  | Honeywell Sp. zo.o | Honeywell Control Systems Ltd | Venezuela |
|  | Belgium | Phone: +(48)606 0964 | Phone: +(44) 1698481481 | Honeywell CA |
| India | Honeywell SANV | Fax: +(48)606 0901 | Fax: +(44) 1698481676 | Phone: +(58-212) 273-0511 |
| TATA Honeywell Ltd. | Phone: +(32) 27282522 |  |  | Fax: +(58-212) 273-0599 |
| Phone: +(91) 20687 0445/0446 | Fax: +(32) 27282502 | Portugal | Mediterranean \& African |  |
| Fax: +(91) 20681 2243/687 |  | Honeywell Portugal Lda | Distributors |  |
| 5992 | Bulgaria | Phone: +(351 21) 4245000 | Honeywell SpA |  |
|  | Honeywell EOOD | Fax: +(351 21) 4245099 | Phone: +(39) 292146232 |  |
| Japan | Phone: +(359) 29790023 |  | Fax: +(39) 292146233 |  |
| Honeywell Inc | Fax: +(359) 29790024 | Romania |  |  |
| Phone: +(81) 354401425 |  | Honeywell Bucharest | Middle East Headquarters |  |
| Fax: +(81) 354401368 | Czech Republic | Phone: +(40) 2123164 37/38 | Honeywell Middle East Ltd. |  |
|  | Honeywell spol. s.r.o. | Fax: +(40) 212316439 | Phone: +(9712) 4432119 |  |
| South Korea | Phone: +(420) 242442111 |  | Fax: +(9712) 4432536 |  |
| Honeywell Korea Co Ltd | Fax: +(420) 242442182 | Commonwealth of |  |  |
| Phone: +(822) 799-6167 |  | Independent States (CIS) | NORTH AMERICA |  |
| Fax: +(822) 792-9013 | Denmark | ZAO. Honeywell |  |  |
|  | Honeywell AS | Phone: +(7 095) 7969836 | USA/Canada |  |
| Malaysia | Phone: +(45) 39555555 | Fax: +(7 095) 7969893 | Honeywell |  |
| Honeywell Engineering San Bhd | Fax: +(45) 39555558 |  | Sensing and Control |  |
| Phone: $+(60-3)$ 7958-4988 |  | Slovak Republic | Phone: 1-800-537-6945 |  |
| Fax: +(60-3) 7958-8922 | Finland | Honeywell s.r.o. | 1-815-235-6847 |  |
|  | Honeywell OY | Phone: +(421 2) 58247403 | Fax: 1-815-235-6545 |  |
|  | Phone: +(358) 93480101 | Fax: +(421 2) 58247415 | E-mail: info.sc@honeywell.com |  |
|  | Fax: +(358) 934801375 |  |  |  |

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.
© 2003-2005 Honeywell International Inc. All rights reserved.

[^5]
## with passive deflecting mirrors

## FEATURES

- Manual or automatic restart
- External Device Monitoring (EDM)
- 2 or 4 inputs for muting signals
- Manual muting override
- Input for serial connection of an auxiliary safety device
- Unique patented configuration cards for quick set up and easy replacement
- Self-contained with optical synchronisation
- 2 static (solid state) safety outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Muting lamp/diagnosis output or static (solid state) non safety output for signalling
- Model with integrated muting lamp
- Enhanced diagnostic information includes the following indication: crosstalk, muting, restart and failure diagnostic
- Scanning range up to $7 \mathrm{~m} / 22.9 \mathrm{ft}$
- M12 connector
- Mounting brackets included allowing multiple mounting positions
- Safety relay modules for more switching capability (to be ordered separately).


## TYPICAL APPLICATIONS

- Access detection to robot areas
- Stacking machines, transporting and conveyor technology
- Handling equipment and assembly lines
- Palletizing industry

(pending)


INRS



The Honeywell FF-SYB light curtain is in compliance with IEC/EN 61496-parts 1 and 2 standard and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the highest level for safety products.
The product received an EC type test certificate from the French INRS notified body, required for safety equipment as per the 98/37/EC Machinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA 1910.212, OSHA 1910.217, ANSI standards including ANSI RIA 15.06 for Control Reliability and CSA Z434). Its CSA mark makes it a product usable in most parts of the world.
As soon as an object is detected inside the protection field, the FF-SYB de-energizes its two static (solid state) safety outputs to signal the dangerous motion to stop. The FF-SYB is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation.
Functions such as muting, external device monitoring, manual restart and serial connection make it a comprehensive product and eliminate the need for additional control modules.
These built-in features, combined with the small size of the housing, help users reducing overall cost by saving space and installation time.
A unique patented configuration card system allows the user to set up the correct operating mode when swapping units, by simplifying and reducing the number of operations.

[^6]
## - External Device Monitoring (EDM)

The FF-SYB is fitted with an EDM input which allows users to check the correct state of the final switching devices (relays or contactors with positively guided contacts). After each intrusion into the protection field, the FF-SYB will check that the EDM input loop is closed before switching the outputs back to ON. If the FF-SYB operates in automatic restart mode, it will restart immediately if the EDM Ioop is closed. If the FF-SYB operates in manual restart mode, it will restart when the restart push-button is pressed and if the EDM loop is closed. If the EDM loop remains open (meaning that the external device has a malfunction) the FF-SYB will keep its outputs open and will not restart.

## - Manual restart

The FF-SYB can be used in automatic or manual restart mode. In automatic mode, the outputs will switch back to ON after an interruption of the protection field, as soon as the field becomes clear again. In manual restart mode, the FF-SYB will not switch back its outputs to ON until a manual restart push-button is pressed and released. The push-button must be a normally open type button. The manual restart will not switch the OSSDs back to ON in case of light curtain lock out (internal failure, optical interference, etc.) or when the protection field is still interrupted.

## Auxiliary output

An additional non safety output is available to either mimic the safety output status (solid state Normally Closed signalling output) or signal muting sequences and provide diagnostic information (mode selection depending).

## - Muting function

The FF-SYB is fitted with a built-in muting function. Muting is the ability to temporarily inhibit the outputs of a light curtain under certain conditions. Sensors are connected to the light curtain through the main connector. An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the location of the muting sensors.

Muting sensors are used to discriminate authorised materials from people. The muting sensors must be able to detect the passing material (pallets, vehicles, etc.) according to the material's length and speed.
Figure 1 shows an FF-SYB placed on a conveyor, with the corresponding muting sensors.
The muting activation sensors temporarily inhibit the FF-SYB light curtain as soon as they detect the object. The outputs of these sensors are connected to the muting inputs of the FF-SYB active unit. Muting sensors must be successively actuated for a correct muting sequence to start.
Whenever one of the two muting sensors is made free again, the muting sequence stops. In case of an incorrect muting sequence, a temporary manual muting (override) procedure may be performed to clear the FF-SYB light curtain detection field and revert back to normal operation.

Suitable optoelectronic, mechanical, proximity sensors, etc. can be used as muting sensors.
Inputs for muting sensors accept sensors with relay or static (solid state) outputs, NPN or PNP. 2-wire sensors are also accepted.
A muting lamp output is available on the FF-SYB active unit to drive an external muting indicator that should be installed in a suitable location on the machine. A specific model integrates the muting lamp, reducing time spent on wiring.

The following are some configuration examples when using the muting function:
Figure 1 - Bi-directional application with two optoelectronic sensors


Figure 2 - Bi-directional application with four photoelectric sensors
2 sensors can be wired in parallel on each of the 2 muting inputs of the light curtain, creating a 4 sensor bi-directional muting.


Figure 3 - Uni-directional application with four optoelectronic sensors


Note: this mode of operation requires direct connections to the active unit internal terminal strip. A M20 cable gland is available as an option.

## - Serial connection

The FF-SYB safety light curtain allows the connection of another safety device with dual outputs through 2 inputs on the active unit. The auxiliary safety device can be an electromechanical safety switch or any other safety device with either relay outputs or solid state outputs (for safety reasons, reversed polarity on these two inputs is mandatory, therefore connection of a second FF-SYB light curtain is not possible through these two inputs). Connection is done through the main connector. An optional junction box is available to perform the electrical connections close to the light curtain.

## Figure 4

Serial connection of an FF-SYB safety light curtain with a safety gate switch.


FF-SYB Safety light curtain
Note: This mode may be combined with the bi-directional muting mode. This combination of modes requires direct connection to the active unit internal terminal strip. A M20 cable gland is available as an option.

## Configuration cards

The FF-SYB active unit is setup in the required configuration through the use of a configuration card, similar to the SIM cards used on mobile phones (see figure below). This simple and elegant method eliminates the use of jumpers or dip switches. No computer is required: settings are done on site, using one of the small configuration cards. If the user needs to use a different configuration from the factory settings, he just needs to select the configuration card which corresponds to the desired settings and install it behind the bottom cap of the active unit. The selected settings are written on the configuration card and are visible through the transparent front window.

Figure 5


If the FF-SYB needs to be exchanged, the configuration card can be installed in another FF-SYB allowing transfer of settings in a few minutes.

## Type 4 safety light curtain

- Type 4 according to the IEC/EN 61496 - parts 1 and 2 standards
- Built-in muting, inputs for serial connection of an auxiliary device, manual restart and EDM
- Enhanced diagnostic information


## Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg /lbs

(pending)


Features

| Number of beams |
| ---: | ---: |
| Beam spacing |$|$| Nominal scanning range |
| ---: |
| Angle of divergence |


| 2 |
| :---: |
| $500 \mathrm{~mm} / 19.7 \mathrm{in}$ |
| 0 to $7 \mathrm{~m} / 0$ to 22.9 ft |
| max. $\pm 2,5^{\circ}$ |
| Infrared, pulsed, 880 nm (Sunlight: 20000 Lux • Lamplight: 15000 Lux) |
| $24 \mathrm{Vdc}( \pm 20$ \%); 5,2 W max. |
|  |
| 2 safety static (solid state) outputs (PNP with NO characteristics) |
| with permanent short-circuit and cross-fault detections |
| 350 mA max. at 24 Vdc |
| 22 ms (beam interruption), 28 ms (Auxilary Safety Device engaged) |
| $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$ (100 nF capacitance) |
| $>1 \mathrm{~s}(80 \mathrm{~ms}$ without EDM, 150 ms with EDM) |
| $70 \Omega$ min. / $5 \mathrm{k} \Omega$ max. |
| <2 Vdc |
| 5 V min. on resistive loads / 7 V min. on inductive loads |
| Short-circuits and cross-faults, overloads, reversed polarity, micro-cut-off |
| (10 ms, 100\% voltage drop, 10 Hz ) |
| 1 PNP non safety output, NC (signalling contact) or NO (muting/diagnostic indication) |
| 100 mA max. at 24 Vdc ( 50 mA for models integrating the muting lamp) |
| Overloads, reversed polarity, micro-cut-off ( $10 \mathrm{~ms}, 100 \%$ voltage drop, 10 Hz ) |
| Relay contact (must be activated for at least 150 ms , and less than 3 s ) |
| 29 Vdc |
| Relay contact, or static (solid state) PNP or static (solid state) NPN (automatic recognition) |
| Operating: $0{ }^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32{ }^{\circ} \mathrm{F}$ to $131^{\circ} \mathrm{F}(95 \%$ relative humidity) Storage: $-20^{\circ} \mathrm{C}$ to $75^{\circ} \mathrm{C} /-4^{\circ} \mathrm{F}$ to $167{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |
| NEMA 4, 13 and IP 65 |
| IEC/EN $61496-1: 10$ to 55 Hz frequency range, 1 octave/min. sweep rate, $0,35 \mathrm{~mm} \pm 0,05$ amplitude, 20 sweeps per axis, for 3 axes |
| IEC/EN 61496-1: $15 \mathrm{G}-11 \mathrm{~ms}-3$ per axis, for 3 axes |
| IEC/EN 61496-1: $10 \mathrm{G}-16 \mathrm{~ms}-1000$ per axis, for 3 axes |
| Width: 42 mm (1.65 in); depth: 55 mm (2.16 in); height : see Figure 7 |
| Active unit: M12/8 pole male receptacle or terminal strip with M20 cable gland on option (see Figure 6 to determine possible modes of operation for each termination type) |
| Housing: aluminium alloy and (conductive) polycarbonate (end caps) • |
| Front plate: polymethylmethacrylate (PMMA) |

## Ordering information

Each listing consists of an active unit and a passive unit with mounting kit. Configuration cards and cordsets are available separately.
FF-SYB02500 M2-Z

- blank: no muting lamp

L ML: with muting lamp

## Notes:

(1) Voltage switching (high/low): $\geq 11 \mathrm{Vdc}$ min. $(1>6 \mathrm{~mA}) / \leq 5 \mathrm{Vdc}(\mathrm{I}>2 \mathrm{~mA})$; Input current (high/low): $20 \mathrm{~mA} / 10 \mathrm{~mA}$ at 24 Vdc . In compliance with the IEC 61131-2 requirements for type 2 sensors.

## NOTICE

## NON COMPLIANCE TO ANSI/RIA 15.06-1999 WITH FF-SYBO2500

- This two beam version does NOT comply with ANSI/RIA R15.06 and may require additional protection.
- Refer to applicable standards. In the absence of an applicable standard, ANSI B11.19 and ANSI R15.06 may be used as reference for the USA, as well as EN 999 (or the relevant European Type C machine standard) for Europe.


Figure 6 - Possible modes of operation and corresponding termination type
7
0
0
0

| Card (1) | Restart mode | Blanking | Auxiliary Safety <br> Device | Muting (2) | Auxiliary output <br> (3) | Termination (4) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| $\# 01$ | Manual |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| $\# 04$ | Automatic |  |  |  | NC signal | M12 plug |
| $\# 07$ | Automatic |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| $\# 10$ | Manual |  | yes |  | NC signal | M12 plug |
| $\# 11$ | Automatic |  |  | 2 inputs | NC signal | M12 plug |
| $\# 12$ | Automatic |  |  | 2 inputs | Muting lamp | M12 plug |
| $\# 13$ | Automatic |  |  | 4 inputs | NC signal | Terminal strip |
| $\# 14$ | Automatic |  |  | 4 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| $\# 15$ | Automatic |  | yes | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| $\# 16$ | Automatic |  |  | 2 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| $\# 17$ | Manual |  |  | 2 inputs | NC signal | M12 plug |
| $\# 18$ | Manual |  |  | 2 inputs | Muting lamp | M12 plug |
| $\# 19$ | Manual |  |  | 4 inputs | NC signal | Terminal strip |
| $\# 20$ | Manual |  |  | 4 inputs | Muting lamp | Terminal strip |
| $\# 21$ | Manual |  |  | 2 inputs | NC signal | Terminal strip |
| $\# 22$ | Manual |  | yes | yes |  |  |
| Muting lamp | Terminal strip |  |  |  |  |  |

(1) Factory setting: card \#18. For other modes of operation, the configuration cards must be ordered separately (see Accessories section).
(2) Muting: either 2 inputs available for the connection of 2 or 4 muting sensors to perform a bi-directional muting function (see page 2 and 3 ), or 4 inputs available for the connection of 4 sensors to perform a uni-directional muting function (see page 3). Connection boxes are available for the interconnection of all sensors and actuators (see "Accessories" section).
(3) Auxiliary output: either a normally closed signalling output or a muting and diagnosis lamp output (see page 2).
(4) Termination: some modes require direct connections to the internal active unit terminal strip. A M20 cable gland (available as an option) allows the use of a male M23 cordset (customer supplied).

Table 2

| Number <br> of beams | Beam spacing <br> BS | Total height <br> TH (cable gland version) | A | B | Weight per <br> device |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2 | $\mathrm{~mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ | $\mathrm{kg} / \mathrm{lbs}$ |
| 2 | $500 / 19.70$ | $744 / 29.3(758 / 29.8)$ | $149 / 5.87$ | $87 / 3.42$ | $1,42 / 3.12$ |

Figure 7 - Dimensions in mm / in

Active unit (with optional muting lamp)


Passive unit


## L LED status indicators

Figure 8 - Active unit


## $\square$ Wiring

Figure 9 - Recommended wiring diagram for a 2-sensor muting application with manual restart and Temporary Manual Muting (TMM) (see Figure 1)


## - European EN 999 standard

All distances/heights in mm ( $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )

| Number of beams | 2 |
| :---: | :---: |
| Beam spacing | 500 |
| Recommended beam heights above the reference plane per EN 999 | $\begin{gathered} \mathrm{Hi}=400 \text { (lowest beam) } \\ \mathrm{Hu}=900 \text { (uppermost beam) } \end{gathered}$ |
| Normal approach | $S \geq 1600(t 1+t 2)+850$ |

t1: light curtain response time (s)
t2: machine stopping time (s)
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type $\mathbf{C}$ European standard if existing for the considered machine.

## Accessories

## 


(x 2 )

(x 4 )

## FF-SYZ634178

Kit of 2 right angle mounting brackets with screws, bolts, nuts and washers to mount one passive unit or one active unit.
Possible mounting positions:

1. At the top and the bottom of the FF-SYB (allowing adjustments in azimuth directions of $\pm 10^{\circ}$ ).
2. At one of the two lateral dovetail slots (allowing adjustments in vertical directions along the slot)
3. At the rear dovetail slot (allowing adjustments in vertical directions along the slot) Order 2 kits for a complete set of passive and active unit.
(already included in the FF-SYB package).

## FF-SXZ634188

Kit of 2 adjustable mounting brackets to mount one passive or one active unit, using one of the 2 lateral dovetail slots of the light curtain.
Allows adjustments in azimuth directions of $\pm 5^{\circ}$ with front access of the 2 adjusting screws.
Order 2 kits for a complete set of passive and active unit.
(to be ordered separately as an option)

## FF-SYZAD

## Anti-vibration kit

Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included) - to substitute for the FF-SYZ634178 brackets.

## NOTICE

PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION
In case of high vibration, order 2 sets of FF-SYZAD for a complete set of passive and active units.

## Mechanical fixture for muting application



## FF-SXZ630170

Pair of fixed posts for FF-SYB light curtain
(recommended when mechanical protection of the light curtain is NOT required)
To be ordered separately as an option (order 1 piece for a complete FF-SYB passive / active set).


## FF-SXZ634186

L-shaped extrusion $40 \mathrm{~mm} \times 40 \mathrm{~mm} / 1.57 \mathrm{in} \times 1.57 \mathrm{in}, 1 \mathrm{~m} / 3.28 \mathrm{ft}$ long - sensor mounting: $\varnothing 5.5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 46$ in fixing holes, $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch - rail mounting: 3 pairs of $\varnothing 5.5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 46$ in fixing holes, $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch, centered
To be ordered separately as an option (order 2 pieces for a complete
 FF-SYB passive / active set).

## FF-MPZS6018

Muting sensor mounting rails

- sensor mounting: $\varnothing 18 \mathrm{~mm} / \varnothing 0.71 \mathrm{in}$ mounting holes, $30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in distance between centers
- rail mounting: $\varnothing 5 \mathrm{~mm} / \varnothing 1 / 5$ in fixing holes, $100 \mathrm{~mm} / 3.94$ in pitch

To be ordered separately as an option (order 2 pieces for a complete
 FF-SYB passive / active set).

## FF-SYZPF

Fixed post for FF-SYB light curtain
(recommended when mechanical protection of the light curtain is required)
To be ordered separately as an option (order 2 pieces for a complete FF-SYB passive / active set).
A front cover is available for additional protection:
FF-SYZ630184-2: Front cover for 2 beams
To be ordered separately as an option.

For the connection of muting sensors, restart and TMM switches and muting lamp to the light curtain


## FF-SXZBOX8M12T

IP67 junction box, field-attachable home run cable, M12 8-port configuration.

## FF-SXZBOX8M12L02

IP67 junction box, field-attachable home run cable, M12 8-port configuration, prewired with a $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ M12 8-pin cordset (for bi-directional muting only).

## Cordsets <br> M12/8 pole

1: white
2: brown
3: green
4: yellow
5: grey
6: pink
7: blue
8: red


M12 single-ended cordset, female / 8-pin straight for the FF-SYB active unit FF-SXZCAM128U02-S $\quad 2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length
FF-SXZCAM128U05-S $\quad 5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length
FF-SXZCAM128U10-S $\quad 10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ length
Equivalent to the 808000 P02M... Micro-change $®$ Series from Brad Harrison (see vendor catalog for color code)

## M20 cable gland



## FF-SYZBR015T

Receiver endcap with M20 cable gland.
To be ordered separately as an option (see figure 6).

## Cable connector



## FF-SXZCOM128

M12 screw connector, female / 8 pin straight for the FF-SYB active unit

## FF-SRE60292

Slim line expansion module

- 24 Vdc
- Safety interface up to Category 4 per EN 954-1
- 4 NO/2 NC safety relay outputs
- $22,5 \mathrm{~mm} / 0.88$ in width
(to be ordered separately as an option).


## FF-SRE30812

Expansion module

- $24 \mathrm{Vdc}, 115 \mathrm{Vac}$ or 230 Vac
- Safety interface up to Category 4 per EN 954-1
- 7 NO/1 NC internally redundant safety relay outputs
- 90 mm / 3.54 in width
(to be ordered separately as an option).


## FF-SRM200P2

Mutual exclusion module
(to be ordered separately as an option)

- typical applications: loading/unloading chamber on machining centers or conveyors, crossing of conveyor lines, moving conveyors or AGVs
- connection of 2 safety devices
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- crossfault monitoring of inputs
- 3 NO safety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- 45 mm / 1.77 in


3 position spring loaded key switch

e: panel thickness 1 mm to 6 mm /
0.04 in to 0.24 in
(not contractual)

FF-SXZPWR050
ac to dc power supply
(to be ordered separately as an option)

- Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2 No.950-M90, EN/IEC 60950, EN 50178 (Class 2 Rated for low power installations)
- Input voltage: 85-264 Vac ( $43-67 \mathrm{~Hz}$ )
- Output voltage: 24-28 Vdc adjustable
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} / 140^{\circ} \mathrm{F}$ max.): 2,1 A @ $24 \mathrm{Vdc} / 1,8 \mathrm{~A} @ 28 \mathrm{Vdc}$
- Power: 50 W
- Dimensions $75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} \times 97 \mathrm{~mm} / 2.95$ in $\times 1.77$ in $\times 3.82$ in
- DIN rail mounting
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$


## FF-SXZTMM

$\emptyset 22 \mathrm{~mm}$ 3-position spring loaded key switch with a Normally Closed contact on the left position and two complementary (Normally Closed and Normally Open) contacts on the right position (Telemecanique ZB5 Series type, fixing collar with screw clamp contact blocks, key \# 455).
To be used as the TMM hold-to-run device.

## FF-SYZ101085R

Set of 28 configuration cards for FF-SYB active unit.

$$
\begin{array}{ll}
\text { FF-PK107120-EN } & \text { One FF-SYB English installation manual } \\
\text { FF-PK107120-DE } & \text { One FF-SYB German installation manual } \\
\text { FF-PK107120-FR } & \text { One FF-SYB French installation manual } \\
\text { FF-PK107120-IT } & \text { One FF-SYB Italian installation manual } \\
\text { FF-PK107120-SP } & \text { One FF-SYB Spanish installation manual }
\end{array}
$$

## NOTICE

By default, products will be shipped with the installation manual in the language of the country of delivery when available or in English. If any other language is required, it must be ordered separately.


## FF-SPZLASER

The laser pen FF-SPZLASER is a self-contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments. Its class II conforms to the EN 60825 European standard and the US 21 CFR 1040 American standard.
To be ordered separately as an option.


## FF-SYZ604795

Mechanical adapter for the FF-SPZLASER laser pen to be used with the FF-SYB Series light curtain. To be ordered separately as an option.

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

## ASIA PACIFIC

Control Products
Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Australia
Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500
Fax: +(61) 2-9370-4525
Toll Free 1300-36-39-36
Toll Free Fax: 1300-36-04-70
China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
Fax: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: (86-21) 6237-0237
Fax: (86-21) 6237-1237
China - Hong Kong S.A.R.
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
Fax: +(852) 2953-6767
Indonesia
Honeywell Indonesia Pte Ltd.
Phone: +(62) 21-535-8833
Fax: +(62) 21-5367-1008

## India

TATA Honeywell Ltd. Phone: +(32) 27282522
Phone: +(91) 20687 0445/0446 Fax: +(32) 27282502
Fax: +(91) 20681 2243/687
5992
Japan
Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
Fax: +(81) 354401368
South Korea
Honeywell Korea Co Ltd
Phone: +(822) 799-6167
Fax: +(822) 792-9013
Malaysia
Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: $+(60-3)$ 7958-4988
Fax: +(60-3) 7958-8922

New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
Fax: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088
Philippines
Honeywell Systems (Philippines) Inc. Phone: +(63-2) 636-1661/1662 Fax: +(63-2) 638-4013

## Singapore

Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Thailand
Honeywell Systems (Thailand) Ltd. Phone: +(662) 693-3099 Fax: +(662) 693-3085

Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd. Phone: +(886-2) 2245-1000 Fax: +(886-2) 2245-3242

## EUROPE

Austria
Honeywell Austria GmbH
Phone: +(43) 172780 366/246
Fax: +(43) 172780337

## Belgium

## Bulgaria

Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023
Fax: +(359) 29790024
Czech Republic
Honeywell spol. s.r.o.
Phone: +(420) 242442111
Fax: +(420) 242442182
Denmark
Honeywell A/S
Phone: +(45) 39555555
Fax: +(45) 39555558
Finland
Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101
Fax: +(358) 934801375

France
Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040
Fax: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
Fax: +(49) 698064442
Hungary
Honeywell Kft.
Phone: +(36 1) 4514300
Fax: +(36 1) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A.
Phone: +(39) 0292146 450/
456
Fax: +(39) 0292146490
The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911
Fax: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell A/S
Phone: +(47) 66762000
Fax: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48)606 0964
Fax: +(48)606 0901

## Portugal

Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
Fax: +(351 21) 4245099
Romania
Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
Fax: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
Z.A.O. Honeywell

Phone: +(7 095) 7969836
Fax: +(7 095) 7969893
Slovak Republic
Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
Fax: +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of)
Honeywell Southern Africa
Honeywell S.A. Pty. Ltd
Phone: +(27) 118051201
Fax: +(27) 118051504

## Spain

Honeywell S.A.
Phone: +(34) 913136100
Fax: +(34) 913136129

## Sweden

Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500
Fax: +(46) 87755600

## Switzerland

Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440
Fax: +(41) 18552445

## Turkey

Honeywell Turkey A.S.
Phone: +(90) 2165756620
Fax: +(90) 2165756637

## Ukraine

Honeywell
Phone: +(380) 442014474
Fax: +(380) 442014475

## United Kingdom

Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
Fax: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
Phone: +(39) 292146232
Fax: +(39) 292146233
Middle East Headquarters
Honeywell Middle East Ltd
Phone: +(9712) 4432119
Fax: +(9712) 4432536
NORTH AMERICA
USA/Canada
Honeywell
Sensing and Control
Phone: 1-800-537-6945
1-815-235-6847
Fax: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

## LATIN AMERICA

Honeywell Latin America
Headquarters
Phone: 1-305-805-8188
Fax: 1-305-883-8257

## Argentina

Honeywell S.A.I.C.
Phone: +(54-11) 4383-3637
Fax: +(54-11) 4325-6470
Brazil
Honeywell do Brasil \& Cia
Phone: +(55-11) 4166-1900
Fax: +(55-11) 4166-1901
Chile
Honeywell Chile, S.A.
Phone: +(56-2) 425-8400
Fax: +(56-2) 425-8410

## Mexico

Honeywell S.A. de C.V
Phone: +(52) 55 5081-0200
Fax: +(52) 55 5081-0202
Puerto Rico, Caribbean
Honeywell Inc.
Phone: +(809) 792-7075
Fax: +(809) 792-0053
Venezuela
Honeywell CA
Phone: +(58-212) 273-0511
Fax: +(58-212) 273-0599

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.
© 2005-2006 Honeywell International Inc. All rights reserved.
Honeywell

## Honeywell <br> 21 Chemin du Vieux Chêne <br> 38240 Meylan Cedex <br> France

## Type 4 self-contained light curtain

## For the protection of operators in Industry

## FEATURES

- Meets applicable parts of US OSHA 29CR 1910.217, 1910.212 and ANSI B11.1, B11.2, B11.19 1990 and RIA 15.06 regulations for Control Reliability
- Through scan active optoelectronic protective equipment
- No-touch safety light curtain with permanent self-checking in compliance with the requirements of the IEC/EN 61496 - Parts 1 and 2 for Type 4 equipment
- No electrical connection necessary between emitter and receiver
- Self-contained and light-weight equipment with the following functions available to the user:
. Automatic restart (after each operation)
. Start interlock (at power up)
. Restart interlock (after each operation)
Furthermore, in order to monitor the final switching devices (FSDs: relays, contactors, parts of the machine safety related control system) a test input and an FSD monitoring input are provided
- 2 guided-contact safety relay outputs


## TYPICAL APPLICATIONS

- Presses and punches for metals, plastics and leather
- Deep-drawing presses, moulding presses and filter presses
- Pressing, moulding and thermoforming machines
- Metal-forming, milling and drilling machines
- Conveyors, handling equipment and assembly lines
- Spot-welding machines and fine-boring machines
- Copying lathes and machining centres
- Door and gate, lift and hoist technology
- Stacking machines, transporting and conveyor technology
- Textile, packaging machines
- Jigging sieves, sorters and milling machines
- For all machines quoted in Annex IV of the Machinery Directive 98/37/EC


The F-SB multibeam industrial safety light curtain is an electrosensitive protective equipment designed to protect operators of power driven machinery.
The design of this device complies with the requirements of the European Directives and Standards as well as with the North American regulations. The German BG ( $\mathrm{E}+\mathrm{MIII}$ ) notified body granted the EC type examination certificate according to the essential requirements of the Machinery Directive 98/37/EC and according to the IEC/EN 61496-1/2 standards for the design and construction of Type 4 electrosensitive protective equipment. The Canadian ©CSA approval to this device which meets applicable part of US ANSI B11.1, B11.2, and B11.19, RIA 15.06 and OSHA 29 CR 1910217 and 1910.212 regulations for Control Reliability.

Entry into the protection field is detected extremely reliably by the interruption of a single infrared beam. Each interruption or malfunction causes both an alarm and the disabling of the output relays. The high reliability of the equipment results from the permanent self-checking of the electronic switching circuit.
The invisible infrared beams have a high intensity and range up to $24 \mathrm{~m} / 78.73 \mathrm{ft}$. The SB Series emitter is optically synchronized with the receiver by a special beam transmitted from the receiver to the emitter (this is a "reverse" beam). No interconnecting cables are required between emitter and receiver. Installation time is greatly reduced. The $\mp-S B$ offers very high resistance to electrical interference and ambient light. LED indicators on the emitter and the receiver provide information about the reception of the synchronizing beam, protection field status (clear or interrupted), receiver signal strength and test input. The robust, compact housing is made of aluminium alloy with longitudinal T-shaped fixing grooves and three different brackets for rigid or swivel installation, thus simplifying mounting and adjustment.

[^7]
## Design and operation

The 干-SB industrial safety light curtain forms a grid of parallel infrared beams, which are activated in succession in a multiplexed process, with a high scanning frequency. A beam from the receiver to the emitter provides quartz accurate synchronization.

The nominal protection heights result from the number of beams and the lens pitch. The resolution or minimum detection size is independent of the scanning distance or the environment.


## LED Status indicators

The emitter and receiver are fitted with LED status indicators. On the emitter, ayellow LED (E1) signals power on. The second yellow LED (E2) provides information on the synchronisation beam reception.

The receiver has a red contamination indicator R1, which under normal conditions does not light up and which flickers if the receiving level is too low and permanently lights up if no signal is received.

The bright red LED R2 illuminates if the protection field is entered, the green LED R3 if the protection field is clear. In addition, a signalling output is provided. This signal (optocoupler) is ON when the protection field is clear. This NPN output is capable of sinking a current up to 20 mA dc max. under 30 Vdc max. The yellow LED R4 illuminates during a test by means of a fault simulation on the test input of the device. The yellow LED R4 flickers when a restart of the system is necessary.


## Mounting possibilities

Higher protection field heights can be achieved by means of adjacent rows or more safety light curtains. To prevent mutual interference between devices, the adjacent equipment should be operated in the reverse direction, as shown below. To avoid the less favourable resolution of $60 \mathrm{~mm} / 2.36$ in between neighbouring protection fields, in the linear assembly, it is recommended to use the displaced mounting arrangement shown below with a continuous resolution. In a side by side assembly, the equipment should also be operated in the reverse direction.
In some applications, the right-angled mounting arrangement shown below offers the best solution.

For special applications, an arrangement with one or two deflection mirrors is possible (scanning distance is decreased by approximately $10 \%$ per added mirror).


## Protection around presses

European regulations apply to the use of photoelectric barriers, grids and curtains with power-operated presses for metal processing. Some specific EN standards classified Ctype are available:

- EN692 for mechanical presses
- pr EN693 for hydraulic presses, press brakes, pneumatic presses, punches for meta, metal forming machines.
These Cstandards specify a specific formulain order to calculate the minimum instal lation distance between the seafey light curtain and the dangerous zone (refer to Cstandard for calculation).
These guidelines state that sefety light curtains should only be used as safety equipment and if the protection fied is entered, theoperation of the machinery is immediately interrupted. "Immediateinterruption" means that any dangerous movement must stop before the operator can reach the dangerous zone on the basis of the speed of his movement.

The seff-checking of the photoelectric barrier is essential. If a mafunction occurs in the safety equipment, dangerous movement of the machine must be automatically interrupted.

It should not be possible to resume machine operation until the malfunction has been rectified.

The safety light curtain should only allow the start of a dangerous movement if it is seen to be functioning correctly and if a reset push-button has been reactivated (start interlock). It is for this reason that it is important to refer to EN 954-1 for the design of the electrical interface between the safety barrier and the elements which stop the machine. The stopping time of the machine, the safety distance $S$ and the speed of movement K are the decisive factors in order to ensure the conformity of the installation.

In all cases, the conformity of the installation must be ensured by local organisations and official safety specialists.

## Notes

- If the tool can be changed (for instance in a press), calculate the distance " S " for the largest tool.
- It is very important that it must be impossible for the operator to remain undetected between the safety light curtain and the dangerous zone. In addition, the operator should not be able to reach the dangerous zone from above, below or laterally without being detected.
The safety light curtain should be protected against shocks, moving equipment, oil, dust, etc. by positioning it near walls and rigidly fixed on metal bars.



## Functional testing

The response of a safety light curtain over the whole protection height should be regularly tested using a test rod with a diameter equal to the safety light curtain resolution. Each time the power-operated machinery is switched on, it should be verified whether an immediate shutdown occurs when any beam is interrupted by an opaque object.


Test rod

FF-SB12 Finger detection


FF-SB14 Hand / Limb detection


FF-SB15 Body detection


## FF-SB12

- Type 4 according to IEC/EN 61496-1 / 2 Standards
- Meets applicable parts of ANSI/RIA/OSHA regulations for Control Reliability
- $022 \mathrm{~mm} / 0.86$ in detection capability
- Scanning distance up to $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$


## Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg/ lbs



Safety distances


Note: Due to the $\mp-\mathrm{SB} 12$ resolution, most of the time this equipment will be used in applications where the direction of approach is normal to the detection plane.

* Positioning of the unit should be made to prevent people from reaching the dangerous zone from the bottom or top of the unit (also refer to installation consideration page 75).

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement is interrupted. To determine the safety distance in an application, use the following formula:

- Normal Approach

Europe (EN 999)
$\mathrm{S} \geq 2000$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) $\mathbf{+ 6 4 ( \mathrm { mm } ) \text { , with } \mathrm { S } \geq 1 0 0 \mathrm { mm } , ~}$
(or $S \geq 78.8$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) +2.5 (in), with $\mathrm{S} \geq 3.9 \mathrm{in}$ )
If the result of this calculation is greater or equal to 500 mm , then use the following formula:
$S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+64(\mathrm{~mm})$, with $\mathrm{S} \geq 500 \mathrm{~mm}$
(or $S \geq 63$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) +2.5 (in), with $\mathrm{S} \geq 19.7 \mathrm{in}$ )
US (OSHA 29 CP 1910.217, ANSI B11.19 1990)
Ds $\geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+2.01$ in $\quad \mathrm{Ds}=\mathrm{S}$
Ds: minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: response time of the light curtain (s)
t2: Stopping time of the equipment guarded by the light curtain, including all mechanical, electromechanical and electronic parts (s)

FF-SB14

- Type 4 according to IEC/EN 61496-1 / 2
- Meets applicable parts of ANSI/RIA/OSHA regulations for Control Reliability
- $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in detection capability
- Scanning range up to $24 \mathrm{~m} / 78.72 \mathrm{ft}$

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


| Specifications | Supply voltage |
| :---: | :---: |
|  | Power consumption |
|  | Switching capacity |
|  | Material |
|  | Housing size |
|  | Emission |
|  | Scanning frequency |
|  | Resolution |
|  | Alignment tolerance |
|  | Ambient temperature |
|  | Sealing |
|  | Noise immunity |


| $120 / 240 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%) 48$ to 62 Hz | 24 to $48 \mathrm{Vdc}^{(1)} \pm 15 \%$ |
| :---: | :---: |
| 8 VA per unit | 8 W per unit |
| 2 A/250 Vac, 2 safety relays with guided contacts ( 50 mAmin.$)$ |  |
| Housing: Aluminium alloy yellow painted according to RAL 1021 |  | Front face: polycarbonate (filtered versions: shock and welding splash extra resistant) $56 \mathrm{~mm} / 2.20$ in width, $116 \mathrm{~mm} / 4.57$ in depth, height according to protection height Modulated Light Source, infrared ( 880 nm ) $9,6 \mathrm{kHz}$

$\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in min. target size $\pm 2^{\circ}$ for emitter and receiver $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32^{\circ} \mathrm{F}$ to $131^{\circ} \mathrm{F}$ IP 65 / NEMA 4 or 13 According to IEC 801-4: level IV (120/240 Vac), level III ( 24 to 48 Vdc ) According to IEC801-3: level III Sun: 20000 Lux / Lamp: 15000 Lux LEDs display on unit front face Standard: 0 m to $10 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to 32.8 ft - Long range: 3 m to $24 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$ to $78.72 \mathrm{ft}{ }^{(2)}$ Filter: 0 m to $6 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to 19.7 ft

Metal connector DIN43652


Protection Height (PH) (mm/in):

Notes:
(1) - The 24 to 48 Vdc version is featured with a galvanic insulation (dc to dc converter) that provides the immunity to external disturbances; this is essential to guarantee the safety integrity of the equipment.
(2) - The safety light curtain, although always operational with scanning distances less than $3 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$, does not fully comply with certain requirements of the IEC/EN 61496-2 standard at distances between 0 and $3 \mathrm{~m} / 0$ to 9.84 ft . In this case, the version 0 to $10 \mathrm{~m} / 0$ to 32.8 ft should be used.

| 04: $417 / 16.42$ | 10: $1024 / 40.34$ |
| :--- | :--- |
| 06: $620 / 24.42$ | 12: $1230 / 48.46$ |
| $08: 824 / 32.46$ | 14: $1434 / 56.49$ |

Safety distances


* Positioning of the unit should be made to prevent people from reaching the dangerous zone from the bottom or top of the unit (also refer to installation consideration page 75).


The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement is interrupted. To determine the safety distance in an application, use the following formula:

## - Normal Approach

Europe (EV 999)

$$
\begin{aligned}
& S \geq 2000(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+168(\mathrm{~mm}), \text { with } S \geq 100 \mathrm{~mm} \\
& \text { (or } S \geq 78.8 \text { (t1+t2) }+6.6 \text { (in), with } S \geq 3.9 \text { in) }
\end{aligned}
$$

If the result of this calculation is greater or equal to 500 mm , then use the following formula:
$S \geq 1600$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) $+168(\mathrm{~mm})$, with $\mathrm{S} \geq 500 \mathrm{~mm}$ (or $\mathrm{S} \geq 63$ (t1+t2) +6.6 (in), with $\mathrm{S} \geq 19.7$ in)
US (OSHA 29 CR 1910.217, ANSI B11.19 1990)

$$
\text { Ds } \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+3.75 \text { in } \quad \text { Ds }=S
$$

## - Parallel approach

Europe (EN 999)

$$
\begin{gathered}
S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+1200-0.4 \mathrm{H}(\mathrm{~mm}) \\
\text { where }(1200-0.4 \mathrm{H}) \geq 850 \mathrm{~mm} \\
\text { (or } \mathrm{S} \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+47.3-0.4 \mathrm{H}(\mathrm{in}) \\
\text { where }(47.3-0.4 \mathrm{H}) \geq 33.5 \mathrm{in})
\end{gathered}
$$

If His greater than $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$, the risk of access from below must be taken into account. For this barrier, the minimum height allowed is H min. $=0 \mathrm{~mm}$ and the maximum height allowed is H max. $=1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.

## - Angled approach

Europe (EV 999)
$30^{\circ}<\alpha<90^{\circ}$
If the angle is greater than $30^{\circ}$, the approach should be considered as normal, and one of the above-mentioned formulas should be used.

## $0^{\circ}<\alpha \leq 30^{\circ}$

If the angle is less than or equal to $30^{\circ}$, the approach should be considered as parallel, and one of the abovementioned formulas should be used. In this case the minimum height allowed is P min. $=0 \mathrm{~mm}$ and the max. height allowed is $\mathrm{H}=1000 \mathrm{~mm} / 39.4$ in max. However, if $\mathrm{P}>300 \mathrm{~mm} /$ 11.82 in, the risk of inadvertent access from below must be taken into account.
S. Minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: Response time of the light curtain (s)
t2: Stopping time of the equipment guarded by the light curtain, including all mechanical, electromechanical and electronic parts (s)
H: Height of the detection zone above the floor ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

## FF-SB15

- Type 4 according to IEC/EN 61496-1 / 2
- Meets applicable parts of ANSI/RIA/OSHA regulations for Control Reliability
- $\varnothing 235 \mathrm{~mm}$ / 9.25 in detection capability
- Scanning range up to $24 \mathrm{~m} / 78.72 \mathrm{ft}$


Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


## Safety distances



| Models | Beam height |  |
| :---: | :---: | :---: |
| mm | in |  |
| 干－SB15E／R06 $\square$－S2 | $400 / 900$ | $15.76 / 35.46$ |
| 干－SB15E／R10 $\square$－S2 | $300 / 700 / 1100$ | $11.82 / 27.58 / 43.34$ |
| 世－SB15E／R14 $\square-S 2 ~$ | $300 / 700 / 1100 /$ <br> 1500 | $11.82 / 27.58 /$ <br> $43.34 / 59.1$ |

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered，the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement is interrupted．To determine the safety distance in an application，use the following formula：
－Normal Approach
Europe（EV 999）

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850(\mathrm{~mm}) \\
& (\text { or } S \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+33.5(\mathrm{in}) \text { ) }
\end{aligned}
$$

S：Minimum safety distance（ $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ ）
t1：Response time of the light curtain（s）
t2：Stopping time of the equipment guarded by the light curtain，including all mechanical，electromechanical and electronic parts（s）

Mounting：The barrier has a mark on its front plate on the connector side．This mark should be positioned as follows：
Figure 1

Connection diagrams (Please refer to EN 954 for electrical interface).
(Possible use of Honeywell safety control module to replace K1, K2 and K3 external safety relays and simplify / ease wiring).

FF-SB12E/R02-S2 models (These models provide 2 NO output contacts only)

Figure 1


Other FF-SB models (with exception of the $200 \mathrm{~mm} / 7.87 \mathrm{in}$, these models provide 2 NO and 1 NC safety output contacts).

Figure 2

(1): $\mathrm{RC}(220 \Omega+0.22 \mu \mathrm{~F}$ for ac interfaces, varistors for dc interfaces; NOP/B: normally open contact of apush-button; FSD: Fnal Switching Device

## Important

The shutdown of the machine should not be carried out by a programmable controller, but by the power supply. The NC contacts can be used for signalling to the programmable controller. For more information, please refer to the installation and maintenance manual.

Selection of the restart mode


This equipment is able to operate in any of the following restart modes:

- Automatic: Automatic restart after power up or after any beam interruption.
- Start Interlock: Manual restart after power up and automatic restart after any beam interruption.
- Start \& Restart Interlock: Manual restart after power up and after any beam interruption.
The equipment is delivered in the Automatic mode without FSD ${ }^{(1)}$ monitoring. Any other mode can be selected by changing the internal jumper links position. These jumper links are located on the receiver power supply board. The following instructions must be followed to select one of 3 restart modes:

NC: Not Connected.
NCP/B: NC contact of a push-button
NOP/B: NOcontact of a push-button.
(1) FSD: Fnal Switching Device (refer to the connection diagram).

Position of jumper links on delivery

## Spare parts

- Special front plate (recommended for the 干-SB14 Series only in welding applications)

| FF-SBZFL40 | 1 shock-proof optical filter (improves immunity to light interference. High temperature resistant. <br> Reduces scanning ranges by $40 \%$ ). For receiver filter version units only. Nominal protected height (ex.: $\mp$-SBZF-4006 to be fixed on a F-SB14R06... receiver) |
| :---: | :---: |
| ] | shock-proof transparent front plate (high temperature resistant). Nominal protected height (ex.: F-SBZF-0006 to be fixed on a F-SB14E06... emitter) |

- DIN 43652 connecting plugs (parts supplied with the equipment)

FF-SBZ1721137 Female supply plug for emitter
FF-SBZ1721202 Female supply and signal plug for receiver

## - Accessories

FF-SBZ0130010
FF-SBZ172115
FF-SBZ666144

Assortment of Torx screws for end covers and internal circuits
Kt of 100 female crimping contacts for DIN 43652 metal connector
Kit of reducer and cable glands for metal connectors of a complete set $\mp-$-SB14EICl-S2

- Tools

FF-SBZROD22
CR2 mm / 0.86 in test rod for ஈ-SB12 series
FF-SBZROD35
$\varnothing_{B 5} \mathrm{~mm} / 1.38$ in test rod for F-SB14 series
FF-SBZ0140010
Torx screw driver ACX20
FF-SBZCRIMP
Orimping tool for DIN 43652 metal connectors
FF-SBZREMOV
Removal tool for DIN 43652 metal connectors

## FF-SB accessories

Mounting brackets (brackets are not supplied with light curtains and need to be ordered separately).

FF-SBZS5000 ${ }^{(1)}$


FF-SBZS6000 ${ }^{(1)}$


FF-SBZS7000 ${ }^{(1)}$


## FF-SBZS8000 ${ }^{(1)}$

Drilling gauge
Detail


FF-SBZS9010 ${ }^{(1)}$


Kit of 2 rotatable brackets with anti-vibration inserts

The bracket may be reversed.
These brackets are strongly recommended for precise optical alignment at max. range.

Application: Recommended for vertical mounting only.
Kit of 2 brackets with anti-vibration inserts

The brackets can be assembled transversally or longitudinally (4 possible positions).

Application: Recommended for vertical or horizontal mountings.

Kit of 2 right angle brackets with anti-vibration inserts

The corner plate can be fitted in 4 different positions at $90^{\circ}$ to each other.
Application: Recommended for vertical or horizontal mountings.

Kit of accessories for direct mounting

All installations must use this kit ( 8 bolts, 8 nuts, 16 washers, 8 anti-vibration dampers, 8 metal hubs).

Floor mounting column for FF-SB15

Hoor mounting column for $\mp$ F-SB15E/R]-S2 only. (black epoxy painting)

${ }^{(1)}$ Order 2 kits for a complete set (emitter and receiver)

## SAFETY SENSITIVE EDGES

## FEATURES

- Sensor based on an optoelectronic technology
- Meets the EN 1760-2 standard for Pressure Sensitive Protective Devices
- Permanent self-checking electronics designed in compliance with Category 4 per the EN 954-1 standard
- Protection lengths: from 0.4 to $10 \mathrm{~m} /$ 1.31 ft to 32.8 ft
- High resistance to environmental influences
- Robust against mechanical damage
- Sensors sealing: IP68
- Automatic gain control to adjust system to different protection lengths
- Low actuating force and high overtravel
- Supply Voltage: 24 Vdc
- Response Time of the control unit: 32 ms
- Manual or automatic restart
- LED status indicator
- Slim line $22.5 \mathrm{~mm} / 0.88$ in width control unit


## TYPICAL APPLICATIONS

- Machine guards, doors and hoods
- Machining centers
- Presses
- Welding machines
- Packaging machines
- Lifting decks, elevating platforms
- Material handling and feeding systems, robots
- Paternoster, theatre stages
- Automatic guided vehicles (AGV)
- Industrial washing machines


The Honeywell FF-SD Safety Sensitive Edge is a pressure sensitive protective device designed in compliance with the requirements of the EN 1760 part 2 European Standard for protection of operators exposed to hazardous moving parts.

Each safety edge system is made up of an emitter and a receiver, a rubber profile mounted on an aluminum rail and a control unit. The complete system complies with Category 4 per EN 954-1 European Standard and therefore can be used in high-risk applications.

The sensors mounted inside the hollow rubber profile use a pulsed infrared light beam to achieve a dynamic monitoring concept together with the control unit. If the light beam is attenuated, the control unit de-energizes its safety output relays.

The Safety Sensitive Edges can easily be adapted to different lengths thanks to an automatic gain control system. Thus, environmental influences like vibrations, dust, or profile damage can be compensated. The Safety Sensitive Edge can protect lengths from $0,4 \mathrm{~m}$ to $10 \mathrm{~m} / 1.31 \mathrm{ft}$ to 32.8 ft .

The industrial rubber profile provides generally good chemical or mechanical resistance. A coated version of the rubber profile is available providing good oil resistance. The rubber profile can be replaced easily and quickly. The sensors, with an IP68 sealing, can be used in harsh industrial environments.

The slim line safety control unit easily fits inside the electrical cabinet and can be installed up to 200 meters away from the Safety Sensitive Edge.

## A WARNING

## MISUSE OF DOCUMENTATION

- The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
- Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.
Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.


## Safety Sensitive Edge System



A: Moving part
B: Aluminum rail
C: Rubber Profile
D: Sensors
E: Junction Box (Optional)
F: Control Unit
G: Coil Cord (Optional)


## Selection of a Safety Sensitive Edge

The Safety Sensitive Edge is used to protect people from being injured by a moving part. In order to select the right Safety Sensitive Edge system, several parameters are required:

- Which safety category according to EN 954-1 does your application require?
- What is the maximal speed of the hazardous movement?
- What is the stopping travel of the moving part after a stop signal was sent from the control unit?
- What is the maximal permissible force? (depending on the part of body to be protected, e.g. fingers, hands etc.)
- What are the expected environmental specifications of the profil? (e.g. resistance to chemicals, oils etc.)

The minimum over travel required by the safety edge is determined from the measured or given stopping travel at maximum operating speed. The EN 1760-2 standard recommends a safety factor of at least 1.2 times the minimum distance.

If the application involves extremely frequent actuation, care should be taken to choose a profile that recovers its original shape as quickly as possible. Attention must also be paid to the construction of the opposite edge.

When the stopping travel and speed are known, the force-travel diagrams of the safety edges can be used to select the safety device with the required over travel and the required operating speed.

The stopping response time of the machine may have to be improved if no safety edge with sufficient over travel is available.

## Installation of the safety edge

The aluminum rail is mounted on the moving part of the machine. To fix it, drill a hole approximately every 70 $\mathrm{mm} / 2.76$ in distance and fix it to the application with the use of head or countersunk head screws (diameter 3 mm to $6 \mathrm{~mm} / 0.11$ in to 0.23 in ). The surface should be plain and clean.

The maximum length of the aluminum rail is $2,5 \mathrm{~m} / 8.2$ ft . For lengths over $2,5 \mathrm{~m} / 8.2 \mathrm{ft}$, several units with standard size have to be mounted. Care must be taken that neither misalignment nor bends occur (do not exceed $30^{\circ}$ ).
Slide or clip the sensor profile into the rail. If the safety sensitive edge is mounted vertically, the profile has to be fixed to avoid slipping off the aluminum rail.

The sensors can be wired to the control unit directly or through the junction box. The coil cord is used when the door's motion can damage the cable. A special version of the sensors offering polyester coated cables for better flexibility can also be used for this type of application.

## Ordering Information

## Rubber profiles and aluminum rails

 FF-SDZP 2530 $30 \mathrm{~mm} \times 25 \mathrm{~mm}$ rubber profile

FF-SDZP 3090 $90 \mathrm{~mm} \times 30 \mathrm{~mm}$ rubber profile


Profile versions:
FF-SDZP_2530
FF-SDZP_3090

Available lengths:
FF-SDZP 2530 $\qquad$
FF-SDZP 3090

FF-SDZRA2509
25 mm aluminum rail

Available lengths: $01=1 \mathrm{~m}, 3.28 \mathrm{ft}$ $25=2,5 \mathrm{~m} / 8.2 \mathrm{ft}$,


FF-SDZRA3009 30 mm aluminum rail

Available lengths: $01=1 \mathrm{~m}, / 3.28 \mathrm{ft}$ $25=2,75 \mathrm{~m} / 9.0 \mathrm{ft}$,

$\underline{\mathrm{R}}=$ standard profile
$\underline{\mathrm{C}}=$ special coated profile (good oil resistance)
$\underline{01}=1 \mathrm{~m} / 3.28 \mathrm{ft}$.
$\underline{25}=2.5 \mathrm{~m} / 8.2 \mathrm{ft}$.
$\underline{05}=5 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$.
$\underline{10}=10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$.
$\underline{\underline{00}}=25 \mathrm{~m} / 82.02 \mathrm{ft}$.

## FF-SDER11A2

## Safety Sensors with standard cable

The FF-SDER11A2 version is recommended when the sensor cable is not in movement.

## FF-SDER11B2

## Safety sensor with special flexible cable

The FF-SDER11B2 version has polyester coated wires inside the sensor cable for better flexibility, and is recommended in applications where the sensor cable is in movement.


Accessories (optional)
FF-SDZCOILA

## Coil cord



The coil cord is used as a flexible connection between the junction box mounted on the moving part and the control unit. The maximum cable extension is 3 meters.

## FF-SDZJUNCA

## Junction Box



The junction box is used for the cable connection between emitter / receiver and the control unit (sealing: IP 65).

## FF-SD

- Pressure sensitive protective device in compliance with the requirements of the EN 1760-2 standard
- Safety Sensitive Edge in compliance with the requirements of the EN 954-1 for Category 4 equipment



## TECHNICAL SPECIFICATIONS

| CONTROL UNIT SPECIFICATIONS | FF-SDC100R2 control unit |  |
| :---: | :---: | :---: |
| Power supply | $24 \mathrm{Vdc}-10$ \%, +20 \% |  |
| Power consumption | $<4 \mathrm{~W}$ |  |
| Response Time | 32 ms |  |
| Safety outputs | 2 NO safety relay contacts |  |
| Auxiliary outputs | 1 NPN static non-safety output (NO characteristics) |  |
| Start modes | Manual or automatic |  |
| Max. operating voltage | $250 \mathrm{Vac} / \mathrm{dc}$ |  |
| Max. operating current | 4 A resistive load |  |
| Mechanical lifetime | 3 Million operations |  |
| Safety Category | Category 4 according to EN 954-1 |  |
| Operating Temperature | $+5{ }^{\circ} \mathrm{C}$ to $+55{ }^{\circ} \mathrm{C} /+41^{\circ} \mathrm{F}$ to $+131{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |  |
| Sealing | terminal strips: IP 20, housing: IP 40 |  |
| Weight | $0,2 \mathrm{~kg} / 0.44 \mathrm{lbs}$ |  |
| PHOTOELECTRIC SENSORS SPECIFICATIONS | FF-SDER11 2 SENSORS |  |
| Material | Polyethylene |  |
| Scanning range | From $0,4 \mathrm{~m}$ to $10 \mathrm{~m} / 1.31 \mathrm{ft}$ to 32.8 ft |  |
| Emission | IR light : 950 nm |  |
| Voltage | 12 Vdc (supplied by the control unit) |  |
| Operating Temperature | $-20^{\circ} \mathrm{C}$ to $+75{ }^{\circ} \mathrm{C} /-4^{\circ} \mathrm{F}$ to $+167^{\circ} \mathrm{F}$ |  |
| Sealing | IP 68 |  |
| Length of the sensor cables | Emitter: 10,5 m / 34.44 ft - Receiver: $3 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$ |  |
| Max. cable length | 200 m |  |
| Standard cable of FF-SDER11A2 sensors | Polyurethane / polyvinylchloride, $3 \times 0,15 \mathrm{~mm}^{2}$ oil proof, cold resistant, notch proof cable |  |
| GENERAL RUBBER PROFILE SPECIFICATIONS | FF-SDZPR Series Standard profiles | $\begin{array}{r} \text { FF-SDZPC } \\ \text { Special coated } \end{array}$ |
| Material (Chemical marking) | Ethylen-Propylen-Ter-Polymer EPDM (APTK) |  |
| Operating Temperature | $5{ }^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 41^{\circ} \mathrm{F}$ to $131{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |  |
| Storage temperature: | $-25^{\circ} \mathrm{C}$ to $+60^{\circ} \mathrm{C} /-13^{\circ} \mathrm{F}$ to $140^{\circ} \mathrm{F}$ |  |
| Rebound elasticity at $20^{\circ} \mathrm{C} / 68^{\circ} \mathrm{F}$ | good |  |
| Resistance against permanent deformation | good |  |
| Sealing level | IP 67 |  |
| Operating speed | max.: $100 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ |  |
| General weatherproofness | excellent |  |
| Ozone resistance | excellent |  |
| Oil resistance | poor | good |
| Fuel resistance | poor | good |
| Chemical solvent resistance | poor to satisfying | good |
| General resistance against acids |  |  |

## SPECIFICATIONS OF THE FF-SDZP $\square 2530 \square \square$ RUBBER PROFILE

| Technical specifications |  | Dimensions in mm / in | Effective sensing surface |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Hardness | 60 Shore A | $010,7 / 0.42$ |  |
| Height | 30 mm |  |  |
| Width | 25 mm |  |  |
| Finger detection | yes |  |  |
| Weight | $0,3 \mathrm{~kg} / \mathrm{m}$ |  |  |
| No-detection zone on the profile edges due to the inserted sensors | $2 \times 35 \mathrm{~mm}$ |  |  |
| Operating speed | Max. $100 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ | $1 \times$ | ¢ $/ \square$ |
| Force | Max 500 N applied over the total effective sensing edge surface |  | $\xrightarrow{x}$ |
| Temperature range | $\begin{aligned} & 5^{\circ} \mathrm{C} \text { to } 55^{\circ} \mathrm{C} / \\ & 41^{\circ} \mathrm{F} \text { to } 131^{\circ} \mathrm{F} \end{aligned}$ |  | $Y=12,50.50$ |
| Sealing level | IP 67 | $\xrightarrow{\substack{9,8 / \\ 0.38 \\ 25 / 0.98}}$ | The no-detection zone of $2 \times 35 \mathrm{~mm}$ must de clearly indicated on the rubber profile. |
|  |  |  | The highest total actuating force applied over the effective sensing surface should be less than 500 N . |

## Force travel relation



## Measuring parameters:

- Temperature: $\mathrm{T}=23{ }^{\circ} \mathrm{C}$
- Install position: B (per EN 1760-2)
- Measuring point: C3 (per EN 1760-2)
- Speed: $100 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ (from 0 to point A)
$10 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ (starting from point A )
Actuation travel: 8 mm
Over travel = Total Travel - Pre-Travel

|  | Travel | Force |
| :--- | :---: | :---: |
| al = pre travel | $13 \mathrm{~mm} / 0.50$ in | 80 N |
| $\mathrm{~b}=$ total travel at 250 N | $22 \mathrm{~mm} / 0.87 \mathrm{in}$ | 250 N |
| $\mathrm{c}=$ total travel at 400 N | $23 \mathrm{~mm} / 0.9$ in | 400 N |
| d = total travel at 600 N | $24 \mathrm{~mm} / 0.94 \mathrm{in}$ | 600 N |

## SPECIFICATIONS OF THE FF-SDZP $\square 3090 \square \square$ RUBBER PROFILE

| Specific profile data |  | Dimensions in mm / in | Effective sensing surface |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Hardness | 60 Shore A |  |  |
| Height | 90 mm |  | $\alpha=2 \times 45^{\circ}$ |
| Width | 30 mm |  | 1 < |
| Finger detection | yes |  | $z=16 \mathrm{~mm}$ |
| Weight | 0,9 kg / m |  | N |
| No-detection zone of on the profile edges due to the inserted sensors | $2 \times 25 \mathrm{~mm}$ |  |  |
| Operating speed | Max. $100 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ |  | $x=74 \mathrm{~mm}$ |
| Force | Max 400 N applied over the total effective sensing edge surface |  |  |
| Temperature range | $\begin{aligned} & 5^{\circ} \mathrm{C} \text { to } 55^{\circ} \mathrm{C} / \\ & 41^{\circ} \mathrm{F} \text { to } 131^{\circ} \mathrm{F} \end{aligned}$ |  |  |
| S | IP 67 |  | The no-detection zone of 2 x 25 mm must de clearly indicated on the rubber profile. |
|  |  |  | The highest total actuating force applied over the effective sensing surface should be less than 400 N . |

## Force travel relation



## Measuring parameters:

- Temperature: $\mathrm{T}=23^{\circ} \mathrm{C}$
- Install position: B (per EN 1760-2)
- Measuring point: C3 (per EN 1760-2)
- Speed : $100 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ (from 0 to point A)
$10 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ (starting from A)


## Over Travel = Total travel - Pre Travel

|  | Travel | Force |
| :--- | :---: | :---: |
| al/2 = pre-travel | 8.8 mm | 40.5 N |
| b = working travel at 250 N | 58.4 mm | 250 N |
| c = working travel at 400 N | 70.4 mm | 400 N |
| d = total travel at 600 N | 72.8 mm | 600 N |

## Electrical connection

## Connection to the FF-SDC100R2 control unit



Connection using the FF-


Machine stopping circuitry


The safety control unit FF-SDC100R2 hash a DIN-rail mount housing:

- Connect the power supply to terminals A1(+) and A2 (-).
- Connect the start / reset circuit:
- Manual start: connect a normally open start/reset push-button in series with the normally closed contacts of external contactors K3 and K4 (when used) between X2 and X3.
- Automatic start: connect a jumper between X2 and X3 or connect the normally closed contacts of external contactors K3 and K4 (when used) in series.
- Connect the emitter and receiver sensors as follows: connect the brown, white, green emitter and receiver wires to the brown, white, green terminals of the control unit.
- Connect the safety outputs : connect the normally open contacts $13 / 14$ and 23/24 into the machine safety circuit.
- Use the auxiliary signal output X1 (NPN open collector) for signaling purpose.


## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Honeywell's standard product warranty applies unless agreed to otherwise by Honeywell in writing; please refer to your order acknowledgement or consult your local sales office for specific warranty details. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace, as its option, without charge those items it finds defective. The foregoing is buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose. In no event shall Honeywell be liable for consequential, special, or indirect damages.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the
customer to determine the suitability of the product in the application.
Specifications may change without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices, representatives and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing/safety E-mail: info.sc@honeywell.com

ASIA PACIFIC

Control Products
Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033

## Australia

Honeywell Limited Phone: +(61) 2-9370-4500 Fax: +(61) 2-9370-4525 Toll Free 1300-36-39-36 Toll Free Fax: 1300-36-04-70

China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
Fax: +(86-10) 8458-3102

China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: (86-21) 6237-0237 Fax: (86-21) 6237-1237

China - Hong Kong S.A.R
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
Fax: +(852) 2953-6767

## ndonesia

Honeywell Indonesia Pte Ltd.
hone: +(62) 21-535-8833
Fax: +(62) 21-5367-1008

## ndia

TATA Honeywell Ltd.
Phone: +(91) 20687 0445/0446 Fax: +(91) 20681 2243/687 5992

## Japan

Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
Fax: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co Ltd
Phone: +(822) 799-6167
Fax: + (822) 792-9013

## Malaysia

Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
Fax: +(60-3) 7958-8922

Philippines
Honeywell Systems (Philippines)
Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662 Fax: +(63-2) 638-4013

## Singapore

Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828 Fax: +(65) 6445-3033

## Thailand

Honeywell Systems (Thailand) Ltd.
Phone: +(662) 693-3099 Fax: +(662) 693-3085

Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd. Phone: +(886-2) 2245-1000 Fax: +(886-2) 2245-3242

EUROPE
Austria
Honeywell Austria GmbH Phone: +(43) 172780 366/246 Fax: +(43) 172780337

## Belgium

Honeywell SA/NV
Phone: +(32) 27282522 Fax: +(32) 27282502

Bulgaria
Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023 Fax: +(359) 29790024

Czech Republic
Honeywell spol. s.r.o.
Phone: +(420) 242442111
Fax: +(420) 242442182

## Denmark

Honeywell A/S
Phone: +(45) 39555555
Fax: +(45) 39555558

Finland
Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101 Fax: +(358) 934801375

Honeywell SA
hone: +(33) 160198040 Fax: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
Fax: +(49) 698064442

## Hungary

Honeywell Kft .
Phone: +(36 1) 4514300
Fax: +(36 1) 4514343

Italy
Honeywell S.p.A.
Phone: +(39) 0292146 450/456
Fax: +(39) 0292146490

The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911 Fax: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell A/S
Phone: +(47) 66762000 Fax: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48)606 0964
Fax: +(48)606 0901

Portugal
Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000 Fax
(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38 Fax: +(40) 212316439

Commonwealth of Independent
States (CIS) Z.A.O. Honeywell
Phone: +(7 095) 7969836 Fax: +(7 095) 7969893

## lovak Republic

Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403 Fax +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of)
Honeywell Southern Africa Honeywell S.A. Pty. Ltd
Phone: +(27) 118051201 Fax: +(27) 118051504

Spain
Honeywell S.A.
Phone: +(34) 913136100
Fax: +(34) 913136129

## weden

Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500 Fax: +(46) 87755600

## witzerland

Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440 Fax: +(41) 18552445

Turkey
Honeywell Turkey A.S.
Phone: +(90) 2165756620
Fax: +(90) 2165756637

Ukraine
Honeywell
Phone: +(380) 442014474
Fax: +(380) 442014475

United Kingdom
Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
Fax: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
hone: +(39) 292146232
Fax: +(39) 292146233
Middle East Headquarter
Honeywell Middle East Ltd.
Phone: +(9712) 4432119
Fax: +(9712) 4432536
NORTH AMERICA

USA/Canada
Honeywell
Sensing and Control
Phone: 1-800-537-6945
1-815-235-6847
Fax: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

LATIN AMERICA

Honeywell Latin America
Headquarters
Phone: 1-305-805-8188
Fax: 1-305-883-8257

## Argentina

Honeywell S.A.I.C
Phone: +(54-11) 4383-3637 Fax +(54-11) 4325-6470

Brazil
Honeywell do Brasil \& Cia Phone: +(55-11) 4166-1900 Fax: (55-11) 4166-190

Chile
Honeywell Chile, S.A.
Phone: $+(56-2)$ 425-8400 Fax: +(56-2) 425-8410

Mexico
Honeywell S.A. de C.V.
Phone: + (52) 55 5081-0200 Fax: +(52) 55 5081-0202

Puerto Rico, Caribbean
Honeywell Inc.
Phone: +(809) 792-7075
Fax: +(809) 792-0053

## Venezuela

Honeywell CA
Phone: +(58-212) 273-0511
Fax: +(58-212) 273-0599

New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
Fax: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.

Honeywell, 21 Chemin du Vieux Chêne, 38240 Meylan Cedex, France
Honeywell, 11 West Spring Street, Freeport, Illinois 61032, USA
www.honeywell.com/sensing/safety
107096-20-EN FR26 GLO 0906 Printed in France

## FEATURES

- No touch detection system in compliance with the requirements of IEC/EN 61496 part 1 and pr EN 61496 part 3 for Type 3 equipments
- Meets applicable parts of ANSI B11.191990 standard and OSHA 1910.212 regulations for Control Reliability
- Objects and people protection
- Surveillance area size up to $262 \mathrm{~m}^{2}$ / $2820 \mathrm{ft}^{2}$
- Cass 1 infrared Laser beam, invisible and harmless to the eye
- Easy to install: a single device, a single cable
- Detection of a unique inner failure per EN 954-1
- Fast and accurate configuration of the surveillance areas around the dangerous zone with a computer and user friendly software
- The shape of the protection zones fits any environment (Teach-in option for zone definition)
- Scanning angle: up to $300^{\circ}$
- Free rotating head, making it a selfcleaning optical system
- Permanent self-checking of the beam status with fixed test target
- External user defined test target possibility to ensure correct positioning of the laser during machine operation
- Response time: 0.280 s
- Surveillance range: $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$
- Detection range: $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$
- Resolution: 70 mm / 2.8 in
at $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$


## TYPICAL APPLICATIONS

- Horizontal detection (like a sensitive mat) of people or objects
- Anti-collision system for AGVs


The F-SE laser scanner from Honeywell is a revolutionary product in the world of industrial safety. This device combines radar and laser principles to scan pre-defined zones around dangerous machinery or moving vehicles. In case of intrusion in these zones, output relays are immediately opened, eliminating the danger.
An infrared class 1 laser beam strikes a mirror rotating at 8 Hz , allowing it to sweep a $300^{\circ}$ area. Any object with a minimum reflectivity of $1,8 \%$ (black target) will be detected in a $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$ radius. Two safety levels may be set through two zones that can have any shape:

- "alarm zone", in a $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ radius around the F-SE
- "safety zone" in a $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$ radius

These two zones are defined using the software (ordered separately), running on a computer connected to the $\mp-$ SE, which allows the areas to be protected to be displayed on the screen. The two zones correspond to two independent outputs, allowing multiple applications:

- the alarm zone can be used to trigger an acoustic or light signal when a person approaches, which indicates that there is a close danger, allowing the intruder to withdraw without stopping the machine.
- the safety zone is used to trigger the immediate stopping of the machinery (2 safety NOcontacts).
Restart is automatic after clearing the zone. Use additional safety control module if manual restart is needed.
This system is unique because of its small resolution ( $0,5^{\circ}$ in angle) and its excellent precision, while covering a wide area ( $262 \mathrm{~m}^{2} / 2820 \mathrm{ft}$ ). The F-SE has been designed in agreement with the pr EN61496-3 that will soon be brought into effect for this new kind of detecting device.

External and internal surveillance systems make it a Type 3 optoelectronic protective system. Its self-cleaning optical head and its good immunity to pollution guarantee a superior reliability.

[^8]- Objects and people protection
- Scanning angle up to $300^{\circ}$
- Surveillance up to $262 \mathrm{~m}^{2} / 2820 \mathrm{ft}^{2}$

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs



Tolerance and detection distances


Installation distance


$$
\mathrm{S} \geq \mathrm{V}\left(\mathrm{t}_{1}+\mathrm{t}_{2}\right)+(\mathrm{L}-0.4 \mathrm{H})+\mathrm{E}
$$

Where:

- S: Distance (mm/in)
- t1: Response time of the $\mp-S E$ (See technical specifications)
- t2: Stopping time of the machine (s); i.e. the time interval necessary to stop the machine, after the protection device has emitted the stop signal
- L: $1200 \mathrm{~mm} / 47.28$ in
- H: Height of the beam from the ground, $300 \leq H \leq 1000 \mathrm{~mm} / 11.82 \leq H \leq 39.4$ in
- V: Penetration velocity ( $\mathrm{mm} / \mathrm{s}$ or in $/ \mathrm{s}$ ) ( $V=1600 \mathrm{~mm} / \mathrm{s}$ in Europe) $V=63 \mathrm{in} / \mathrm{s}$ in USA
- E. Maximum Eror in measurement (see technical specifications)


| Pin number | Signal | Function |
| :--- | :--- | :--- |
| 1 | 24 V | Power 24 Vdc supply |
| 2 | GND24 | Ground 0 Vdc supply |
| 3 SAFIT 2.1 | DETEC2 | Safety 2 relay output |
| 4 SAFTY 2.2 | DETEC2 | Safety 2 relay output |
| 5 SAFTY 1.1 | DETEC1 | Safety 1 relay output |
| 6 SAFETY 1.2 | DETEC1 | Safety 1 relay output |
| 7 ALARM1 |  | ALARM relay output |
| 8 ALARM2 |  | ALARM relay output |
| SHIED | PE | Protection earth |

The protection zone is made up of 600 beams. Each beam re ceives a signal corresponding to a distance measured using the light time of flight principle, whatever the reflectivity of the target. If this signal goes below a user defined threshold during the surveillance, it means that an object is present in the protection area. Consequently, the corresponding relay is opened.
The surveillance area includes an alarm zone and a safety zone, that are user-defined. Both may have an irregular shape which corresponds to the environment.

## Applications: a greater flexibility

The F-SE being an optoelectronic detecting device, it has a no touch detection and therefore brings more flexibility on site. Its principle of diffuse reflection simplifies the installation, compared to the traditional emitter/receiver pair of light curtains. The protection zones do not need any additional fixture (wall, fence, door...) since the $\mp-$ SE covers a $300^{\circ}$ angle and adapts to existing obstacles. Installation costs are reduced to a minimum and the working position is easily accessible since the protection is a no-touch type.

In case of a change in the machine or production floor layout, the $\mp$-SE can adapt very quickly by a reconfiguration. The干-SE is not linked to any particular set up or machine: it is exchangeable just by programming.
Compared to a usual safety device (light curtain, safety mat, door....), the F-SE includes two protection zones which is a great asset: the alarm zone, used as an early warning zone, allows a signal to an intruder that he is close to a dangerous zone and that his movement is about to stop the machine. There is still time for the individual to change direction and avoid a stoppage of the equipment that can be costly if it occurs often. By avoiding unnecessary stoppage, the ஈ-SE increases the production lines productivity without decreasing the safety: it protects just what is needed.

## Computer connection



RS232


## Software

The Honeywell software kit allows the protection zones to be easily programmed into the sensor. This software runs under any PC (286 or more), under MSDOS. The 干-SEis linked to the PCthrough the serial port (RS232 format) and a cable supplied with the software kit. The custom zone definition can be achieved through 3 different methods that can be combined:

- with the mouse, by clicking on end points forming the limit of the protection field;
- with the keyboard, by plotting points with the cursor keys;
- with a text editor in which the end points are defined by their coordinates;
Defining the protection zones is easy since obstacles are displayed on the screen: they are seen in real time.

Using aPCalso allows to store several configurations on adisk, that can be retrieved in a few seconds into the sensor. One can therefore define different shapes according to different situations and transmit them into the sensor whenever needed.
Once the settings are downloaded into the sensor, it is a standalone device that will keep all zone definitions and parameters in a permanent memory, even if the power is cut. Access to this memory and to zone definition is protected by a password. The program also has other features: real time profile measurement, sensor simulation to get familiar with it, surveillance of the zones with intrusion time display.

## Self-check

A fixed test target is mounted on top of the housing to ensure the beam self-check: this takes away $60^{\circ}$ off the scanning angle to perform various checks: contamination of the lens, accuracy of the distance measurements, status of the beam...

An external test target possibility ensures the correct positioning of the sensor and guarantees the safety if its position is changed since the definition of the zones depend on the position of the sensor. The rotating head is self-cleaning and therefore is much less sensitive to pollution as other fixed-window devices. The internal angular coder is controlled by a "surveillance circuitry", as are the relays.

Graphic screen


Defining the zones with the editor


Example of electrical connection


## Connection diagram



## Installation

The F-SE can be installed in various configurations. It does not need any receiver nor separated reflector. When mounted horizontally, it replaces light curtains or safety mats by offering a better coverage and an increased flexibility. Its small size allows installations in most of existing sites. The laser beam is an invisible Class 1 laser, therefore it is not harmful and does not disturb workers. A unique connector links the sensor to the power supply and the devices connected to the 3 output relays (alarm, safe 1 and safe2), making connections with the sensor very easy.

## For AGVs

Weight and speed of AGVs in industrial environments can represent a certain danger for the workforce. The F-SE can be installed on these AGVs to ensure people safety: due to its long range, it can stop the AGV before the obstacle, even if its speed is high.

The two distinct zones can be used in an elegant way:
The alarm zone, with its $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ range, acts as a slowing down system: if something is detected in the zone, the AGV will slow down and emit a warning signal to make the way free again.
The safety zone, with its $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$ range, acts as an emergency stop: the AGV will immediately be stopped when an object is detected in this zone.
Knowing the AGV stopping distance and the response time of the safety chain, it is possible to calculate the limits of these zones optimally.


No intrusion

Intrusion in the alarm zone而

Intrusion in the safety zone

## Accessories

- FF-SEZ6BRAC3 Mounting bracket: It reinforces the protection in installations where the sensor could be reached by humans or vehicles. It allows head up or down mounting. The bracket can be mounted on a vertical surface from behind thanks to 4 M 6 holes. There are 2 adjustable screws that allow an adjustment of the scanning plane ( $\pm 8^{\circ}$ ) in $\mathrm{X}, \pm 4^{\circ}$ in Y , so as to allow an accurate placement of the beam, especially in multiple device configurations.

- FF-SEZ6PLAT Mounting plate: Mounting plate to mount the scanner on horizontal ground.


## - FF-SEZ6POST:

This post is designed to support the mounting bracket ஈ-SEZ6BRAC3. This allows an adjustment of the scanning plane height. The scanning plane can be adjusted from 300 mm up to $700 \mathrm{~mm} / 11.82$ in to 27.58 in . The bracket can also be rotated around the post. A collar holds the bracket to the post and slides on the post. The bracket can be mounted up or down, so that the laser scanner head is either up or down.


- FF-SEZ6SOFT2: The Honeywell software kit allows sensor programming and setup. It is supplied with a manual explaining how to use it and an RS232 cable for PC connection.

Dimensions in millimeter/inches


## Safety light curtain

## FEATURES

- Active Optoelectronic Protective Device compliant with the requirements of the IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 European norms for Type 4 electrosensitive protective equipment
- Meets applicable parts of North American standards and regulations OSHA 1910.212 and 217; ANSI B11.1 series; ANSI RIA 15.06 and CSA
- Self-contained unit. No electrical connection necessary between emitter and receiver
- 2 safety static outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Integrated dc to dc converter as per the IEC/EN 61496 Standard
- Resolutions available: $\varnothing 18 \mathrm{~mm} / 0.7$ in for finger detection $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in for hand detection
- Protection height up to $1470 \mathrm{~mm} / 58$ in
- Scanning range up to $3,5 \mathrm{~m} / 11.48 \mathrm{ft}$
- Eectrical connection: M12 (8 pin) connectors
- Compact size: only $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2} /$ $1.65 \mathrm{in}^{2} \times 2.16 \mathrm{in}^{2}$ cross sectional area
- Optional interface control module for more switching capabilities and additional features


## TYPICAL APPLICATIONS

- Presses and punches
- Woodworking machines
- Bectronic assembly
- Textile machines
- Pressing, moulding and thermoforming machines


The Honeywell $\mp-S G$ is a self-contained light curtain that does not require a separate control unit for operation. As soon as an object is detected inside the protection field, the F-SG opens its two safety static outputs to generate an emergency stop condition that is used to remove dangerous machine motion when properly interfaced with the machine stopping circuitry. When connected to the ஈ-SRL60252 optional interface control module, the F-SG provides a wide variety of advanced functions: cross-monitored relays, final switching devices monitoring for the control of external contactors or relays, choice between automatic restart or start and restart interlock as well as relay status indicators.
The F-SG is designed in compliance with IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 standards and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the safest level for safety products.
The product received an ECtype test certificate from the French INRS notified body, required in Europe for safety equipment as per the 98/37/ECMachinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA, ANSI and CSA) for light curtains and control reliability and bears the cCSA s listing mark, making it a product usable in all parts of the world.
The cross section of $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2} / 1.65 \mathrm{in}^{2} \times 2.16 \mathrm{in}^{2}$ makes installation possible in tight spaces, especially with the help of the included mounting hardware. Indicators provide information on the output status and failure diagnostics. The housing has a dovetail slot mounting system to adapt brackets anywhere along the housing. The optional $\mp$-SRL60252 interface control module easily fit inside the machine control panel with its DIN rail mount housing.
The 干-SGdoes not need a galvanic insulated power supply since it includes its own means of galvanic insulation (dc/dc converter). Compliance with the installation requirements of the IECBN61496-1 standard is therefore built in the design.

[^9]
## Safety light curtain

## Compact and cost-effective unit

## FEATURES

- Active Optoelectronic Protective Device compliant with the requirements of the IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 European norms for Type 4 electrosensitive protective equipment
- Meets applicable parts of North American standards and regulations OSHA 1910.212 and 217; ANSI B11.1 series; ANSI RIA 15.06 and CSA
- Self-contained unit. No electrical connection necessary between emitter and receiver
- 2 safety static outputs with short-circuit and cross-fault detection
- Resolutions available:
$\varnothing 18 \mathrm{~mm} / 0.7$ in for finger detection $\emptyset 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in for hand detection
- Protection height up to 1758 mm / 69.2 in
- Scanning range up to $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$
- Electrical connection: M12 (8 pin) connectors
- Compact size: only $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2} /$ $1.65 \mathrm{in}^{2} \times 2.16$ in $^{2}$ cross sectional area
- Optional interface control module for more switching capabilities and additional features


## TYPICAL APPLICATIONS

- Presses and punches
- Woodworking machines
- Electronic assembly
- Textile machines
- Pressing, moulding and thermoforming machines
The Honeywell FF-SG is a self-contained light curtain that does not require a sepa-

rate control unit for operation. As soon as an object is detected inside the protection field, the FF-SG opens its two safety static outputs to generate an emergency stop condition that is used to remove dangerous machine motion when properly interfaced with the machine stopping circuitry. When connected to the FF-SRL60252 optional interface control module, the FF-SG provides a wide variety of advanced functions: cross-monitored relays, final switching devices monitoring for the control of external contactors or relays, choice between automatic restart or start and restart interlock as well as relay status indicators.
The FF-SG is designed in compliance with IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 standards and meets the requirements for a Type 4 Active Optoelectronic Protective Device, the safest level for safety products.
The product received an EC type test certificate from the French INRS notified body, required in Europe for safety equipment as per the 98/37/EC Machinery Directive. It meets the applicable parts of North American standards and regulations (OSHA, ANSI and CSA) for light curtains and control reliability and bears the cCSAus listing mark, making it a product usable in all parts of the world.
The cross section of $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2} / 1.65 \mathrm{in}^{2} \times 2.16 \mathrm{in}^{2}$ makes installation possible in tight spaces, especially with the help of the included mounting hardware. Indicators provide information on the output status and failure diagnostics. The housing has a dovetail slot mounting system to adapt brackets anywhere along the housing. The optional FF-SRL60252 interface control module easily fit inside the machine control panel with its DIN rail mount housing.

[^10]
## Compact and cost-effective unit FF-SG

- Type 4 according to the IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 standards
- Control reliable per OSHA 29 CFR 1910.217 definition
- 2 safety static outputs with short-circuit and cross-fault detection

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


Table 1

| Model | 031 | 050 | 070 | 089 | 109 | 128 | 147 |
| ---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height (mm ) |  |  |  |  |  |  |  |
| FF-SG18 | 306 | 498 | 690 | NA | NA | NA | NA |
| FF-SG30 | 318 | 510 | 702 | 894 | 1086 | 1278 | 1470 |
| Retal height (mm ) | 338 | 530 | 722 | 914 | 1106 | 1298 | 1490 |
| FF-SG18 | 15 | 15 | 15 | 15,5 | 17,5 | 19,5 | NA |
| FF-SG30 | 15 | 15 | 15 | 15,5 | 17,5 | 19,5 | 21,5 |

## Safety distances

| European EN 999 standard (in mm, 100 m | $3.9 \mathrm{in}) \quad$ FF-SG18 | FF-SG30 |
| :---: | :---: | :---: |
| Normal approach |  |  |
|  | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+32, \\ \text { with } S \geq 100 \end{gathered}$ <br> If $S \geq 500$, then use: $\begin{gathered} S \geq 1600(t 1+t 2)+32, \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+128 \\ \text { with } S \geq 100 \end{gathered}$ <br> If $S \geq 500$, then use: $\begin{gathered} S \geq 1600(t 1+t 2)+128 \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ |
| Parallel approach |  |  |
|  | $\begin{aligned} & S \geq 1600(t 1+t 2)+(1200-0.4 \mathrm{H}), \\ & S \geq 1600(t 1+t 2)+850, \text { with } 875 \end{aligned}$ |  |
| Angled approach |  |  |
|  | If $\alpha \geq 30^{\circ}$, then use one of the form <br> If $\alpha \leq 30^{\circ}$, then use one of the form with $\mathrm{Hu} \leq 1000$. | rmal approach. <br> rallel approach, |

Where:
S: Minimum safety distance ( $\mathrm{mm}, 100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
t1: Light curtain response time (s)
t2: Machine stopping time (s)
H: Height of the detection plane above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
Hu : Height of the uppermost beam above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
HI: Height of the lowest beam above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard (if existing or available) for the considered machine.

Safety distances per USA OSHA/ANSI requirements (in inches, 1 in $=\mathbf{2 5 , 4} \mathbf{~ m m}$ )

| Ds $=\mathrm{Kx}$ (Ts + TC + Tr) + Dpf | FF-SG18: <br> 0.7 in resolution (min. object sensitivity) <br> FF-SG30: <br> 1.2 in resolution (min. object sensitivity). |
| :---: | :---: |
| Normal approach |  |
|  | $\text { Ds }=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+1.48 \mathrm{in}$ $\text { Ds = } 63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+3.08 \mathrm{in}$ <br> Note: If Hu is less than 48 ", then $\operatorname{Dpf}=48^{\prime \prime}$ (reach over). |
| Parallel approach |  |
|  | Ds $=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+48$ |
| Angled approach |  |
|  | If $\alpha \geq 30^{\circ}$ then use a normal approach formula. <br> If $\alpha \leq 30^{\circ}$ then use a parallel approach formula. |

## Where

Ds: $\quad$ Minimum safety distance
K: Approach speed (called "hand speed") $=63 \mathrm{in} / \mathrm{s}$
Ts: $\quad$ Worst case stopping time of the machine ( $s$ )
Tc: $\quad$ Worst case response of the machine's control (s)
Tr: $\quad$ Response time of the safety devices (light curtain plus its interface - meaning the response time including the mechanical relay outputs in seconds)
Dpf: Depth penetration factor (in)
H: $\quad$ Height of the detection plane above the reference floor (in)
Hu: $\quad$ Height of the uppermost beam above the reference floor (in)
HI: Height of the lowest beam above the reference floor (in). For Normal approach, assumption is that HI is not greater than 12 in unless the application prevents access even with HI at a distance greater than 12 in)

For more information, refer to the US regulations and standards (OSHA 29 CFR 1910.212 and 1910.217, ANSI B11.1, B11.2, B11.19, B11.20 and R15.06).

Wiring diagram (using the FF-SRL60252 safety control module)
The FF-SRL60252 interface control module is set in the Manual restart mode without FSD monitoring:


OSSD1 and OSSD2: Output Signal Switching Devices (light curtain safety contacts)
N.O. P/B: normally open contact of a push-button

## MOTICE

Improper use of the FF-SG light curtain
The cross-monitoring of the FF-SG static outputs is based upon a self-checking principle which guarantees the detection of an output shortcircuit and the detection of a short-circuit between the outputs (cross-fault detection). The FF-SRL60252 interface control module is designed to be interfaced with Honeywell safety static outputs devices.
Compatibility of the FF-SG with any other emergency stop safety control module is not guaranteed.

## Accessories

## Safety control modules



## FF-SRL60252

Dual channel relay module for safety light curtains with static safety outputs

## (to be ordered separately as an option)

- compatible with safety light curtains with static outputs only
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Selectable start mode and FSD monitoring
- 3 NO, 1 NC internally redundant safety relay outputs
- 22,5 mm / 0.89 in width


## FF-SRM200P2



Muting module
(to be ordered separately as an option)

- connection of 1 or 2 safety devices
- modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion
- connection of 2 or 4 auxiliary muting sensors
- 24 Vdc
- category 4 per EN 954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- programmable max. muting time
- crossfault monitoring of inputs
- self monitored muting lamp output
- 3 NO safety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77$ in


## FF-SRL59022



Multi-safety device control module with Presence Sensing Device Initiation (PSDI)
(to be ordered separately as an option)

- accept up to three safety devices working in a guard-only mode or a single safety light curtain working in a single stroke/dual stroke mode
- 24 Vdc
- category 4 per EN 954-1
- manual start mode and FSD monitoring
- cross-fault monitoring of inputs
- 3 NO safety relay outputs
- static outputs for relay output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77$ in


## ac to dc power supply



## FF-SXZPWR050

ac to dc power supply
Input voltage: 85 to 264 Vac
Output voltage: 24 to $28 \mathrm{Vdc} / 2,1 \mathrm{~A}$ to $1,8 \mathrm{~A}$
Dimensions: $97 \mathrm{~mm} \times 75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} / 3.82$ in $\times 2.95$ in $\times 1.77$ in
Mounting: DIN rail
Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2, EN/IEC 60950, EN 50178
(to be ordered separately as an option).

## Mounting bracket kit



## FF-SXZ634178

Right angle bracket kit (delivered with the FF-SG) includes two right angle brackets with four sets of M5 bolts, nuts and washers.

## Anti-vibration kit



FF-SYZAD
Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included) - to substitute for the FF-SYZ634178 brackets delivered with the FF-SG package.

## NOTICE <br> PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION

In case of high vibrations, order:
-2 sets of FF-SYZAD kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.
-3 sets of FF-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} /$
39.4 in.

M12 single-ended cordsets, female, 8-pin


| Catalogue listing | Description |
| :--- | :--- |
| FF-SXZCAM128U02-S | 2 m length, straight |
| FF-SXZCAM128U05-S | 5 m length, straight |
| FF-SXZCAM128U05-90S | 5 m length, right angle |
| FF-SXZCAM128U10-S | 10 m length, straight |
| FF-SXZCAM128U10-90S | 10 m length, right angle |

M12 screw connector, female, straight


FF-SXZCOM128
8 pin

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during that period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items if finds defective. The foregoing is the Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application personally, through our literature and the Honeywell Website, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.
Specifications may change without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

Automation and Control Solutions
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
Tel: (33) 476417200
www.honeywell.com

## Sales and service

Honeywell serves its customers through a world-wide network of sales offices and distributors. For application assistance, current specifications, pricing or the name of the nearest distributor, contact a nearby sales office or call:

## Telephone

| Argentina | 541143837012 |
| :--- | :--- |
| Australia | 61394205555 |
| Brazil | 55118652055 |
| China | 862162370237 |
| Czeck Republic | 420602364696 |
| Denmark | 4520607505 |
| Finland | 35893480101 |
| France | $33(0) 160198268$ |
| Germany | 49698064559 |
| India | 91226410897 |
| Japan | 8136767307208 |
| Korea | 82279961145 |
| Malaysia | 0379584988 |
| Mexico | 5252591966 |
| Netherlands | 31205656911 |
| New Zealand | 6496235050 |
| Poland | 48226060900 |
| Romania | 4012110076 |
| Singapore | 6563552828 |
| Slovak Republic | 421758247403 |
| South Africa (Republic of) | 27118051201 |
| South Korea | 8227996167 |
| Sweden | 4687755500 |
| Switzerland | 4118552440 |
| United Kingdom | 441698481000 |
| United States | 18005376945 |
| Thailand | 6626933099 |

## Internet

http://www.honeywell.com/sensing/
info.sc@honeywell.com

Honeywell

[^11]
## Compact and cost-effective unit FF-SG

- Type 4 according to the IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 standards
- Control reliable per OSHA 29 CFR 1910.217 definition
- 2 safety static outputs with short-circuit and cross-fault detection

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / Ibs



Honeywell
Table 2

| Model | 031 |  | 050 |  | 070 |  | 089 |  | 109 |  | 128 |  | 147 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height (mm/in) (1) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| F-SG18 | $306 / 12.05$ |  | 498 / 19.62 |  | 690 / 27.18 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ஈ-SG30 | 318 / 12.52 |  | 510 / 20.09 |  | 702 / 27.65 |  | 894 / 35.22 |  | 1086 / 42.78 |  | 1278 / 50.35 |  | 1470 / 57.91 |  |
| Sensing field height ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ ) (2) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| F-SG18 | 282 / 11.11 |  | 474 / 18.6 |  | 666 / 26.24 |  | $846 \text { / } 33.33$ |  |  |  |  |  |  |  |
| F-SG30 | 270 / 10.63 |  | 462 / 18.2 |  | 654 / 25.76 |  |  |  | 1038 / 40.89 |  | 1230 / 48.46 |  | 1422 / 56.02 |  |
| Total height (mm / in) (3) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| F-SG18 | 376/14.8 |  | $568 / 22.36$ |  | 760 / 29.92 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ஈ-SG30 | 376/14.8 |  | 568 / 22.36 |  | 760 / 29.92 |  | 952 / 37.48 |  | 1144/45.03 |  | 1336 / 52.6 |  | 1528/60.15 |  |
| Response time (ms) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ஈ-SG18 | 15 |  | 15 |  | 15 |  | - |  | - |  | - |  | - |  |
| F-SG30 | 15 |  | 15 |  | 15 |  | 15,5 |  | 17,5 |  | 19,5 |  | 21,5 |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | Em. | Rec. | Em. | Rec. | Em. | Rec. | Em. | Rec. | Em. | Rec. | Em. | Rec. | Em. | Rec. |
| Weight per device (kg / lbs) | 1,1/2.4 | 1,2/2.6 | 1,5/3.3 | 1,6/3.5 | 1,8/3.9 | 1,9/4.2 | 2,2/4.8 | 2,3/5 | 2,5/5.5 | 2,6/5.7 | 2,9/6.3 | 3/6.6 | 3,2/7 | 3,3/7.2 |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Power consumption (W) ஈ-SG18 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 | - | - | - | - | - | - | - | - |
| (Emitter/receiver) 历-SG30 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 | 4 | 3 |

Safety distances


## Where:

S: Minimum safety distance ( $\mathrm{mm}, 100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
t1: Light curtain response time (s)
t2: Machine stopping time (s)
H: Height of the detection plane above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
Hu : Height of the uppermost beam above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
H: Height of the lowest beam above the reference floor ( in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type CEuropean standard (if existing or available) for the considered machine.

Safety distances per USA OSHA/ANSI requirements (in inches, $1 \mathrm{in}=\mathbf{2 5 , 4} \mathbf{~ m m}$ )

| Ds $=\mathrm{K} x(T s+T C+T r)+$ dpf | FF-SG18: FF-SG30: <br> 0.7 in resolution (min. object sensitivity) 1.2 in resolution (min. object sensitivity). |
| :---: | :---: |
| Normal approach |  |
|  | $D s=63 \times(T s+T c+T r)+1.48 \text { in }$ $\text { Ds = } 63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+3.08 \mathrm{in}$ <br> Note: If Hu is less than 48", then Dpf $=48^{\prime \prime}$ (reach over). |
| Parallel approach |  |
|  | Ds $=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+48$ |
| Angled approach |  |
|  | If $\alpha \geq 30^{\circ}$ then use a normal approach formula. <br> If $\alpha \leq 30^{\circ}$ then use a parallel approach formula. |

## Where

Ds: Minimum safety distance
K: Approach speed (called "hand speed") $=63 \mathrm{in} / \mathrm{s}$
Ts: Worst case stopping time of the machine (s)
Tc: $\quad$ Worst case response of the machine's control ( $s$ )
Tr: $\quad$ Response time of the safety devices (light curtain plus its interface - meaning the response time including the mechanical relay outputs in seconds)
Dpf: Depth penetration factor (in)
H: Height of the detection plane above the reference floor (in)
Hu: Height of the uppermost beam above the reference floor (in)
H: Height of the lowest beam above the reference floor (in). For Normal approach, assumption is that Hl is not greater than 12 in unless the application prevents access even with Hl at a distance greater than 12 in )

For more information, refer to the US regulations and standards (OSHA 29 CFR 1910.212 and 1910.217, ANSI B11.1, B11.2, B11.19, B11.20 and R15.06).

Wiring diagram (using the FF-SRL60252 safety control module)
The F-SRL60252 interface control module is set in the Manual restart mode without FSD monitoring:


OSSD1 and OSSD2: Output Signal Switching Devices (light curtain safety contacts) N.O. P/B: normally open contact of a push-button

## NOTICE

Improper use of the FF-SG light curtain
The cross-monitoring of the F-SGstatic outputs is based upon a self-checking principle which guarantees the detection of an output shortcircuit and the detection of a short-circuit between the outputs (cross-fault detection). The 干-SRL60252 interface control module is designed to be interfaced with Honeywell safety static outputs devices.
Compatibility of the FF-SG with any other emergency stop safety control module is not guaranteed.

## LED status indicators



## Accessories

Safety control modules


FF-SRL60252
Dual channel relay module for safety light curtains with static safety outputs
(to be ordered separately as an option)

- compatible with safety light curtains with static outputs only
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Selectable start mode and FSD monitoring
- 3 NO, 1 NCinternally redundant safety relay outputs
- $22,5 \mathrm{~mm}$ / 0.89 in width



## FF-SRM200P2

## Muting module

(to be ordered separately as an option)

- connection of 1 or 2 safety devices
- modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion
- connection of 2 or 4 auxiliary muting sensors
- 24 Vdc
- category 4 per EN 954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- programmablemax. muting time
- crossfault monitoring of inputs
- self monitored muting lamp output
- 3 NOsafety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$



## FF-SRL59022

Multi-safety device control module with Presence Sensing Device Initiation (PSDI)
(to be ordered separately as an option)

- accept up to three safety devices working in a guard-only mode or a aingle safety light curtain working
in a single stroke/dual strokemode
- 24 Vdc
- category 4 per EN954-1
- manual start mode and FSD monitoring
- cross-fault monitoring of inputs
- 3 NOsafety relay outputs
- static outputs for relay output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77 \mathrm{in}$
ac to dc power supply



## FF-SXZPWR050

ac to dc power supply
Input voltage: 85 to 264 Vac
Output voltage: 24 to 28 Vdc / 2,1 A to 1,8 A
Dimensions: $97 \mathrm{~mm} \times 75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} / 3.82 \mathrm{in} \times 2.95 \mathrm{in} \times 1.77$ in
Mounting: DINrail
Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2, ENIEC60950, EN50178
(to be ordered separately as an option).

## Right－angle bracket kit



## Anti－vibration kit


（x2）

（ x 4 ）

## FF－SGZ001002

Onekit includes 2 brackets and $8 \mathrm{M} 3,5 \times 8$ screws．Order onebracket kit per emitter or receiver element， 2 kits for an emitter／receiver system．The 8 screws are used if the bracket is fixed on thetop and bottom caps of the干－SG
（to be ordered separately as an option）．

## NOTICE

## PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION

In case of high vibration， 3 pairs of brackets must be used for light curtain systems with protection heights greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$（an additional bracket kit must be ordered）．

## FF－SYZAD

Kit of 2 straight brackets and 4 anti－vibration dampers（mounting hardware included）．

## NOTICE

PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION
In case of high vibrations，order：
-2 sets of $\mp-S Y Z A D$ kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ ．
-3 sets of F－SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater or equal to 1000 mm ／ 39.4 in，but less than $1470 \mathrm{~mm} / 57.91 \mathrm{in}$ ．

## Cordsets



Lumberg single keyway M12，female straight（to be ordered separately）．
Order 2 cordsets for emitter＋receiver．


| Catalogue listing | Description |
| :--- | :--- |
| 〒－SXZCAM128U02 | $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length |
| 〒－SXZCAM128U05 | $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length |
| 干－SXZCAM128U10 | $10 \mathrm{~m} / 32.80 \mathrm{ft}$ length |

## Cable connector



## FF－SXZCOM128

Binder single keyway M12 female screw type straight connector． 8 set screws M2，5．Gold platedcontacts．Pin configuration according to IEC61076－2－101．

## Deflection mirror



## FF－SYZMIRDQ

To be ordered separately as an option

| Features： |  |
| :---: | :---: |
| Deflection mirror with $10 \%$ scanning range reduction（¢－SYZMIRO］．］） |  |
| Deflection mirror with 25 \％scanning range reduction（円－SYZMIR1］． |  |
| Quick mounting and easy mirror adjustment |  |
| Mounting brackets included（top／bottom mounting） |  |
| Adjustment of mirror in azimuth direction of $\pm 45^{\circ}$ |  |
| Housing compatible with $\mp$－SBSMIR Series |  |
| Material | Aluminium alloy housing |
| Finish | Gold colour anodisation |
|  |  |
| Ordering guide： |  |
| FF－SYZMIRD04 | ஈ－SG－D031 |
| FF－SYZMIRD06 | ஈ－SG－1050 |
| FF－SYZMIRD08 | ஈ－SG－1070 |
| FF－SYZMIRD10 | ஈ－SG』－089 |
| FF－SYZMIRD12 | F－SG』1109 |
| FF－SYZMIR－14 | ஈ－SG』－128 and F－SG』－147 |

Floorstanding post


## FF－SYZPF

To be ordered separately as an option
Hoorstanding post for the installation of the following $\mp$－SGlight curtains：
ஈ－SG－1031 to $\mp-S G-109$.

## Adjustable floorstanding post



## FF－SYZPA

## To be ordered separately as an option

－horizontal，diagonal and vertical adjustment of light curtains possible
－quick mounting and easy light curtain adjustment
－ $360^{\circ}$ rotation of light curtain possible
－fine adjustment of light curtains in azimuth direction of $\pm 11^{\circ}$ ensures an easy alignment
$-700 \mathrm{~mm} / 27.58$ in corner protection for light curtain included
－base plate can be mounted independently
－finish：RAL 1021 yellow paint．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

## ASIA PACIFIC

## Control Products

Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033

## Australia

Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500 Fax: +(61) 2-9370-4525 Toll Free 1300-36-39-36 Toll Free Fax: 1300-36-04-70

China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
Fax: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai Honeywell China Inc.
Phone: (86-21) 6237-0237
Fax: (86-21) 6237-1237
China - Hong Kong S.A.R.
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
Fax: +(852) 2953-6767
Indonesia
Honeywell Indonesia Pte Ltd.
Phone: +(62) 21-535-8833
Fax: +(62) 21-5367-1008
India
TATA Honeywell Ltd.
Fax: +(91) $206812243 / 687$
5992
Japan
Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
Fax: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co Ltd
Phone: +(822) 799-6167
Fax: +(822) 792-9013

## Malaysia

Honewwell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
Fax: +(60-3) 7958-8922

## New Zealand

Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
Fax: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088
Philippines
Honeywell Systems (Philippines) Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662
Fax: +(63-2) 638-4013

## Singapore

Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Thailand
Honeywell Systems (Thailand) Ltd.
Phone: +(662) 693-3099
Fax: +(662) 693-3085
Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd.
Phone: +(886-2) 2245-1000
Fax: +(886-2) 2245-3242

## EUROPE

Austria
Honeywell Austria GmbH
Phone: +(43) 172780 366/246
Fax: +(43) 172780337
Belgium
Honeywell SAN
Phone: +(32) 27282522
+(32) 27282502
Bulgaria
Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023
Fax: +(359) 29790024
Czech Republic
Honeywell spol. s.r.o.
Phone: +(420) 242442111 Fax: +(420) 242442182

## Denmark

Honeywell AS
Phone: +(45) 39555555
Fax: +(45) 39555558

## Finland

Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101
Fax: +(358) 934801375

## France

Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040
Fax: +(33) 160198173
Germany
Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
Fax: +(49) 698064442
Hungary
Honeywell Kft.
Phone: +(36 1) 4514300
Fax: +(36 1) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A
Phone: +(39) 0292146 450/
456
Fax: +(39) 0292146490
The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911
Fax: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell AS
Phone: +(47) 66762000
Fax: +(47) 66762090
Poland
Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48)606 0964
Fax: +(48)606 0901

## Portugal

Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
Fax: +(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
Fax: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
ZAO. Honeywell
Phone: +(7 095) 7969836
Fax: +(7 095) 7969893
Slovak Republic
Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
Fax: +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of) Honeywell Southern Africa Honeywell S.A Pty. Ltd Phone: +(27) 118051201 Fax: +(27) 118051504

Spain
Honeywell S.A
Phone: +(34) 913136100 Fax: +(34) 913136129

## Sweden

Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500 Fax: +(46) 87755600

## Switzerland

Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440
Fax: +(41) 18552445
Turkey
Honeywell Turkey AS.
Phone: +(90) 2165756620 Fax: +(90) 2165756637

Ukraine
Honeywell
Phone: +(380) 442014474 Fax: +(380) 442014475

United Kingdom
Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
Fax: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
Phone: +(39) 292146232
Fax: +(39) 292146233
Middle East Headquarters
Honeywell Middle East Ltd.
Phone: +(9712) 4432119
Fax: +(9712) 4432536
NORTH AMERICA
USA/Canada
Honeywell
Sensing and Control
Phone: 1-800-537-6945
1-815-235-6847
Fax: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

LATIN AMERICA

Honeywell Latin America
Headquarters
Phone: 1-305-805-8188
Fax: 1-305-883-8257
Argentina
Honeywell S.AI.C.
Phone: +(54-11) 4383-3637
Fax: +(54-11) 4325-6470
Brazil
Honeywell do Brasil \& Cia
Phone: +(55-11) 4166-1900
Fax: +(55-11) 4166-1901
Chile
Honeywell Chile, S.A
Phone: +(56-2) 425-8400
Fax: +(56-2) 425-8410

## Mexico

Honeywell S.A de C.V
Phone: +(52) 55 5081-0200
Fax: +(52) 55 5081-0202
Puerto Rico, Caribbean
Honeywell Inc
Phone: +(809) 792-7075
Fax: +(809) 792-0053
Venezuela
Honeywell CA
Phone: +(58-212) 273-0511
Fax: +(58-212) 273-0599

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.
© 2002-2004 Honeywell International Inc. All rights reserved.
Honeywell

## Honeywell

21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France

## Honeywell

11 West Spring Street
Freeport, Illinois 61032
USA

Type 4 miniature light curtain,

## $30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in resolution <br> Designed for the protection of operators work stations

## FEATURES

- Meets applicable parts of US OSHA 29 CR 1910.217, 1910.212 and ANSI B11.1, B11.2, B11.19 1990 and RIA 15.06 regulations for Control Reliability
- EC type examination certificate granted by the TÜV
- Designed in compliance with the IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2 for Type 4 Bectrosensitive Protective Equipment (permanent self-checking equipment)
- Through-scan small profile sensing unit with separate control unit
- Minimum object detection capability: $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in suitable for hands detection
- Scanning range: from $0,2 \mathrm{~m}$ up to $3,5 \mathrm{~m} /$ 0.65 ft to 11.48 ft
- Protection heights: from 236 mm up to $1804 \mathrm{~mm} / 9.29$ in up to 71.07 in
- Gobal response time: less than 50 ms
- Power supply voltage: $24 \mathrm{Vac} / \mathrm{dc}$
- Outputs: 2 guided contacts safety relays
- Test input
- Automatic restart or start \& restart interlock
- Sealing: IP 65 (sensing units and control unit)
- Immunity to ambient light: 50000 Lux max.


## TYPICAL APPLICATIONS

- Paper-cutting machines
- Pick-and-place robots
- Light electronic assemblying machines
- Good lifts
- Small carousels


The F-LSequipment is an infrared multibeam device designed to protect operators working on dangerous machines. The F-LS equipment features are ideal for the protection of work stations on small machines such as paper-cutting machines or pick-and-place robots.
The permanent self-checking electronic process is based upon a microprocessor technology and meets the requirement of the IEC/BN 61496-parts 1 \& 2 European standards for Type 4 electrosensitive protective equipment.
It has been examined by the $\mathrm{TÜV}$ who granted the EC type examination certificate.
The equipment consist of a pair of sensing units connected to a separate control unit via a RS-485 connection.

Each sensing unit is made of a row of emitting circuits alternating with receiving circuits. These circuits are housed in an extremely small aluminium extruded profile: the cross section is only $12 \mathrm{~mm} \times 19,7 \mathrm{~mm} / 0.47 \mathrm{in} \times 0.77 \mathrm{in}$.
The two sensors are matched to each other by individual coding to reduce risk of cross talk with other light curtains and to improve immunity to welding splashes.
The control unit supplies the sensing units, controls the correct operation of the scanning circuits and transmits the resulting commands to the machine control circuitry through its two relay outputs.

The equipment can operate according to two different mode: the automatic mode, the start \& restart interlock mode.

In addition, the control unit is featured with a test input to trigger the output relays switching and thus check the correct operation of the final switching devices whenever needed. In case of failure, the control unit provides optical and acoustic signals to ease failure diagnostic.

[^12]FF-LS30

- Type 4 according to IEC/EN 61496 - parts 1\& 2
- $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in object detection capability
- Reduced dimensions ( $12 \mathrm{~mm} \times 19,7 \mathrm{~mm} / 0.47 \mathrm{in} \times 0.77$ in cross section)

Dimensions in millimeters/inches, meters / feet, weights in kg/lbs


## Safety distance



S: Minimum safety distance( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: Response time of the light curtain (s)
t2: Stopping time of the equipment guarded by the light curtain, including all mechanical, electromechanical and electronic parts (s)
H: Height of the detection zone above the floor ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached beforethe hazardous movement is arrested. For the safety distance, the following formula applies:

## - Normal approach

Europe (EN 999)
$S \geq 2000(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+128(\mathrm{~mm})$, with $\mathrm{S} \geq 100 \mathrm{~mm}$ (or $S \geq 78.8 \mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) +5 (in), with $\mathrm{S} \geq 3.9$ in

If the result of this calculation is greater or equal to $500 \mathrm{~mm} /$ 19.7 in, then use the following formula:
$S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2+128(\mathrm{~mm})$, with $S \geq 500 \mathrm{~mm}$
(or $S \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+5(\mathrm{in})$, with $S \geq 19.7 \mathrm{in}$

US (OSHA 29 CFR 1910.217, ANSI B11.19 1990

$$
\text { Ds } \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+3.08 \text { (in) } \quad \mathrm{Ds}=\mathrm{S}
$$

## - Parallel approach

Europe(EN999)

$$
\begin{gathered}
\mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.5 \mathrm{H})(\mathrm{mm}) \\
\text { where }(1200-0.4 \mathrm{H}) \geq 850 \mathrm{~mm} \\
\text { (or } \mathrm{S} \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+47.3-0.4 \mathrm{HO}(\mathrm{in}) \\
\quad \text { where }(47.3-0.4) \geq 33.5 \mathrm{in} \text { ) }
\end{gathered}
$$

If His greater than $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$, the risk of access from below must be taken into account. For this barrier, the minimum height allowed is $\mathrm{H} \min .=0 \mathrm{~mm}$ and the maximum height allowed is H max. $=1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.

## - Angled approach

Europe(EN 999)
$30^{\circ}<\alpha<90^{\circ}$
If the angle is greater than $30^{\circ}$, the approach should be considered as normal, and one of the above-mentioned formulas should be used.
$0^{\circ}<\alpha \leq 30^{\circ}$
If the angle is less than or equal to $30^{\circ}$, the approach should be considered as parallel and one of the above-mentioned formulas should be used. In this case the minimum height allowed is P min. $=0 \mathrm{~mm}$ and the max. height allowed is $\mathrm{H}=1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ max. However, if $P>300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$, therisk of inadvertent access from below must betaken into account.

## Connection diagram


(1) - Supply (to be ordered separately): The use of one of these supplies brings the galvanic isolation which is necessary to the system for a use conform to IEC/EN61496-1 standard.
ஈ-LSZUS0605 (230 Vac / 24 Vdc ), F-LSZUS0606 (115 Vac / 24 Vdc )
(2) - Test duration: The contact must be closed during 100 ms as a minimum.
(3) - The push-button must remain closed during 200 ms at least. It takes 500 ms for the system to restart after releasing the push-button.
(4) - If additional contacts are needed or if the switching capacity must be increased, use the connection diagram given or an example.

Connection diagram example: Start/Restart interlock/Final Switching Device (FSD) monitoring (please refer to EN 954 for electrical interface)

(1) $\mathrm{RC}(220 \Omega+22 \mu \mathrm{~F})$ for ac interface (or varistors for dc interfaces) increases the life of contacts and improves electrical noise immunity.

## Accessories

## FF-LSZKA0611: Connecting cable

One $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ RS485 prewired cable for the connection of one sensing unit to the control unit.

## FF-LSZMS660



## FF-LSZMS690



## Examples



## Straight bracket

Kit of 2 straight brackets for an installation parallel to the sliding rail.

## Right-angle bracket

Kit of 2 right-angle brackets for an installation perpendicular to the sliding rail.

Note: All $\mp$-LS equipment is delivered with both types of brackets. The number of brackets available allows to fix one bracket every $500 \mathrm{~mm} / 19.7$ in along the profile.

## Example of installation

For a correct installation, brackets must be fixed on a plain base in order to avoid profile deformation.

Type 4 miniature light curtain， $14 \mathrm{~mm} / 0.55$ in resolution
Designed for the protection of operators work stations

## FEATURES

－Meets applicable parts of US OSHA 29CFR 1910．217， 1910.212 and ANSI B11．1，B11．2，B11．19 1990 and RIA 15.06 regulations for Control reliability
－EC type examination certificate granted by the TÜV
－Designed in compliance with the IEC／EN 61496 －parts $1 \& 2$ for Type 4 Bectrosensitive Protective Equipment （permanent self－checking equipment）
－Through－scan small profile sensing units with separate control unit
－Minimum object detection capability： $\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.55$ in suitable for fingers detection
－Scanning range from $0,2 \mathrm{~m}$ up to $3,5 \mathrm{~m} /$ 0.65 ft up to 11.48 ft ．
－Protection heights：from 196 mm up to 744 mm／ 7.72 in up to 29.31 in
－Gobal response time：less than 50 ms
－Power supply voltage： $24 \mathrm{Vac} / \mathrm{dc}$
－Outputs： 2 guided contacts safety relays
－Test input
－Automatic restart or start \＆restart interlock
－Sealing：IP 65 （sensing units and control unit）
－Immunity to ambient light： 50000 Lux max．

## TYPICAL APPLICATIONS

－Paper－cutting machines
－Pick－and－place robots
－Light electronic assemblying machines
－Textile machines
－Leather presses
－Matching centres


The 干－LS14 equipment is an ultra－compact infrared multibeam device designed to protect operators working on dangerous machines．The干－LS14 equipment features are ideal for the protection of work stations where space is critical such as paper－cutting machines or pick－ and－place robots．Thanks to a small resolution，it will spring into action even if a finger gets too close：any intrusion will lead to the immediate stoppage of the moving part of the ma－ chine．
Each sensing unit is made up of a row of emitting circuits alternating with receiving circuits． These circuits are housed in an extremely small aluminium extruded profile：thecross section is only $23 \mathrm{~mm} \times 35 \mathrm{~mm} / 0.90 \mathrm{in} \times 1.38 \mathrm{in}$ ，the smallest availableon the market in its class．These ultra－compact dimensions，backed by in－line connectors，allow the 干－LS14 to be mounted on small machines or in other applications wherelight curtains were previously too large．Its small resolution－the smallest on the market－allows the closest installation to the dangerous area， thanks to no additional safety distancein the safety distance calculation formula（日N999）．
The permanent self－checking electronic process is based on a microprocessor technology and meets the requirements of the IEC／EN 61496 －parts 1 \＆ 2 European standards for Type 4 electrosensitive protectiveequipment．It has been granted the ECtype examination certificateby the TÜV．
The equipment consists of a pair of identical length sensing units，a separate control unit and a pair of RS－485 connection cables．It is supplied with mounting brackets，atest rod and cable glands for theterminal strip connections．
The two sensors are matched to each other by individual coding to reduce risk of cross talk with other light curtains and to improve immunity to welding splashes．
The control unit supplies the sensing units，controls the correct operation of the scanning circuits and transmits the resulting commands to the machine control circuitry through its two relay outputs．
The equipment can operate according to two different modes selected with an internal selec－ tor：the automatic mode or the start \＆restart interlock mode．
In addition，the control unit is featured with a test input to trigger the output relays switching and thus check the correct operation of the final switching devices whenever needed．
In case of failure，the control unit provides an acoustic signal and 6 different optical signals to ease failure diagnostic．

[^13]
## FF-LS14

- Type 4 according to IEC/EN 61496 - parts 1\& 2
- $\varnothing 14 \mathrm{~mm} / 0.55 \mathrm{in}$ object detection capability
- Reduced dimensions ( $23 \mathrm{~mm} \times 35 \mathrm{~mm} / 0.90$ in $\times 1.38$ in cross section)


## Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs



Safety distance

s : Minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: Response time of the light curtain (s)
t2: Stopping time of the equipment guarded by the light curtain, including all mechanical, electromechanical and electronic parts. (s)
H : Height of the detection zone above the floor ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement is arrested. For the safety distance, the following formula applies:

## - Normal Approach

Europe (EV 999)

$$
\begin{aligned}
& S \geq 2000(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)(\mathrm{mm}) \text {, with } S \geq 100 \mathrm{~mm} \\
& \quad \text { (or } S \geq 78.8(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2) \text {, with } S \geq 3.9 \text { in }
\end{aligned}
$$

If the result of this calculation is greater or equal to $500 \mathrm{~mm} /$ 19.7 in, then use the following formula:
$S \geq 1600$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) ( mm ), with $\mathrm{S} \geq 500 \mathrm{~mm}$
(or $\mathrm{S} \geq 63$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) (in), with $\mathrm{S} \geq 19.7$ in
US (OSHA 29 CPR 1910.217, ANSI B11.19 1990

$$
D s \geq(t 1+t 2)+0.9315(\text { in }) \quad D s=S
$$

Optical and acoustic signals of the control unit


As shown in the figure here below, there are 7 LEDs on the control unit. The green LEDs 1, 2 and 3 are constantly alight when the supply voltage is present. The system condition is indicated by the yellow LEDs 4 and 6, the red LEDs 5 and 7 and an acoustic signal. This signal can be switched on or off by the buzzer switch on the PG-board.

## Connection diagram


(1) - Supply (to be ordered separately): The use of one of these supplies brings the galvanic isolation which is necessary to the system for a use conform to IEC/EN 61496-1 standard.
ஈ-LSZUS0605 (230 Vac / 24 Vdc), ஈ-LSZUS0606 (115 Vac / 24 Vdc )
(2) - Test duration: The contact must be closed during 100 ms as a minimum.
(3) - The push-button must remain closed during 200 ms at least. It takes 500 ms for the system to restart after releasing the pushbutton.
(4) - If additional contacts are needed or if the switching capacity must be increased, use the connection diagram given or an example.

Connection diagram example: Start/Restart interlock/Final Switching Device (FSD) monitoring
(please refer to EN 954 for electrical interface)

(1) $\mathrm{RC}(220 \Omega+22 \mu \mathrm{~F})$ for ac interface (or varistors for dc interfaces) increases the life of contacts and improves electrical noise immunity.

## Accessories

## FF-LSZKA0611: Connecting cable

One $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ RS485 prewired cable for the connection of one sensing unit to the control unit.

## FF-LSZMS720



## FF-LSZMS730



## Examples



## Straight bracket

Kit of 2 straight brackets for an installation parallel to the sliding rail.

## Right-angle bracket

Kit of 2 right-angle brackets for an installation perpendicular to the sliding rail.
Note: All $\mp$-LS equipment is delivered with both types of brackets. The number of brackets available allows to fix one bracket every $500 \mathrm{~mm} / 19.7$ in along the profile.

## Example of Installation

For a correct installation, brackets must be fixed on a plain base in order to avoid profile deformation.

Type 2 light curtain with separate control unit
For the protection of operators in Industry

## FEATURES

- Through scan detection system with separate control unit for ease of connection to the machine controls
- Safeguarding function based on a periodic performance test in compliance with Type 2 defined by the norm IEC/EN 61496 - parts $1 \& 2$ (Safety of machinery - Eectrosensitive protective systems)
- Output: 2 guided contact safety relays
- Operating temperature:

0 to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32$ to $131^{\circ} \mathrm{F}$

- Resolution: $\quad$ ©35, ø55, ø184 mm/
$\varnothing 1.38, \varnothing 2.16, \varnothing 7.24$ in
- Response time < 0.032 sec
- Supply voltage: 24 Vdc
- Protection height of 230 to 1600 mm/9.06 to 63.04 in


## APPLICATIONS

- Packaging and wrapping devices
- Automated warehouses
- Protection of working zone instead of sensitive mats
- Machinery for merchandise handling such as palletizing and self-organisers
- Automated assembly lines


The ஈ-SLC curtain is a no-touch safety device designed to protect operators of dangerous machinery. The safety light curtain detects any opaque object which interrupts the protected zone, the result being immediate arrest of the moving parts of the machine. The ஈ-SLC series is an excellent alternative to traditional mechanical barriers, providing many benefits such as unobstructed working area, improved productivity, simple installation and maintenance.

The ஈ-SLC curtain is a multibeam photoelectric barrier made up of an emitter, a receiver and a separate control unit. The three units are combined to provide a Type 2 fail-safe system, the safeguarding function of which is based upon a periodic performance test, as defined by the norm IEC/EN 61496-parts 1 \& 2 . The performance test is initiated by the machine and the control unit is provided with a test input that guarantees a safe connection between emitter and receiver and the machinery control circuit. Via a specific feedback monitor, the control unit is preset to check the reaction times and the electrical connections of the external contactors used in the machine control circuitry.
The control unit is equipped with a self-diagnostic output giving information on the internal relays status.

[^14]If the feedback monitor is set, this output can also give some information on the external relays status.

Both the emitter and the receiver are built in a modular design. This design permits rapid and simple maintenance of barrier from 230 up to $1600 \mathrm{~mm} / 9.06$ to 63.04 in detection heights. Three different object detection capabilities are available:

- F-SLC35 versions with a $35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in object detection capability, ideal for detecting the hands of the operator.
- F-SLC55 versions with a $55 \mathrm{~mm} / 2.16$ in object detection capability for arms, legs or the whole body detection.
- F-SLC18 versions with a $184 \mathrm{~mm} / 7.24$ in object detection capability for the whole body detection.

With ascanning range of up to $12 \mathrm{~m} / 39.4 \mathrm{ft}$, the干-SLCbarrier can be used for most industrial applications.
Due to its specific mechanical concept combined with microelectronics technology, the modular system minimises the size, making it possible to install the system in confined spaces.

The control unit is powered on 24 Vdc . The control unit box (IP 40) can be integrated into the machine control panel at a distance from the barrier of up to $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$. This control unit is designed for rapid mounting on an Omega rail (EN 50 022). Moreover, the separate control unit makes first level maintenance easier for the customer: it is not necessary to dismantle the receiver to change relays for instance.

The emitter and receiver are optically synchronised, and can be easily mounted using the right-angle brackets which are provided with the system.

The $\pm 4^{\circ}$ opening angle of the beams complies with IEC/EN 61496-2, enabling simple alignment between emitter and receiver.

LED indicators displayed on the front panel of the emitter, re ceiver and control units, indicate the status of the system, aiding optical alignment and failure diagnoses.

## Design and operation

IEC/EN61496 requires that a Type 2 electrosensitive protective device maintains its protective function, if an emergency-stop signal is generated after detection of thefailure of the protective device due to the cyclic performance test.

The control unit of the F-SLC barrier is set with a test signal input which allows the machine to generate a periodic test (before each machine cycle for instance). At power up and after any interruption of the detection field, the test command is systematically activated when the safety system is reset. Only a positive response to the test enables the start function, energising the output relays. When a test gives a negative response the output relays de-energise. The control unit remains permanently de-energised until the fault condition is removed (it is not possible to reset the safety system). Reset is activated by external control conditions. Both emitter and receiver columns have integral self-check circuits to control the emission and reception of the infrared light scan. Any failure is immediately detected within the scanning time.

The control unit checks the correct function of the output circuitry of the receiver column, the reaction time of the two internal relays, the electrical connections of the test/start command and the connections with auxiliary external relays (checking the reaction time via the feedback monitor).

The self-diagnostic output provides information on failures of the control unit. When the system detects a drop in synchronisation between the two internal relays $A$ and $B$, the self-diagnostic output switches off. If the feedback connection is set, a drop in synchronisation between the outer relays K1 and K2 can also be detected. After each switching of the selfdiagnostic output, the following should be carried out:

- Switch off the power.
- Remove the failure cause.
- Switch on the power.
- Reset the system (test command).


## Installation precautions

The F-SLCcurtain should be protected against moving equipment, oil, dust, etc. Theemitter and receiver columns should be rigidly mounted on the same plane.
The control unit should be installed in an IP 54 enclosure. Protection heights above $1600 \mathrm{~mm} / 63.04$ in can be achieved by means of adjacent rows of two or more photoelectric barriers. To prevent mutual interference between the devices, the adjacent devices should be operated in the opposite direction, as shown in the diagram below. To avoid the less favorable resolution of $70 \mathrm{~mm} / 2.75$ in between adjacent protection fields, it is recommended to use the displaced mounting arrangement shown on the right of the diagram following, with a continuous resolution of $35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in or $55 \mathrm{~mm} / 2.16$ in In a side-by-side assembly, the barriers should also be operated in the opposite direction.
In some applications, the right-angled mounting arrangement shown below offers the best solution. For perimetric protection, an arrangement with one, two, or three mirrors is possible.

Honeywell

Linear assembly


Functional test
The response of the photoelectric safety curtain over the whole protection height should be regularly tested using a $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in test rod for the $\mp-S L C 55$ and a $\varnothing 55 \mathrm{~mm} /$
2.16 in test rod for the F-SLC55. Each time the machinery is powered up, an immediate shutdown of the machine should occur when any of the beams are interrupted by an opaque object.


LED status indicators

| UNIT | LED Nr | COLOUR | STATE | INDICATIONS |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | (1) | Green | On | Reception of the synchronisation beam |
|  | (2) | Yellow | On | Misalignment of the synchronisation beam |
|  | (3) | Red | Fickering | Failure on the emitter unit ${ }^{(1)}$ |
|  | (4) | Green | On | Protection field is clear/NO outputs are closed |
|  | (5) | Yellow | On | Protection field is clear/NO outputs areopen |
|  | (6) | Red | On | Protection field is entered/NO outputs are open |
|  |  |  | On | Failure on the receiver unit ${ }^{(1)}$ |
| Control unit | $\begin{gathered} (7) \\ \text { (Guard) } \end{gathered}$ | Green | On | Protection field is clear/NOoutputs are closed |
|  | $\stackrel{8}{(\text { Cearar }}$ | Yellow | On | Protection field is clear/NO outputs are open |
|  |  | ed | On | Protection field is entered/NO outputs are open |
|  | (Breakfail) |  | Fickering | Failure on the control unit |
|  | $\underset{\left(\text { Fail K1-K2) }_{(10)}^{2}\right.}{ }$ | Red | Fickering | Failure on the external relays K 1 \& $\mathrm{K}^{(2)}$ |

[^15]
## FF-SLC35

- Type 2 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.38$ in object detection capability
- Scanning range up to $12 \mathrm{~m} / 39.4 \mathrm{ft}$

Dimensions in millimeters/inches, meters / feet, weights in kg/lbs

Note: (with SLU100R2 or SLM200R2 control unit)

## Safety distances



## Connection diagram

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached beforethe hazardous movement has ended or is interrupted. For the safety distance S, the EN 999 European project norm defines the following formula:

## Normal approach

Europe
$S \geq 2000(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+168 \mathrm{~mm}, S \geq 100 \mathrm{~mm}$
(or $S \geq 78.74(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+6.61 \mathrm{in}, S \geq 3.9 \mathrm{in}$ )

This formula applies for all safety distances of $S$ up to and including $500 \mathrm{~mm} / 19.7 \mathrm{in}$. If S is found to be greater than $500 \mathrm{~mm} / 19.7 \mathrm{in}$. using the above-mentioned formula, then the distance may be reduced using the following formula:

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+168 \mathrm{~mm}, \mathrm{~S} \geq 500 \mathrm{~mm} \\
& (\text { (or } S \geq 63.04 \text { (tt } 1+\mathrm{t} 2)+6.61 \mathrm{in}, S \geq 19.7 \mathrm{in})
\end{aligned}
$$

US (OSHA 29 CTR 1910.217, ANSI B11.19 1990)

$$
\text { Ds } \geq 63(t 1+t 2)+3.75 \text { in } \quad D s=S
$$

## Parallel approach

$S \geq 1600$ (t1+t2) + 850 mm with $875<\mathrm{H} \leq 1000 \mathrm{~mm}$ (or $\mathrm{S} \geq 63.04$ (t1+t2) +33.5 in with $875<\mathrm{H} \leq 19.7$ in) or
$\mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.4 \mathrm{H}) \mathrm{mm}$ with $0<\mathrm{H} \leq 875 \mathrm{~mm}$ (or $\mathrm{S} \geq 63.04$ ( $\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2$ ) $+(47.3-0.4 \mathrm{H}$ ) in with $0<\mathrm{H} \leq 34.47 \mathrm{in}$ )

The height Hshould be a maximum of Hmax. $=1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ from theground and the lowest allowableheight of thedevice H min. $=0$ from the ground. However, if the installation height H is greater than $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$, there is a risk of inadvertent undetected access beneath the curtain, and this must be taken into account in the risk assessment.
11: Response time of the barrier and control unit (sec)
t2: Stopping time of the machine (sec)
H: Height of the plane of detection (mm/in)

## Angled approach

## $30^{\circ}<\alpha<90^{\circ}$

If the angle is greater than $30^{\circ}$, the approach should be considered as normal, and one of the above-mentioned formulas should be used.
$0^{\circ}<\alpha \leq 30^{\circ}$
If the angle is less than or equal to $30^{\circ}$, the approach should be considered as parallel, and one of the above-mentioned formulas should be used. In this case the min. height allowed is P min. $=0$ and the max. height allowed is H max. $=1000 \mathrm{~mm} /$ 39.4 in. However, if $P>300 \mathrm{~mm} / 11.82$ in, the risk of inadvertent access from below must be taken into account.

(1) Test input: The safeguarding function of the system relies on the use of this input. This input enables thecyclic activation of the test and the reset of the system after each power on or intrusion in the detection field (the contact should be maintained during $10 \mathrm{msec} /$ test duration: 150 msec ).
(2) Feedback control: The setting of this feedback control allows the monitoring of the external relays K1 and K2. In case of failure of onerelay, the control unit remains in astop condition until the failure cause is remoted.
(3) Self-diagnosis output: This output provides an alarm signal when a drop of synchronism is detected between the two inner relays $A$ and $B$ (if the feedback connection is set, the alarm signal is also provided in case of drop of synchronism between the two external relays K1 and K2).
(4) All the ground terminals must be connected to the same potential.

- Type 2 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- $055 \mathrm{~mm} / 2.16$ in object detection capability
- Scanning range up to $12 \mathrm{~m} / 39.4 \mathrm{ft}$

Dimensions in millimeters/inches, meters / feet, weights in kg/lbs


[^16]
## Safety distances



## Connection diagram

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached beforethe hazardous movement has ended or is interrupted. For the safety distance S, EN 999 defines the following formula:

## Normal approach

$$
S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850 \mathrm{~mm} .
$$

$$
\text { (or } S \geq 63.04(t 1+\mathrm{t} 2)+33.49 \mathrm{in})
$$

The risk of inadvertent access should be taken into account during the risk assessment stage, but in all cases, the height H of the uppermost beam should begreater or equal to $900 \mathrm{~mm} / 35.46 \mathrm{in}$, and the height P of the lowest beam should be lower or equal to $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$.

## Parallel approach

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850 \mathrm{~mm} \text { with } 875<\mathrm{H} \leq 1000 \mathrm{~mm} \\
& \text { (or } \mathrm{S} \geq 63.04(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+47.28 \text { with } 875<\mathrm{H} \leq 1000) \\
& \text { or }
\end{aligned}
$$

$S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.4 \mathrm{H})$ in. with $0<\mathrm{H} \leq 875 \mathrm{~mm}$ (or $S \geq 63.04$ (t1+t2) $+(47.28-0.4 \mathrm{H}$ ) in with $0<\mathrm{H} \leq 34.47 \mathrm{in}$ )

The height H should beamaximum of Hmax. $=1000 \mathrm{~mm} / 39.4$ in from the ground and the lowest allowable height of the device H min. = $75 \mathrm{~mm} / 2.95$ in from the ground. However, if the installation height His greater than $300 \mathrm{~mm} / 11.82$ in there is a risk of inadvertent undetected access beneath the curtain, and this must betaken into account in the risk assessment.
t1: Response time of the barrier and control unit (sec)
t2: Stopping time of the machine (sec)
H: Height of the plane of detection ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

## Angled approach

$30^{\circ}<\alpha<90^{\circ}$
If the angle is greater than $30^{\circ}$, the approach should be considered as normal, and one of the above mentioned formulas should be used.
$0^{\circ}<\alpha \leq 30^{\circ}$
If the angle is less than or equal to $30^{\circ}$, the approach should be considered as parallel, and one of the above-mentioned formulas should be used. In this casethemin. height allowed is P min. $=75 \mathrm{~mm} / 2.95$ in and the max. height allowed is H max. $=1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$. However, if $\mathrm{P}>300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$, the risk of inadvertent access from below must be taken into account.

(1) Test input: The safeguarding function of the system relies on the use of this input. This input enables the cyclic activation of the test and the reset of the system after each power on or intrusion in the detection field (the contact should be maintained during $10 \mathrm{msec} /$ test duration: 150 msec ).
(2) Feedback control: The setting of this feedback control allows the monitoring of the external relays K1 and K2. In case of failure of one relay, the control unit remains in a stop condition until the failure cause is remoted.
(3) Self-diagnosis output: This output provides an alarm signal when a drop of synchronism is detected between the two inner relays $A$ and $B$ (if the feedback connection is set, the alarm signal is also provided in case of drop of synchronism between the two external relays K1 and K2).
(4) All the ground terminals must be connected to the same potential.

## FF-SLC18

- Type 2 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- ø184 mm / 7.24 in object detection capability
- Scanning range up to $12 \mathrm{~m} / 39.4 \mathrm{ft}$

TUV

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


Note: (with SLU100R2 or SLM200R2 control unit)

## Safety distances

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement has ended or is interrupted. For the safety distance S, EN 999 defines the following formula:

## Normal approach

$$
\begin{gathered}
S \geq 1600(t 1+t 2)+(850 \mathrm{~mm}) \\
(\text { or } S \geq 63.04(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(33.5 \mathrm{in}))
\end{gathered}
$$

t1: Response time of the barrier and control unit
t2: Stopping time of the machine (sec)

## Recommendations:

## Models Beam Heights

|  | $\mathrm{P}(\mathrm{mm} / \mathrm{in})$ | $\mathrm{H}(\mathrm{mm} / \mathrm{in})$ |
| :--- | :--- | :--- |
| F-SLC18042 ${ }^{(1)}$ | $578 / 22.77$ | $922 / 36.32$ |
| F-SLC18062 | $(2)$ | $400 / 15.76$ |
| $916 / 36.09$ |  |  |
| F-SLC18072 | $300 / 11.82$ | $988 / 38.92$ |
| F-SLC18092 | $300 / 11.82$ | $1160 / 45.70$ |
| F-SLC18112 | $300 / 11.82$ | $1332 / 52.48$ |
| F-SLC18132 | $200 / 7.88$ | $1404 / 55.31$ |
| F-SLC18142 | $200 / 7.88$ | $1576 / 62.09$ |


(1) Test input: The safeguarding function of the system relies on the use of this input. This input enables the cyclic activation of the test and the reset of the system after each power on or intrusion in the detection field (the contact should be maintained during $10 \mathrm{msec} /$ test duration: 150 msec ).
(2) Feedback control: The setting of this feedback control allows the monitoring of the external relays K1 and K2. In case of failure of one relay, the control unit remains in a stop condition until the failure cause is remoted.
(3) Self-diagnosis output: This output provides an alarm signal when a drop of synchronism is detected between the two inner relays $A$ and $B$ (if the feedback connection is set, the alarm signal is also provided in case of a drop of synchronism between the two external relays K1 and K2).
(4) All the ground terminals must be connected to the same potential.

7200037


## 7200081




1200084


1200085


7200062


Single mounting bracket (HP < 1000 mm / 39.4 in)
Mounting bracket for one mounting pin, supplied with screws and nuts (order 2 brackets per emitter or receiver with a protection height lower than $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ ).

Double mounting bracket ( $\mathrm{HP} \geq 1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ )
Mounting bracket for two mounting pins, supplied with screws and nuts (order 2 brackets per emitter or receiver with a protection height greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$ ).

## Mounting pin

Mounting pin (order one mounting pin for the 7200037 bracket and 2 mounting pins for the 7200081 bracket).

## Kit of 4 anti-vibration dampers

In case of significant vibrations, use one kit of 4 anti-vibration dampers for two 7200037 brackets (supplied with screws and nuts)

## Kit of 6 anti-vibration dampers

In case of very significant vibrations, use one kit of 6 anti-vibration dampers for two 7200081 brackets (supplied with screws and nuts).

## Plastic connector

Mobile female supply plug for emitter and receiver, Hirschmann 7 pin GO 610WF, no. 932 484-100 (order one plug per emitter and receiver).

8010587 ( $\varnothing 35$ )
8010588 ( 855 )


## Test rods

Test rods of $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.37$ in for $\mp$-SLC35 barrier and $\varnothing 55 \mathrm{~mm} / 2.16$ in for $\mp$-SLC55 barrier.

# Compact and cost－effective unit 

## FEATURES

－Active Optoelectronic Protective Device compliant with the requirements of the IEC／EN 61496－1 and IEC／EN 61496－2 European norms for Type 2 electrosensitive protective equipment
－Self－contained unit．No electrical connection necessary between emitter and receiver
－ 2 safety static outputs with short－circuit and cross－fault detection
－Resolutions available： $\varnothing 18 \mathrm{~mm} / 0.7$ in for finger detection $\varnothing 30 \mathrm{~mm} / 1.2$ in for hand detection
－Protection height up to $1470 \mathrm{~mm} / 58$ in
－Scanning range up to $3,5 \mathrm{~m} / 11.48 \mathrm{ft}$
－Eectrical connection：M12 8 pole connectors
－Compact size：only $42 \mathrm{~mm}^{2} \times 55 \mathrm{~mm}^{2} /$ $1.65 \mathrm{in}^{2} \times 2.16 \mathrm{in}^{2}$ cross sectional area
－Optional interface control module for more switching capability and additional features

## TYPICAL APPLICATIONS

－Woodworking machines
－Bectronic assembly
－Textile machines


The Honeywell $\mp$－SLG is aself－contained light curtain that does not require a separate control unit for operation．As soon as an object is detected inside the protection field， the $\mp$－SLG opens its two safety static outputs to generate an emergency stop condi－ tion that is used to remove dangerous machine motion when properly interfaced with the machine stopping circuitry．When connected to the F－SRL60252 optional inter－ face control module，the F－SLGprovides a wide variety of advanced functions：cross－ monitored relays，final switching devices monitoring for the control of external contactors or relays，choice between automatic restart or start and restart interlock as well as relay status indicators．
The 干－SLG is designed in compliance with IEC／EN61496－1 and IEC／日N 61496－2 standards and meets the requirements for a Type 2 Active Optoelectronic Protective Device．It can be used on low to medium danger machines．
The product received an EC type test certificate from the French INRS notified body， required for safety equipment as per the 98／37／EC Machinery Directive．
The cross section of $42 \mathrm{~mm} \times 55 \mathrm{~mm} / 1.65 \mathrm{in} \times 2.16$ in makes installation possible in tight spaces，especially with the help of the T－shape bolts supplied with the light curtains．Indicators provide information on the output status and on failure diagnostic． Optional right angle brackets allow for bottom and top mounting．The optional干－SRL60252 interface control module easily fits inside the machine control panel with its $22,5 \mathrm{~mm} / 0.89$ in width DIN rail mount housing．
A test input on the emitter allows for a cyclical test of the system，as per the require－ ments of IEC／EN 61496－1 and IEC／EN 61496－2．

[^17]
## A WARNING

## MISUSE OF DOCUMENTATION

－The information presented in this product sheet（or catalogue）is for reference only．DONOT USE this document as system installation information．
－Complete installation，operation and maintenance information is to be referenced for each product．
Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury．

## Type 2 compact and cost-effective unit FF-SLG

- Type 2 according to the IEC/EN 61496-1 and IEC/EN 61496-2 standards
- 2 safety static outputs with short-circuit and cross-fault detection

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg/lbs



Honeywell

Table 2


Safety distances (North American information not provided due to limited applicability)

| European EN 999 standard (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ ) |  | FF-SLG18 | FF-SLG30 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Normal approach |  |  |  |
|  |  | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+32 \\ \text { with } S \geq 100 \end{gathered}$ <br> If $S \geq 500$, then use: $\begin{gathered} S \geq 1600(t 1+t 2)+32 \\ \quad \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} S \geq 2000(t 1+t 2)+128, \\ \text { with } S \geq 100 \\ \\ \text { If } S \geq 500 \text {, then use: } \\ \left.S \geq 1600 \text { ( } 11+t^{2}\right)+128, \\ \text { with } S \geq 500 \end{gathered}$ |
| Parallel approach |  |  |  |
|  | $\begin{aligned} & S \geq 16 \\ & s \geq 16 \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & (\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(1200-0.4 \mathrm{H}), \\ & (\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850, \text { with } 875 \leq \end{aligned}$ |  |
| Angled approach |  |  |  |
|  | If $\alpha \geq$ <br> If $\alpha \leq$ <br> with H | , then use one of the form <br> , then use one of the form 1000. | mal approach. <br> allel approach, |

## Where:

S: Minimum safety distance ( $\mathrm{mm}, 100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
t1: Light curtain response time (s)
t2: Machine stopping time (s)
H: Height of the detection plane above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
Hu : Height of the uppermost beam above the reference floor (in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
H: Height of the lowest beam above the reference floor ( in mm, $100 \mathrm{~mm}=3.9 \mathrm{in}$ )
For more information, refer to the EN 999 European standard or comply with the requirements on safety distances given by the type C European standard (if existing or available) for the considered machine.

Wiring diagram (using the FF-SRL60252 safety control module)
The F-SRL60252 interface control module is set in the Manual restart mode:


OSSD1 and OSSD2: Output Signal Switching Devices (light curtain safety contacts)
N.O. P/B: normally open contact of a push-button

## NOTICE

Improper use of the FF-SLG light curtain
The cross-monitoring of the 干-SLGstatic outputs is based upon a self-checking principle which guarantees the detection of an output shortcircuit and the detection of a short-circuit between the outputs (cross-fault detection). The干-SRL60252 interface control module is primarily designed to be interfaced with Honeywell safety static outputs devices.
Compatibility of the FF-SLG with any other emergency stop safety control module is not guaranteed.

LED status indicators


## Accessories

## Safety control modules



FF-SRL60252
Dual channel relay module for safety light curtains with static safety outputs
(to be ordered separately as an option)

- compatible with safety light curtains with static outputs only
- 24 Vdc
- Category 4 per EN 954-1
- Selectable start mode and FSD monitoring
- 3 NO, 1 NCinternally redundant safety relay outputs
- $22,5 \mathrm{~mm} / 0.89$ in width



## FF-SRM200P2

Muting module
(to be ordered separately as an option)

- connection of 1 or 2 safety devices
- modes of operation: unidirectional or bidirectional muting, mutual exclusion
- connection of 2 or 4 auxiliary muting sensors
- 24 Vdc
- category 4 per BN954-1
- manual start mode, FSD monitoring
- programmablemax. muting time
- crossfault monitoring of inputs
- self monitored muting lamp output
- 3NOsafety relay outputs
- static outputs for output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77$ in


## FF-SRL59022



Multi-safety device control module with Presence Sensing Device Initiation (PSDI)

- accept up to three safety devices working in aguard-only mode or asingle safety light curtain working in asingle stroke/dual stroke mode
- 24 Vdc
- category 4 per EN 954-1
- manual start mode and FSD monitoring
- cross-fault monitoring of inputs
- 3NOsafety relay outputs
- static outputs for relay output status and diagnostic information
- $45 \mathrm{~mm} / 1.77$ in
ac to dc power supply



## FF-SXZPWR050

ac to dc power supply
Input voltage: 85 to 264 Vac
Output voltage: 24 to 28 Vdc / 2,1 A to 1,8 A
Dimensions: $97 \mathrm{~mm} \times 75 \mathrm{~mm} \times 45 \mathrm{~mm} / 3.82 \mathrm{in} \times 2.95 \mathrm{in} \times 1.77 \mathrm{in}$
Mounting: DINrail
Approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSA-C22.2, ENIEC60950, BN50178
(to be ordered separately as an option).

Right-angle bracket kit


## Anti-vibration kit


(x2)

(x4)

## FF-SGZ001002

Onekit includes 2 brackets and $8 \mathrm{M} 3,5 \times 8$ screws. Order one bracket kit per emitter or receiver element, 2 kits for an emitter/receiver system. The 8 screws are used if the bracket is fixed on the top and bottom caps of the $\mp-S L G$
(to be ordered separately as an option).

## NOTICE

## PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION

In case of high vibration, 3 pairs of brackets must be used for light curtain systems with protection heights greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4$ in (an additional bracket kit must be ordered).

## FF-SYZAD

Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included).

## NOTICE

PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION
In case of high vibrations, order:
-2 sets of ஈ-SYZAD kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.

- 3 sets of $\mp$ F-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater or equal to 1000 mm / 39.4 in, but less than $1470 \mathrm{~mm} / 57.91 \mathrm{in}$.


## Cordsets



Lumberg singlekeyway M12, female straight (to be ordered separately)
Order 2 cordsets for emitter + receiver.


| Catalogue listing | Description |
| :--- | :--- |
| F-SXZCAM128U02 | $2 \mathrm{~m} / 6.56 \mathrm{ft}$ length |
| 〒-SXZCAM128U05 | $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ length |
| F-SXZCAM128U10 | $10 \mathrm{~m} / 32.80 \mathrm{ft}$ length |

## Cable connector



FF-SXZCOM128
Binder singlekeyway M12 female screw type straight connector. 8 set screws M2,5. Gold plated contacts. Pin configuration according to IEC61076-2-101.

Deflection mirror


Floorstanding post


## Adjustable floorstanding post



## FF－SYZMIRDQ

To be ordered separately as an option

| Features： |  |
| :---: | :---: |
| Deflection mirror with $10 \%$ scanning range reduction（F－SYZMIROD］） |  |
| Deflection mirror with $25 \%$ scanning range reduction（F－SYZMIR1］${ }^{\text {a }}$ ） |  |
| Quick mounting and easy mirror adjustment |  |
| Mounting brackets included（top／bottom mounting） |  |
| Adjustment of mirror in azimuth direction of $\pm 45^{\circ}$ |  |
| Housing compatible with F－SBSMIR Series |  |
| Material | Aluminium alloy housing |
| Finish | Gold colour anodisation |
|  |  |
| Ordering guide： |  |
| FF－SYZMIRD04 | ஈ－SLG－D031 |
| FF－SYZMIR $\triangle 06$ | ஈ－SLG」－050 |
| FF－SYZMIR $\square 08$ | ஈ－SLG」－070 |
| FF－SYZMIRD10 | ஈ－SLG」】089 |
| FF－SYZMIRD12 | ஈ－SLG】109 |
| FF－SYZMIRD14 | ஈ－SLG－D128 and $\mp$－SLG－D147 |

## FF－SYZPF

To be ordered separately as an option
Foorstanding post for the installation of the following $\mp$－SLGlight curtains：
ஈ－SLGㅁ031 to $\mp-S L G-109$.

## FF－SYZPA

## To be ordered separately as an option

－horizontal，diagonal and vertical adjustment of light curtains possible
－quick mounting and easy light curtain adjustment
－ $360^{\circ}$ rotation of light curtain possible
－fine adjustment of light curtains in azimuth direction of $\pm 11^{\circ}$ ensures an easy alignment
－ $700 \mathrm{~mm} / 27.58$ in corner protection for light curtain included
－base plate can be mounted independently
－finish：RAL 1021 yellow paint．

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

| ASIA PACIFIC | New Zealand | France | South Africa (Republic of) | LATIN AMERICA |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Honeywell Limited | Honeywell SA | Honeywell Southern Africa |  |
| Control Products | Phone: +(64-9) 623-5050 | Phone: +(33) 160198040 | Honeywell S.A. Pty. Ltd | Honeywell Latin America |
| Asia Pacific Headquarters | Fax: +(64-9) 623-5060 | Fax: +(33) 160198173 | Phone: +(27) 118051201 | Headquarters |
| Phone: + (65) 6355-2828Fax: +65 ) 6445-3033 | Toll Free (0800) 202-088 |  | Fax: +(27) 118051504 | Phone: 1-305-805-8188 |
|  |  | Germany |  | Fax: 1-305-883-8257 |
|  | Philippines | Honeywell AG | Spain |  |
| Australia | Honeywell Systems (Philippines) Inc. | Phone: +(49) 698064444 | Honeywell S.A | Argentina |
| Honeywell Limited | Phone: +(63-2) 636-1661/1662 | Fax: +(49) 698064442 | Phone: +(34) 913136100 | Honeywell S.AI.C. |
| Phone: +(61) 2-9370-4500 | Fax: +(63-2) 638-4013 |  | Fax: +(34) 913136129 | Phone: +(54-11) 4383-3637 |
| Fax: +(61) 2-9370-4525 |  | Hungary |  | Fax: +(54-11) 4325-6470 |
| Toll Free 1300-36-39-36 | Singapore | Honeywell Kft. | Sweden |  |
| Toll Fee Fax: 1300-36-04-70 | Honeywell South East Asia | Phone: +(36 1) 4514300 | Honeywell AB | Brazil |
|  | Phone: +(65) 6355-2828 | Fax: +(36 1) 4514343 | Phone: +(46) 87755500 | Honeywell do Brasil \& Oa |
| China - PRC-Beijing | Fax: +(65) 6445-3033 |  | Fax: +(46) 87755600 | Phone: +(55-11) 4166-1900 |
| Honeywell China Inc. |  | Italy |  | Fax: +(55-11) 4166-1901 |
| Phone: +(86-10) 8458-3280 | Thailand | Honeywell S.p.A | Switzerland |  |
| Fax: +(86-10) 8458-3102 | Honeywell Systems (Thailand) Ltd. | Phone: +(39) 0292146 450/ | Honeywell AG | Chile |
|  | Phone: +(662) 693-3099 | 456 | Phone: +(41) 18552440 | Honeywell Chile, S.A |
| China - PRC - Shanghai | Fax: +(662) 693-3085 | Fax: +(39) 0292146490 | Fax: +(41) 18552445 | Phone: +(56-2) 425-8400 |
| Honeywell China Inc. |  |  |  | Fax: +(56-2) 425-8410 |
| Phone: (86-21) 6237-0237 | Taiwan R.O.C. | The Netherlands | Turkey |  |
| Fax: (86-21) 6237-1237 | Honeywell Taiwan Ltd. | Honeywell B.V. | Honeywell Turkey AS. | Mexico |
|  | Phone: +(886-2) 2245-1000 | Phone: +(31) 205656911 | Phone: +(90) 2165756620 | Honeywell S.A de C.V. |
| China - Hong Kong S.A.R. Honeywell Ltd. | Fax: +(886-2) 2245-3242 | Fax: +(31) 205656600 | Fax: +(90) 2165756637 | Phone: +(52) 55 5081-0200 Fax: +(52) 55 5081-0202 |
| Phone: +(852) 2953-6412 | EUROPE | Norway | Ukraine |  |
| Fax: +(852) 2953-6767 |  | Honeywell AS | Honeywell | Puerto Rico, Caribbean |
|  | Austria | Phone: +(47) 66762000 | Phone: +(380) 442014474 | Honeywell Inc. |
| Indonesia | Honeywell Austria GmbH | Fax: +(47) 66762090 | Fax: +(380) 442014475 | Phone: +(809) 792-7075 |
| Honeywell Indonesia Pte Ltd. | Phone: +(43) 172780 366/246 |  |  | Fax: +(809) 792-0053 |
| Phone: +(62) 21-535-8833 | Fax: +(43) 172780337 | Poland | United Kingdom |  |
| Fax: +(62) 21-5367-1008 |  | Honeywell Sp. zo.o | Honeywell Control Systems Ltd | Venezuela |
|  | Belgium | Phone: +(48)606 0964 | Phone: +(44) 1698481481 | Honeywell CA |
| India | Honeywell SANV | Fax: +(48)606 0901 | Fax: +(44) 1698481676 | Phone: +(58-212) 273-0511 |
| TATA Honeywell Ltd. | Phone: +(32) 27282522 |  |  | Fax: +(58-212) 273-0599 |
| Phone: +(91) 20687 0445/0446 | Fax: +(32) 27282502 | Portugal | Mediterranean \& African |  |
| Fax: +(91) 20681 2243/687 |  | Honeywell Portugal Lda | Distributors |  |
| 5992 | Bulgaria | Phone: +(351 21) 4245000 | Honeywell SpA |  |
|  | Honeywell EOOD | Fax: +(351 21) 4245099 | Phone: +(39) 292146232 |  |
| Japan | Phone: +(359) 29790023 |  | Fax: +(39) 292146233 |  |
| Honeywell Inc | Fax: +(359) 29790024 | Romania |  |  |
| Phone: +(81) 354401425 |  | Honeywell Bucharest | Middle East Headquarters |  |
| Fax: +(81) 354401368 | Czech Republic | Phone: +(40) 2123164 37/38 | Honeywell Middle East Ltd. |  |
|  | Honeywell spol. s.r.o. | Fax: +(40) 212316439 | Phone: +(9712) 4432119 |  |
| South Korea | Phone: +(420) 242442111 |  | Fax: +(9712) 4432536 |  |
| Honeywell Korea Co Ltd | Fax: +(420) 242442182 | Commonwealth of |  |  |
| Phone: +(822) 799-6167 |  | Independent States (CIS) | NORTH AMERICA |  |
| Fax: +(822) 792-9013 | Denmark | ZAO. Honeywell |  |  |
|  | Honeywell AS | Phone: +(7 095) 7969836 | USA/Canada |  |
| Malaysia | Phone: +(45) 39555555 | Fax: + (7 095) 7969893 | Honeywell |  |
| Honeywell Engineering Sdn Bhd | Fax: +(45) 39555558 |  | Sensing and Control |  |
| Phone: +(60-3) 7958-4988 |  | Slovak Republic |  |  |
| Fax: +(60-3) 7958-8922 | Finland | Honeywell s.r.o. | Phone: 1-800-537-6945 |  |
|  | Honeywell OY | Phone: +(421 2) 58247403 | 1-815-235-6847 |  |
|  | Phone: +(358) 93480101 | Fax: +(421 2) 58247415 | Fax: 1-815-235-6545 |  |
|  | Fax: +(358) 934801375 |  | E-mail: info.sc@honeywell.com |  |

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.
© 2002-2004 Honeywell International Inc. All rights reserved.
Honeywell

## Honeywell

21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
107095-14-EN RR26 GLO 304 Printed in France

## Honeywell

11 West Spring Street
Freeport, Illinois 61032
USA
ce

## FEATURES

- Meets applicable parts of US OSHA 29CR 1910.212 and RIA 15.06 regulations for Control Reliability
- Through scan detection system
- Complete system, ready for installation (amplifier, sensors, plug and cable)
- Safety amplifier with permanent selfchecking, Type 4 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- ECtype examination certificate delivered by the German BGE+MIII
- Can drive from 2 to 8 multiplexed photoelectric beams
- Two guided contact output relays
- Resolution: $\varnothing 40 \mathrm{~mm}$ to $400 \mathrm{~mm} / 1.57 \mathrm{in}$ to 15.76 in in compliance with EC regulations (EN 999 standard)
- Built-in individual beam alignment aid
- Restart modes available:
- automatic restart
- start and restart interlock after power on and any beam interruption; in this mode the FSD monitoring facility is available
- Test input for FSD monitoring


## TYPICAL APPLICATIONS

- Access protection on palletising areas
- Access control of areas containing robots or automatic machines
- Detection of automatic guided vehicles
- Eection control
- Tool control
- Reliability of the detection information
- Thermoforming, agglomerating and moulding presses
- Door control


The 干-SCAN system uses an invisible, modulated infrared curtain. Due to its flexibility, it offers a customised solution for the protection of personnel working on dangerous machinery.
The system contains a positive-safety self-checking amplifier, M18 photoelectric sensors, connectors and one or two rolls of cable (1 shielded pair). Optional accessories are available (mounting brackets, deflection mirrors, multibeam post) to make the installation easy.
The sensors used to analyse an access area operate in through scan mode. The distance separating emitters and receivers can be as high as $33 \mathrm{~m} / 108.24 \mathrm{ft}$. Re ceivers are fitted with a line impedance adaptor allowing cabling connections of up to $50 \mathrm{~m} / 164 \mathrm{ft}$.

The amplifier drives from 2 to 8 sensors, that can provide a resolution of 40 mm to $400 \mathrm{~mm} / 1.57$ in to 15.76 in (see sensors installation).
A built-in individual beam alignment aid provides visual information, which helps optimise optical adjustments when installing sensors. This alignment aid is helpful for any protection and any scanning ranges up to $33 \mathrm{~m} / 108.24 \mathrm{ft}$. Accessories are designed to ease sensors installation and a laser pen designed for alignment purposes can be used for perimetric protections involving one or several mirrors.
The dynamic electronic processing and the permanent self-checking of circuits provide a high level of intrinsic safety. The start and restart interlock allows reliable access control of dangerous areas surrounded by the infrared beam. The use of a test input facility provides a reliable control of the electrical interface which connects the $\mp-S C A N$ to the machine control circuits.

[^18]
## Sensors installation

The safety distance between the protection field and the dangerous zone should be large enough to ensure that if the protection field is entered, the dangerous zone cannot be reached before the hazardous movement is ended or interrupted. The safety distance " $S$ " (or D) is calculated according to the following formula:

$$
S \geq K(t 1+t 2)+C
$$

## S: Minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

K- Approach speed of the operator ( $\mathrm{mm} / \mathrm{s}$ )
t1: Response time of the photoelectric curtain (30 ms)
t2: Stopping time of the machine (ms)
C Additional guarding space depending on the curtain sensitivity (mm/in)

## Resolution of the photoelectric curtain

Parameter Cdepends on the maximum resolution of the photoelectric curtain. This resolution is determined by the sensing width of two adjacent beams as follows:

$$
R=P+\varnothing
$$

R: Maximum resolution of the curtain ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
P. Maximum distance separating the centers of two adjacent sensors (mm / in)
$\varnothing$. Lens diameter (15 mm / 0.59 in )


Values of $K$ and $C$ parameters according to the European EN 999 standard
The approach speed " $K$ ' depends upon the position of the curtain, and the guarding space " $C$ ' depends upon the resolution of the curtain.

## Normal approach



## Safety curtain with a resolution greater than $\varnothing 40 \mathrm{~mm} /$

1.57 in and less than ø $70 \mathrm{~mm} / 2.75$ in

Protective devices with such a resolution are considered by the EN 999 European project norm to be sets of multiple independent beams. They will not detect intrusion of the hands, and therefore shall only be used where the risk assessment indicates that detection of intrusion of the hands is inappropriate. When the resolution of the $\mp-S C A N ~ s y s t e m ~ i s ~ s e t ~ b e t w e e n ~$ $\varnothing 40 \mathrm{~mm} / 1.57$ in and $\varnothing 70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$, the sensing field will detect arms, legs or the whole body of the operator.
In that case, the minimum allowable safety distance " $S$ " from the dangerous zone to the vertical detection plane shall be calculated using the following formula:

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(t 1+t 2)+850(\mathrm{~mm}) \\
& (\text { or } S \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+33.5(\mathrm{in}))
\end{aligned}
$$

## S: Minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

t2: Stopping time of the machine (s)
t1: 30 ms (response time of the $\mp$-SCAN curtain)

The risk of inadvertent access shall be taken into account during the risk assessment stage, and if it is the case, the height "H" of the uppermost beam shall be greater or equal to $900 \mathrm{~mm} / 35.46 \mathrm{in}$, and the height " $P$ " of the lowest beam shall be lower or equal to $300 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}$.

Where the photoelectric safety curtain may not offer sufficient protection, additional safety devices or further photoelectric controls are required in order to prevent the operator from entering the dangerous zone without being detected, and from staying between the dangerous zone and the photoelectric safety grid.

## Multiple individual beam devices <br> (resolution > $70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$ )

When the resolution of the photoelectric safety curtain is greater than $70 \mathrm{~mm} / 2.75 \mathrm{in}$, the EN 999 project norm recommends the number of beams and their heights above the floor as follows:

## Note

| Number <br> of beams | Heights |  |
| :---: | :---: | :---: |
|  | mm | in |
| 2 | $400 / 900$ | $15.76 / 35.46$ |
| 3 | $300 / 700 / 1100$ | $11.82 / 27.58 / 43.34$ |
| 4 | $300 / 600 / 900 /$ | $11.82 / 23.64 / 35.46 /$ |
|  | 1200 | 47.28 |

Multiple individual beam devices may not necessarily detect intrusion of the body or parts of the body towards the dangerous zone. If it is the case, additional safety devices are required.

## Parallel approach



The minimum safety distance " $S$ " from the dangerous zone to the outer beam is dependent on the part of the body detected, which sets the height "H" of the curtain above the floor and the resolution "R" of the curtain. This safety distance shall becalculated using the following formula:

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+1200-0.4 \mathrm{H}(\mathrm{~mm}) \\
& \text { where }(1200-0.4 \mathrm{H}) \geq 850 \mathrm{~mm} \\
& \text { (or } \mathrm{S} \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+47.3-0.4 \mathrm{H}(\mathrm{in}) \\
& \text { where }(47.3-0.4 \mathrm{H}) \geq 33.5 \mathrm{in} \text { ) }
\end{aligned}
$$

t1: 30 ms (response time of the $\mp-S C A N$ curtain)
t2: Stopping time of the machine (s)
H: Height (mm / in) of the curtain above the floor
$R$ : Resolution of the curtain ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

## Note

The height "H" shall be a maximum of $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$. However if the installation height " H " is greater than $300 \mathrm{~mm} /$ 11.82 in, there is a risk of inadvertent undetected access beneath the curtain and this must be taken into account in the risk assessment.

The height "H" of the detection plane above the floor is related to the maximum allowable resolution " $R$ " of the curtain.

$$
H=15(R-50)
$$

## H: Height (mm / in) of the curtain

$R$ : Resolution of the curtain (in mm)

In this way, where the height " H " of the curtain is known or fixed, a maximum allowable resolution can be calculated according to the above mentioned formula:

$$
R=H / 15+50
$$

The above mentioned mountings are given as possible mountings. For any other kind of mounting, or for more information, please refer to EN 999 or get in touch with us.


Tuning indicator
Tuning push-button
Channel selector


## Power and output status indicator (de-energized relays)

Power and output indicator (energized relays)


Channel indicators:
Beam status during normal operation.
Selected beam during adjustment


- Repeat these operations for each channel and go back to the normal mode of operation.


## FF-SCAN

- Type 4 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- Meets applicable parts of OSHA and RIA regulations for Control Reliability
- Modular photoelectric safety curtain
- Scanning range up to $33 \mathrm{~m} / 108 \mathrm{ft}$

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs



FF-SC10
Amplifier


Notice: Other devices should not be connected to internally generated supply. Vdc versions are protected against reversed polarity due to a rectifier.

## Locating the configuration devices



Multiple amplifier connection


SR and SE switches positions:

| Number of channels | Number of beams used | PositionSR$7665\|4\| 3$ |  |  |  |  | Position SE |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 3 | 1 to 3 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 4 | 1 to 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 5 | 1 to 5 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 |
| 6 | 1 to 6 | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 | 1 | 1 | 1 | 0 | 0 |
| 7 | 1 to 7 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 1 | 1 | 1 | 1 | 0 |
| 8 | 1 to 8 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 |

The 2 beam programming must be done by the manufacturer and cannot be modified by the user.

## Restart mode:

SC in position 1-1: Automatic mode
SCin position 0-0: Start and restart mode

## Connection diagram

(please refer to EN 954 for electrical interface)

Example with start and restart interlock / FSD monitoring.

NOP/B: normally open contact of a push-button; FSD: Fnal Switching Device.(1): RC(220 $\Omega+0.22 \mu \mathrm{~F})$ for ac interfaces, or varistors for dc interfaces.

FF-SCAN accessories

## Explosion-proof photoelectric sensor

FF-MPFE/R32EX-
(emitter and receiver)
$\qquad$ Cable length $2 \mathrm{~m}, 3 \mathrm{~m}, 5 \mathrm{~m}, 10 \mathrm{~m} /$ $6.56 \mathrm{ft}, 9.84 \mathrm{ft}, 16.4 \mathrm{ft}, 32.8 \mathrm{ft}$


## FF-MPZS32EX

Mounting bracket with adjustment of $\pm 10^{\circ}$


Order 2 mountings ஈ-MPZS32XP for one beam.

FF-MPZT32EX
Protective hood
Connection on compressed air: $\mathrm{P}=0.3$ Bar approximately


## Sensor

- Infrared through-scan detection
- Certified by the L.C.I.E no. 9106094.
- In accordance with CENE EC European standard EN 50014 and EN 50018.
- Group EモX "d" II CT6.
- Detection up to $15 \mathrm{~m} / 49.2 \mathrm{ft}$ with the ஈ-SC10 amplifier.
- Max. response time: 30 ms
- Diameter of glass lens: $\varnothing 12 \mathrm{~mm} / 0.47 \mathrm{in}$
- Sealing: IP 67 / NEMA 6.
- Aperture angle: $\pm 2^{\circ}$
- Operating temperature: $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32^{\circ} \mathrm{F}$ to $131^{\circ} \mathrm{F}$
- Material of the protective covering: Nickelplated brass
- Explosion-proof cord extension: F-MP1750EX ( $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$ of shielded cable, to be ordered separately)

FF-MPZBOX-03


## Connecting box

Box for the connection of 3 sensors max.

## Application



FF-MPZS1018


FF-MPZS2018


FF-MPZS3018


## FF-MPZS6018



FF-SPZLASER


FF-MP175090 and FF-MP1750EX

## Basic bracket

- Suitable for detection distances up to $6 \mathrm{~m} / 19.7 \mathrm{ft}$
- Sturdy construction from $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in aluminium alloy
- Black anodized finish
- Adjustable ( $\pm 10^{\circ}$ azimuth)
- Mounting with 4 mm / 0.16 in screws

Adjustable sensor mounting bracket (parallel to optical axis)

- Suitable for detection distances up to $33 \mathrm{~m} / 108.3 \mathrm{ft}$
- Sturdy construction from $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in aluminium
- Black anodized finish
- Adjustment springs
- Easy adjustment ( $\pm 5^{\circ}:$ site $/ \pm 10^{\circ}$ : azimuth $)$
- Mounting with $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in screws

Adjustable sensor mounting bracket (perpendicular to optical axis)

- Suitable for detection distances up to $33 \mathrm{~m} / 108.3 \mathrm{ft}$
- Sturdy construction from $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in aluminium
- Black anodized finish
- Adjustment springs
- Easy adjustment ( $\pm 5^{\circ}:$ site $/ \pm 10^{\circ}$ : azimuth $)$
- Mounting with $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in screws


## Sensor mounting rail

- Suitable for detection distances up to $33 \mathrm{~m} / 108.3 \mathrm{ft}$
- Sturdy construction from $4 \mathrm{~mm} / 0.16$ in aluminium
- L-shaped extrusion $40 \mathrm{~mm} \times 40 \mathrm{~mm} / 1.57 \mathrm{in} \times 1.57 \mathrm{in}, 1 \mathrm{~m} / 3.28 \mathrm{ft}$ long
- $18 \mathrm{~mm} / 0.70$ in diameter sensor mounting holes, $30 \mathrm{~mm} / 1.18$ in distance between centers
- Can be easily cut to any desired length
- Mounting with $5 \mathrm{~mm} / 0.19$ in screws


## Laser pen

The laser pen F-SPZ-ASER is aself-contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments. Its Ila class conforms to the EN 60825 European standard and the US 21 CR 1040 American standard.

## Mechanical adapter M18×90

To be used with the laser pen (to be installed on the F-MPZS4018 brackets).

## Shielded cable

FF-MP175090 $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$ shielded cable ( $2 \times 0,22 \mathrm{~mm}^{2} /$ AWG32).
FF-MP1750EX $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$ shielded cable ( $2 \times 0,68 \mathrm{~mm}^{2}$ / AWG24) for explosive atmospheres.

FF-SCZS1218



FF-MPZS4018


Multibeam safety column for access control

- Hoor mounting column for the F-SCAN M18 sensor
- Mounting positions for sensors in compliance with European norm requirements for 2, 3, or 4 safety beams (EN 999)
- Optical alignment:

Vertical and angular column position easily adjusted
Separate mounting brackets $\mp-M P Z S 4018$ for optimum adjustment of the emitters

- Emitters and receivers can be mounted together for fully closed areas
- Finish: RAL 1021 yellow paint
- Weight: $21 \mathrm{~kg} / 46.2 \mathrm{lbs}$


## European norm (EN 999) specifies beam heights as

 follows:| Number <br> of beams | Heights |  |
| :---: | :---: | :---: |
|  | mm | in |
| 2 | $400 / 900$ | $15.76 / 35.46$ |
| 3 | $300 / 700 / 1100$ | $11.82 / 27.58 / 43.34$ |
| 4 | $300 / 600 / 900 /$ |  |
|  | 1200 | $11.82 / 23.64 / 35.46 /$ |
|  | 47.28 |  |

## Typical applications

Access control for dangerous zones: robotic areas, automatic machinery, transporting and conveyor systems, punching and shearing machines, etc.

The 干-SCZS1218 safety column provides a full area trip protection when used with $\mp-S C Z O$...MIR deflection mirrors and the $\mp-S C A N$ modular safety curtain.

## Bracket for FF-MPF emitter

The F-MPZS4018 brackets allow optimum adjustments. They must be ordered separately and are not supplied with the F-SCZS1218 column.

Order one bracket per emitter.
For alignment operation, the 干-SPZ_ASER laser pen can be installed on the emitter bracket with the ஈ-SCZ604764 mechanical adapter.

## FEATURES

－Meets applicable parts of US OSHA 1910．212，ANSI B11．19 and RIA 15.06 for Control Reliability
－Active optoelectronic protective equipment，Type 4 according to the norm IEC／EN 61496 －parts 1 \＆ 2
－Protection against mutual interference by selection of the emission frequency
－Through scan device with permanent self－checking ensuring the highest level of safety
－Power supplies： 120 Vac， 240 Vac and 24 Vdc
－Response time： 0.020 s
－Scanning range：
$0,5 \mathrm{~m}$ to $40 \mathrm{~m} / 1.6 \mathrm{ft}$ to 131.2 ft （standard）
$0,5 \mathrm{~m}$ to $20 \mathrm{~m} / 1.6 \mathrm{ft}$ to 65.6 ft （lens heating）
30 m to $75 \mathrm{~m} / 98.4 \mathrm{ft}$ to 246 ft （long range）
－Beam aperture angle：$\pm 2^{\circ}$ in compliance with the norm IEC／EN 61496－2
－Connection：terminal strips or connectors
－Outputs： 2 safety relays with guided contacts
－Sealing：IP 67 ／NEMA 6 （terminal）or IP 65 ／NEMA 4 （connector）
－Available restart modes：
－automatic restart
－start interlock（at power up only）
－start \＆restart interlock（at power up and after any beam interruption）
－Final Switching Devices monitoring input
－Test input
－Numerous LED status indicators
－Accessories：individual and adjustable beam deflection mirror，floor mounting deflection mirrors for 2,3 or 4 beams
－Alignment aid kit：compact and self－ contained laser pen，signal margin LED indicator

## TYPICAL APPLICATIONS

Access control：perimetric protection around a robot zone，trip device at the entrance and the exit of a paint shop，etc．


The 干－SPS4 Active Optoelectronic Protective Device is a single through scan infra－ red beam designed to detect the body of an operator on approach to a dangerous zone．
The interruption of the beam de－energizes the output contacts which in turn de－ energizes the machine stop circuitry．

The emission source is modulated infrared which makes the operation almost com－ pletely independent of ambient light conditions．Moreover，the device is equipped with an emission frequency selector to avoid possible mutual interference between sets．

The processing is a permanent dynamic self－checking principle meeting the require－ ments of the norm IEC／EN61496－parts 1 \＆ 2 for Type 4 日ectrosensitive Protective Equipment．Any internal failure will be immediately detected and disable the output relays．
The Canadian cCSA ${ }_{\text {us }}$ gave an approval to this device which meets applicable parts of US ANSI，RIA 15.06 standards and OSHA 29 CFR and 1910.212 regulations for Control Reliability．
The干－SPS4 is preset with the start and restart interlock mode on delivery．The start and restart interlock guarantees that the equipment remains in alarm at power up or after an interruption of the beam．The operator must press a push－button to restart the protective equipment．However，an automatic restart can be easily programmed by internal switches．

[^19]The receiver unit is equipped with 2 safety relays with guided contacts which can be directly used to stop the dangerous movement. However, most of the time, additional relaying (or Final Switching Devices) between the equipment outputs and the machine circuitry is necessary. For this reason, the F-SPS4 has aFnal Switching Device monitoring input to negate the use of a self-checking relay module. A test input is also available. The use of the test input sets the equipment in an alarm condition. When used in conjunction with the monitoring input, the test input facility provides the ability to regularly check the correct operation of interface relays.
A lens heating system is available on some models to prevent condensation where conditions of use may require such an equipment. These models can operate down to $-25^{\circ} \mathrm{C} /-13^{\circ} \mathrm{F}$ ambient temperature.
LED indicators provide useful visual information on the equipment status during installation and operation. They ease beam adjustment and warn the operator about a lens contamination or misalignment before an unexpected emergency stop signal is generated.
The equipment is delivered with a pair of standard adjustable brackets for ease of installation. The use of deflection mirrors is a cost effective solution for designing multiple separate beam trip devices or perimetric protections around a dangerous area Alaser pen is available as an accessory. It helps a single person adjust rapidly and easily the infrared beams even if deflection mirrors are used.
The device features the highest level of safety and can be used for a wide range of dangerous machines.

## Multiple separate beams

Multiple separate beams are often used to detect the intrusion of the whole body rather than parts of the body.
The installation of a multiple separate beam arrangement has to be carried out in such a way that access to the dangerous moving parts is impossible without breaking the beams.
The EN 999 European standard gives the following formulafor the calculation of the minimum safety distance between the dangerous zone and the detection plane. Compliance to this formula will ensure reliable detection of an operator and stop the dangerous motion before the operator reaches the danger:

$$
\begin{gathered}
\mathrm{S} \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+850(\mathrm{~mm}) \\
(\text { or Ds } \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+33.5(\mathrm{in}) \quad \text { Ds }=\mathrm{S})
\end{gathered}
$$

S. Minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: Response time of the 干-SPS4 equipment ( 0.02 s )
t2: Response time of the machine (s), i.e. time required to stop the machine or remove the risk after receiving the output signal from the protective equipment

## Recommended beam heights

EN 999 recommends the following heights which have been found to be the most practical in application for multiple sepa rate beams.

| Number of <br> beams | Beam heights above the reference floor <br> mm |  |
| :---: | :---: | :---: |
| 2 | $400 / 900$ | $15.7 / 35.4$ |
| 3 | $300 / 700 / 1100$ | $11.8 / 27.6 / 43.3$ |
| 4 | $300 / 600 / 900 / 1200$ | $11.8 / 23.6 / 35.4 / 47.2$ |



The number of beams to be used needs to be defined according to the risk assessment and to the importance for the machine operator to pass undetected. Particularly, during risk assessment, methods of defeating the safety equipment shall be taken into account before selecting the correct configuration.

## Protection against mutual interference

When morethan one $\mp-S P S 4$ is used, mutual interference may occur between sets.

To avoid these undesirable disturbances, the device is equipped with internal switches designed to select the emission frequency F1 or F2 of the infrared modulated light. The position of these switches can be changed to avoid mutual interference between two systems.
In some cases, mutual interference can be cancelled by using two different emission frequencies and by reversing the transmission direction of the through scan beams. This would be the case for a three beam trip device for instance:

:"de-energized relay" indicator lights off

Status indicators
Emitter


Receiver


- Light Off -
Aickering light


## Operating diagram

(Otput status/Reception signal)


## Laser alignment procedure

The use of the 干-SPZASER pen is recommended to perform easy and fast beam alignment, particularly if the scanning distance is greater than $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$. The F-SPS4 equipment housing is designed to support the laser pen without any additional mechanical adapter. A location notch found on the top of the housing is designed to support the laser pen which should be used in conjunction with a target (such as a white sheet of paper) as shown below. However, in the absence of the laser pen, the notch can be used as a "backsight notch" to ease alignment operations.


## FF-SPS4

- Type 4 according to IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2
- Scanning range up to $75 \mathrm{~m} / 246 \mathrm{ft}$ without adjustment
- $035 \mathrm{~mm} / 1.4$ in detection capability
- Meets applicable parts of US OSHA, ANSI and RIA for Control Reliability

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs

| Specifications Po | 120 Vac or $240 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%) 24 \mathrm{Vdc}, \pm 15$ |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Power consumption | Standard. $8 \cdot$ Long range: $\mathrm{E}=4 \mathrm{VA} / 3 \mathrm{~W}, \mathrm{R}=6 \mathrm{VA} / 5 \mathrm{~W} \cdot$ Lens heating: $\mathrm{E}=7 \mathrm{VA}, \mathrm{R}=9$ |  |  |  |
| Output switching capacity | 2 A/250 Vac, 2 safety relays with guided contacts (10 mA min.) |  |  |  |
| Material | Housing: Aluminium alloy, yellow painted according to RAL 1021 (polyurethane) |  |  |  |
|  | Front face. polycarbonate |  |  |  |
| Dimensions | Terminal: $187 \mathrm{~mm} \times 120 \mathrm{~mm} \times 50 \mathrm{~mm} / 7.4 \mathrm{in} \times 4.7 \mathrm{in} \times 2$ i |  |  |  |
|  | Connector: $277 \mathrm{~mm} \times 120 \mathrm{~mm} \times 50 \mathrm{~mm} / 10.9 \mathrm{in} \times 4.7 \mathrm{in} \times 2 \mathrm{in}$ |  |  |  |
|  | Lens emitter. $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.4 \mathrm{in}$ • Lens receiver. $\varnothing 35 \mathrm{~mm} / 1.4$ in |  |  |  |
| Emissio | Modulated infrared ( 880 nm ), 2 selectable emission frequencies ( 50 Hz and 40 Hz ) |  |  |  |
| Power supply frequency | 48 to 62 Hz (for the power supplies 120 Vac or 240 Vac ) |  |  |  |
| Resolution | ø35 mm / 1.4 in |  |  |  |
| Alignment tolerance | $\pm 2^{\circ}$ in compliance with IEC/EN61496-2 requirements |  |  |  |
| Ambient temperature | Standard. $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32{ }^{\circ} \mathrm{F}$ to $131^{\circ} \mathrm{F} \cdot$ Lens heating: $-25^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} /-13^{\circ} \mathrm{F}$ to $131^{\circ} \mathrm{F}$ |  |  |  |
| Sealing | Terminal: IP 67 or NEMA 6 - Connector: IP 65 or NEMA 4 and 13 |  |  |  |
| Noise immunity | Eectrical: IEC801-4, level IV • Eectromagnetic: IEC801-3, level IV |  |  |  |
| Immunity to ambient light | Sur: 20000 Lux • Lamp: 15000 Lux |  |  |  |
| Status indicator | LEDs display on unit front face |  |  |  |
| Scanning range | Standard: $0,5 \mathrm{~m}$ to $40 \mathrm{~m} / 1.6 \mathrm{ft}$ to 131.2 ft - Lens heating: $0,5 \mathrm{~m}$ to $20 \mathrm{~m} / 1.6 \mathrm{ft}$ to 65.6 |  |  |  |
|  | Long range: 30 m to $75 \mathrm{~m} / 98.4 \mathrm{ft}$ to 246 ft |  |  |  |
| Electrical connection | Connecting terminals: snap-in clips or DIN 43652 connector model |  |  |  |
| Ordering information (Emitter/Receiver) ${ }^{(2)}$ <br> Note <br> (1) - Dc versions are featured with a galvanic insulation (dc to dc converter) that provides immunity to external disturbances; this is essential to guarantee the safety integrity of the equipment. <br> (2) - The equipment is delivered with two standard brackets and two separate plugs (for the $\mp-S P S 4 \square C-1$ models) or two cable glands and one reducer (for the $\mp-S P S 4 \square T]$ |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |

## Connection diagram

The F-SPS4 can be easily connected to the machine control circuitry due to the FSD monitoring and start and restart interlock facilities:

${ }^{\text {(1) }} \mathrm{RC}(220 \Omega+0.22 \mu \mathrm{~F})$ for ac interfaces or varistors for dc interfaces.
FSD: Fnal Switching Device.

## Frequency switches and restart mode selectors

The position of the emission frequency switches must be changed on both the emitter and the receiver units otherwise the system remains permanently in alarm.
It is recommended to use the start and restart interlock facility when using the equipment as a trip device to control access to a dangerous zone. The restart push-button should be installed outside the dangerous zone. However, if the application does not require this facility, it can be removed using the following indications:

| Position of the switches (see *) | Frequency F1 ( 50 kHz ) | Frequency F2 ( 40 kHz ) | Start \& restart interlock | Start interlock | Automatic |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Receiver | Indicator status | Indicator status |  |  |  |
|  | $\begin{aligned} & \text { Frequency F1 } \\ & (50 \mathrm{kHz}) \end{aligned}$ | Frequency F2 <br> ( 40 kHz ) | Test in | setting |  |
| Emitter | Indicator status | Indicator status | Position of the jumper $\square$ <br> O NOtest contact $\square$ [a4 | Position of the jumper |  |

[^20]
## FF-SPZSPX001



## FF-SPZLASER



Tools

## FF-SPZSCREW

Torx T15 screwdriver for ஈ-SPS4 cover.

## FF-SBZCRIMP

Orimping tool for female contacts (for connector version).

## FF-SBZREMOV

Removal tool for female contacts (for connector version).

| Laser | Red visible light diode |
| :--- | :--- |
| Classification | Class II |
| Optical power | Max. 1 mW |
| Wavelength | 635 nm |
| Beam diameter. | $4 \mathrm{~mm} / 0.15 \mathrm{in}$ |
| Beam spread | Less than $0,7 \mathrm{mrad}$ |
| Supply | 2 AAA batteries $(1,5 \mathrm{~V})$ |
| Endurancetime | Typically 20 hours continuous |
| Lifetime | MTBFgreater than 10000 hours |
| Material | Aluminium |
| Weight | Approx. $80 \mathrm{gr} / 0.17 \mathrm{lb}(2.8 \mathrm{oz})$ |

## Laser pen

The laser pen F-SPZ_ASER is a self-contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments. Its Ila class conforms to the EN 60825 European standard and the US 21 CR 1040 American standard.
Mounting bracket (already included in the FF-SPS4 package)
Mounting bracket for fixing a unit onto a wall (tool: Allen key no. 5).

ToxTls scrediver for

## Access control systems

## MAIN FEATURES

- Meets applicable parts of US OSHA 1910.212, ANSI B11.19 and RIA 15.06 for Control Reliability
- 2 or 3-beam electrosensitive protective devices designed in compliance with the IEC 61496-1/2 standard for Type 4 protective equipment
- Easy and quick installation
- Beam height in compliance with the EN 999 European standard
- Different models available with scanning ranges from 8 m to $75 \mathrm{~m} / 26.24 \mathrm{ft}$ to 246 ft
- Supply voltages: $24 \mathrm{Vdc}, 120 \mathrm{Vac}$, 240 Vac
- Selectable restart modes (automatic or manual restart)
- Final Switching Devices monitoring loop
- Mutual interference immunity
- Wiring: terminal strips, connectors or $10 \mathrm{~m} / 32.8 \mathrm{ft}$ cable
- Laser pen for beam alignment


## TYPICAL APPLICATIONS

Access control: perimetric protection around a robot zone, trip device at the entrance and the exit of a paint shop, etc.


The $\mp$-SPS4 access control systems are protective equipment designed for the control of dangerous zones in Industry. The intrusion of a person inside the zone is detected by the interruption of one or several infrared beams permanently selfchecked by an electronic circuitry which outputs an alarm signal toward the machine control circuitry. The opening of the output contacts due to the detection immediately stops the dangerous movement.

These systems offer different solutions which fit any need. Each system consists of two columns which support one or several $\mp$-SPS4 single safety beams and $45^{\circ}$ deflection mirrors for some of them. The nominal scanning distance of the beam allows to cover distances from 8 m to $75 \mathrm{~m} / 26.24 \mathrm{ft}$ to 246 ft with or without mirrors, offering a cost effective solution. The installation of beams and mirrors is done on delivery to shorten time spent on setting up the system. The mechanics of both column and mirrors is designed to fulfill the requirements of the optics, and eases beam alignment adjustment. Moreover, a laser pen can be used to adjust beam alignment quickly.
The integrated functions simplify the electrical interfacing of the machine control circuits while saving cost: the restart input and the final switching device monitoring loop reduce the number of components used in the interface with two relays (with guided contacts). Prewired models are also available and add flexibility to the application.

[^21]
## 2-beam access control systems

- Scanning ranges: 0 m to $20 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to $65.6 \mathrm{ft}, 5 \mathrm{~m}$ to $75 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$ to $246 \mathrm{ft}^{(1)}$
- Terminal strips or connector option
- Meets applicable parts of US OSHA, ANSI and RIA for Control Reliability, and IEC/EN 61496 - parts 1 \& 2 requirements for Type 4 protective equipment


## Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs




## 3-beam access control systems

- Scanning ranges 0 m to $8 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to $26.24 \mathrm{ft}, 5 \mathrm{~m}$ to $75 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$ to 246 ft
- Terminal strips or connector option
- Meets applicable parts of US OSHA, ANSI and RIA for Control Reliability, and IEC/EN 61496 - parts $1 \& 2$ requirements for Type 4 protective equipment
Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs


| Features Range | 0 m to $8 \mathrm{~m} / 0 \mathrm{ft}$ to 26.24 ft | 5 m to $75 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$ to 246 ft |
| :---: | :---: | :---: |
| Beam heights | $300 \mathrm{~mm}, 700 \mathrm{~mm}$ and $1100 \mathrm{~mm} / 11.82 \mathrm{in}, 27.58$ in and 43.34 in |  |
| Supply voltages | $120 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%), 240 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%), 24 \mathrm{Vdc}( \pm 15 \%){ }^{(1)}$ |  |
| Consumption | 10 VA or 8 W per system | 30 VA or 24 W per system |
| Outputs | Contacts: $2 \mathrm{NO}+1 \mathrm{NC} /$ switching capacity : 2 A 250 Vac ( 10 mA min .) |  |
| Response time | 0.02 s |  |
| Inputs | Manual or automatic restart / FSD monitoring loop ${ }^{(2)}$ |  |
| Material | Column: steel (4 mm / 0.15 in thickness), yellow painted according to RAL 1021 (epoxy) |  |
| Dimensions | $1170 \mathrm{~mm} \times 133 \mathrm{~mm} \times 128 \mathrm{~mm} / 46.09 \mathrm{in} \times 5.24 \mathrm{in} \times 5.04 \mathrm{in}$, |  |
|  | base plate: $200 \mathrm{~mm} \times 200 \mathrm{~mm} / 7.88$ in $\times 7.88$ in |  |
| Emission | Modulated infrared LED (880 nm), 2 emission frequencies: 40 kHz or 50 kHz |  |
| Effective aperture angle | $\leq 1,6^{\circ}$ | $\leq 2,5^{\circ}$ |
| Ambient temperature | $0^{\circ} \mathrm{C}$ to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32^{\circ} \mathrm{F}$ to $131{ }^{\circ} \mathrm{F}$ |  |
| Sealing | 干-SPS4 single beam: IP 67 or NEMA 6 • Connector: IP 65 / Prewired: IP 54 |  |
| Electrical immunity | IEC801-4 (level IV), IEC801-3 (level III) |  |
| Optical immunity | Sun: 20000 Lux • Lamp:15 Lux |  |
| Indicators | Front panel LED's |  |
| Connecting terminals | Terminal strips located on each F-SPS4 unit Connectors located on each $\mp$-SPS4 unit | Connectors located at the bottom of each column |
| Tools (refer to the accessories section) <br> FF-SPZLASER <br> Laser pen for beam alignment <br> FF-SCZ604764 <br> Mechanical adapter for laser pen <br> For safety distances see Type 4 self-contained single beam section |  |  |
|  | Ordering information ${ }^{(3)}$ <br> FF-SPS4 $\square$ M1 | Ordering information (3) FF-SPS4 $\square \square \square-1$ |
| Notes <br> (1) The 24 Vdc models are featured with a galvanic insulation (dc/dc converter) that provides the immunity to external disturbances: this is essential to guarantee the safety integrity of the equipment (per IEC 61496-1 standard) <br> (2) Final Switching Devices <br> (3) Order each of the two listings for a complete system. Each column is delivered with a protective cover (refer to the accessories section). |  | Supply voltage <br> E: 120 Vac <br> G: 240 Vac <br> 2: $24 \mathrm{Vdc}{ }^{(2)}$ <br> Columns ${ }^{\text {(3) }}$ <br> RER: emitting and receiving column ERE: emitting and receiving column |


(1): $\mathrm{RC}(200 \Omega+0.22 \mu \mathrm{~F}$ for ac interfaces, or varistors for dc interfaces.

Dimensions (in mm / in)


## - Tools (to be ordered separately)

## FF-SPZLASER

The laser pen $\mp-S P Z-A S E R$ is a self-contained and compact laser device designed to ease infrared beam alignments; its II class conforms to the EN 60825 European standard and the US 21 CR 1040 American standard.


## FF-SCZ604764

Mechanical adapter M18 $\times 90$.
To be used for the installation of the laser pen on the columns.


## Safety Products <br> Safety Light Curtain Detector ${ }^{\text {rw }} 3$ <br> Blanking capability: fixed and floating

## FEATURES

- Meets applicable parts of US OSHA 29CR 1910.212, 1910.217 and ANSI B11.1, B11.2, B11.19, B11.20 and R15.06
- Independent testing and certification by Canadian Standards (NRTL/C) per CSA 22.2-0.8 and 22.2-14
- Safety outputs: two relays with force guided contacts
- Hoating blanking (1 beam)
- Fxed blanking capability using optional external blanking windows (up to 5 contiguous beams)
- Easy to install and mount
- Adaptable and versatile controller - one or two emitter/receiver pairs can share the same controller


## APPLICATIONS

- Area guarding
- Automated assembly
- Automatic sand blasters
- Component insertion
- Die casting machines
- Encapsulated machines
- Filter presses
- Hydraulic presses
- Injection molding
- Load/unload stations
- Packaging/converting
- Robotic systems
- Special machine guarding
- Weld lines


Honeywell's Detector"3 safety light curtain is a compact, state-of-the-art, 3-box light curtain system used to protect personnel from hazardous equipment. It provides dependable personnel protection without the interference of mechanical guards. The light curtain produces an array of invisible infrared light beams between an emitter and a receiver. If a person or object interrupts the detection field, the Detector"3 controller activates its output relays, sending a stop signal.

Detector ${ }^{\text {T3 }} 3$ complies with OSHA 29CRR 1910.212 "General Machine Guarding" and 1910.217 "Mechanical Power Presses", ANSI B11.1 "Mechanical Power Presses", B11.2 "Hydraulic Power Presses", B11.19 "Performance Oiteria for Safeguarding"; B11.20 "Manufacturing Systems/Cells"; and R15.06 "Industrial Robots and Robot Systems".

## A WARNING

MISUSEOFDOCUMENATITN

- The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information
- Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product

Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

## Safety Products

Safety Light Curtain Detector ${ }^{\text {Tw }} 3$

- Blanking capability: fixed and floating

Dimensions in inches / millimeters, feet/meters, weights in lbs/kg

| Specifications General |  |
| :---: | :---: |
| Protection heights (in/mm) | 184 to $1860 \mathrm{~mm} / 7.25$ to 73.25 in - See Table 1 |
| Scanning range (ft/m) | Standard. 0 to $7,6 \mathrm{~m} / 0$ to 25 ft |
|  | Extended: 0 to 15,3 m / 0 to 50 ft |
| Resolution (min. object sensitivity) | $31,75 \mathrm{~mm} / 1.25$ in - See Table 2 |
| Effective aperture angle | $\pm 3.5^{\circ}$ for emitter and receiver |
| Emission | Pulsed infrared light ( 880 nm ) |
| Blanking/Floating | Fixed: external blanking window required (for first beam, master blanking window |
|  | required; for each additional beam, 1 slave blanking window is required, up to 4 slaves) |
|  | Hoating: 1 beam floating capability standard via switch inside the controller |
| Response time | 30 ms to 40 ms - See Table 1 |
|  | 75 ms max. - for the weld controllers |
| Outputs | 2 stop relays with force-guided contacts; plus 1 auxiliary relay |
|  | and 4 solid state indicator outputs |
| Switching capacity | 4 A/240 Vac or DCresistive; selectable NO or NC contact available with all outputs relays |
| Indicator outputs | 4 open collector NPN, opto-isolated |
|  | $70 \mathrm{Vdc} / 2 \mathrm{~mA}$ maximum when "ON" |
| Inputs |  |
| Supply voltage | $24 \mathrm{Vdc}+10 \%,-20 \%$; 120/240 Vac $\pm 10 \%$ selectable $50 / 60 \mathrm{~Hz}$ |
| Power consumption | 27 VA maximum, 27 watts maximum |
| Emitter/Receiver sets | 2 sets (any height) can be connected to same control box |
| FSDs/MPCEs Monitoring input | Dry contacts rated 20 mA when contacts are closed and 20 Vdc when open; |
| Selectable restart interlock | Closure to ground. Max. on voltage $20 \mathrm{~V} / 2 \mathrm{~mA}$ when "ON" |
| (reset required after detection field interruption) |  |
| Selectable start interlock | Closure to ground. Max. on voltage $20 \mathrm{~V} / 2 \mathrm{~mA}$ when "ON" |
| (reset required at power up) |  |
| Indicators | Enitter: Amber (Power ON) |
|  | Receiver: Green (unobstructed), Red (obstructed), and flashing amber (floating enabled) |
|  | Control box. Green (unobstructed/output relays energized), Red (stop signaled/output |
|  | relays de-energized), Yellow (reset required), flashing amber (floating enabled) |
| Material |  |
| Emitter and receiver Housing | Extruded aluminium $0.12 \mathrm{in} / 3 \mathrm{~mm}$ wall minimum |
| End caps | Black nylon, glass reinforced |
| Window | Polymethyl methacrylate(PMMA) |
| Control box (dimensions) | 14 gauge ( $0.075 \mathrm{in} / 1.9 \mathrm{~mm}$ ) welded steel with keylock included: |
|  | enclosure $17,8 \times 22,9 \times 8,9 \mathrm{~cm} / 7 \times 9 \times 3.5$ in |
| Cables(dimensions) | 1,5; 4,6;9,1; 15,2 and $30,5 \mathrm{~m} / 5,15,30,50$ and $100 \mathrm{ft} /$ with connector on one end |
| Environmental |  |
| Emitter, Receiver Sealing | NEMA 4 / IP 65 |
| Control Box Sealing | (See Order Guide) |
| Cable Sealing | NBMA 4 / IP 65 connector; oil-resistant PVCcable |
| Operating temperature | 0 to $50^{\circ} \mathrm{C} / 32^{\circ}$ to $122^{\circ} \mathrm{F}$ |
| Humidity | 30-95\% relative humidity, non condensing |
| Vibration | $10 \mathrm{~g}, 0.03$ inch displacement, 10-150 Hz frequency (3 axes): |
| Shock testing | $50 \mathrm{~g}, 11$ ms pulse per MIL-STD-810 C, Method 516, Procedure 1 (applies to all 3 axes) |
| Weight Emitter or receiver | 0,64 to $5,17 \mathrm{~kg}$ / From 1.4 to 11.3 lbs - See Table 1 |
| Control box | $4 \mathrm{~kg} / 9 \mathrm{lbs}$ |

## O Mounting dimensions

( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ for reference only)


## O Table 1: Safety light curtain characteristics

Dimensions in $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$, weights in kg/lbs, response times in ms

| Model | 06 |  | 12 |  | 18 |  | 24 |  | 30 |  | 36 |  | 42 |  | 48 |  | 60 |  | 72 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Protection height | 184,2 | 7.25 | 336,6 | 13.25 |  | 19.25 | 641,4 | 25.25 | 793,8 | 31.25 | 946,2 | 37.25 | 1098,6 | 43.25 | 1251 | 49.25 | 1555, 8 | 61.25 | 1880,6 | 73.25 |
| (mm/in) (1) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Sensing field height | 146,1 | 5.75 | 298,5 |  | 450,9 | 17.75 | 603,3 | 23.75 | 755,7 | 29.75 | 908,1 | 35.75 | 1060,5 | 41.75 | 47.75 | 12129 | 1517,7 | 59.75 | 18225 | 71.75 |
| (mm/in) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Total height without | 314,3 | 1238 | 466,7 | 18.38 | 619,1 | 24.38 | 71,5 | 30.38 | 923,9 | 36.38 | 1076,3 | 4238 | 1228,7 | 48.38 | 1388,1 | 54.38 | 66.38 | 1685,9 | 1990,7 | 78.38 |
| blanking (in/mm) (2) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Total height with | 336,6 | 13.25 | 489 | 19.25 | 641,4 | 25.25 | 793,8 | 31.25 | 946,2 | 37.25 | 1076,3 | 43.25 | 1251 | 49.25 | 1403,4 | 55.25 | 1708,2 | 67.25 | 2013 | 79.25 |
| blanking ( $\mathrm{mm} / \mathrm{min}$ (3) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Response time with |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| stand. controller (ms) |  | 30 |  | 30 |  | 30 |  | 30 |  | 35 | 35 |  | 35 | 3 |  | 35 |  | 0 | 40 | 0 |
| Response time with |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| weld controller (ms) |  | 75 |  | 75 |  | 75 |  | 75 |  | 75 | 75 |  | 75 | 5 |  | 75 |  | 5 | 75 | 5 |
| Weight per device | 0,64 |  | 1,05 | 2.3 | 1,46 |  | 1,87 | 4.1 |  | 5 |  | 5.9 | 3,11 |  | 3,52 | 7.7 | 4,34 |  | 5,17 | 11.3 |
| (kg / lbs) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| A | 196,9 |  | 349,3 | 13.75 | 501,7 | 19.75 | 654,1 | 25.75 | 806,5 | 31.75 | 958,9 | 37.75 | 1111,3 | 43.75 | 1263,7 | 49.75 | 1568,5 | 61.75 | 1873,3 | 73.75 |
| B | 241,3 | 9.50 | 393,7 | 15.50 | 546,1 | 21.50 | 698,5 | 27.50 | 850,9 | 33.50 | 1003,3 | 39.50 | 1155,7 | 45.50 | 1308,1 | 51.50 | 1612,9 | 63.50 | 1917,7 | 75.50 |
| C | 279,4 | 11.00 | 431,8 | 17.00 | 584,2 | 23.00 | 736,6 | 29.00 | 889 | 35.00 | 1041,4 | 41.00 | 1193,8 | 47.00 | 1346,2 | 53.00 | 1651 | 65.00 | 1955,8 | 77.00 |

(1) Protection height for the min. object sensitivity or resolution
(2) Total height including bracket and connector
(3) Total height including connectors when ablanking window is used

O Table 2: Safety light curtain blanking characteristics

|  | Without blanking |  | 1 beam blanking |  | 2 beam blanking |  | 3 beam blanking |  | 4 beam blanking |  | 5 beam blanking |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | mm | in | mm | in | mm | in | mm | in | mm | in | mm | in |
| Resolution $\mathbf{R}^{*}$ | 31,75 | 1.25 | 50,80 | 2 | 69,85 | 2.75 | 88,90 | 3.50 | 107,95 | 4.25 | 127 | 5 |
| Beam spacing | 19,05 | 0.75 | 19,05 | 0.75 | 19,05 | 0.75 | 19,05 | 0,75 | 19,05 | 0.75 | 19,05 | 0.75 |
| Beam diameter | 12.70 | 0.50 | 12,70 | 0.50 | 12,70 | 0.50 | 12,70 | 0.50 | 12,70 | 0.50 | 12,70 | 0.50 |

*Minimum object sensitivity
For application help: call 1-800-537-6945

## O Safety distances per USA's OSHA/ANSI requirements (in inches, 1 in = $25.4 \mathbf{~ m m}$ )

| Ds $=\mathrm{Kx}(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+\mathrm{Dpf}$ | Without blanking <br> 1.25 in resolution (Minimum object sensitivity) | 1-beam blanking* <br> 2 in resolution Minimum object sensitivity |
| :---: | :---: | :---: |
| Normal approach |  |  |
|  | $\mathrm{Ds}=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+3.3$ <br> Note: If Hu is less than $48^{\prime \prime}$, then Dpf $=48^{\prime \prime}$ (reach over). | Ds $=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+5.9$ for 1 beam blanked (2.0" resolution) <br> Note: If more than one contiguous beam is blanked, the resolution (minimum object sensitivity) becomes greater than $2.5^{\prime \prime}$, then : <br> - Dpf = $36^{\prime \prime}$ if Hu is greater or equal to $48^{\prime \prime}$ (reach through) or, <br> - Dpf = $48^{\prime \prime}$ if Hu is less than $48^{\prime \prime}$ (reach over). |
| Parallel approach |  |  |
|  | Ds $=63 \times(\mathrm{Ts}+\mathrm{Tc}+\mathrm{Tr})+48$ | $D s=63 \times(T s+T c+T r)+48$ <br> Note: H is to be not greater than 39 inches. if the blanked area is not entirely obstructed, H is not to be less than : <br> - 7 " for 2 contiguous blanked beams (2.75" resolution) or, <br> - $15^{\prime \prime}$ for 3 contiguous blanked beams (3.5" resolution) or, - $30^{\prime \prime}$ for 4 contiguous blanked beams (4.25" resolution) or, -39 " for 5 contiguous blanked beams (5" resolution). |
| Angled approach |  |  |
|  | If $\alpha \geq 30^{\circ}$ then use a normal approach formula <br> If $\alpha \leq 30^{\circ}$ then use a parallel approach formula |  |

## Where:

Ds Minimum safety distance
K Approach speed (called "hand speed") $=63 \mathrm{in} / \mathrm{sec}$
Ts Worst case stopping time of the machine (seconds)
Tc Worst case response of the machine's control (seconds)
Tr Response time of the safety devices (light curtain plus its interface - meaning the response time including the mechanical relay outputs in seconds)
Dpf Depth penetration factor (inches)
$\mathrm{H} \quad$ height of the detection plane above the reference floor (inches)
Hu height of the uppermost beam above the reference floor (inches)
HI height of the lowest beam above the reference floor (inches). For Normal approach, assumption is that Hl is not greater than 12 inches unless the application prevents access even with H at a distance greater than 12 inches)

## (*) Floating or fixed blanking windows affect safety distance

USA's OSHA and ANSI safety distance formulas state that if the resolution (minimum object sensitivity) increases, the safety distance must also increase. If the blanked area is not completely physically obstructed, use of blanking windows requires moving the light curtain farther back from the hazardous area. The rule for increasing the safety distance is to add 2.6 in. to the safety distance for one beam blanked if the blanked area is not obstructed physically. If two or more contiguous beams are blanked then the Depth penetration factor (Dpf) is at least 36 " when Hu is greater or equal to 48 " (personnel are detected while reaching through the light curtain field). However Dpf is at least $48^{\prime \prime}$ if the Hu is less than 48 " (personnel are detected reaching over the light curtain field). The light curtain must be sized and installed such that a stop would be signaled and the hazard cease prior to a person accessing the hazard. If the blanked area is entirely blocked by a fixture, the safety distance remains unchanged. Blanking two beams or more can create a large unprotected area through the light curtain. If this passageway is not completely filled by a fixture, personnel would be subject to a dangerous working environment.

For more information, refer to the US regulations and standards (OSHA 29 CFR 1910.212 and 1910.217, ANSI B11.1, B11.2, B11.19, B11.20 and R15.06).

## O Wiring diagram example using external relaying and manual restart (remote reset)


(1) $\mathrm{RC}(220 \Omega+0.22 \mathrm{mF})$ for ac interfaces, varistors ( 31 Vdc ) for dc interfaces

For other configurations and capabilities, see the product installation manual.

## Detector safety light curtain

Detector ${ }^{\text {TTM }} 3$ provides excellent protection. Once properly installed, Detector does not require additional adjustment, and no maintenance is required.

Detector ${ }^{\text {TN }} 3$ 's controller is both adaptable and versatile. One or two emitter/receiver pairs can use the same controller. The controller contains a power supply, light curtain logic, relays outputs, and configuration switches. These switches are used to configure the system: one or two sets of emitter/receiver pairs and other options.

After installation, access to the controller interior is not necessary. To secure the installation and configuration, close and lock the controller.

For added security and to comply with supervisory control requirements, the controller is equipped with a keyed reset switch. To reset, turn the keyed reset switch to the right (clockwise).

## Ordering a system



1 or 2 emitter / receiver pairs, 2 or 4 cables and control box

1. Select the appropriate control box.
2. Determine the protected height requirements.
3. Select the appropriate emitter/receiver pair to match the application requirements.
4. Select the appropriate cable length(s) to match the installation requirements.

## O Control box order guide

| Catalog Listing | Description |
| :--- | :--- |
| 3LC-B | NEMA 2 and IP 52 enclosure, <br> $120 / 240 ~ V a c ~(s e l e c t a b l e) ~$ |
| 3LC-BW | NEMA 2 and IP 52 enclosure <br> with 75 ms response for welding applications, <br>  <br> 120/240 Vac (selectable) |
| 3LC-B24 | NBMA 2 and IP 52 enclosure, 24 Vdc |
| 3LCB4 | NEMA 4 and IP 65 enclosure with <br> $120 / 240 ~ V a c ~(s e l e c t a b l e) ~$ |

Note: cableglands are not included (customer supplied)

O Emitter/receiver pair order guide

| Standard Range -up to 25 ft (7.6 m) scanning range |  |  |
| :--- | :--- | :--- |
| Catalog Listing | Protection Height |  |
|  | (mm) | (in) |
| 3LC06 | 184,2 | 7.25 |
| 3LC12 | 336,6 | 13.25 |
| 3LC18 | 489 | 19.25 |
| 3LC24 | 641,4 | 25.25 |
| 3LC30 | 793,8 | 31.25 |
| 3LC36 | 946,2 | 37.25 |
| 3LC42 | 1098,6 | 43.25 |
| 3LC48 | 1251 | 49.25 |
| 3LO60 | 1555,8 | 61.25 |
| 3LC72 | 1860,6 | 73.25 |


| Extended Range - up to $\mathbf{5 0} \mathbf{f t}$ (15.3 m) scanning range |  |  |
| :--- | :--- | :--- |
| Catalog Listing | Protection |  |
|  | Height |  |
|  | (mm) | (in) |
| 3LC06X | 184,2 | 7.25 |
| 3LC12X | 336,6 | 13.25 |
| 3LC18X | 489 | 19.25 |
| 3LC24X | 641,4 | 25.25 |
| 3LC30X | 793,8 | 31.25 |
| 3LC36X | 946,2 | 37.25 |
| 3LC42X | 1098,6 | 43.25 |
| 3LC48X | 1251 | 49.25 |
| 3LO60X | 1555,8 | 61.25 |
| 3LC72X | 1860,6 | 73.25 |

O Cables* order guide

| Catalog Listing | Description |  |
| :--- | :--- | :--- |
|  | $(\mathbf{m})$ | (fi) |
| 3LC-C05 | 1,52 | 5 |
| 3LGC15 | 4,57 | 15 |
| 3LC-C30 | 9,14 | 30 |
| 3LCC50 | 15,24 | 50 |
| 3LCC100 | 30,48 | 100 |
| * Order two cables for a complete emitter and receiver pair. |  |  |

Blanking window* order guide

| Catalog Listing | Description |
| :--- | :--- |
| 3DBWM-24 | Master, $0,61 \mathrm{~m} / 24$ in cable length |
| 3DBWM-48 | Master, $1,22 \mathrm{~m} / 48$ in cable length |
| 3DBWM-72 | Master, $1,83 \mathrm{~m} / 72$ in cable length |
| 3DBW-S | Slave for any size |
| *Order 1 master and up to 4 slaves |  |

Maximum of five beams may be blanked; this does not include the floating blanking window.

Fxed blanking windows can be used with floating blanking window.

Master fixed blanking windows have cables that connect to the top of the receiver.

Slave fixed blanking windows look like a master window, but have no cable.

Slave fixed blanking windows snap on top of Master no jumpers are required.

O Weld shield kits** order guide

| Catalog Listing | Protection Heights |  |
| :---: | :---: | :---: |
|  | (mm) | (in) |
| 3WS06 | 184,2 | 7.25 |
| 3WS12 | 336,6 | 13.25 |
| 3WS18 | 489 | 19.25 |
| 3WS24 | 641,4 | 25.25 |
| 3W530 | 793,8 | 31.25 |
| 3WS36 | 946,2 | 37.25 |
| 3WS42 | 1098,6 | 43.25 |
| 3WS48 | 1251 | 49.25 |
| 3WS60 | 1555,8 | 61.25 |
| 3WS72 | 1860,6 | 73.25 |
| **Weld shield kit; 1 clear acrylic (plastic) shield with mechanical clips that attach to blanking window grooves |  |  |

O Other accessories order guide

| Catalog Listing | Description |
| :--- | :--- |
| 3LCLAT | Laser alignment tool, 3V lithium battery, <br> 20-hour life |



O Weld shields (external)


O Laser alignment tool


## Safety Light Curtain Detector ${ }^{\text {TM }} 3$

## WARRANTY/REMEDY

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.

Specifications may change without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

While we provide application assistance personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.
For application assistance, current specifications, or name of the nearest Authorized Distributor, contact a nearby sales office. Or call:
1-800-537-6945 USA
1-800-737-3360 Canada
1-815-235-6847 International
FAX
1-815-235-6545 USA
INTERNET
www.honeywell.com/sensing
info.sc@honeywell.com

## based on a fiber optic technology

## FEATURES

- Meets applicable parts of US ANSI B11.19.1990, ANSI/RIA 15.06-1992 standards, OSHA 1910.212, 1910.217 regulations and European EN 1760-1 standard for Pressure Sensitive Protective Devices
- Permanent self-checking electronic designed in compliance with the requirements of the EN 954-1 standard for Category 4 Electrosensitive Protective Devices
- Sensor based on a fiber optic technology for a positive light operating mode and designed in compliance with the requirements of the EN 954-1 standard for Category 3 protective devices
- Standard sizes in mm (and ft): 500x750 (1.64x2.46), 500×1000 (1.64×3.28), 500×1500 (1.64×4.92), 750×750 (2.46x2.46), $750 \times 1000$ (2.46x3.28), $750 \times 1500$ (2.46x4.92), 1000×1000 (3.28×3.28), 1000×1500 (3.28×4.92)
- Several safety mats can be connected in series
- Number of operations $>10$ million
- Shock and overload resistance
- Sensor: IP 67 / NEMA 6 control unit: IP 65 / NEMA 4
- Highly resistant to chemical agent and oils
- Supply voltage: $120 \mathrm{Vac}, 240 \mathrm{Vac}$ \& 24 Vdc
- Response time: 0.025 sec
- Test input
- LED status indicators


## APPLICATIONS

- Presence sensing device for the control of dangerous areas such as robot areas, automotive transfer lines
- Additional protection for optoelectronic trip devices


The 干-SM safety mat is a pressure sensitive protective device designed in compliance with the requirements of the EN 1760 - part 1 European standard for the detection of operators inside a dangerous zone. The sensor uses an infrared modulated light source spread by a fiber optic cable and operates in the light operated modefor a positive safety: the presence of a load greater than the $30 \mathrm{~kg} / 66.14 \mathrm{lbs}$ detection capability causes a bending of the fiber optic cable on the whole of the sensing surface. The loss in signal resulting from this bending de-energizes the output relays of the control unit and stops the dangerous movement of the machine. The fiber optic technology is totally immune to electromagnetic disturbances and it allows longer connections than electrical wires. Several safety mats can be connected in series and monitored by one single control unit.
The sensor is designed in compliance with the requirements of the EN954-1 European standard for Category 3 Pressure Sensitive Protective Devices. Aload distributor forms part of the sensor mechanics and protects the sensing surface from damage caused by the falling of heavy objects (such as a $5 \mathrm{~kg} / 11 \mathrm{lbs}$ steel sphere being dropped from a $1 \mathrm{~m} / 3.3 \mathrm{ft}$ height). Due to the mechanical structure of the sensor, the safety mat is resistant to occasional overloads caused by fork lift trucks, and features an exceptional life expectancy when used in normal conditions.
The available industrial coatings provide excellent chemical resistance and sealing Sensor: IP 67 / NEMA 6, and control unit: IP 65 / NBMA 4.
(1) Note: The $30 \mathrm{~kg} / 66.14 \mathrm{lbs}$ sensitivity is suitable for adult detection only ( $15 \mathrm{~kg} / 33.07 \mathrm{lbs}$ is the sensitivity for children detection).

[^22]
## Honeywell

The control unit complies with the requirements of the EN954-1 European Standard for Category 4 safety related parts of control systems and is based on a permanent self-checking principle.

The control unit is equipped with 2 safety relays with guided contacts which can be directly used to stop the dangerous movement. However, most of the time, additional relaying (or «Final Switching Devices» - FSD) between the control unit outputs and the machine control circuitry is necessary.

For this reason, the use of an emergency stop relay module is recommended. This relay module must integrate a start and restart interlock facility for a correct installation of the safety mat as required by the EN 1760-1 European standard.
Atest input is also available on the control unit. The test input is used to set the equipment in an alarm condition. It provides the ability to regularly check the correct operation of the interface relays.

LED indicators provide useful information on the equipment status during installation and operation.

## Safety Distances

The safety mat must be dimensioned and positioned so access to the dangerous zone is impossible without actuating the sensing zone. The EN 999 standard or ANSI B11.19 1990 provides a formula for calculating the minimum distance between the dangerous zone and the edge of the safety mat for ground level trip devices.

To prevent access to dangerous sides of machinery not protected by safety mats, install additional hard guarding and/or safety protection type products.

## Floor Mounting safety distance formula:



Ensure hard guarding protection is installed on the rear face and on both sides.

## Europe(EN 999)

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+1200(\mathrm{~mm}) \\
& \text { or } S \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+47.3(\mathrm{in})
\end{aligned}
$$

US (ANSI B11.19 1990)

$$
D s \geq 63(t 1+t 2)+C(i n) \quad S=D s
$$

where C is an additional safety distance (see local Health and Safety Regulations for this value).

Ds: minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: Gobal response time of the safety mat ( 0.025 sec )
t2: Stopping time of the machine, application dependent (sec)
Step mounting safety distance formula:


Ensure hard guarding protection is installed on the rear face and on both sides.

## Europe (EN 999)

$$
\begin{gathered}
S \geq 1600(t 1+t 2)+(1200-0.4 \mathrm{H})(\mathrm{mm}) \\
\text { or } D s \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+(47.3-0.4 \mathrm{H})(\mathrm{in}) \quad \mathrm{S}=\mathrm{Ds}
\end{gathered}
$$

S: minimum safety distance ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )
t1: global response time of the safety mat ( 0.025 sec )
t2: stopping time of the machine, application dependent (sec)
H : height of the platform ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )

## Combined protective devices

If a safety mat is used with a safety light curtain or multiple safety single beam devices, the minimum safety distance be tween the dangerous zone and the safety beams or the edge of the safety mat should be calculated using the following formula:


Ensure hard guarding protection is installed on the rear face and on both sides.

Europe (EN 999)

$$
\begin{aligned}
& S \geq 1600(t 1+t 2)+850(\mathrm{~mm}) \\
& \text { or } S \geq 63(\mathrm{t} 1+\mathrm{t} 2)+33.5(\mathrm{in})
\end{aligned}
$$

S: minimum safety distance (mm/in)
t1: response time of the multiple safety single beam device (sec)
t2: stopping time of the machine, application dependent (sec)

## LED status indicators

The 4 LED's available on the front panel have the following meaning:

| $a$ | Otput status |  | Machine operation enabled |  | Machine operation disabled |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| TEST |  |  | Normal operation |  | Device in test condition |
| $\sim$ | Power supply |  | Power off |  | Power on |
| - Light off |  |  | ight on |  |  |

## Area controlled by several safety mats run by a single control unit

The fiber optic technology allows the connection in series of up to 4 mats to cover a larger detection zone while using a single channel control unit. The following applications can be performed:

- Protection of a single zone with several mats run by a single control unit:


Connection in series of 2 safety mats can be done inside the control unit box.

- Protection of several zones with several mats run by a single control unit:

Control unit


Connection in series of more than 2 safety mats must be done inside an additional connecting box.

Resistance to chemical materials

| Coatings | Aluminium sheet metal |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Nitrile checker |  |  |
| Fluids resistance | Hydrocarbons | $\square$ | $\square$ |
|  | Aromatic solvents | A | $\square$ |
|  | Chlorinated solvents | A | A |
|  | Aliphatic hydrocarbons | $\square$ | $\square$ |
|  | Acetone | $\bullet$ | $\square$ |
|  | Animal oils | $\square$ | $\square$ |
|  | Vegetable oils | $\square$ | $\square$ |
|  | Water (absorption) | $\square$ | $\square$ |
|  | Dilute acid | A | $\square$ |
|  | Concentrated acid | A | A |
|  | Bases | $\square$ | $\square$ |
| excellent resistance | $\Delta$ poor  <br> resistance bad <br> resistance  |  |  |

## FF-SM

- Pressure sensitive device in compliance with the requirements of the EN 1760-1 standard
- Control unit in compliance with the requirements of the EN 954-1 standard for Category 4 equipment

- Sensor unit based on a fiber optic technology and designed in compliance with the requirements of the EN 954-1 standard for Category 3 equipment
- Meets applicable parts of ANSI/RIA/OSHA regulations

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet, weights in kg / lbs
Europe: Compliance with EN 1760-1 standard
US: ANSI B11.19.1990, ANSI/RIA 15.06-1992 standards, OSHA 1910.212, 1910.217 regulations Category 3 according to EN 954-1 standard

$$
\geq 30 \mathrm{~kg} / 66.14 \mathrm{lbs}
$$

Tested up to 10 million with a $\varnothing 80 \mathrm{~mm} / 75 \mathrm{~kg}$ ( $3.15 \mathrm{in} / 165 \mathrm{lbs}$ ) stamp applied on 1 point 50 Joules (energy released by the falling of a $5 \mathrm{~kg} / 11 \mathrm{lbs}$ sphere dropped from $1 \mathrm{~m} / 3.28 \mathrm{ft}$ ) Max. static load: $1000 \mathrm{Ncm}^{2}$ (resist to fork lift trucks)
Aluminium bulb plate: welding splash resistant ( $3 \mathrm{~mm} / 0.11$ in thickness) Nitrile checker: oil resistant ( $5 \mathrm{~mm} / 0.2$ in thickness) Qils / Diluted bases / Usual cleaning liquids 0 to $55^{\circ} \mathrm{C} / 32$ to $131^{\circ} \mathrm{F}$
A fiber optic cable equipped with 2 ST connectors ( $5 \mathrm{~m} / 16.4 \mathrm{ft}$ ) cable length, PVC sheath
Up to 4 mats per control unit

$$
\text { IP } 67 \text { / NEMA } 6
$$

Laid on the reference floor and maintained by edges, or embedded in the reference floor
Aluminium: $27 \mathrm{~kg} / \mathrm{m}^{2} / 5.5 \mathrm{lbs} / \mathrm{ft}^{2} / \mathrm{Nitrile:} 23 \mathrm{~kg} / \mathrm{m}^{2} / 4.6 \mathrm{lbs} / \mathrm{tt}^{2}$
Category 4 according to $\mathrm{EN} 954-1$ standard
$120 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%), 240 \mathrm{Vac}(+10 \%,-20 \%), 24 \operatorname{Vdc}( \pm 15 \%)$ 50 to 60 Hz $6 \mathrm{VA} / 9 \mathrm{~W}$ 0.025 sec . (safety mat included)

Snap-in clips for electrical wires - ST connectors for fiber optic cables according to IEC 801-4: level IV (Vac) or level III (Vdc) according to IEC 801-3: level III (Vac \& Vdc)
$2 N O+1 N C$ (2 safety relays with guided contacts, 2A/250 Vac, 10 mA mini.)
Test input
IP 65 / NEMA 4
4 M5 screws
$3.6 \mathrm{~kg} / 7.93 \mathrm{lbs}$

$$
\begin{array}{lll}
\hline \text { ஈ-SM150100-D05 } & 1500 / 4.92 & 1000 / 3.28
\end{array}
$$



Control unit

## FF-SMC100T $\square$

Supply voltage: E.120Vac/ G:240Vac/ 2:24Vdc

- If the control unit is installed on a flexible structure submitted to vibrations, the use of anti-vibration dampers $\mp-$ SMZ646095 is necessary.
- Secure the installation by fixing the safety mat with the recommended $\mp$-SMZTAPE double sided adhesive tape.
Also refer to the accessory section.

150050: $1500 \times 0500 \mathrm{~mm}^{2} / 4.92 \times 1.64 \mathrm{ft}^{2}$ 075075: $0750 \times 0750 \mathrm{~mm}^{2} / 2.46 \times 2.46 \mathrm{ft}^{2}$
100075: $1000 \times 0750 \mathrm{~mm}^{2} / 3.28 \times 2.46 \mathrm{ft}^{2}$
150075: $1500 \times 0750 \mathrm{~mm}^{2} / 4.92 \times 2.46 \mathrm{ft}^{2}$ .100100: $1000 \times 1000 \mathrm{~mm}^{2} / 3.28 \times 3.28 \mathrm{ft}^{2}$ 150100: $1500 \times 1000 \mathrm{~mm}^{2} / 4.92 \times 3.28 \mathrm{ft}^{2}$

## - CONTROLUNIT

Category Detection sensitivity Stop Overload resistance ovioad resistance Chemical resistance Operating temperature Sealing Control unit Category

Supply voltage Frequency Power consumption Global response time Connection Electrical noise immunity

Outputs Functions Sealing Fixing
Weight
Ordering information

- SAFETY MAT

FF-SMD]
Coating:
1: aluminium
2: nitrile

## Dimensions:

.075050: $0750 \times 0500 \mathrm{~mm}^{2} / 2.46 \times 1.64 \mathrm{ft}^{2}$ .100050: $1000 \times 0500 \mathrm{~mm}^{2} / 3.28 \times 1.64 \mathrm{ft}^{2}$


## Wiring diagram with safety relays


(DG)

## Wiring diagram with Honeywell safety module


(1) RC (2२० $\Omega+0.22 \mu \mathrm{~F}$ for AC interfaces or varistors for DC interfaces

FSD: Fnal Switching Device

Note: The start and restart interlock facility and the cross-monitored Final Switching Devices may be provided by a safety relay module from the $\mp-S R$ Series.

## Accessories FF-SM

Dimensions in millimeters / inches, meters / feet

- FF-PSZS1030

- FF-SMZBOX:

- FF-SMZ175196:


Pannel maxi.width: 3 / 0.11

- FF-SMZFOCDص:

- FF-SMZ646095

- FF-SMZTAPE


## Edges

If the safety mat is laid on the reference floor, then the EN 1760-1 standard makes the use of edges all around the accessible periphery of the sensing zone mandatory. They pre vent people from stumbling over the safety mats and keep them in position. The edges are delivered per $3 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$ and must be cut to the right length according to the application.

Connecting box (delivered without cable-to-cable connector) For a reliable installation, it is recommended to use the connecting box for the connection in series of several mats. It allows the connection in series of 2 to 4 mats to the control unit via a cable extension. The connecting box is equipped with a cable drum to absorb the excess cable, it improves the IP sealing of connectors (dust proof - IP 60) and protects them from mechanical damages.

## Notes:

- Connection in series of 2 safety mats can be made inside the control unit box if no cable extension is required.


## Kit of 2 cable-to-cable connectors

This kit of 2 ST cable-to-cable connectors must be used for the interconnection of optical cables. 2 cableto-cable connectors are necessary for the connection of a mat to the control unit via a cable extension, and one cable-to-cable connector is necessary for the connection in series of 2 mats to the control unit. (Example: Order 2 kits of cable-to-cable connectors for the connection in series of 3 mats to the control unit viaacable extension).

Cable extensions (delivered without cable-to-cable connector)

Each mat is pre-wired with a fiber optic cable. If the control unit is installed at a greater distance, the use of a cable extension is necessary.

Kit of 4 antivibration dampers with 8 HM 5 nuts for the control unit

Sellotape 0485 double-sided adhesive tape:
$0.4 \mathrm{~mm} / 0.016$ in thickness and $30 \mathrm{~m} / 98.36 \mathrm{ft}$ length, to secure the mats installation

Safety Non Contact Switch Based on Magnetic Coded Technology


## FEATURES

- Meets applicable parts of European EN 1088 standard for Interlocking devices associated with guards
- Permanent self-checking electronic designed in compliance with the requirements of the EN 954-1 standard for Category 3 protective Devices
- Operating range:
$5 \mathrm{~mm}-7 \mathrm{~mm} / 0.20$ in-0.27 in ON, $8 \mathrm{~mm}-12 \mathrm{~mm} / 0.32$ in - 0.47 in OF
- High resistance to environmental influences
- ABS and Stainless Steel housings sensors available
- Sensors sealing: IP 67
- Prewired or M8 plug termination
- Supply voltage: $24 \mathrm{Vdc} / \mathrm{Vac} \pm 15 \%$; $110 \mathrm{Vac} \pm 15 \%$ (only available for the 4-sensor control unit)
- Response time of the control unit: 15 ms
- Manual or automatic restart
- LED status indicator
- 2 -sensor control unit: (DIN rail mount $22,5 \mathrm{~mm} / 0.89$ in width)
4 -sensor control unit: (DIN rail mount $75 \mathrm{~mm} / 2.95$ in width)
5 -sensor extension module: (DIN rail mount 22,5 / 0.89 in width)


## TYPICAL APPLICATIONS

Interlocking guard for non locked mechanical screens offering free access (machines must achieve instant stop):

- Machine door or casting "open/closed" detection
- Guard-in-place detection, gate/access door detection
- Control of mechanical screens used in addition to a safety light curtain
- Food \& Beverage, Packaging, Machine Tool, Automotive and Textile.

C
 per EN 954-1

*New: M8 plug model now available
The F-SNCHoneywell safety non contact switch is atamper resistant safety system for monitoring machine guards. The actuator being a passive component, the safety switch is the only component that needs to be wired to the control unit and cannot be defeated by regular magnet.
Each system is made up of one or several safety switches, actuators and a control unit. The Honeywell $\mp$-SNC safety non contact switches are designed in compliance with the requirements of the EN 954-1 European Standard for Category 3 Protective Devices.
The F-SNC is especially suited for applications where perfect door alignment can not be obtained. The $\mp-S N C$ Series can be mounted on sliding, hinged or removable machine guards. The output of the control unit is triggered as soon as the distance between the safety switch and the actuator is greater or equal to $8 \mathrm{~mm} / 0.32 \mathrm{in}$. This switching distance compensates for the machine vibration or any issue with the installation alignment.
The sensor and actuator small size makes it usable under tight space requirements.
The safety switches and the actuators provide excellent chemical and mechanical resistance. Stainless steel housing versions fulfil the requirements of the Food and Beverage industry.
The F-SNC400 safety control unit comes in a $75 \mathrm{~mm} / 2.95$ in package and can monitor up to 4 sensors.
The F-SNC200R2 safety control unit with its $22,5 \mathrm{~mm} / 0.89$ in width will easily find a place in the electrical cabinet and can monitor 2 sensors. Both control units can be placed up to $100 \mathrm{~m} / 328 \mathrm{ft}$ away from the safety non contact switches. The indicators located on the front cover of both control units provide individual door status information.
The ஈ-SNC1EXT extension module can be added to the ஈ-SNC400 or ஈ-SNC200 control unit and allows the connection of 5 additional sensors.

[^23]
## Safety Non Contact Switch FF-SNC

- Complies with the requirements of the EN 954-1 for Category 3 equipment
- Meets applicable parts of ANSI/RIA/OSHA regulations

Dimensions in millimeters / inches, meters/ feet, weights in kg/lbs


M4 $\times 20 \mathrm{mmTor} \times$ screws are supplied with the switches.


## Safety Distance Calculations per EN 294 European standard

The dimensions of openings correspond to the narrowest dimension of a slot opening（for openings greater than $120 \mathrm{~mm} / 4.72 \mathrm{in}$ ，refer to the EN294 standard）．
Safety distances sr for regular openings for persons of 14 years of age and above：

| Part of body | Illustration | Opening size | Safety distance sr |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  | Slot |
| Fingertip | 多 | $\mathrm{e} \leq 4$ | $\geq 2$ |
|  |  | $4<\mathrm{e} \leq 6$ | $\geq 10$ |
| Finger up to knuckle joint | 猪 | $6<\mathrm{e} \leq 8$ | $\geq 20$ |
|  |  | $8<e \leq 10$ | $\geq 80$ |
| Or |  | $10<e \leq 12$ | $\geq 100$ |
|  |  | $12<e \leq 20$ | $\geq 120$ |
| hand |  | $20<e \leq 30$ | $\geq 850^{*}$ |
| Arm up to junction with shoulder | 为 | $30<e \leq 40$ | $\geq 850$ |
|  |  | $40<e \leq 120$ | $\geq 850$ |

＊If the length of the slot opening is $\leq 65 \mathrm{~mm} / 2.56 \mathrm{in}$ ，the thumb will act as a stop and the safety distance can be reduced to $200 \mathrm{~mm} / 7.88 \mathrm{in}$ ）． For more information on the guards installation，refer to the European standards：EN 811，EN 953，EN 294

## Safety Distance Calculations per US ANSI／OSHA standard

$$
D s=K(T s+T c+T r)+D p f
$$

## With：

Ds＝minimum safe distance between safeguarding device and hazard
$K=$ speed constant： $1,6 \mathrm{~m} / \mathrm{sec}(63 \mathrm{in} / \mathrm{sec}$ ）minimum based on the movement being the hand／arm only and the body being stationary（a greater value may be required in specific applications and when body motion must also be considered）
Ts $=$ worst stopping time of the machinelequipment
Tc＝worst stopping time of the control system
$\operatorname{Tr}=$ response time of the safeguarding device including its interface（Tr for interlocked barrier may include a delay due to actuation．This delay may result in Tr being a deduct－negative value）．
Dpf＝the＂Depth penetration factor＂is the maximum travel towards the hazard if the guard can be opened a certain width or amount before a stop is signaled．

## Dpf values from OSHA O－10 Table：

| If the maximum width or diameter <br> of the opening is less <br> than or equal to（ $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ ） | Dpf equals（mm／in） |
| :---: | :---: |
| $6,4 / 0.25$ | $12,7 / 0.5$ |
| $9,5 / 0.375$ | $38,1 / 1.5$ |
| $12,7 / 0.5$ | $63,5 / 2.5$ |
| $15,9 / 0.625$ | $88,9 / 3.5$ |
| $19,1 / 0.75$ | $139,7 / 5.5$ |
| $22,2 / 0.875$ | $165,1 / 6.5$ |
| $31,8 / 1.25$ | $190,5 / 7.5$ |
| $38,1 / 1.5$ | $317,5 / 12.5$ |
| $47,6 / 1.875$ | $393,7 / 15.5$ |
| $54 / 2.125$ | $444,5 / 17.5$ |

Note：Over $54 \mathrm{~mm} / 2.125 \mathrm{in}$ ，the Dpf equals $800 \mathrm{~mm} / 31.5 \mathrm{in}$ ， with a maximum allowable opening of $152,4 \mathrm{~mm} / 6 \mathrm{in}$ ．

Example： $\mathrm{Dpf}=0$ when the guard can be opened up to，but less than $6,4 \mathrm{~mm} / 0.25$ in before issuing a stop command．
Dpf＝ $444,5 \mathrm{~mm} / 17.5 \mathrm{in}$ if the guard can be opened $54,0 \mathrm{~mm} / 2.125 \mathrm{in}$ ．
At no time can the opening be greater than $152,4 \mathrm{~mm} / 6$ in before issuing a stop command．
For more information，refer to the US regulations and standards（OSHA 29 CFR 1910.212 \＆1910．217，ANSI B11．19 and ANSI／RIA R15．06）．

## Connection diagram:

FF-SNC200R2 Control Unit (Manual reset option)


FF-SNC400R2/FF-SNC400RE Control Unit (Manual reset option)


## FF-SNC1EXT Extension Module

(can be used with FF-SNC400 or FF-SNC200 Series, $24 \mathrm{Vac} / \mathrm{dc}$ only)

SNX1EXT+ F-SNC400R2

8 Gate safety system
with optional mechanical switch or E-Stop input and Manual Reset


Up to 28 gates can be monitored using 6 extension modules with the 干-SNC400R2. The extension module can only be used with the $24 \mathrm{Vac} / \mathrm{dc}$ control units.

## LED indicators:

## FF-SNC200R2 Control Unit



FF-SNC400R2/FF-SNC400RE Control Unit


## FF-SNC1EXT Control Unit



## - Ordering information

| Part number | Description | Weight |
| :--- | :--- | :--- |
| FF-SNC200R2 | $24 \mathrm{Vdc} /$ Vac Control unit for monitoring up to 2 gates | Max. $183 \mathrm{~g} / 0.403 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC400R2 | $24 \mathrm{Vdc} / \mathrm{Vac}$ Control unit for monitoring up to 4 gates | Max. $575 \mathrm{~g} / 1.26 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC400RE | 110 Vac Control unit for monitoring up to 4 gates | Max. $575 \mathrm{~g} / 1.26 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1EXT | Extension module | Max. $135 \mathrm{~g} / 0.297 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA03PA | Safety switch + actuator, $3 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$ cable, ABS housing | Max. $150 \mathrm{~g} / 0.330 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA05PA | Safety switch + actuator, $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ cable, ABS housing | Max. $200 \mathrm{~g} \mathrm{/} 0.441 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA03PS | Safety switch + actuator, $3 \mathrm{~m} / 9.84 \mathrm{ft}$ cable, stainless steel 316 housing | Max. $250 \mathrm{~g} / 0.551 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA05PS | Safety switch + actuator, $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ cable, stainless steel 316 housing | Max. $300 \mathrm{~g} / 0.662 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA05PA-QD | Safety switch + actuator + M8 cordset, $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ cable, ABS housing | Max. $350 \mathrm{~g} / 0.771 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA05PS-QD | Safety switch + actuator + M8 cordset, $5 \mathrm{~m} / 16.40 \mathrm{ft}$ cable, stainless steel 316 housing | Max. $450 \mathrm{~g} / 0.992 \mathrm{lb}$ |
| FF-SNC1SA-050-CBL | Single core cable, $50 \mathrm{~m} / 164 \mathrm{ft}$ roll | Max. $1,5 \mathrm{~kg} / 3.307 \mathrm{lbs}$ |

## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

ASIA PACIFIC
Control Products
Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Australia
Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500
Fax: +(61) 2-9370-4525
Toll Free 1300-36-39-36
Toll Free Fax: 1300-36-04-70
China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: $+(86-10) 8458-3280$
Fax: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: (86-21) 6237-0237
Fax: (86-21) 6237-1237
China - Hong Kong S.A. R.
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
Fax: +(852) 2953-6767
Indonesia
Honeywell Indonesia Pte Ltd.
Phone: +(62) 21-535-8833
Fax: +(62) 21-5367-1008
India
TATA Honeywell Ltd.
Fax. +(91) 20681 2243/687 5992

Japan
Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
Fax: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co Ltd
Phone: +(822) 799-6167 Fax: +(822) 792-9013

Malaysia
Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
Fax: +(60-3) 7958-8922

Phone: +(32) 27282522
(32) 27282502

New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
Fax: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088
Philippines
Honeywell Systems (Philippines) Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662
Fax: +(63-2) 638-4013
Singapore
Honeywell South East Asia
Phone: $+(65)$ 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Thailand
Honeywell Systems (Thailand) Ltd.
Phone: +(662) 693-3099
Fax: +(662) 693-3085
Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd.
Phone: +(886-2) 2245-1000
Fax: +(886-2) 2245-3242
EUROPE
Austria
Honeywell Austria GmbH
Phone: +(43) 172780 366/246
Fax: +(43) 172780337
Belgium
Honeywell SANV
Fax: +(32) 27282502
Bulgaria
Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023
Fax: +(359) 29790024
Czech Republic
Honeywell spol. s.r.o.
Phone: +(420) 242442111
Fax: +(420) 242442182
Denmark
Honeywell AS
Phone: +(45) 39555555
Fax: +(45) 39555558
Finland
Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101
Fax: +(358) 934801375

## France

Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040
Fax: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
Fax: +(49) 698064442
Hungary
Honeywell Kft .
Phone: +(36 1) 4514300
Fax: +(36 1) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A
Phone: +(39) 0292146 450/
456
Fax: +(39) 0292146490
The Netherlands
Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911 Fax: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell AS
Phone: +(47) 66762000
Fax: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48)606 0964
Fax: +(48)606 0901
Portugal
Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
Fax: +(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
Fax: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
ZAO. Honeywell
Phone: +(7 095) 7969836
Fax: +(7 095) 7969893

## Slovak Republic

Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
Fax: +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of)
Honeywell Southern Africa
Honeywell S.A Pty. Ltd
Phone: +(27) 118051201
Fax: +(27) 118051504
Spain
Honeywell S.A
Phone: +(34) 913136100
Fax: +(34) 913136129
Sweden
Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500
Fax: +(46) 87755600
Switzerland
Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440
Fax: +(41) 18552445
Turkey
Honeywell Turkey AS.
Phone: +(90) 2165756620
Fax: +(90) 2165756637
Ukraine
Honeywell
Phone: +(380) 442014474
Fax: +(380) 442014475
United Kingdom
Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
Fax: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
Phone: +(39) 292146232
Fax: +(39) 292146233
Middle East Headquarters
Honeywell Middle East Ltd.
Phone: +(9712) 4432119
Fax: +(9712) 4432536
NORTH AMERICA
USA/Canada
Honeywell
Control Products, International
Headquarters
Phone: 1-800-537-6945
1-815-235-6847
Fax: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

## LATIN AMERICA

Honeywell Latin America
Headquarters
Phone: 1-305-805-8188
Fax: 1-305-883-8257

## Argentina

Honeywell S.AI.C.
Phone: +(54-11) 4383-3637
Fax: +(54-11) 4325-6470
Brazil
Honeywell do Brasil \& Ca
Phone: +(55-11) 4166-1900 Fax: +(55-11) 4166-1901

## Chile

Honeywell Chile, S.A
Phone: +(56-2) 425-8400
Fax: +(56-2) 425-8410

## Mexico

Honeywell S.A de C.V.
Phone: +(52) 55 5081-0200
Fax: +(52) 55 5081-0202
Puerto Rico, Caribbean
Honeywell Inc.
Phone: +(809) 792-7075
Fax: +(809) 792-0053
Venezuela
Honeywell CA
Phone: +(58-212) 273-0511
Fax: +(58-212) 273-0599

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request.
© 2002-2004 Honeywell International Inc. All rights reserved.
Honeywell

## Honeywell

21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France

## Honeywell

11 West Spring Street
Freeport, Illinois 61032
USA

This section contains information about the Honeywell deflection mirrors which can be used with safety light curtains to perform the following perimeter protections:

## Applications

## Without mirror



## With 1 mirror

With 2 mirrors

With 3 mirrors

$\square$ Wall mounting deflection mirrors for FF-SB, FF-SY, FF-LS, FF-SG, FF-SLG, FF-SLC, Detector ${ }^{\mathrm{TM}} 3$ :


- Deflection mirrors (for arms and body detection).
- Design for perimetric protections with small resolution.
- Material: Aluminium alloy housing
$25 \%$ scanning range reduction: silver reflecting material laid on the back of an ordinary glass protected by a vernish. $10 \%$ scanning range reduction: copper reflecting material laid on the back of a white glass protected by a vernish.
- Finish: anodized gold colour.
- Provided with 2 adjustable brackets for easy adjustment.


## Dimensions mirror profile (mm/in)



Dimensions of the right-angle mounting brackets ( $\mathrm{mm} / \mathrm{in}$ )


## Dimensions, weights and part numbers

| Mirror type | Scanning range loss per mirror | Total height (mm/in) L | Reflecting surface (mm/in) U | Weight (kg/lbs) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF-SYZMIR002 FF-SYZMIR102 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 282 / 11.1 | 272 / 10.7 | 4,4/9.70 |
| FF-SYZMIR004 FF-SYZMIR104 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 485 / 19.11 | 475 / 17.7 | $6 / 13.23$ |
| FF-SYZMIR006 FF-SYZMIR106 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 688 / 27.11 | 678 / 26.7 | 7,5 / 16.53 |
| FF-SYZMIR008 FF-SYZMIR108 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 893 / 35.18 | 883 / 34.8 | 8,9 / 19.62 |
| FF-SYZMIR010 FF-SYZMIR110 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 1096 / 43.18 | 1086 / 42.8 | 10,5 / 23.15 |
| FF-SYZMIR012 FF-SYZMIR112 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 1299 / 51.18 | 1289 / 50.8 | 13,6 / 29.98 |
| FF-SYZMIR014 FF-SYZMIR114 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 1504 / 59.26 | 1494 / 58.9 | 15,2/33.51 |
| FF-SYZMIR016 FF-SYZMIR116 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 1707 / 67.26 | 1697 / 66.9 | 17,1/37.70 |
| FF-SYZMIR018 FF-SYZMIR118 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 1910 / 67.26 | 1900 / 74.9 | 18,8/41.45 |

## Compatibility



| Mirror type | Safety light curtain |  |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | FF－SB Series | FF－SY Series | FF－SG Series FF－SLG Series | FF－LS Series | FF－SLC Series | Detector $3^{\text {TM }}$ Series |
| FF－SYZMIRㄱ02 | FF－SB12E／R02－S2 |  |  | $\begin{gathered} \text { FF-LS082802362 } \\ \text { FF-LS16141962 } \end{gathered}$ | FF－SLC35022 | 3LCE06 |
| FF－SYZMIRIT04 | FF－SBD $\square$ E／R04－S2 | FF－SY［D］032］2 | FF－SGDU031DU2 <br>  | FF－LS32143782 | FF－SLCD］042 | 3LCE12 |
| FF－SYZMIRIT06 | FF－SBDDE／R06－S2■ | FF－SYロロロ048】2 | FF－SGDD050コD2 <br> FF－SLGU050UD | $\begin{gathered} \text { FF-LS162804602 } \\ \text { FF-LS48145612 } \end{gathered}$ | FF－SLCD］062 | 3LCE18 |
| FF－SYZMIRIT08 | FF－SBD $\square$ E／R08－S2 |  | FF－SGDD070コD <br>  | $\begin{gathered} \text { FF-LS242806842 } \\ \text { FF-LS64147442 } \end{gathered}$ | FF－SLCD—072 <br> FF－SLC55082 | $\begin{aligned} & \text { 3LCE24 } \\ & \text { 3LCE30 } \end{aligned}$ |
| FF－SYZMIRIT10 | FF－SBD］E／R10－S2］ | FF－SYロロロ096】2 | FF－SGD．089—D2 <br> FF－SLGU－089—D | FF－LS322809082 | FF－SLCD］092 | 3LCE36 |
| FF－SYZMIRロ12 | FF－SBLDE／R12－S2］ |  | FF－SGD－109］D2 <br> FF－SLGUD109＿D | FF－LS402811322 | FF－SLCDD112 <br> FF－SLC35132 <br> FF－SLC18132 | 3LCE42 |
| FF－SYZMIRIT14 | FF－SBD日E／R14－S2］ | FF－SYロロ128ロ2 <br> FF－SYロコ144—2 | FF－SGD－128ロロ2 <br> FF－SLGUD128 2 <br> FF－SGU－147 2 <br> FF－SLGUD147aコ2 | FF－LS482813562 | FF－SLCD142 <br> FF－SLC55132 <br> FF－SLC55152 | 3LCE48 |
| FF－SYZMIRIT16 |  | FF－SYロ ${ }^{\text {a }} 160 \square 2$ |  | FF－LS562815802 | FF－SLC35162 <br> FF－SLC55162 | 3LCE60 |
| FF－SYZMIRロ18 |  | FF－SYロロロ176］2 |  |  |  | 3LCE72 |

Scanning distance（in m／ft）using FF－SYZMIR1미（10 \％loss per mirror）

| Safety light curtain | Max．range without mirror（A） | Max．range with 1 mirror（B） | Max．range with 2 mirrors（C） | Max．range with 3 mirrors（D） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF－SYロ14 <br> FF－SB14 filtered | 6 ／ 19.7 | 5，4／ 17.7 | 4，9／16 | 4，4／14．4 |
| other FF－SY $\square \square$ | 20 ／ 65.6 | 18 ／ 59 | 16，2／ 53.1 | 14，6／ 47.8 |
| $\begin{aligned} & \text { FF-SG18, FF-SG30, } \\ & \text { FF-LS14, FF-LS30 } \end{aligned}$ | 3，5／11．5 | 3，2／ 10.5 | 2，8／9．2 | 2，6／ 8.5 |
| FF－SLG18，FF－SLG30 | 4 ／ 13.12 | 3，6／ 11.8 | 3，2／ 10.5 | 2，9／9．51 |
| FF－SB12，FF－SB14 standard | 10／32．8 | $9 / 29.5$ | 8，1／26．6 | 7，3／23．9 |
| FF－SB14 long range， FF－SB15 | $24 / 78.8$ | 21.6 ／ 70.9 | 19，4／63．8 | 17，5／ 57.4 |
| FF－SLC35，FF－SLC55， FF－SLC18 | 12 ／ 39.4 | 10，8／ 35.5 | 9，7／31．9 | 8，7／ 28.7 |
| Detector ${ }^{\text {TM }} 3$ standard range | 7，6／25 | 6，8／18．7 | 6，2／ 20.3 | 5，5／18 |
| Detector ${ }^{\text {TM }} 3$ long range | 15，3／50 | 13，8／45．3 | 12，4／ 40.7 | 11，2／ 36.7 |

Scanning distance（in m／ft）using FF－SYZMIR1미（25 \％loss per mirror）

| Safety light curtain | Max．range without mirror（A） | Max．range with 1 mirror（B） | Max．range with 2 mirrors（C） | Max．range with 3 mirrors（D） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF－SYD14 <br> FF－SB14 filtered | $6 / 19.7$ | 4，5／ 14.8 | 3，4／11．1 | 2，5／ 8.3 |
| Other FF－SYロロ］ | 20 ／ 65.6 | 15 ／ 49.2 | 11，3／36．9 | 8，4／ 27.7 |
| $\begin{aligned} & \text { FF-SG18, FF-SG30, } \\ & \text { FF-LS14, FF-LS30 } \end{aligned}$ | 3，5／11．5 | 2，6／ 8.6 | $2 / 6.5$ | 1，5／4．8 |
| FF－SLG18，FF－SLG30 | 4 ／ 13.12 | 3 ／ 9.8 | 2，3／ 7.6 | 1，7／5．6 |
| FF－SB12，FF－SB14 standard | 10 ／ 32.8 | 7，5／ 24.6 | 5，6／ 18.5 | 4，2／13．8 |
| FF－SB14 long range， FF－SB15 | $24 / 78.8$ | 18 ／ 59.1 | 13，5／ 44.3 | 10，1／33．2 |
| FF－SLC35，FF－SLC55， FF－SLC18 | 12 ／ 39.4 | $9 / 29.5$ | 6，8／ 22.1 | 5，1／16．6 |
| Detector ${ }^{\text {TM }} 3$ standard range | 7，6／25 | 5，7／18．7 | 4，3／ 14.1 | 3，2／10．5 |
| Detector ${ }^{\text {TM }} 3$ long range | 15，3／50 | 11，5／ 37.7 | 8，6／ 28.2 | 6，5／ 21.3 |

## FLOOR STANDING DEFLECTION MIRRORS - 2

Floor mounting deflection mirrors FF-SYZPFD for FF-SY, FF-SB, FF-SG, FF-SLG


- Plain mirror or individual mirrors with mounting positions in compliance with European norm requirements for 2, 3 or 4 beams (EN 999).
- Mechanics designed for easy adjustment of vertical and angular positioning: due to its design, optical alignment of all the beams is achieved by adjusting the uppermost beam only.
- Material: Aluminium alloy housing $10 \%$ scanning range reduction:
$25 \%$ scanning range reduction:
- Finish: RAL 1021 yellow paint
$\square$ FF-SYZPFM post with a plain mirror (mm/in)
FF-SYZPF posts with individual mirrors


Beam heights, weights and part numbers

| Part listings | Scanning range loss per mirror | Beam heights above the mm (A / B / C / D) | ence plane per EN 999 in ( $A / B / C / D$ ) | Weight (kg/lbs) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF-SYZPFD2 FF-SYZPF12 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | 400 / 900 | 15.76 / 35.46 | 9,7/21.4 |
| FF-SYZPFП3 FF-SYZPF13 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | $300 / 700 / 1100$ | 11.82 / 27.58 / 43.34 | 10 / 22.1 |
| FF-SYZPFI4 FF-SYZPF14 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | $300 / 600 / 900 / 1200$ | 11.82 / 23.64 / 35.46 / 47.28 | 10,2 / 22.5 |
| FF-SYZPFM01 FF-SYZPFM11 | $\begin{aligned} & 10 \% \\ & 25 \% \end{aligned}$ | Lower beam: 106 Upper beam: 1168 | Lower beam: 40.2 Upper beam: 46 | 11,1/24.4 |


|  | FF－SB Series | FF－SY－Series | FF－SG Series FF－SLG Series | FF－LS Series |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF－SYZPFM01 <br> FF－SYZPFM11 | FF－SB12E／R02 to 06 FF－SB14E／R04 to 10 FF－SB15E／R06 to 10 | FF－SY＿14032 to 096 <br> FF－SY 30032 to 096 <br> FF－SYロ60032 to 096 <br> FF－SYロ02 to 04 | FF－SG18031 to 070 <br> FF－SG30031 to 109 <br> FF－SLG18031 to 070 <br> FF－SLG30031 to 109 <br> FF－SLG02 to 04 | FF－LS1614 to FF－LS6414 <br> FF－LS0828 to FF－LS0832 |
| FF－SYZPF02 FF－SYZPF12 | Not applicable | FF－SYO02 | FF－SLG02 | Not applicable |
| FF－SYZPF03 <br> FF－SYZPF13 | Not applicable | FF－SYロ03 | FF－SLG03 | Not applicable |
| FF－SYZPF04 FF－SYZPF14 | Not applicable | FF－SYロ04 | FF－SLG02 to 04 | Not applicable |
|  | FF－SLC Series | Detector 3 ${ }^{\text {TM }}$ Series | FF－SCAN Series | FF－SPS4 Series |
| FF－SYZPFM01 FF－SYZPFM11 | FF－SLC3502 to FF－SLC3511 FF－SLC5504 to FF－SLC5509 FF－SLC1804 to FF－SLC1811 | 3LCE06 to 3LCE42 | FF－SCAN2 to FF－SCAN8 | FF－SPS4（x2 to x4） |
| FF－SYZPF02 <br> FF－SYZPF12 | Not applicable | Not applicable | FF－SCAN2 | FF－SPS4（x2） |
| FF－SYZPF03 <br> FF－SYZPF13 | Not applicable | Not applicable | FF－SCAN3 | FF－SPS4（x3） |
| FF－SYZPF04 FF－SYZPF14 | Not applicable | Not applicable | FF－SCAN4 | FF－SPS4（x4） |

## Scanning distance（in m／tt）using FF－SYZMIROD（ $10 \%$ loss per mirror）

| Safety light curtain | Max．range <br> without mirror（A） | Max．range <br> with 1 mirror（B） | Max．range <br> with 2 mirrors（C） | Max．range <br> with 3 mirrors（D） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF－SYロ14 <br> FF－SB14 filtered | $6 / 19.7$ | $5,4 / 17.7$ | $4,9 / 16$ | $4,4 / 14.4$ |
| Other FF－SYロロロ | $20 / 65.6$ | $18 / 59$ | $16,2 / 53.1$ | $14,6 / 47.8$ |
| FF－SG18，FF－SG30， <br> FF－LS14，FF－LS30 | $3,5 / 11.5$ | $3,2 / 10.5$ | $2,8 / 9.2$ | $2,6 / 8.5$ |
| FF－SLG18，FF－SLG30 | $4 / 13.12$ | $3,6 / 11.8$ | $3,2 / 10.5$ | $2,9 / 9.51$ |
| FF－SB12，FF－SB14 standard | $10 / 32.8$ | $9 / 29.5$ | $8,1 / 26.6$ | $7,3 / 23.9$ |
| FF－SB14 long range <br> FF－SB15 | $24 / 78.8$ | $21,6 / 70.9$ | $19,4 / 63.8$ | $17,5 / 57.4$ |
| FF－SLC35，FF－SLC55 <br> FF－SLC18 | $12 / 39.4$ | $10,8 / 35.5$ | $9,7 / 31.9$ | $8,7 / 28.7$ |
| Detector 3TM standard range | $7,6 / 25$ | $6,8 / 22.3$ | $6,2 / 20.3$ | $5,5 / 18$ |
| Detector 3TM long range | $15,3 / 50$ | $13,8 / 45.3$ | $12,4 / 40.7$ | $11,2 / 36.7$ |
| FF－SCAN | $25 / 82.1$ | $22,5 / 73.9$ | $20,3 / 66.5$ | $18,2 / 59.8$ |
| FF－SCAN long range | $33 / 108,3$ | $29,7.97 .5$ | $26,7 / 87.7$ | $24,1 / 79$ |
| FF－SPS4 | $40 / 131.3$ | $36 / 118.2$ | $32,4 / 106.3$ | $29,2 / 95.7$ |
| FF－SPS4 long range | $75 / 246,1$ | $67,5 / 221.5$ | $60,8 / 199.4$ | $54,7 / 179.4$ |

Scanning distance（in m／tt）using FF－SYZMIROau（ $25 \%$ loss per mirror）

| Safety light curtain | Max．range <br> without mirror（A） | Max．range <br> with 1 mirror（B） | Max．range <br> with 2 mirrors（C） | Max．range <br> with 3 mirrors（D） |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF－SYロ14 <br> FF－SB14 filtered | $6 / 19.7$ | $4,5 / 14.8$ | $3,4 / 11.1$ | $2,5 / 8.3$ |
| Other FF－SYDa口 | $20 / 65.6$ | $15 / 49.2$ | $11,3 / 36.9$ | $8,4 / 27.7$ |
| FF－SG18，FF－SG30， <br> FF－LS14，FF－LS30 | $3,5 / 11.5$ | $2,6 / 8.6$ | $2 / 6.5$ | $1,5 / 4.8$ |
| FF－SLG18，FF－SLG30 | $4 / 13.12$ | $3 / 9.8$ | $2,3 / 7.6$ | $1,7 / 5.6$ |
| FF－SB12，FF－SB14 standard | $10 / 32.8$ | $7,5 / 24.6$ | $5,6 / 18.5$ | $4,2 / 13.8$ |
| FF－SB14 long range <br> FF－SB15 | $24 / 78.8$ | $18 / 59.1$ | $13,5 / 44.3$ | $10,1 / 33.2$ |
| FF－SLC35，FF－SLC55 <br> FF－SLC18 | $12 / 39.4$ | $9 / 29.5$ | $6,8 / 22.1$ | $5,1 / 16.6$ |
| Detector 3TM standard range | $7,6 / 25$ | $5,7 / 18.7$ | $4,3 / 14.1$ | $3,2 / 10.5$ |
| Detector 3TM long range | $15,3 / 50$ | $11,5 / 37.7$ | $8,6 / 28.2$ | $6,5 / 21.3$ |
| FF－SCAN | $25 / 82.1$ | $18,8 / 61.6$ | $14,1 / 46.2$ | $10,5 / 34.7$ |
| FF－SCAN long range | $33 / 108,3$ | $24,8 / 81.3$ | $18,6 / 61$ | $13,9 / 45.7$ |
| FF－SPS4 | $40 / 131.3$ | $30 / 98.5$ | $22,5 / 73.9$ | $16,9 / 55.4$ |
| FF－SPS4 long range | $75 / 246,1$ | $56,3 / 184.6$ | $42,2 / 138.5$ | $31,6 / 103.9$ |

## Applications

With 2 individual mirrors


With 1 floor mounting mirror and 2 individual mirrors


With 2 floor mounting mirrors and 2 individual mirrors


Perimeter A Mirrors

| FF-SPZ01MIR | FF-SPS44 $\square \square$ | FF-SPS47 $\square \square \square$ |
| :--- | :---: | :---: |
| or FF-MSK2 | $16 / 52.3$ | $30,1 / 98.8$ |
|  | FF-SCAN $\square 18$ | FF-SCAND18 $\square$ L |
|  | $9,9 / 32.4$ | $13,1 / 43$ |
|  |  |  |
| FF-SPZ11MIR | FF-SPS44 $\square \square$ | FF-SPS47 $\square \square \square$ |
|  | $11 / 36.1$ | $20,8 / 68.3$ |
|  | FF-SCAN $\square 18$ | FF-SCAN $\square 18 \square$ L |
|  | $6,8 / 22.2$ | $9 / 29.6$ |

Dimensions in $m / f t$
Also refer to the access detection systems FF-SPZ12MIR post.

Perimeter B
Mirrors

| FF-SPZ01MIR | FF-SPS44][口 | FF-SPS47][] |
| :---: | :---: | :---: |
| or FF-MSK2 (x2) | 12,9 / 42.2 | 24,4/79.8 |
| and | FF-SCAND18 | FF-SCAND18-L |
| FF-SCZO2MIR (x1) | 8 / 26.1 | 10,6 / 34.7 |
| FF-SPZ11MIR (x2) | FF-SPS44][] | FF-SPS47] |
| and | 8,9 / 29.1 | 16,8/55.2 |
| FF-SCZO2MIR (x1) | FF-SCAND18 | FF-SCAND18DL |
|  | 5,4/17.9 | 7,3 / 23.8 |

Dimensions in $m / f t$
Also refer to the access detection systems FF-SPZ12MIR post.

| Perimeter C <br> Mirrors |  |  |
| :---: | :---: | :---: |
| FF-SPZ01MIR |  | FF-SPS47] |
| or FF-MSK2 (x2) | 10,4/34 | 19,7/64.5 |
| and | FF-SCANL18 | FF-SCANC18LL |
| FF-SCZ02MIR (x2) | 6,4/21 | 8,5/27.9 |
| FF-SPZ11MIR (x2) |  | FF-SPS47] |
| and | 7,1/23.4 | 13,6/44.6 |
| FF-SCZ02MIR (x2) | FF-SCAND18 | FF-SCANC18LL |
|  | 4,4/14.3 | 5,8/19.1 |

Dimensions in $m / f t$
Also refer to the access detection systems FF-SPZ12MIR post.

Note: The use of deflection mirrors is not recommended with the lens heating model FF-SPS42.al.

## INDIVIDUAL MIRRORS

Individual and adjustable mirrors FF-SPZ[DMIR for FF-SCAN and FF-SPS4


Note: $-35^{\circ} \leq \alpha 1 \leq 35^{\circ}$ if $\beta=0^{\circ}$ or $180^{\circ}$

The adjustable mirror is mounted on a pivoting base which can be fixed on a wall or on a $\emptyset 35 \mathrm{~mm} / 1.37$ in. tube with a clamping ring.

Each mirror is delivered with a target drawn on an adhesive paper (the electrostatic process guarantees the cleanliness of the mirror). This target eases quick infrared beam alignment.


Note: $-45^{\circ} \leq \alpha 2 \leq 45^{\circ}$ if $\beta=0^{\circ}$ or $180^{\circ}$

| Mirror listings | Scanning range attenuations | Material |
| :---: | :---: | :---: |
| FF-SPZ01MIR | $10 \%$ per mirror | Aluminium alloy housing |
| FF-SPZ11MIR | $25 \%$ per mirror | Aluminium alloy housing |



- Designed for vertical installation of a safety light curtain with protection heights of up to 1100 mm ( 43.30 in )
- T-slot mounting system allowing quick installation and easy height adjustment
- Material: Aluminium alloy housing
- Use of straight connectors recommended


## Dimensions (mm/in)



## Compatibility

## NOTICE

Use of straight connectors is necessary when installing the safety light curtain on the FF-SYZPF fixed floor mounting post (see product datasheet).

|  | FF-SY-14/30/50/60 Series (finger/hand/ arm detection) | FF-SG18/30 Series FF-SLG18/30 Series (finger \& hand detection) | FF-SY $\square 234$ Series (body detection) | FF-SLG234 Series (body detection) |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| FF-SYZPF | $\begin{aligned} & \text { FF-SYA14032 to } 096 \\ & \text { FF-SYA30032 to } 096 \\ & \text { FF-SYA60032 to } 096 \\ & \text { FF-SYAO2 to } 04 \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & \text { FF-SG18031 to } 070 \\ & \text { FF-SG30031 to } 109 \\ & \text { FF-SLG18001 to } 070 \\ & \text { FF-SLG30031 to } 109 \end{aligned}$ | FF-SYA02 to 04 | FF-SLG02 to 04 |
| Recommended bracket kits | FF-SYZ634178 (delivered with the safety light curtain) | FF-SGZ001002 (to be ordered separately) | FF-SYZ634178 (delivered with the safety light curtain) | FF-SLGZ634178) (to be ordered separately) |
| Front cover | Not available | Not available | FF-SYZ630184-2 (2-beam) FF-SYZ630184-3 (3-beam) FF-SYZ630184-4 (4-beam) | FF-SYZ630184-2 (2-beam) FF-SYZ630184-3 (3-beam) FF-SYZ630184-4 (4-beam) |
| Mounting top view |  |  |  |  |

## ADJUSTABLE FLOOR MOUNTING POST FOR FF-SB, FF-SYA, FF-SG \& FF-SLG

$\square$ Adjustable floor standing post


- Designed for horizontal, vertical or inclined installation of a safety light curtain
- Allows quick installation and easy alignment
- $360^{\circ}$ rotating arm with adjustments in azimuth directions $\left( \pm 11^{\circ}\right)$
- Installation heights from $63,5 \mathrm{~mm}(2,5 \mathrm{in})$ up to 1100 mm (43.31 in).


## A WARNING <br> IMPROPER USE OF THE FF-SYZPA FLOOR MOUNTING POST

- Do NOT use the FF-SYZPA adjustable floor mounting post for horizontal or inclined installation of the following access detection systems: FF-SY■234, FF-SLG234, FF-SB15.
- Prefer the FF-SYZPF fixed floor mounting post for installing vertically the FF-SY $\mathbf{D} 234$ or FF-SLG234 access detection systems.

Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

Dimensions (mm/in)


Recommended brackets

|  | FF-SB Series | FF-SY $\square$ Series | FF-SG18/30 Series <br> FF-SLG18/30 Series | FF-SLG234 Series |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Recommended <br> bracket kits | FF-SBZS5000 <br> (to be ordered <br> separately) | FF-SGZ001001 <br> (delivered with the <br> safety light curtain) | FF-SGZ001001 <br> (delivered with the <br> safety light curtain) | FF-SGZ001001 <br> (delivered with the <br> safety light curtain) |

## Installation heights (mm/in)




Hmin. $=770 \mathrm{~mm}$ (30.31 in)
Hmax. $=1100$ ( 43.31 in)
Forward/upper position

Backward/upper position

| H min. / max. | Lower position | Upper position |
| :---: | :---: | :---: |
| H 4 | $333,5 \mathrm{~mm} / 425,5 \mathrm{~mm}[13.13 \mathrm{in} / 16.75 \mathrm{in}]$ | $546,5 \mathrm{~mm} / 1100 \mathrm{~mm}[21.51 \mathrm{in} / 43.31 \mathrm{in}]$ |
| H 3 | $243,5 \mathrm{~mm} / 335,5 \mathrm{~mm}[9.58 \mathrm{in} / 13.21 \mathrm{in}]$ | $456,5 \mathrm{~mm} / 1010 \mathrm{~mm}[17.97 \mathrm{in} / 39.76 \mathrm{in}]$ |
| H 2 | $153,5 \mathrm{~mm} / 245,5 \mathrm{~mm}[6.04 \mathrm{in} / 9.66 \mathrm{in}]$ | $366,5 \mathrm{~mm} / 920 \mathrm{~mm}[14.43 \mathrm{in} / 36.22 \mathrm{in}]$ |
| H 1 | $63,5 \mathrm{~mm} / 155,5 \mathrm{~mm}[2.5 \mathrm{in} / 6.12 \mathrm{in}]$ | $276,5 \mathrm{~mm} / 830 \mathrm{~mm}[10.88 \mathrm{in} / 32.68 \mathrm{in}]$ |

## FF-SYZAD

## Anti-vibration kit

Kit of 2 straight brackets and 4 anti-vibration dampers (mounting hardware included) - to substitute for the standard brackets delivered with the FF-SY $\square$ or FF-SG $\square$ light curtain.



( $\mathrm{x} 4-\mathrm{M} 6$ )
( $\mathrm{x} 8-\mathrm{M} 6$ )
(x2)
(x 8 - M6 Riplock)

(1) $(x 4-\mathrm{M} 5)$
(x) ( 4 - M5 Riplock)

## NOTICE

## PROTECTION AGAINST HIGH VIBRATION

In case of high vibration, order:

- 2 sets of FF-SYZAD kit for light curtain systems with protection height below $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$.
- 3 sets of FF-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater or equal to $1000 \mathrm{~mm} / 39.4 \mathrm{in}$, but less than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.
- 4 sets of FF-SYZAD kit for light curtain systems with protection height greater than $1850 \mathrm{~mm} / 72.8 \mathrm{in}$.


## Dimensions (mm/in)



Rear mount


## FF-SXZPWR050

- Worldwide approvals: UL508 listed, UL1950, cUL/CSAC22.2 No.950-M90), 日VIEC 60 950, 日N 50178 (Class 2 Rated for low power installations).
- Input voltage: 85-264 Vac ( $43-67 \mathrm{~Hz}$ ).
- Output voltage: 24-28 Vdc adjustable.
- Rated continuous load (at $60^{\circ} \mathrm{C} 140^{\circ} \mathrm{Fmax}$.): $2,1 \mathrm{~A} @ 24 \mathrm{Vdc} /$ 1,8A@28 Vdc.
- No external fuse required (the unit provides T3Ainternal fusenot accessible).
- Special industrial overload design: the unit does not switch off at overload but delivers up to 1,5 time nominal current at reduced voltage.
- dc signal output and LED indicator (ON when output voltage exceeds $20 \mathrm{~V} \pm 4 \%$ ).
- Hold up time: >17 ms @100 Vac or >170 ms @230 Vac.
- Sealing: IP 20 (EN60529), Protection class 1 (IEC536).
- Operational temperature range: $-10^{\circ}$ to $+70^{\circ} \mathrm{C}\left(14^{\circ} \mathrm{F}\right.$ to $158^{\circ} \mathrm{F}$; storage temperature: $-25^{\circ} \mathrm{C}$ to $85^{\circ} \mathrm{C}\left(-13^{\circ} \mathrm{F}\right.$ to $185^{\circ} \mathrm{F}$ ).
- DIN rail mounting.
- Connection by spring clamp terminals with integrated lever for wire fixing ( 2 terminals per outputs).
- Weight: $240 \mathrm{~g} / 0.52 \mathrm{lbs}$



## Warranty and remedy

Honeywell warrants goods of its manufacture as being free of defective materials and faulty workmanship. Contact your local sales office for warranty information. If warranted goods are returned to Honeywell during the period of coverage, Honeywell will repair or replace without charge those items it finds defective. The foregoing is Buyer's sole remedy and is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including those of merchantability and fitness for a particular purpose.
While we provide application assistance, personally, through our literature and the Honeywell web site, it is up to the customer to determine the suitability of the product in the application.

Specifications may change at any time without notice. The information we supply is believed to be accurate and reliable as of this printing. However, we assume no responsibility for its use.

## Sales and Service

Honeywell serves its customers through a worldwide network of sales offices and distributors. For application assistance,current specifications, pricing or name of the nearest Authorised Distributor, contact a nearby sales office or:
INTERNET: www.honeywell.com/sensing
E-mail: info.sc@honeywell.com

## ASIA PACIFIC

Control Products Asia Pacific Headquarters
Phone: +(65) 6355-2828
Fax: +(65) 6445-3033
Australia
Honeywell Limited
Phone: +(61) 2-9370-4500
FAX: +(61) 2-9370-4525
Toll Free 1300-36-39-36
Toll Free Fax 1300-36-04-70
China - PRC - Beijing
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-10) 8458-3280
FAX: +(86-10) 8458-3102
China - PRC - Shanghai
Honeywell China Inc.
Phone: +(86-21) 6237-0237
FAX: +(86-21) 6237-1237
China - Hong Kong SAR
Honeywell Ltd.
Phone: +(852) 2953-6412
FAX: +(852) 2953-6767
India
Tata Honeywell Ltd
Phone: +(91) 206870 445/446
FAX: +(91) 20681 2243/687
5992

## Indonesia

Honeywell Indonesia Pte Ltd
Phone: +(62) 21 535-8833
FAX: +(62) 21 5367-1008

## Japan

Honeywell Inc
Phone: +(81) 354401425
FAX: +(81) 354401368

## South Korea

Honeywell Korea Co. Ltd
Phone: +(822) 799-6167
FAX: +(822) 792-9013
Malaysia
Honeywell Engineering Sdn Bhd
Phone: +(60-3) 7958-4988
FAX: +(60-3) 7958-8922
New Zealand
Honeywell Limited
Phone: +(64-9) 623-5050
FAX: +(64-9) 623-5060
Toll Free (0800) 202-088

Philippines
Honeywell Systems (Philippines) Inc.
Phone: +(63-2) 636-1661/1662
FAX: +(63-2) 638-4013
Singapore
Honeywell South East Asia
Phone: +(65) 6355-2828
FAX: +(65) 6445-3033
Taiwan R.O.C.
Honeywell Taiwan Ltd
Phone: +(886-2) 2245-1000
FAX: +(886-2) 22453241

## Thailand

Honeywell Systems Ltd.
Phone: +(662) 6933099
FAX: +(662) 6933085
NORTH AMERICA
USA/Canada
Sensing and Control
Phone:1-800-537-6945
1-815-235-6847
FAX: 1-815-235-6545
E-mail: info.sc@honeywell.com

## EUROPE

## Austria

Honeywell Austria GmbH
Phone: +(43) 172780 366/246
FAX: +(43) 172780337

## Belgium

Honeywell SA/NV
Phone: +(32) 27282522
FAX: +(32) 27282502

## Bulgaria

Honeywell EOOD
Phone: +(359) 29790023
FAX: +(359) 29790024

## Czech Republic

Honeywell spol. s.r.o.
Phone:+(420) 261123457
FAX: +(420) 261123461

## Denmark

Honeywell A/S
Phone: +(45) 39555555
FAX: +(45) 39555558

## Finland

Honeywell OY
Phone: +(358) 93480101
FAX: +(358) 934801375

France
Honeywell SA
Phone: +(33) 160198040 FAX: +(33) 160198173

## Germany

Honeywell AG
Phone: +(49) 698064444
FAX: +(49) 698064442

## Hungary

Honeywell Kft.
Phone: +(361) 4514300
FAX: +(361) 4514343
Italy
Honeywell S.p.A.
Phone: +(39) 0292146 450/
456
FAX: +(39) 0292146490

## The Netherlands

Honeywell B.V.
Phone: +(31) 205656911
FAX: +(31) 205656600

## Norway

Honeywell A/S
Phone: +(47) 66762000
FAX: +(47) 66762090

## Poland

Honeywell Sp. zo.o
Phone: +(48) 6060964
FAX: +(48) 6060901
Portugal
Honeywell Portugal Lda
Phone: +(351 21) 4245000
FAX: +(351 21) 4245099

## Romania

Honeywell Bucharest
Phone: +(40) 2123164 37/38
FAX: +(40) 212316439
Commonwealth of
Independent States (CIS)
ZAO Honeywell
Phone: +(7 095) 7969836
FAX: +(7 095) 7979906

## Slovak Republic

Honeywell s.r.o.
Phone: +(421 2) 58247403
FAX: +(421 2) 58247415

South Africa (Republic of)
Honeywell Southern Africa
Honeywell S.A. Pty. Ltd
Phone: +(27) 116958000
FAX +(27) 118051504

## Spain

Honeywell S.A.
Phone: +(34) 913136100
FAX: +(34) 913136129

## Sweden

Honeywell AB
Phone: +(46) 87755500
FAX: +(46) 87755600

## Switzerland

Honeywell AG
Phone: +(41) 18552440
FAX: +(41) 18552445

## Turkey

Honeywell Turkey A.S.
Phone: +(90) 2165756620
FAX: +(90) 2165756637

## Ukraine

Honeywell
Phone: +(380) 442014474
FAX: + (380) 442014475

## United Kingdom

Honeywell Control Systems Ltd
Phone: +(44) 1698481481
FAX: +(44) 1698481676
Mediterranean \& African
Distributors
Honeywell SpA
Phone: +(39) 292146232
FAX: +(39) 292146233
Middle East Headquarters
Honeywell Middle East Ltd.
Phone: +(9712) 4432119
FAX +(9712) 4432536

## LATIN AMERICA

## Argentina

Honeywell S.A.I.C.
Phone: +(54-11) 4383-3637
FAX: +(54-11) 4325-6470

## Brazil

Honeywell do Brasil \& Cia
Phone: +(55-11) 41661900
FAX: +(55-11) 41661901
Chile
Honeywell Chile, S.A.
Phone: +(56-2) 233-0688
FAX: +(56-2) 231-6679
Columbia
Honeywell Columbia, S.A.
Phone: +(57-1) 623-3239/3051
FAX: +(57-1) 623-3395

## Ecuador

Honeywell S.A.
Phone: +(593-2) 981-560/1
FAX: +(593-2) 981-562

## Mexico

Honeywell S.A. de C.V.
Phone: +(52) 55 5259-1966
FAX: +(52) 55 5570-2985
Peru
Honeywell Peru
Phone: +(511) 445-2136-1891
FAX: +(511) 348-3552
Puerto Rico
Honeywell Inc.
Phone: +(809) 792-7075
FAX: +(809) 792-0053

## Trinidad

Honeywell Inc.
Phone: +(868) 624-3964
FAX: +(868) 624-3969

## Venezuela

Honeywell CA
Phone: +(58-2) 238-0211
FAX: +(58-2) 238-3391

This publication does not constitute a contract between Honeywell and its customers. The contents may be changed at any time without notice. It is the customer's responsibility to ensure safe installation and operation of the products. Detailed mounting drawings of all products illustrated are available on request. © 2004 Honeywell International Inc. All rights reserved.

Freeport, Illinois 61032
USA
USA
www.

## Honeywell

11 West Spring Street $\square$

$\square$

$\square$

\author{[^24]}
$\square$


Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
107139-10-EN FR26 GLO 104 Printed in France
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
107139-10-EN FR26 GLO 104 Printed in France
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
107139-10-EN FR26 GLO 104 Printed in France
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
107139-10-EN FR26 GLO 104 Printed in France
Honeywell
21 Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan Cedex
France
$107139-10-$ EN FR26 GLO 104 Printed in France

$$
9
$$

$\square$
encer


[^0]:    A warning MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^1]:    A. WARNING

    MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^2]:    ## A warning

    MISUSEOF DOCUMENTATION- The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^3]:    Honeywell
    21 Chemin du Vieux Chêne
    38240 Meylan Cedex
    France

[^4]:    A WARNING
    MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^5]:    Honeywell
    21 Chemin du Vieux Chêne
    38240 Meylan Cedex
    France

[^6]:    A. WARNING

    MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^7]:    A warning
    MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^8]:    A warning
    MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^9]:    A WARNING

    ## MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^10]:    ## A warning

    ## MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^11]:    107061-30-EN FR26 GLO 407 Printed in France
    April 2007
    © 2007 Honeywell International Inc

[^12]:    A warning
    MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product. Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^13]:    warning MISUSEOF DOCUMENTATION
    －The information presented in this product sheet（or catalogue）is for reference only．DO NOT USE this document as system installation information．
    －Complete installation，operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product．
    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury．

[^14]:    A WARNING

    ## MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product. Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^15]:    ${ }^{(1)}$ The red LED and the yellow LED flicker alternately - (2) The 2 red LED flicker simultaneously.

[^16]:    Note: (with SLU100R2 or SLM200R2 control unit)

[^17]:    A danger
    IMPROPER SAFETY PRODUCT USEIN THEUS
    －Type 2 safety light curtains as defined by IECHEN 61496－1 and IEC／EN 61496－2 do not meet US OSHA 1910．217，US ANSI B11．1， B11．2，B11．19 and B11．20 requirements．Although Type 2 safety products are acceptable for certain applications outside the US，they are not generally acceptable in the US due to current US regulations and standards．
    －In the US，Type 2 safety light curtains may be used under limited circumstances as defined by the ANSI／R15．06－1999 standard． In Canada，IECEN 61496－1 and IEC／EN 61496－2 are recognised as product standards，however application standards do not typically allow Type 2 light curtain use．
    －Do not use Type 2 safety products in the US if the applicable standard requires a control reliable solution．For Risk Assessment，refer to ANSI TR3 and ANSI／R15．06－1999 for the USA and the Ministry of Labour for Canada．
    －Consult with local safety agencies before installing a Type 2 safety light curtain product．
    Failure to comply with these instructions will result in death or serious injury．

[^18]:    A WARNING
    MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^19]:    A warning
    MISUSE OF DOCUMENTATION
    －The information presented in this product sheet（or catalogue）is for reference only．DONOT USE this document as system installation information．
    －Complete installation，operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product．
    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury．

[^20]:    *Factory settings: the equipment is preset on the emission frequency F1 ( 50 kHz ), Start \& Restart interlock and a NOtest contacts.

[^21]:    A wafning
    MISUSE OF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product. Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^22]:    A WARNING

    ## MISUSEOF DOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DONOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is provided in the instructions supplied with each product. Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^23]:    A warning

    ## MISUSEOFDOCUMENTATION

    - The information presented in this product sheet (or catalogue) is for reference only. DO NOT USE this document as system installation information.
    - Complete installation, operation and maintenance information is to be referenced for each product.

    Failure to comply with these instructions could result in death or serious injury.

[^24]:    $\qquad$ <br> 

